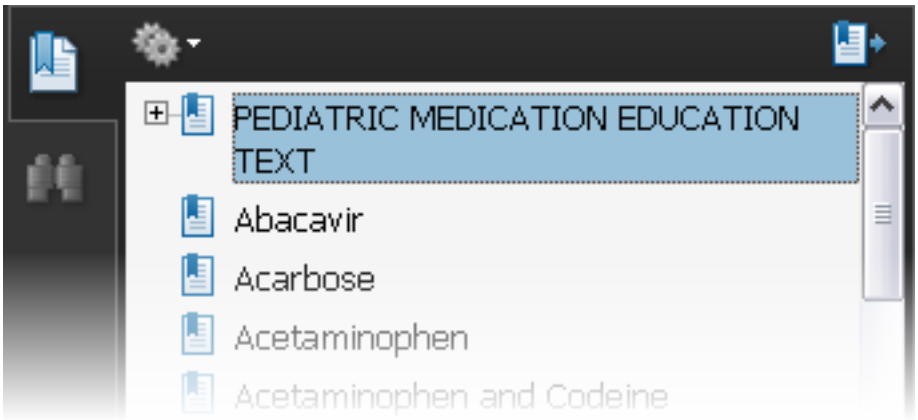
WELCOME TO PMET 5

This document has been equipped with Bookmarks.

Bookmarks can mark parts of a document for quick access, link to page views in other documents, link to the web, play a movie or sound, enter an article, or reset or submit a form. Using Bookmarks PMET 5 will allow you to quickly access specific drug information.

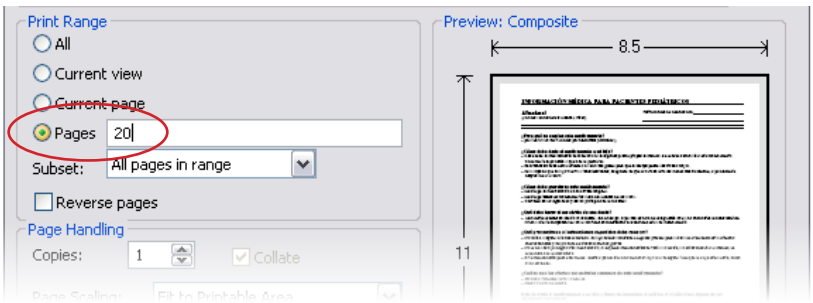
USING BOOKMARKS

To show the “Bookmarks” palette click the Bookmarks button on the left to open the palette.
To jump to a drug using its Bookmark, click on the name of the drug.



PRINTING

To print a specific page choose File > Print or click on the Print button above.
In the box that opens specify the print range (Page 20 will be printed in this example).



Click OK.

SAVING

To save this book to your computer click on the Save button above.

PEDIATRIC MEDICATION EDUCATION TEXT

Fifth Edition

TEXTO EDUCATIVO DE MEDICAMENTOS PEDIATRICOS

Quinta Edición

PMET 5

Marcia Lease Buck, Pharm.D., FCCP
Anne E. Hendrick, Pharm.D.

accp
American College of Clinical Pharmacy

PEDIATRIC MEDICATION EDUCATION TEXT

Fifth Edition

Medication Information for Parents of Infants and Children Up to 12 Years of Age

Marcia Lease Buck, Pharm.D., FCCP
Clinical Pharmacy Specialist, Children's Hospital
Clinical Associate Professor, School of Medicine and Nursing
University of Virginia Health System
Department of Pharmacy Services
Charlottesville, Virginia

Anne E. Hendrick, Pharm.D.
Drug Information Consultant
Orlando, Florida

TEXTO EDUCATIVO DE MEDICAMENTOS PEDIÁTRICOS

Quinta edición

Informacion medicativa para padres de infantes y niños hasta 12 años de edad

Marcia Lease Buck, Pharm.D., FCCP
Especialista de Farmacia Clínica, Centro Médico para Niños
Profesor Clínico del Asociado, Escuelas de Medicina y de Enfermería
Universidad del sistema de la salud de Virginia
Departamento de Servicios de Farmacia
Charlottesville, Virginia

Anne E. Hendrick, Pharm.D.
Consultora de información droguería
Orlando, Florida

Director of Professional Development: Nancy M. Perrin, M.A., CAE
Publications Project Manager: Janel Mosley
Desktop Publisher/Graphic Designer: Jen DeYoe, B.F.A.
Medical Editor: Kimma Sheldon, Ph.D., M.A.

For order information or questions, contact:
Pediatric Medication Education Text
American College of Clinical Pharmacy
13000 W. 87th Street Parkway, Suite 100
Lenexa, KS 66215
(913) 492-3311
(913) 492-0088 (Fax)
accp@accp.com

Copyright© 2009 by the American College of Clinical Pharmacy. All rights reserved. This book is protected by copyright. However, because this material is designed to be distributed to the public for medical information purposes, individual pages may be photocopied without prior written permission of the American College of Clinical Pharmacy for patient education purposes only. Reproduction of the whole book is prohibited.

Printed in the United States of America.

Note: The editors and publisher of the Pediatric Medication Education Text recognize that the development of this volume of material offers many opportunities for error. Despite our very best efforts, some errors may persist into print. We recommend that the health care professional consult package inserts for proper dosages, contraindications, and usage.

ISBN: 978-1-932658-64-4
Library of Congress Control Number: 2008942946

Directora de desarollo professional: Nancy M. Perrin, M.A.,CAE
Encargado de Proyecto: Janel Mosley
Editor de Autoedición: Jen DeYoe, B.F.A.
Editor Medical Kimma Sheldon, Ph.D., M.A.

Para pedidos o preguntas, escriba ó llame al:

Pediatric Medication Education Text (Texto Educativo de Medicamentos Pediátricos)
American College of Clinical Pharmacy
13000 W. 87th St. Parkway, Suite 100
Lenexa, KS 66215
913-492-3311
913-492-0088 (Fax)
www.accp.com

Copyright© 2009 by the American College of Clinical Pharmacy. Todos los derechos reservados. Esta obra está protegida por la ley. Sin embargo, porque este material esta diseñado para ser distribuido al público con fines informativos médicos, páginas individuales pueden ser reproducidas sin previo permiso escrito de la facultad de farmacia clínica, el American College of Clinical Pharmacy para la educación de pacientes solamente. Reproducción de todo el texto es prohibido.

Impreso en los Estados Unidos de America.

Nota: Los editores y el publicador de Pediatric Medication Education Text (Texto Educativo de Medicamentos Pediátricos) reconocen que el desarrollo de este volumen de material ofrece oportunidades para el error. A pesar de nuestros mejores esfuerzos, algunos errores quizas se hayan impreso. Recomendamos que los profesionales de la salud consulten los anexos en los paquetes para asegurarse de dosis apropiadas, contraindicaciones, y uso.

ISBN: 978-1-932658-64-4
Library of Congress Control Number 2008942946

This work is dedicated to the memory of Robert J. Roberts, M.D., Ph.D.
– our colleague, our mentor, our friend.

Este trabajo es dedicado a la memoria de Robert J. Roberts, M.D., Ph.D.
– nuestro colega, nuestro mentor, nuestro amigo.

Reviewers

The authors and ACCP would like to acknowledge the efforts of the following individuals in reviewing this text:

Robert G. Aucoin, Pharm.D.
Clinical Pharmacy Specialist, Pediatrics/PICU
Our Lady of the Lake Children's Hospital
Baton Rouge, Louisiana

Katherine H. Chessman, Pharm.D., FCCP, BCPS, BCNSP
Professor
Department of Pharmacy and Outcomes Sciences
College of Pharmacy
Medical University of South Carolina
Charleston, South Carolina

David C. Knoppert, MScPhm, FCCP, M.S.
Liaison Neonatology
Coordinator, Clinical Pharmacy Program
Department of Pharmacy
St. Joseph's Hospital
London, Ontario, Canada

Christopher L. Shaffer, Pharm.D., BCPS
Director, Pharmaceutical and Nutrition Care
The Nebraska Medical Center
Omaha, Nebraska

Revisores

Los autores y ACCP nos gustaría reconocer las esfuerzas de los individuales siguientes en revisar este texto:

Robert G. Aucoin, R.Ph., Pharm.D.
Especialista de Farmacia Clínico, Pediatría/PICU
Nuestra Señora del Lago Hospital de Niños
Baton Rouge, Louisiana

Katherine H. Chessman, Pharm.D.,FCCP BCPS, BCNSP
Profesor
Departamento de Farmacia y Ciencias Clínicas
Colegio de Farmacia
Universidad Médica de Carolina del Sur
Charleston, South Carolina

David C. Knoppert, MScPhm, FCCP, M.S.
Enlace Neonatología
Coordinador del Programa de Farmacia Clínica
Departamento de Farmacia
El Hospital de San José
London, Ontario, Canada

Christopher L. Shaffer, Pharm.D., BCPS
Gerente de Cuida Nutricional
El Nebraska Centro Médico
Omaha, Nebraska

Preface

Pediatric patients were first called “therapeutic orphans” by Shirkey in 1968.[1] The term was meant to highlight the lack of specific information available on medication use in children compared with adults. Since then, there have been considerable increases in both research and publications in the pediatric area, but much work remains to be done.

We first became interested in this project after receiving several comments from the parents of our pediatric patients. Families were concerned that the standard written medication information sheets used at our institution contained information irrelevant to their needs. Our patients’ parents wanted simple, easy-to-read information targeted at their child’s care. No source of pediatric-specific medication information existed that could be provided to an individual patient’s family on discharge. As a result, we began to develop our own materials. The fifth edition of this book is the product of our work during the past decade. We originally focused on our most frequently prescribed medications. The number of medications has expanded over the years with requests from other health care providers and with new therapies that have come into use. This edition is about three times the size of the first edition. Fifty-eight new drugs were added, and many of the older sheets were revised to include new information on administration and adverse effects. We hope this material will be of value to other institutions providing pharmaceutical care for young children.

Marcia Lease Buck
Anne E. Hendrick

[1]Shirkey H. Editorial comment: therapeutic orphans. J Pediatr 1968;72:119–20.

Prefacio

Los pacientes pediáticos se llamaron “huérfanos terapéuticos”por primera vez por Shirkey en 1968. Eso quiere dar énfasis en la falta de información específica que hay en cuanto al uso de medicamentos para niños en comparación con adultos. Desde entonces han sido aumentos considerables en ambos investigaciones y publicaciones en el campo pediatrico pero queda mucho tabajo que hacer.

Primero nos interesamos en este proyecto después de recibir varios comentarios de padres de nuestros pacientes pediátricos. Las familias indicaron su preocupación sobre la hoja de información sobre medicamentos que ha de llenarse en nuestra institución la cual contiene información que no viene al caso. Los padres de nuestros pacientes simplemente querían información fácil para leer sobre el cuidado de sus niños. Tampoco existía una hoja de información e instrucciones de medicamentos para los niños que se le pudiese dar a la familia al final de la visita médica. Como resultado, comenzamos a desarrollar nuestros propios materiales. Esta quinta edición del libro es el producto de nuestro trabajo durante la decada pasada. Originalmente, enfocamos en los medicamentos recetados con más frecuencia. El número de medicamentos ha aumentado con los años como también las solicitudes de otros proveedores de la salud y con terapias nuevas que se han implementado.Esta edición lleva tres veces el tamaño de la primera edición Cincuenta y ocho drogas nuevas se añadieron y muchas de las hojas originales se revisaron para incluir información nueva en cuanto a la administración y efectos adversos.Esperamos que este material sea beneficioso a otras instituciones las cuales proveen cuidado farmacéutico a niños jóvenes.

Marcia Lease Buck
Anne E. Hendrick

[1]Shirkey H. Editorial comment: Therapeutic orphans. J Pediatr 1968;72:119– 20.

Introduction

PMET was designed to provide a concise, understandable source of written medication information for families and other care providers of pediatric patients. The medication information sheets, available in both English and Spanish, are a single page in length to facilitate photocopying and to avoid overwhelming families with too much information. A total of 390 medications are included in the fifth edition, focusing on products most often prescribed at hospital discharge or during pediatric ambulatory care visits. The question-and-answer format meets the requirements from the U.S. Food and Drug Administration for providing written medication information to patients.

The book was developed specifically for families with children younger than 12 years of age. As a result, the sheets do not include information on topics such as the effects of concomitant ingestion of alcohol, the use of medications during pregnancy, or the effects of medication on driving performance. Patients needing this type of information should receive adult written medication information, which is available from a wide variety of resources.

Unlike most other sources of patient medication information, the pediatric sheets include information on the use of extemporaneous formulations, liquids prepared from solid oral dosage forms. These formulations allow the manipulation of available dosage forms into products more appropriate for small children. Because of variations in product preparation and resulting differences in storage recommendations, specific guidelines regarding storage conditions have not been included. Instead, parents are encouraged to ask their pharmacist how to correctly store these preparations.

The information was designed to be understood by a person reading English at a 6th grade level. Readability was assessed on completion of the text by determining an average Flesch Reading Ease Score and Flesch-Kincaid grade level. The Flesch Reading Ease Score is 68.0 for the fifth edition. In this system, scores range from 0 to 100. The higher the score, the greater the number of people expected to be able to understand the material. The Flesch-Kincaid grade level needed to understand the material is 6.5.

Obviously, no single source can provide all the information a parent or care provider might require. Written information cannot replace individual verbal counseling with each patient’s family. This information is intended only to serve as an adjunct to those discussions.

Introducción

TEMP está diseñada para proporcionar un recurso conciso, comprensible de información escrita a familias y a otros proveedores de la salud para pacientes pediátricos. Las hojas están en una misma página para facilitar el copiado y evitar abrumar a las familias con demasiada información. Un tanto de 390 medicamentos estan incluídos, enfocando los productos que son recetados con más frecuencia al momento de terminada la visita médica tanto en el hospital como en el ambulatorio de cuidado pediátrico. Un formato de pregunta y respuesta fué seleccionado para que coincida con las recomendaciones de la Administración de Alimentos y Drogas para proveer información escrita a los pacientes.

Este libro fué diseñada específicamente para familias con niños menores de 12 años de edad. Como resultado, las hojas no incluyen información sobre temas como los efectos de ingestión concomitante del alcohol, el uso de medicamentos durante el embarazo o los efectos de medicamentos en conducir un vehículo Los pacientes que necesitan este tipo de información deben recibir la misma escrita para adultos la cual está disponible de una gran cantidad de publicaciones.
A diferencia de otras publicaciones sobre medicamentos para pacientes, las hojas pediátricas incluyen información sobre el uso de las formulaciones extemporáneas, líquidos preparados por farmaceúticos de formas orales sólidas. El uso de estas formulaciones permiten la manipulación de dosis disponibles a productos más apropiados para niños pequeños. Debido a la gran variedad de publicaciones usadas para preparar estas formulaciones, pautas específicas sobre las condiciones de almacenamiento no han sido incluidas. En lugar de eso, una explicación general ha sido usada para indicar a los padres ó a otros proveedores de la salud que deben preguntar a sus farmacéuticos él como almacenar correctamente estas preparaciones.

La información ha sido diseñada para que sea entendida por una persona con sexto grado de educación. La legibilidad del texto fué evaluada cuando se terminó la publicación, usando un promedio de resultados de lecturas: Flesch Reading Ease Score y Flesch– Kincaid Grade Level. En el Flesch Reading Ease Score el resutado fué de 69.5 para el texto. En este sistema, los resultados clasificarón de 0 a 100. Los resultados más altos indican que un número mayor de gente es capaz de entender el contenido del material. En el Flesch– Kincaid Grade Level se determinó que el grado de aprendizaje para entender el texto del material fué de 5.8.

Obviamente, no hay ninguna publicación que proporcione toda la información que uno de los padres o el proveedor de salud necesite. La información escrita no puede reemplazar el asesoramiento individual con la familia de cada paciente. Por lo tanto, el propósito de esta información es complementar esos asesoramientos.

TABLE OF CONTENTS

Abacavir 1
Acarbose 2
Acetaminophen 3
Acetaminophen and Codeine 4
Acetaminophen and Hydrocodone 5
Acetaminophen and Oxycodone 6
Acyclovir 7
Adalimumab 8
Adefovir 9
Albendazole 10
Albuterol 11
Alclometasone cream/ointment 12
Alprazolam 13
Aluminum Hydroxide 14
Aluminum Hydroxide and Magnesium Hydroxide 15
Amantadine 16
Amiloride 17
Aminophylline 18
Amiodarone 19
Amitriptyline 20
Amlodipine 21
Amoxicillin 22
Amoxicillin and Clavulanate Potassium 23
Ampicillin 24
Aprepitant 25
Aripiprazole 26
Aspirin 27
Atazanavir 28
Atenolol 29
Atomoxetine 30
Atorvastatin 31
Atovaquone 32
Atovaquone/Proguanil 33
Azathioprine 34
Azelastine nasal spray 35
Azelastine ophthalmic solution 36
Azithromycin 37
Azithromycin ophthalmic solution 38
Baclofen 39
Balsalazide 40
Beclomethasone 41
Benazepril 42
Betaxolol ophthalmic suspension 43
Bethanechol 44
Bisacodyl 45
Bosentan 46
Brimonidine ophthalmic solution 47
Brompheniramine 48
Budesonide 49
Budesonide, Oral 50
Bumetanide 51
Bupropion 52
Buspirone 53
Caffeine Citrate 54
Calcitriol 55
Calcium Carbonate 56
Calcium Glubionate 57
Captopril 58
Carbamazepine 59
Carnitine 60
Carvedilol 61
Cefaclor 62
Cefadroxil 63
Cefdinir 64
Cefixime 65
Cefpodoxime 66
Cefprozil 67
Ceftibuten 68
Cefuroxime Axetil 69
Celecoxib 70
Cephalexin 71
Cephradine 72
Cetirizine 73
Chloral Hydrate 74
Chloroquine 75
Chlorothiazide 76
Chlorpheniramine 77
Chlorpromazine 78
Cholestyramine 79
Ciclesonide 80
Cimetidine 81
Ciprofloxacin 82
Ciprofloxacin/Dexamethasone Otic 83
Ciprofloxacin/Hydrocortisone Otic 84
Citalopram 85
Citrate/Citric Acid Solutions 86
Clarithromycin 87
Clemastine 88
Clindamycin 89
Clomipramine 90
Clonazepam 91
Clonidine 92
Clopidogrel 93
Clotrimazole 94
Cloxacillin 95
Clozapine 96
Colestipol 97
Co-trimoxazole 98

Cromolyn 99
Crotamiton 100
Cyclosporine 101
Cyproheptadine 102
Dalteparin 103
Dantrolene 104
Dapsone 105
Darbepoetin 106
Darunavir 107
Deferasirox 108
Delavirdine 109
Desipramine 110
Desloratadine 111
Desmopressin 112
Desonide foam/lotion 113
Desvenlafaxine 114
Dexamethasone 115
Dexmethylphenidate 116
Dextroamphetamine 117
Diazepam 118
Diazepam rectal gel 119
Dicloxacillin 120
Didanosine (DDI) 121
Digoxin 122
Diltiazem 123
Diphenhydramine 124
Diphenoxylate and Atropine 125
Dipyridamole 126
Docusate 127
Dofetilide 128
Dolasetron 129
Dornase Alfa 130
Dorzolamide ophthalmic solution 131
Doxycycline 132
Duloxetine 133
Efavirenz 134
Emtricitabine 135
Enalapril 136
Enfuvirtide 137
Enoxaparin 138
Epoetin 139
Epoprostenol (Prostacyclin, PGI_2) 140
Erythromycin 141
Erythromycin and Sulfisoxazole 142
Escitalopram 143
Esomeprazole 144
Etanercept 145
Ethambutol 146
Ethosuximide 147
Etidronate 148
Etodolac 149
Etravirine 150
Eutectic Mixture of Local Anesthetics 151
Famotidine 152
Felbamate 153
Felodipine 154
Ferrous Gluconate/Ferrous Sulfate (Iron) 155
Fexofenadine 156
Filgrastim (G-CSF) 157
Flecainide 158
Fluconazole 159
Fludrocortisone 160
Flunisolide 161
Fluoride 162
Fluoxetine 163
Fluticasone 164
Fluvastatin 165
Fluvoxamine 166
Formoterol 167
Fosamprenavir 168
Fosinopril 169
Furosemide 170
Gabapentin 171
Ganciclovir 172
Gentamicin ophthalmic 173
Glipizide 174
Glyburide 175
Glycopyrrolate 176
Granisetron 177
Griseofulvin 178
Guanfacine 179
Haloperidol 180
Hydralazine 181
Hydrochlorothiazide 182
Hydrocortisone 183
Hydromorphone 184
Hydroxychloroquine 185
Hydroxyurea 186
Hydroxyzine 187
Ibuprofen 188
Imatinib 189
Imipramine 190
Indinavir 191
Infliximab 192
Insulin Aspart 193
Insulin Glargine 194
Insulin Lispro 195
Iodine 196
Ipratropium 197
Isoniazid 198
Isradipine 199
Itraconazole 200

Ketoconazole 201
Labetalol 202
Lamivudine (3TC) 203
Lamotrigine 204
Lansoprazole 205
Leflunomide 206
Levalbuterol 207
Levetiracetam 208
Levobetaxolol ophthalmic suspension 209
Levocarnitine (L-carnitine) 210
Levocetirizine 211
Levothyroxine 212
Lidocaine Cream 213
Lindane 214
Linezolid 215
Liothyronine 216
Lisdexamfetamine 217
Lisinopril 218
Lithium 219
Lodoxamide 220
Loperamide 221
Lopinavir/Ritonavir 222
Loracarbef 223
Loratadine 224
Lorazepam 225
Losartan 226
Lovastatin 227
Magnesium Hydroxide 228
Magnesium Oxide 229
Mebendazole 230
Meclizine 231
Mefloquine 232
Megestrol 233
Melatonin 234
Meloxicam 235
Mercaptopurine 236
Mesalamine 237
Metaproterenol 238
Metformin 239
Methadone 240
Methimazole 241
Methotrexate 242
Methylphenidate 243
Methylphenidate Transdermal System 244
Metoclopramide 245
Metolazone 246
Metoprolol 247
Metronidazole 248
Mexiletine 249
Miconazole ointment/cream 250
Midazolam 251
Minoxidil 252
Mirtazapine 253
Mometasone inhalation powder 254
Montelukast 255
Morphine 256
Multivitamins 257
Mupirocin 258
Mycophenolate Mofetil 259
Nadolol 260
Nafcillin 261
Naproxen 262
Naratriptan 263
Nedocromil 264
Nelfinavir 265
Nevirapine 266
Nifedipine 267
Nitazoxanide 268
Nitisinone 269
Nitrofurantoin 270
Nizatidine 271
Nortriptyline 272
Nystatin 273
Ofloxacin Otic 274
Olanzapine 275
Olsalazine 276
Omeprazole 277
Ondansetron 278
Oseltamivir 279
Oxacillin 280
Oxaprozin 281
Oxcarbazepine 282
Oxybutynin 283
Oxycodone 284
Pancreatic Enzymes 285
Pantoprazole 286
Paroxetine 287
Pegfilgrastim 288
Pemirolast ophthalmic solution 289
Penicillin 290
Permethrin 291
Phenazopyridine 292
Phenobarbital 293
Phenytoin 294
Pimecrolimus cream 295
Pirbuterol 296
Posaconazole 297
Potassium Chloride 298
Potassium/Sodium Phosphate 299
Pravastatin 300
Prazosin 301
Prednisolone 302

Prednisone 303
Primidone 304
Probiotics (Lactobacillus, Saccaromyces, and others) 305
Procainamide 306
Prochlorperazine 307
Promethazine 308
Propafenone 309
Propranolol 310
Pseudoephedrine 311
Pyrantel 312
Pyrazinamide 313
Pyrimethamine 314
Quetiapine 315
Quinapril 316
Quinidine 317
Rabeprazole 318
Raltegravir 319
Ramipril 320
Ranitidine 321
Retapamulin ointment 322
Ribavirin/Interferon- 2b 323
Rifabutin 324
Rifampin 325
Rimantadine 326
Risperidone 327
Ritonavir 328
Rizatriptan 329
Rosuvastatin 330
Rufinamide 331
Sacrosidase 332
Salmeterol 333
Sapropterin 334
Saquinavir 335
Senna 336
Sertraline 337
Sevelamer 338
Sildenafil 339
Silver Sulfadiazine 340
Simethicone 341
Simvastatin 342
Sirolimus 343
Somatropin (Growth Hormone) 344
Sotalol 345
Spironolactone 346
Stavudine (d4T) 347
Sucralfate 348
Sulfamethoxazole 349
Sulfasalazine 350
Sulfisoxazole 351
Sumatriptan 352
Tacrolimus (FK 506) 353
Tacrolimus ointment 354
Tamoxifen 355
Tenofovir 356
Terbinafine 357
Terbutaline 358
Tetracycline 359
Theophylline 360
Thiabendazole 361
Tiagabine 362
Timolol ophthalmic solution 363
Tipranavir 364
Tizanidine 365
Tobramycin ophthalmic 366
Tobramycin solution for inhalation 367
Tocainide 368
Tolterodine 369
Topiramate 370
Tramadol 371
Triamcinolone 372
Ursodiol (Ursodeoxycholic Acid) 373
Valacyclovir 374
Valganciclovir 375
Valproic Acid (Divalproex) 376
Valsartan 377
Venlafaxine 378
Verapamil 379
Voriconazole 380
Warfarin 381
Zafirlukast 382
Zalcitabine (ddC) 383
Zanamivir 384
Zidovudine (AZT) 385
Zinc Gluconate/Zinc Sulfate 386
Ziprasidone 387
Zolmitriptan 388
Zolpidem 389
Zonisamide 390

INDICE DE CONTENIDOS

Abacavir 1
Acarbosa 2
Acetaminofen 3
Acetominofen y codeína 4
Acetaminfeno y Hidrocodona 5
Acetaminfeno y Oxicodona 6
Aciclovir 7
Adalimumab 8
Adefovir 9
Albendazol 10
Alburterol (Salbutamol) 11
Alclometasona crema/pomada 12
Alprazolam 13
Alumínico Hidrócxido 14
Alumínico Hidróxido y Magnésico, Hidróxido 15
Amantadina 16
Amiloride 17
Aminofilina 18
Amiodarona 19
Amitriptilina 20
Amlodipina 21
Amoxicilina 22
Amoxicilina y clavulanato de potasio 23
Ampicilina 24
Aprepitant 25
Aripiprazol 26
Aspirina 27
Atazanavir 28
Atenolol 29
Atomoxetina 30
Atorvastatina 31
Atovacuona 32
Atovacuona/Proguanil 33
Azatioprina 34
Azelastina atomizador nasal 35
Azelastina Solución Oftálmica 36
Azitromicina 37
Azitromicina, solución oftálmica 38
Balcofen 39
Balsalazida 40
Beclometasona 41
Benazepril 42
Betaxolol suspensión oftálmica 43
Betanecol 44
Bisacodil 45
Bosentano 46
Brimonidina solución oftálmica 47
Bromferamina 48
Budesonida 49
Budesonida Oral 50
Bumetanida 51
Anfebutamona (bupropión) 52
Buspirona 53
Cafeína Citrato 54
Calcitrol 55
Carbonato de Calcio 56
Glubionato de calcio 57
Captopril 58
Carbamazepena 59
Carnitina 60
Carvedilol 61
Cefaclor 62
Cefadroxilio 63
Cefdinir 64
Cefixima 65
Cefpodoxima 66
Cefprozil 67
Ceftibuten 68
Cefuroxima Axetilo 69
Celecoxib 70
Cefalexina 71
Cefradina 72
Citrizina 73
Cloral Hidratado 74
Cloroquina 75
Clorotiazida 76
Clorfeniramina 77
Cloropromazina 78
Colestiramina 79
Ciclesonida 80
Cimetidina 81
Ciprofloxacina 82
Ciprofloxacina/Dexametasona ótica 83
Ciprofloxacina/Hidrocortisona Ótica 84
Citalopram 85
Citrato/Soluciones de Ácido Cítrico 86
Claritromicina 87
Clemastina 88
Clindamicina 89
Clomipramina 90
Clonazepam 91
Clonidina 92
Clopidigrel 93
Clotrimazol 94
Cloxacilina 95
Clozapina 96
Colestipol 97
Co-trimoxazol 98

Cromolin 99
Crotamiton 100
Ciclosporina 101
Cioproheptadina 102
Dalteparin 103
Dantroleno 104
Daspona 105
Darbepoetina 106
Darunavir 107
Deferasirox 108
Delavirdina 109
Desipramina 110
Desloratadina 111
Desmopresina 112
Desonida espuma/loción 113
Desvenlafaxina 114
Dexametasona 115
Dexmetilfenidato 116
Dextroanfetamina 117
Diazepam 118
Diazepam, Gel Rectal 119
Dicloxaclina 120
Didanosina (DDI) 121
Digoxina 122
Diltiazem 123
Difenhidramina 124
Difenoxilato y Atropina 125
Dipiridamol 126
Docusato 127
Dofetilida 128
Dolasetron 129
Dornasa Alfa 130
Dorzolamida solución oftálmic 131
Doxiciclina 132
Duloxetina 133
Efavirenz 134
Emtricitabina 135
Enalapril 136
Enfuvirtida 137
Enoxaparina 138
Epoetina 139
Epoprostenol Prostaciclina PGI2 140
Eritomicina 141
Eritromicina y Sulfisoxazol 142
Escitalopram 143
Esomeprazol 144
Etanercept 145
Etambutol 146
Etosuximida 147
Etidronato 148
Etolodaco 149
Etravirina 150
Mezcla Eutética de Anestésico Local 151
Famotidina 152
Felbamato 153
Felodipino 154
Glucanato Ferroso/Sulfato Ferroso (Hierro) 155
Fexofenadina 156
Filgrastim (G-CSF) 157
Flecainida 158
Fluconazol 159
Fludrocortisona 160
Flunisolida 161
Fluoruro 162
Fluoxetina 163
Fluticasona 164
Fluvastatina 165
Fluvoxamina 166
Formoterol 167
Fosamprenavir 168
Fosinopril 169
Furosemida 170
Gabapentina 171
Ganciclovir 172
Gentamicina oftálmica 173
Glipizida 174
Glibenclamida (gliburida) 175
Glicopirrolato 176
Granisetró 177
Griseofulvina 178
Guanfacina 179
Haloperidol 180
Hidralazina 181
Hidroclorotiazida 182
Hidrocortisona 183
Hidromorfona 184
Hidroxicloroquina 185
Hidroxiurea 186
Hidroxizina 187
Ibuprofin 188
Imatinib 189
Imipramina 190
Indinavir 191
Infliximab 192
Insulina aspartato 193
Insulina glargina 194
Insulina lispro 195
Yodo 196
Ipratropio 197
Isoniazida 198
Isradipina 199
Itraconazol 200

Ketoconazol 201
Labetalol 202
Lamivudina (3TC) 203
Lamotrigina 204
Lansoprazol 205
Leflunomida 206
Levalbuterol 207
Levetiracetam 208
Levobetaxolol suspensión oftálmica 209
Levocarnitina (L-carnitina) 210
Levocetirizina 211
Levotyroxina 212
Lidocaína crema 213
Lindano 214
Linezolid 215
Liotironina 216
Lisdexamfetamina 217
Lisinopril 218
Litio 219
Lodoxamida 220
Loperamida 221
Lopinavir/Ritonavir 222
Loracarbef 223
Loratadina 224
Lorazepam 225
Losartán 226
Lovastatina 227
Magnésio Hidróxido 228
Magnésio Óxido 229
Mebendazol 230
Meclizina 231
Mefloquina 232
Megestrol 233
Melatonina 234
Meloxicam 235
Mercaptopurina 236
Mesalamina 237
Metaproterenol 238
Metaformin 239
Metadona 240
Metimazol 241
Metotrexato 242
Metilfenidato 243
Metilfenidato sistema transdérmico 244
Metoclopramida 245
Metolazona 246
Metoprolol 247
Metronidazol 248
Mexiletina 249
Miconazol pomada/crema 250
Midazolam 251
Minoxidil 252
Mirtazapina 253
Mometasone, inhalation powder 254
Montelukast 255
Morfina 256
Multivitaminas 257
Mupirocina 258
Micofenolato Mofetil 259
Nadolol 260
Nafcilina 261
Naproxen 262
Naratriptan 263
Nedocromil 264
Nelfinavir 265
Nevirapina 266
Nefedipina 267
Nitazoxanida 268
Nitisinona 269
Nitrofurantoína 270
Nizatidina 271
Nortriptilina 272
Nistatina 273
Oflaxina Otica 274
Olanzapina 275
Olsalazina 276
Omeprazol 277
Ondansetrón 278
Oseltamivir 279
Oxacilina 280
Oxaprozina 281
Oxcarbazepina 282
Oxibutinina 283
Oxicodona 284
Enzimas Pancreáticas 285
Pantoprazole 286
Paroxetina 287
Pegfilgrastim 288
Pemirolast solucion oftamálica 289
Peniclina 290
Permetrina 291
Fenazopiridina 292
Fenobarbitol 293
Fenitoina 294
Primacolemús crema 295
Pirbuterol 296
Posaconazol 297
Cloruro Potásico 298
Potasio/Fosfato Sódico 299
Pravastatina 300
Prazosina 301
Prednisolona 302

Prednisona 303
Primidona 304
Probióticos (lactobacillus, saccaromyces y otros) 305
Procainamida 306
Proclorperazina 307
Prometazina 308
Propafenona 309
Propanolol 310
Seudoefedrina 311
Pyrantel 312
Piranzinamida 313
Pirimetamina 314
Quetiapina 315
Quinapril 316
Quinidina 317
Rabeprozole 318
Raltegravir 319
Ramipril 320
Ranitadina 321
Retapamulina pomada 322
Interferón a 2b/Ribavirina 323
Rifabutina 324
Rifampicina 325
Rimantadina 326
Risperidona 327
Ritonavir 328
Rizatriptan 329
Rosuvastatina 330
Rufinamide 331
Sacrosidasa 332
Salmetrol 333
Sapropterina 334
Saquinavir 335
Sena 336
Sertalina 337
Sevelamer 338
Sildenafil 339
Sulfadiazina de Plata 340
Simeticona 341
Simvastatina 342
Sirolimús 343
Somatropina (Hormona de Crecimiento) 344
Solatol 345
Espironolactona 346
Estavudina (d4T) 347
Sufulcrato 348
Sulfametoxazol 349
Sulfasalazina 350
Sulfisoxazol 351
Sumatriptan 352
Tacrolimus (FK 506) 353
Tarcolimús Pomada 354
Tamoxifeno 355
Tenofovir 356
Terbinafina 357
Terbutalina 358
Tetraciclina 359
Teofilina 360
Tiabendazol 361
Tiagabina 362
Timolol solución oftálmica 363
Tipranavir 364
Tizanidina 365
Tobramicina oftálmica 366
Tobramicina solución para la inhalación 367
Tocainida 368
Tolterodina 369
Topiramato 370
Tramadol 371
Triamcinolona 372
Ursodiol (Ácido Ursodeoxicólico) 373
Valaciclovir 374
Valganciclovir 375
Ácido Valproico (Divalproex) 376
Valsartan 377
Venlafaxina 378
Verapamilo 379
Voricanazol 380
Warfarina 381
Zafirlukast 382
Zalcitabina (ddC) 383
Zanamivir 384
Zidovudina (AZT) 385
Zinc,Gluconato de Zinc, Sulfato de Zinc 386
Ziprasidona 387
Zomitriptan 388
Zolpidem 389
Zonisamida 390

HOW TO GIVE YOUR CHILD MEDICINE

General Instructions

- Know the name of your child's medicine. It is helpful to know both the generic and brand names. If your child is old enough, teach him or her the name of the medicine.
- Make sure your child's doctor, nurse, and pharmacist know about any allergies or other medicine your child is taking before you get a new prescription. Also, tell them about nonprescription (over the counter) medicines, herbal therapies, and dietary supplements that you give to your child.
- Do not wait until the last dose to get your child's prescription refilled. Contact your pharmacy or the doctor's office several days before you will run out of medicine.
- Do not share medicine or give your child's medicine to anyone else.
- Do not save any leftover medicine unless told to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
- If a medicine must be given at school, be sure you know the school's rules and talk with the person who will be giving the medicine to your child. You may need a second supply of the medicine to leave at the school.
- Developing routines about where and how a medicine will be given may make it more acceptable for your child. Allow your child to make choices whenever possible, such as which ear the drops are placed in first or what chair he or she will sit in.
- Have your child help with his or her medicine. Depending on the age of the child, he or she might help remind you to give a dose or help you prepare the dose. Work as a team; your child may give you ideas about how to make the medicine easier to take.
- For more information about giving your child medicine, ask your child's doctor, nurse, or pharmacist. You also may want to visit the computer Web sites for the U.S. Food and Drug Administration (www.fda.gov) and the American Academy of Pediatrics (www.aap.org).

Storage Instructions

- Keep all medicine out of the reach of children.
- Be sure you are given bottles with child-resistant caps. These caps don't prevent children from ever being able to open the bottle, but they make it more difficult to open. This may give you enough time to find and stop your child before he or she takes the medicine.
- Keep medicine in its original bottle or package. This will keep the medicine from losing potency (strength).
- Keep medicine away from direct heat and light.
- Do not store medicine in damp places, such as bathroom or kitchen cabinets over the sink or near the stove or refrigerator.
- Do not allow liquid medicines to freeze.
- Do not keep expired medicine or medicine that is no longer needed.
- Dispose of medicine safely so that young children and pets cannot get into it.

COMO DAR A SU NIÑO LA MEDICINA

Instrucciones Generales

- Conozca el nombre de la medicina de su hijo. Es útil saber tanto el nombre genérico como el nombre de marca. Si su hijo tiene la edad suficiente, muéstrele el nombre de la medicina.
- Asegúrese que el médico, la enfermera y el farmacéutico de su hijo conozcan sobre cualquier alergia u otras medicinas que su hijo está tomando antes de que obtenga una nueva receta médica. Así mismo, infórmele sobre aquellas medicinas sin receta médica (de venta sin receta médica), terapias de hierbas y complementos alimenticios que usted le da a su hijo.
- No espere hasta que se le acabe la última dosis para obtener una reposición de la medicina de su hijo. Antes de que se le acabe la medicina, comuníquese con el consultorio de su médico o su farmacéutico.
- No comparta o dé la medicina de su hijo a alguien más.
- No guarde ningún sobrante de la medicina a menos que así le haya indicado el médico, la enfermera o el farmacéutico de su hijo.
- En caso de que se deba dar la medicina en el colegio, asegúrese de conocer el reglamento escolar y hable con la persona que le dará la medicina a su hijo. Es posible que necesite dejar un segundo suministro de medicinas en la escuela.
- Si desarrolla rutinas sobre dónde y cómo se dará una medicina, podrá ser más adecuado para su hijo. Cuando sea posible, permítale a su hijo que tome decisiones, como en cuál oído colocará primero las gotas o en cuál silla sentará.
- Permita que el niño ayude con la medicina. Según la edad del niño, él o ella podrá recordar el darle la dosis o ayudarle a preparar la dosis. Trabaje en grupo; su hijo le podrá dar ideas sobre cómo tomar la medicina de una manera más fácil.
- Para obtener más información sobre cómo dar la medicina a su hijo, pregúntele al médico, la enfermera o al farmacéutico de su hijo. Usted también puede visitar los sitio Web de la Administración de Alimentos y Medicamentos de los Estados Unidos (www.fda.gov) y la Academia Americana de Pediatría (www.aap.org).

Instrucciones para almacenamiento

- Mantenga todas las medicinas fuera del alcance de los niños.
- Asegúrese de que le den envases con tapas a prueba de niños. Estas tapas no evitan que los niños puedan abrir el envase pero hacen que éste sea más difícil de abrir. Esto le puede dar tiempo suficiente para encontrar y detener a su hijo antes de que él o ella tome la medicina.
- Mantenga la medicina en su envase o empaque original. Esto mantendrá que la medicina no pierda eficacia (efecto.)
- Mantenga la medicina fuera del alcance del calor y luz directa. No almacene la medicina en lugares húmedos, tales como el baño o los gabinetes de la cocina que están sobre el fregadero o cerca de la estufa o el refrigerador.
- No permita que las medicinas líquidas se congelen.
- No conserve medicinas caducadas o que ya no sean necesarias. Deseche la medicina de una forma segura para que niños pequeños y mascotas no la puedan alcanzar.

Administration Instructions

Eye (ophthalmic) drops

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. Have your child sit or lie down and tilt his or her head back. Use a clean, damp washcloth; cotton ball; or gauze pad to gently remove any secretions or old, dried medicine from around your child's eyes.
3. Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
4. Have your child look at the ceiling. Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
5. Place the drops in the pocket made by the lower eyelid.
6. Have your child close his or her eyes for 2 to 3 minutes.
7. For a baby, gently hold his or her eyes closed. You also may be told to hold your finger on the corner of the eye nearest the nose, to keep the medicine from going into the eye duct.
8. Wipe away any extra medicine that spilled on the skin.
9. If the tip of the bottle has touched the skin, wipe the tip with a clean tissue.
10. Replace the cap on the medicine bottle and wash your hands.

Eye (ophthalmic) ointments

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. Have your child sit or lie down and tilt his or her head back. Use a clean, damp washcloth; cotton ball; or gauze pad to gently remove any secretions or old, dried medicine from around your child's eyes.
3. Hold the ointment tube close to your child's face. Do not let the tip of the tube touch your child's eye or skin.
4. Have your child look at the ceiling. Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
5. Squeeze a strip of ointment in a line along the pocket made by the lower eyelid, beginning at the side closest to the nose. The strip of ointment will be about 1/8" to 1/4" long.
6. Have your child close his or her eyes for 2 to 3 minutes. For a baby, gently hold his or her eyes closed. You also may be told to hold your finger on the corner of the eye nearest the nose, to keep the medicine from going into the eye duct.
7. Wipe away any extra medicine that spilled on the skin.
8. If the tube has touched the skin, wipe the tip of the tube with a clean tissue.
9. Replace the cap on the ointment tube and wash your hands.
10. Tell your child that things may look blurry for a little while after the ointment is given.

Instrucciones de uso

Gotas para los ojos (oftálmicas)

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Siente o recueste de su hijo e incline su cabeza hacia atrás. Utilice una toallita, bolita de algodón o una compresa de gasa limpia y húmeda para retirar suavemente cualquier secreción o medicina seca o vieja de los ojos de su hijo.
3. Mantenga el envase cerca de la cara de su hijo. No permita que la punta del envase toque los ojos o la piel de su hijo.
4. Haga que su hijo mire hacia el techo. Utilizando su dedo índice, baje el párpado inferior con el fin de formar una bolsilla.
5. Coloque las gotas en la bolsilla que forma el párpado inferior.
6. Haga que su hijo cierre sus ojos de 2 a 3 minutos.
7. Para un bebé, manténgale suavemente los ojos cerrados. Así mismo, se le pudo haber indicado que colocara su dedo en la esquina del ojo cercana a la nariz, para evitar que la medicina se dirija al conducto del ojo.
8. Seque cualquier medicina adicional que se haya derramado en la piel.
9. En caso de que la punta del envase haya tocado la piel, limpie la punta con un pañuelo desechable limpio.
10. Tape nuevamente en el envase de la medicina y lave sus manos.

Ungüentos para los ojos (oftalmológico)

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Siente o recueste a su hijo e incline su cabeza hacia atrás. Utilice una toallita, bolita de algodón o compresa de gasa para retirar suavemente cualquier medicina seca o vieja de los ojos de su hijo.
3. Mantenga el tubo del ungüento cerca de la cara de su hijo. No permita que la punta del tubo toque los ojos o la piel de su hijo.
4. Haga que su hijo mire hacia el techo. Utilizando su dedo índice, baje el párpado inferior con el fin de formar una bolsilla.
5. Apriete el tubo para obtener una tira de ungüento, la cual colocará a lo largo de la bolsilla que forma el párpado inferior, comenzando desde el lado más cercano a la nariz. La tira de ungüento debe ser aproximadamente de 1/8 a 1/4 de pulgada de largo.
6. Haga que su hijo cierre sus ojos de 2 a 3 minutos. Para un bebe, sostenga suavemente los ojos cerrados. Asimismo, se le pudo haber indicado que colocara su dedo en la esquina del ojo más cercana a la nariz, para evitar que la medicina se dirija al conducto del ojo.
7. Seque cualquier medicina adicional que se derramó en la piel.
8. En caso de que la punta del tubo haya tocado la piel, limpie la punta del tubo con un pañuelo desechable limpio.
9. Tape nuevamente el tubo de la medicina y lave sus manos.
10. Dígale a su hijo que podrá ver las cosas borrosas por un rato, mientras se le coloca el ungüento.

Ear (otic) drops

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. Warm the drops by holding the bottle in your hands for a few minutes. Cold medicine in the ears may make your child dizzy or give him or her an upset stomach.
3. Have your child lie down, turning the ear to be treated up.
4. Hold the bottle or dropper close to your child's head. Do not let the tip of the bottle or dropper touch your child's skin.
5. Straighten out the ear canal.
   - For children younger than 3 years: using your other hand, gently pull the earlobe down and back.
   - For older children: gently pull the top of the earlobe up and back.
6. Place the drops along the inside wall of the ear canal.
7. Have your child lie still for 3 to 5 minutes. Gently rub the skin in front of the ear to help the medicine flow into the ear.
8. If told to do so by the doctor or pharmacist, you may place a small piece of cotton ball in your child's ear to help keep the medicine in.
9. Wipe away any extra medicine that spilled on the skin.
10. If the tip of the bottle or dropper has touched the skin, wipe the tip with a clean tissue.
11. Replace the cap or dropper on the medicine bottle and wash your hands.

Nasal drops

1. Have your child blow his or her nose gently to clear it. For a baby, a nasal suction bulb may be used to clear the nose.
2. Wash your hands before preparing the medicine.
3. Have your child tilt his or her head back.
   - For children, this may be easier when they are sitting or lying down on a bed, with the head hanging over the edge of the bed.
   - For babies, it may be easiest to lay them down on a bed or hold them in a lying position in your arms. Placing a pillow under the shoulders may make it easier to keep the head tilted back.
4. Hold the bottle close to your child's face.
5. Place the appropriate number of drops in each nostril. For older children, ask them to breathe through the mouth while the medicine is being placed in the nose.
6. Have your child remain lying down for 2 to 3 minutes. If your child coughs, place him or her upright (sitting up) and watch for any breathing problems.
7. Wipe away any extra medicine that spilled on the skin.
8. Wipe the tip of the bottle with a clean tissue.
9. Replace the cap on the medicine bottle and wash your hands.

Gotas para los oídos

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Caliente las gotas, colocando el envase entre sus manos por unos minutos. Si se coloca medicina fría en los oídos, puede que su hijo se maree o se sienta mal del estómago.
3. Recueste a su hijo, exponiendo el oído que va a tratar.
4. Mantenga el envase o el gotero cerca de la cabeza de su hijo. No permita que la punta del envase o gotero toque la piel de su hijo.
5. Con su otra mano, jale el lóbulo de la oreja hacia abajo y suavemente, para niños menores de 3 años jale el lóbulo hacia atrás. Para niños mayores, jale la parte superior de la oreja hacia atrás y suavemente. Esto ayudará a que el canal del oído se enderece.
   - Coloque las gotas a lo largo de la pared interior del canal del oído.
   - Su hijo debe permanecer recostado durante 3 a 5 minutos. Frote suavemente la piel del frente de la oreja para ayudar a que la medicina llegue al oído. .
6. Si el médico o el farmacéutico le indicó, usted puede colocar una bolita pequeña de algodón en el oído con el fin de ayudar a mantener la medicina dentro.
7. Seque cualquier medicina adicional que se haya derramado en la piel.
8. En caso de que la punta del envase o del gotero haya tocado la piel, limpie la punta con un pañuelo desechable limpio.
9. Coloque nuevamente la tapa o el gotero en el envase de la medicina y lave sus manos.

Gotas nasales

1. Haga que su hijo se sople suavemente la nariz para destaparla. Para un bebe, se puede utilizar un succionador nasal para destapar la nariz.
2. Lave sus manos antes de usar la medicina.
3. Incline la cabeza de su hijo hacia atrás.
   - Esta puede ser una manera más fácil para los niños que cuando están sentados o acostados, con la cabeza recostada al borde de la cama.
   - Para los bebés, puede ser más fácil recostarlos en una cama o mantenerlos recostados entre sus brazos. Es posiblemente más fácil si coloca una almohada debajo de los hombros para mantenerle la cabeza inclinada hacia atrás.
4. Mantenga el envase cerca de la cara de su hijo.
5. Coloque el número indicado de gotas en cada ventana nasal. Para niños mayores, pídales que respiren por la boca mientras se coloca la medicina en la nariz.
6. Mantenga a su hijo recostado de 2 a 3 minutos. En caso de que su hijo tosa, colóquelo en posición derecha (sentado) y observe cualquier dificultad para respirar.
7. Limpie cualquier exceso de medicina que se haya derramado en la piel.
8. Limpie la punta del envase con un pañuelo desechable limpio.
9. Tape nuevamente el envase de la medicina y lave sus manos.

Nasal sprays and aerosols

1. Have your child blow his or her nose gently to clear it. For a baby, a nasal suction bulb may be used to clear the nose.
2. Wash your hands before preparing the medicine.
3. If told to do so, shake the bottle and prime it by squirting a dose in the air.
4. Place the tip of the bottle in your child's nostril and squirt or spray the medicine the appropriate number of times.
   - Repeat with the other nostril, if appropriate.
   - For older children, ask them to sniff while you are giving the dose.
5. Wipe the tip of the bottle with a clean tissue.
6. Replace the cap on the bottle and wash your hands.

Oral liquid medicines

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. If recommended on the label, shake the bottle before pouring the dose.
3. Measure the dose carefully in an oral syringe, medicine dropper, or medicine spoon or cup.
   - For infants and children younger than 4 years, an oral syringe or dropper is best; a medicine spoon or cup will not provide as accurate a dose. Do not use a kitchen teaspoon or tablespoon, because these can be different sizes and may not give the right dose.
4. To fill an oral syringe, pour a small amount of medicine into a small drinking cup. Put the tip of the syringe into the medicine and slowly pull back on the plunger. Pour the remaining medicine from the cup back into the bottle.
   - You also can buy a syringe adapter. This small triangle-shaped device is placed on the syringe tip and fits inside the bottle opening. This allows you to turn the bottle upside down and fill the syringe directly from the bottle.
5. With an oral syringe or dropper, squirt the medicine far back into the mouth, along the inside of the cheek. Do not squirt the medicine into the back of the throat because your child might gag.
6. If your child is drinking from a medicine spoon or cup, have him or her take the full amount.
7. Fill the spoon or cup with a small amount of water to mix with any remaining medicine and have your child drink from the spoon or cup again.
8. Rinse the syringe, dropper, or medicine spoon or cup with warm water after each use and allow it to dry.
9. Wash your hands again and store the remaining medicine properly.
10. If your child does not like the taste of the medicine and you are having trouble giving the doses, ask your child's doctor, nurse, or pharmacist if the medicine can be mixed with food or another drink besides water to make it taste better.

Aerosoles y atomizadores nasales

1. Haga que su hijo se suene la nariz suavemente con el fin de destaparla. Para un bebé, puede utilizar un bulbo para succionar y así destapar la nariz.
2. Lave sus manos antes de usar la medicina.
3. Si a usted se le ha indicado, agite el envase y aplique un chorrito de la dosis al aire.
4. Coloque la punta del envase en la ventana nasal de su hijo y eche un chorrito o rocíe la medicina el número de veces indicado.
   - Repita lo mismo en la otra ventana nasal, si es indicado.
   - Para niños mayores, pídale al niño que inhale mientras usted le aplica la medicina.
5. Limpie la punta del envase con un pañuelo desechable limpio.
6. Tape nuevamente el envase y lave sus manos.

Medicinas líquidas de vía oral

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Si se recomienda en la etiqueta, agite el envase antes de verter la dosis.
3. Mida la dosis con cuidado en una jeringuilla para uso oral, gotero para medicinas, o cuchara o tasa para medicinas.
   - Para bebés o niños menores de 4 años, es mejor utilizar una jeringuilla para uso oral o gotero; una cuchara o tasa para medicina no proporcionará una dosis exacta. No utilice una cucharita o cuchara de cocina debido a que pueden ser de tamaños diferentes y no pueden dar la dosis correcta.
4. Para llenar una jeringuilla para uso oral, coloque una pequeña cantidad de medicina en una taza pequeña. Coloque la punta de la jeringuilla dentro de la medicina y tire lentamente del émbolo de la jeringuilla. Coloque en el envase, el sobrante de la medicina que se encuentra en la taza.
   - Usted también puede comprar un adaptador para la jeringuilla. Este aparato es de forma triangular, se coloca en la punta de la jeringuilla y encaja dentro de la apertura del envase. Esto le permitirá que voltee la botella hacia abajo y llene la jeringuilla directamente desde el envase.
5. Con una jeringuilla para uso oral o un gotero, eche un chorrito de la medicina al fondo de la boca, a lo largo de la parte interior de la mejilla. No rocíe la medicina en la parte posterior de la garganta de su hijo o le dará náuseas.
6. Si su hijo está tomando de la cuchara o tasa para medicina, haga que ingiera la totalidad de ella.
7. Llene la tasa o cuchara con una pequeña cantidad de agua para mezclar con cualquier sobrante de medicina y désela nuevamente a su hijo de la cuchara o tasa.
8. Enjuague con agua caliente la jeringuilla, gotero o cuchara o tasa para medicina, después de cada uso y deje secar.
9. Lave nuevamente sus manos y almacene adecuadamente el sobrante de medicina.
10. En caso de que a su hijo no le agrade el sabor de la medicina y usted tiene dificultad para darle la dosis, pregúntele al médico, enfermera o farmacéutico de su hijo, si la medicina se puede mezclar con comida u otra bebida además de agua con el fin de que tenga mejor sabor.

Tablets and capsules

1. Explain to your child that learning to swallow tablets and capsules takes time and practice, just like learning to tie your shoes or ride a bike. Most children are not ready to learn until 4 or 5 years of age. These tips may help you teach your child to swallow tablets and capsules:
   - Have your child watch you take a vitamin or other routine medicine. Explain each step.
   - Have your child place the tablet or capsule in his or her mouth and then take a big drink of water to fill the mouth until the cheeks are full. Ask your child to swallow the water in as few “gulps” as possible. This should allow the medicine to float down the throat more easily.
   - Be patient; your child will likely need several days or even weeks to master swallowing a tablet or capsule.
   - It may help to practice with a daily vitamin or small candies, such as Tic Tac mints.
2. Always have your child drink a full glass of water with each dose. If your child would prefer milk or juice, ask your child’s pharmacist if the medicine can be given with these drinks.
3. The best position for swallowing medicine is standing up. Your child also may be seated, but he or she should not be lying down.
4. Do not cut, crush, or allow your child to chew a tablet or capsule unless told by the doctor or pharmacist to do so. Some tablets are covered by a protective coating, and other tablets and capsules are specially designed to release medicine slowly over time. Cutting or crushing these medicines may change how they work.
5. If you are told that a tablet can be crushed or a capsule opened, the medicine can be mixed with a small amount of liquid or soft food, such as applesauce, yogurt, or pudding.
   - Only mix the dose with enough for one or two sips or bites, so that you know all of the dose has been taken.
   - Don’t mix up more than one dose at a time; the medicine may not work after being mixed with food or drink for more than a few minutes.

Metered dose inhalers

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. Shake the inhaler well before giving the dose (puff) and remove the cap.
3. If you have been given a spacer device, connect the inhaler to the spacer.
4. Have your child tilt his or her head back slightly and slowly breathe out.
5. Place the end of the inhaler near or in the mouth, as instructed by your child’s doctor or pharmacist.
   - If using a spacer with a mouthpiece, place the mouthpiece in the mouth and have your child close his or her lips around it.
   - If using a spacer with a mask, place the mask firmly on your child’s face over the mouth and nose.
6. Give the puff by pressing down on the inhaler canister as your child slowly breathes in. Have your child hold his or her breath for about 10 seconds.
7. For children using a spacer, allow your child to take several slow, deep breaths with the spacer still in place.
8. If told to do so by your child’s doctor or pharmacist, repeat the dose, waiting about 1 minute between doses (puffs).
9. Rinse your child’s mouth with water to clear out any remaining medicine.
10. Wash your hands and clean the inhaler mouthpiece and spacer with a clean, damp cloth; allow it to dry.

Tabletas y cápsulas

1. Explíquele a su hijo que aprender a tragar una tableta o cápsula requiere de tiempo y práctica, tal como aprender a amarrarse los zapatos o montar en bicicleta. La mayoría de los niños no están listos para aprender hasta que cumplen 4 o 5 años. Estos consejos le pueden ayudar a enseñar a su hijo a tragar tabletas y cápsulas.
   - Haga que su hijo vea cómo usted se toma una vitamina o medicina de rutina. Explique cada paso.
   - Haga que su hijo coloque la tableta o cápsula en su boca, en cuanto tome un gran sorbo de agua hasta que su boca esté llena. Pídale a su hijo que se trague el agua en la menor cantidad de “tragos” como sea posible. Esto debería permitir que la medicina baje por la garganta con mayor facilidad.
   - Tenga paciencia, probablemente su hijo necesitará varios días o hasta semanas para dominar el hecho de tragar una tableta o cápsula.
   - Le puede ayudar si practica con una vitamina que le dé a diario o con caramelos pequeños como los Tic Tac.
2. Siempre haga que su hijo tome un vaso lleno con agua junto a cada dosis. En caso de que su hijo prefiera leche o jugo, pregúntele al farmacéutico de su hijo, si la medicina se puede dar con estas bebidas.
3. La mejor posición para tragar una medicina es estar de pie. También su hijo puede estar sentado pero no debería estar recostado.
4. No corte, aplaste, o permita que su hijo mastique la tableta o cápsula a menos que así lo haya indicado el médico o farmacéutico. Algunas tabletas están cubiertas con una capa protectora y otras tabletas y cápsulas están especialmente diseñadas para liberar la medicina lentamente con el tiempo. Al cortar o aplastar estas medicinas pueden cambiar la forma de surtir efecto.
5. Si se le ha indicado que aplaste la tableta o abra la cápsula, o que la medicina se puede mezclar con pequeñas cantidades de líquido o comidas blandas como compota de manzana, yogurt o pudín. Solo mezcle la dosis con lo suficiente para uno o dos sorbos o mordiscos, de manera que usted sepa que se tomó toda la dosis. No mezcle más de una dosis a la vez. Es posible que la medicina no tenga efecto después de haberse mezclado durante unos minutos o más con una bebida o alimento.

Inhaladores dosificadores

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Agite bien el inhalador antes de dar la dosis (bocanada) y retire la tapa.
3. Si se le ha entregado un aparato espaciador, conecte el inhalador al espaciador.
4. Incline la cabeza de su hijo hacia atrás y haga que su hijo exhale lentamente.
5. Coloque el extremo del inhalador cerca o en la boca como le ordenó el médico o el farmacéutico de su hijo. Si está utilizando un espaciador con boquilla, coloque la boquilla en la boca y haga que su hijo apriete la boquilla con sus labios. Si está utilizando un espaciador con mascarilla, coloque la mascarilla de manera firme sobre la boca y nariz de su hijo.
6. Para dar la bocanada, presione el envase del inhalador mientras su hijo aspira. Haga que su hijo contenga el aliento por 10 segundos.
7. Para niños que utilizan un espaciador, permita que su hijo aspire varias veces y lentamente con el espaciador aún colocado.
8. Si así le ha indicado el médico o farmacéutico de su hijo, repita la dosis, esperando aproximadamente un minuto entre cada dosis (bocanada.)
9. Enjuague la boca de su hijo con agua para retirar cualquier exceso de medicina.
10. Lave sus manos y limpie el espaciador y la boquilla del inhalador con un paño húmedo y limpio y déjelo secar.

Nebulizers

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. If instructed, shake the medicine bottle before measuring out the dose.
3. Measure the dose and place it in the reservoir (the plastic cup near the end of the mouthpiece).
4. Turn the nebulizer on and check to see that a fine mist is coming out of the mouthpiece.
5. Place the end of the mouthpiece in your child's mouth and have your child breathe normally.
   - For babies and young children, it may be easiest to have them sit on your lap while you hold the tubing.
6. Your child is finished when there is no more medicine left in the reservoir cup. Turn off the nebulizer.
7. Rinse your child's mouth with water to clear out any remaining medicine.
8. Wash your hands; clean the nebulizer mouthpiece and reservoir cup with water and allow them to dry.
   - Once a week, take the mouthpiece and reservoir cup off and soak them in soapy water, rinse, and allow them to dry.

Rectal suppositories

1. Wash your hands before preparing the medicine. You may want to wear disposable gloves.
2. While the wrapper foil or paper is still on, check the suppository to make sure it is soft enough to use, but not too soft. If it seems too soft for use, chill it briefly under cold water or in the refrigerator until it hardens. If it seems too hard, soften it by holding it under warm water or hold it in your hands for a few minutes.
3. Remove the wrapper. If you were told to give one-half of a suppository, cut it lengthwise with a clean, sharp knife.
4. Moisten the suppository slightly with water.
5. Have your child lie down on his or her side, pulling the knees up to the chest.
6. Insert the suppository into the rectum (pointed end first) ½" to 1" until there is no resistance or pressure pushing it back. Hold the buttocks closed for 1 minute.
7. Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes until the medicine has been dissolved.
8. Wash your hands again and store the remaining medicine properly.

Nebulizadores

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Si así se le indicó, agite el envase de la medicina antes de medir la dosis.
3. Mida la dosis y colóquela en el recipiente (taza plástica cercana al extremo de la boquilla)
4. Encienda el nebulizador y revise para ver si sale una vaporización fina de la boquilla.
5. Coloque el extremo de la boquilla en la boca de su hijo, haga que su hijo respire normalmente.
   - Para bebés y niños menores, puede ser más fácil si lo sienta en sus piernas mientras usted sostiene el tubo.
6. Su hijo ha terminado una vez que no haya más medicina en el recipiente. Apague el nebulizador.
7. Enjuague la boca de su hijo con agua con el fin de retirar cualquier exceso de medicina.
8. Lave sus manos y limpie la boquilla del nebulizador y el recipiente en forma de tasa, con agua y déjelos secar.
   - Una vez a la semana, remoje en agua con jabón la boquilla y el recipiente en forma de taza, enjuague, y déjelos secar.

Supositorios rectales

1. Lave sus manos antes de usar la medicina. Usted puede utilizar guantes desechables, si lo desea.
2. Mientras la envoltura de aluminio o papel aún esté colocada, revise el supositorio para asegurarse de que esté lo suficientemente blando para utilizarlo, pero no muy blando. Si a usted le parece que esté muy blando, enfríelo brevemente, colocándolo bajo agua fría o en el refrigerador hasta que se endurezca. Si le parece que está muy duro, ablándelo, sosteniéndolo bajo agua tibia o entre sus manos por unos pocos minutos.
3. Retire la envoltura. Si se le ha indicado dar la mitad de un supositorio, córtelo a lo largo con un cuchillo limpio y filoso.
4. Humedezca ligeramente el supositorio con agua.
5. Recueste a su hijo de lado, colocando las rodillas contra el pecho.
6. Introduzca el supositorio en el recto (primero el extremo señalado) de 1/2" a 1" hasta que no haya resistencia o presión para que retroceda. Sosténgale juntos los glúteos durante unos minutos.
7. Mantenga a su hijo recostado durante 10 a 15 minutos hasta que la medicina se haya disuelto.
8. Lave nuevamente sus manos y almacene adecuadamente el sobrante de medicina.

Subcutaneous injections

1. Wash your hands before preparing the medicine.
2. If instructed by your child's doctor, place a numbing cream over the injection site. If you do not have a numbing cream, you can place an ice cube wrapped in a towel over the site for 1 minute to numb the area.
3. Prepare the medicine following the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. Use a new disposable syringe for each dose. Do not touch the needle.
4. Select a site for the injection as instructed by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
5. Clean the skin as instructed.
6. Allow the skin to dry.
7. Pinch the skin at the injection site, raising it ½" to 1", and hold it. Insert the needle at a 90-degree angle to the skin. Inject the medicine as directed by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
8. It may help to give your child something to hold, such as a small toy or stuffed animal, and something to do, such as singing, humming, or counting out loud, during the injection.
9. If needed, put a small bandage over the site.
10. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.
11. Wash your hands again and store the remaining drug properly.
12. Alternate injection sites as directed by your child's doctor, nurse, or pharmacist.

Inyecciones subcutáneas

1. Lave sus manos antes de usar la medicina.
2. Si así le ordenó el médico de su hijo, coloque una crema anestésica en el sitio donde a inyectar. En caso de que usted no tenga una crema anestésica, puede colocar un cubito de hielo envuelto con una toalla, sobre el sitio a inyectar durante 1 minuto con el fin de dormir el área.
3. Prepare la medicina siguiendo las direcciones que le dieron el médico, la enfermera o farmacéutico de su hijo. Utilice una jeringuilla desechable para cada dosis. No toque la aguja.
4. Elija un lugar para la inyectar como le ordenó el médico, la enfermera o farmacéutico de su hijo.
5. Limpie la piel como se ordenó
6. Permita que le piel se seque.
7. Apriete la piel en lugar a inyectar, levantando la piel de 1/2" a 1" y sosténgala. Introduzca la aguja en la piel con un ángulo de 90 grados. Inyecte la medicina como se lo indicó el médico, la enfermera o el farmacéutico de su hijo.
8. Le puede ayudar, si le da a su hijo algo para sostener como un juguete pequeño o un peluche, y algo para hacer, como cantar, tatarear o contar en voz alta, mientras se le inyecta.
9. Si se requiere, coloque un vendaje pequeño en el lugar inyectado.
10. Deseche la aguja y la jeringuilla en un recipiente a prueba de punciones.
11. Lave nuevamente sus manos y almacene adecuadamente el sobrante de medicina.
12. Alterne los lugares a inyectar como le indicó el médico, la enfermera o el farmacéutico de su hijo.

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Abacavir
(Brand Name: Ziagen)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection in combination with other medicines

How should I give my child this medicine?
– Give abacavir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Give only the amount prescribed by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Abacavir can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Keep the container tightly closed. Liquid abacavir may be stored at room temperature or refrigerated. It should not be frozen.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Serious side effects have been reported in patients taking abacavir. Your child's doctor may need to perform tests, including genetic tests, to see if your child may be at greater risk of these side effects.
– Make sure your child's doctor knows if your child has had serious side effects with abacavir in the past. Patients who have had a serious reaction to abacavir should never take it again.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, stomach pain
– diarrhea
– loss of appetite
– fatigue
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– bleeding gums or mouth sores
– muscle or joint pain
– skin rash
– swelling of the hands, feet, or face
– sore throat, cough
– fever, chills
– numbness or tingling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Abacavir
(Nombre comercial: Ziagen)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar pacientes con infección de del virus inmunodeficiencia humana (VIH) en combinación con otras medicinas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele abacavir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Abacavir puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. Mantenga el envase bien cerrado. El abacavir líquido se puede guardar a temperatura ambiente o refrigerarse. No debe congelarse.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas, vómitos, dolor de estómago
– diarrea
– falta de apetito
– fatiga
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar o tragar
– sangrado de las encías o llagas en la boca
– dolor muscular o en las coyunturas
– erupción en la piel
– hinchazón de las manos, pies o cara
– dolor de garganta, tos
– fiebre, escalofríos
– adormecimiento u hormigueo en la cara, las manos o los pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Acarbose
(Brand Names: Precose, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to control blood sugar in patients with type 2 diabetes mellitus

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child acarbose unless told to do so by your child's doctor.
– Acarbose should be given at the start of a meal.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– If your child is still eating or has just finished a meal, give the dose. Otherwise, wait until your child's next meal for the next dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Follow the instructions given to you by your child's doctor or nurse about diet and checking your child's blood sugar or urine.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– stomach upset, gas
– diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– signs of low blood sugar (tiredness, confusion, hunger, heavy sweating, a fast heartbeat, shaking, blurred vision, a headache, or numbness in the arms or legs)
– yellowing of the skin or eyes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Acarbosa
(nombre commercial) Precose

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para controlar la glucemia de los pacientes con diabetes tipo 2

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle acarbosa a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– La acarbosa debe administrarse al comienzo de una comida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Si su hijo aún está comiendo o acaba de terminar la comida, administre la dosis. De lo contrario, espere hasta la siguiente comida para darle la próxima dosis. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo o la enfermera sobre la dieta y el control de la glucemia y la orina del niño.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– malestar estomacal, gases
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– signos de baja glucosa en la sangre (cansancio, confusión, hambre, sudoración excesiva, palpitaciones, temblores, visión borrosa, dolor de cabeza o entumecimiento de los brazos o las piernas)
– coloración amarillenta de la piel o los ojos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Acetaminophen

(Brand Names: Tylenol, Panadol, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

- used to relieve pain
- used to reduce fever

How should I give my child this medicine?

- Give only the amount recommended by your child's doctor or on the package label.
- Your child should not take acetaminophen more than 5 times in 1 day or for more than 3 days without the supervision of your child's doctor.
- If giving your child a liquid, carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The drops can be placed directly into your child's mouth or mixed with water, milk, or juice.
- If giving your child a suppository, follow these instructions:
  - If the suppository seems too soft to use, chill it under cold water or in the refrigerator.
  - Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  - Have your child lie down on his or her side, pulling knees up to the chest.
  - Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  - Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.

How should this medicine be stored?

- Keep medicine in its original bottle.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

- If you have been instructed to give acetaminophen to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

- Many different types and strengths of acetaminophen are available. Be sure to check the appropriate dosing instructions for your child's age and weight. If you are unsure of the correct dose, check with your child's doctor or pharmacist.
- Check the labels of all over-the-counter medicines you give your child to be sure they do not contain acetaminophen. An overdose may be harmful. Check with your pharmacist if you have any questions.
- Some acetaminophen liquid products contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

- Acetaminophen rarely causes side effects with normal use.

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

- You think you have given your child too much acetaminophen.
- Your child has any of these reactions:
  - diarrhea
  - excessive sweating
  - loss of appetite
  - nausea or vomiting
  - stomach pain or cramps
  - unusual bleeding or bruising
  - skin rash, hives, or itching

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Acetaminofen

(Nombres comerciales: Tylenol, Panadol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– alivia el dolor
– baja la fiebre

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico o por la etiqueta del paquete.
– El niño no debe tomar acetaminofen más de 5 veces en un 1 día, o por más de 3 días, sin la supervisión del médico del niño.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. Las gotas pueden colocarse directamente en la boca del niño o ser mezcladas con agua, leche o jugo.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Si el supositorio parece demasiado blando para usarse, enfríelo bajo agua fría o en el refrigerador.
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto a 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño acetaminofen en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Hay muchos tipos y fuerzas disponibles de acetaminofen. Asegúrese de leer las instrucciones de las dosis que son las apropiadas para la edad y peso del niño. Si no está seguro de la dosis correcta, consulte a su médico o farmacéutico.
– Lea las etiquetas de las medicinas sin receta que le da al niño para asegurarse que no contienen acetaminofen. Una sobredosis puede ser dañina. Consulte a su farmacéutico si tiene alguna pregunta.
– Algunos productos de acetaminofen en forma de líquido contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– Acetaminofeno raramente causa efectos secundarios con el uso normal.

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que le ha dado al niño demasiado acetaminofen.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – diarrea
  – pérdida de apetito
  – dolor o cólicos estomacales
  – erupción en la piel, urticaria, o comezón
  – exceso de sudor
  – náusea o vómito
  – sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Acetaminophen and Codeine

(Brand Names: Tylenol with Codeine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve pain
– used to reduce coughing

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Your child should not take this medication more than 5 times in 1 day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– This medicine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to codeine or morphine.
– Check the labels of all over-the-counter medicines you give your child to be sure they do not contain acetaminophen. An overdose may be harmful. Check with your pharmacist if you have any questions.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– dizziness
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – difficulty breathing
  – excessive sweating
  – loss of appetite
  – nausea or vomiting
  – stomach pain or cramps
  – unusual bleeding or bruising
  – skin rash, hives, or itching
  – unusual tiredness, mood changes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Acetominofen y codeína

(Nombres comerciales: Tylenol with Codeine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– alivia el dolor
– disminuye la tos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– El niño no debe tomar este medicamento más de 5 veces en 1 día.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Esta medicina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a la codeína o morfina.
– Lea las etiquetas de las medicinas sin receta que le da al niño para asegurarse que no contienen acetaminofen. Una sobredosis puede ser dañina. Consulte a su farmacéutico si tiene alguna pregunta.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia
– mareos
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar
  – pérdida de apetito
  – dolor o cólicos estomacales
  – erupción en la piel, urticaria, o comezón
  – exceso de sudor
  – náusea o vómito
  – sangrado anormal o contusiones
  – cansancio, cambios de humor anormales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Acetaminophen and Hydrocodone

(Brand Names: Vicodin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Your child should not take this medicine more than 5 times in 1 day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– This medicine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to codeine or morphine.
– Check the labels of all over-the-counter medicines you give your child to be sure they do not contain acetaminophen. An overdose can be harmful. Check with your pharmacist if you have any questions.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– dizziness
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – difficulty breathing
  – excessive sweating
  – loss of appetite
  – nausea or vomiting
  – stomach pain or cramps
  – unusual bleeding or bruising
  – skin rash, hives, or itching
  – unusual tiredness, mood changes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Acetaminfeno y Hidrocodona
(Nombres comerciales: Vicodin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– alivia el dolor

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– El niño no debe tomar esta medicina más de 5 veces en 1 día.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Esta medicina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a la codeína o morfina.
– Lea las etiquetas de las medicinas sin receta que le da al niño para asegurarse que no contienen acetaminofen. Una sobredosis puede ser dañina. Consulte a su farmacéutico si tiene alguna pregunta.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– mareos
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar
  – pérdida de apetito
  – dolor o cólicos estomacales
  – erupción en la piel, urticaria, o comezón
  – exceso de sudor
  – náusea o vómito
  – sangrado anormal o contusiones
  – cansancio, cambios de humor anormales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Acetaminophen and Oxycodone

(Brand Names: Percocet, Roxicet, Tylox, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Your child should not take this medicine more than 5 times in 1 day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– This medicine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to codeine or morphine.
– Check the labels of all over-the-counter medicines you give your child to be sure they do not contain acetaminophen. An overdose can be harmful. Check with your pharmacist if you have any questions.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– dizziness
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – difficulty breathing
  – excessive sweating
  – loss of appetite
  – nausea or vomiting
  – stomach pain or cramps
  – unusual bleeding or bruising
  – skin rash, hives, or itching
  – unusual tiredness, mood changes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Acetaminfeno y Oxicodona

(Nombres comerciales: Percocet, Roxicet, Tylox, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– alivia el dolor

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– El niño no debe tomar esta medicina más de 5 veces en 1 día.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Esta medicina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a la codeína o morfina.
– Lea las etiquetas de las medicinas sin receta que le da al niño para asegurarse que no contienen acetaminofen. Una sobredosis puede ser dañina. Consulte a su farmacéutico si tiene alguna pregunta.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia
– mareos
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar
  – pérdida de apetito
  – dolor o cólicos estomacales
  – erupción en la piel, urticaria, o comezón
  – exceso de sudor
  – náusea o vómito
  – sangrado anormal o contusiones
  – cansancio, cambios de humor anormales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Acyclovir
(Brand Names: Zovirax, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat infections caused by herpes viruses or varicella (chickenpox)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If applying acyclovir ointment, clean and dry your child's skin before applying. Wear protective gloves when applying the ointment. Rub it in gently. Do not get the ointment in your child's eyes.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Acyclovir can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Have your child drink plenty of fluids while taking this medicine.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give (or apply) the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– burning or stinging when the ointment is applied

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:
– Your child has any of these reactions after applying the ointment:
  – itching or skin rash
– Your child has any of these reactions after taking acyclovir by mouth:
  – headache
  – severe nausea and vomiting
  – diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Aciclovir
(Nombres comerciales: Zovirax, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar infecciones causadas por el virus del herpes o varicella (chickenpox)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si aplica el ungüento de aciclovir, limpie y seque la piel del niño antes de aplicarse. Use guantes protectores cuando aplique el ungüento. Frótelo suavemente. No deje que el ungüento tenga contacto con los ojos del niño.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina.
– Aciclovir puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Haga que el niño tome muchos líquidos mientras tome esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Dé (o aplique) la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– ardor o picazón cuando se aplica el ungüento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones después de aplicar el ungüento:
  – comezón o erupción
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones después de tomar acilovir por vía oral.
  – dolor de cabeza
  – náusea y vómito severos
  – diarrea

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Adalimumab
(Brand Name: Humira)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce inflammation in patients with arthritis, including juvenile idiopathic arthritis, ankylosing spondylitis, plaque psoriasis, and Crohn's disease

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give adalimumab to your child. Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new prefilled pen or syringe each time. Inject the dose subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the syringe or pen in a puncture-resistant container.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle. Protect from light.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store adalimumab in the refrigerator. Do not freeze or shake.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– pain, redness, swelling, or mild bruising at injection site
– headache
– mild rash
– nausea
– colds or cold symptoms

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– unusual bruising or bleeding
– severe rash or hives
– warm, red, or painful skin
– cough that won't go away or other signs of infection
– swelling of the face, hands, or feet
– fever, chills
– muscle aches or pains
– weakness, dizziness, tiredness (fatigue)
– chest pain or difficulty breathing
– blurred vision
– skin that sunburns easily
– sores that won't heal
– changes in how much your child urinates
– dark-colored urine or light-colored stools
– yellowing of the eyes or skin
– poor appetite or weight loss

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Adalimumab
(Nombre comercial: Humira)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para reducir la inflamación en pacientes con artritis, incluida la artritis idiopática juvenil, la espondilitis anquilosante, la psoriasis en placas o la enfermedad de Crohn.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre este medicamento siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a), la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrar adalimumab a su hijo(a). Lávese siempre las manos y limpie el lugar de la inyección antes de preparar una dosis. Use una pluma precargada o una jeringa nueva cada vez que inyecte. Inyecte la dosis en forma subcutánea (debajo de la piel) como se le indicó. Deseche la jeringa o la pluma en un recipiente resistente a los pinchazos.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original. Protéjalo de la luz.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde el adalimumab en el refrigerador. No lo congele ni lo agite.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra: Comuníquese con el médico de su hijo(a) para recibir más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor, enrojecimiento, hinchazón o contusión leve en el lugar de la inyección
– dolor de cabeza
– sarpullido leve
– náuseas
– resfríos o síntomas de resfrío

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– contusión o hemorragia no habitual
– sarpullido o urticaria grave
– piel tibia, enrojecida o dolorida
– tos que no desaparece u otros signos de infección
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– fiebre, escalofríos
– dolores musculares
– debilidad, mareos, cansancio (fatiga)
– dolor en el pecho o dificultad para respirar
– visión borrosa
– piel que se quema fácilmente por el sol
– llagas que no cicatrizan
– cambios en la cantidad de orina de su hijo(a)
– orina oscura o heces claras
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– falta de apetito o pérdida de peso

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Adefovir
(Brand Name: Hepsera)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat an infection with hepatitis B

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child adefovir unless told to do so by your child's doctor.
– Adefovir may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have tests performed to see if adefovir is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child will need to continue to see his or her doctor even if this medicine is stopped. Some patients have a worsening of their hepatitis symptoms after stopping adefovir.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– stomach upset or mild pain, gas
– mild weakness
– diarrhea
– mild itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– a change in urination (less often or a smaller amount of urine, dark-colored urine)
– pale stools
– yellowing of the skin or eyes
– severe tiredness, weakness, or confusion
– fainting or dizziness
– severe nausea or vomiting
– difficulty breathing or rapid breathing
– rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Adefovir
(nombres commerciales: Hespera, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar infecciones por hepatitis B

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de adefovir a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– El adefovir puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá someterse a algunas pruebas para saber si el adefovir está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– dolor leve o malestar estomacal, gases
– ligera debilidad
– diarrea
– comezón leve

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– cambio en la micción (menor frecuencia o menor cantidad de orina, oscurecimiento de la orina)
– heces pálidas
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– cansancio extremo, debilidad o confusión
– desmayos o mareo
– fuertes náuseas o vómitos
– dificultades para respirar o agitación en la respiración
– sarpullido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Albendazole

(Brand Names: Albenza, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat worm infestations

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Albendazole should be given with high-fat meals to help the body absorb the medicine better.
– To keep your child from getting worms again, be sure that your child washes his or her hands frequently, especially after using the bathroom.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have tests performed to see if albendazole is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stomach pain or diarrhea
– dizziness or headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea, nausea, or vomiting
– fever, chills, or a sore throat
– unusual bleeding or bruising
– swelling of the face, lips, or tongue
– rash or hives

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Albendazol
(nombres comerciales:Albenza, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar las infestaciones por helmintos (lombrices)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle el medicamento de acuerdo con el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– El albendazol debe administrarse con comidas grasas para que el cuerpo pueda absorberlo mejor.
– Para impedir que su hijo vuelva a tener lombrices, asegúrese de que el niño se lave las manos con frecuencia, especialmente después de ir al baño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá someterse a algunas pruebas para saber si el albendazol está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolores estomacales leves o diarrea
– mareo o dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea intensa, náuseas o vómitos
– fiebre, escalofríos o dolor de garganta
– magulladuras o hemorragias inusuales
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– sarpullido o ronchas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Albuterol

(Brand Names: Proventil, Ventolin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages in children with asthma and other respiratory problems

How should I give my child this medicine?

– There are several different ways to give albuterol. Follow the specific instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. If you are told to give this medicine only when your child is having difficulty breathing, be sure you understand the symptoms and know when to give it.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is using an inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– If using an inhaler or nebulizer, rinse your child's mouth out with water after each use.
– If using an inhaler or nebulizer, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of albuterol on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, dryness, or a bad taste in the mouth after inhaling albuterol
– mild tremors, nervousness, hyperactivity, insomnia (happens more often with higher doses)
– nausea, vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– Your child is not getting better or is using the inhaler more often than prescribed.
– Any of the common side effects become severe.
– Your child has any of these reactions:
  – worsening of breathing problems, wheezing
  – dizziness
  – palpitations or a fast heartbeat
  – skin rash or swelling of the face, hands, or feet
  – headache or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Alburterol (Salbutamol)

(Nombres comerciales: Proventil, Ventolin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– facilita la respiración al relajar y abrir la via respiratoria en niños con asma y otros problemas respiratorios

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Hay varias maneras de administrar albuterol. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño. Si se le dijo dar esta medicina solamente cuando el niño tiene dificultad para respirar, asegúrese que usted entiende los síntomas y sabe cuándo darle la medicina.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si el niño está usando un inhalador, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Si usa un inhalador o nebulizador, enjuague la boca del niño con agua después de cada uso.
– Si usa un inhalador o nebulizador, mantegna el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de albuterol a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, sequedad o mal sabor en la boca después de inhalar albuterol
– estremecimiento, nerviosismo, hiperactividad, insomnio moderados (ocurre más frecuente con dosis mayores)
– náusea, vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Su niño no se alivia o está usando el inhalador más seguido de lo que se recetó.
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – empeoramiento en los problemas para respirar, respiración ruidosa
  – mareos
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – erupción en la piel, o hinchazón de la cara, manos o pies
  – dolor de cabeza o debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Alclometasone cream/ointment
(Brand Name: Aclovate)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to reduce swelling, itching, and redness from rashes

How should I give my child this medicine?
– Apply only the amount of cream or ointment recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Use this medicine only as long as the rash is present. Contact your child's doctor if your child's skin has not improved after 2 weeks.
– Wash your hands before applying alclometasone to your child's skin. Apply a thin layer to the area and rub it in completely. Do not cover the area with any type of bandage or dressing. Wash your hands again after applying the cream or ointment.
– Avoid getting the cream or ointment around your child's eyes, nose, or mouth. Do not apply it to areas with cuts or scrapes. If you get cream or ointment on these areas, rinse the area with water.
– Alclometasone is usually applied 2 or 3 times per day.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Apply the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not apply the missed dose. Never try to make up missed doses by using extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Do not apply any other creams, ointments, or lotions unless told to do so by your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– dry skin, itching, redness
– a feeling of warmth or mild burning of the skin

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of skin rash
– a new rash or hives
– swelling of the face or mouth
– difficulty breathing
– drainage from the area
– fever or signs of an infection
– a change in skin color

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Alclometasona crema/pomada
(Nombre comercial: Aclovate)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para reducir la hinchazón, la picazón y el enrojecimiento del sarpullido.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Use este medicamento solo mientras haya presencia de sarpullido. Comuníquese con el médico de su hijo(a) si la piel de su hijo(a) no mejora después de 2 semanas.
– Lávese las manos antes de aplicar alclometasona en la piel de su hijo(a). Aplique una capa delgada en el área y frote completamente. No cubra el área con ningún tipo de vendaje ni apósito. Lávese las manos nuevamente después de aplicar la crema o la pomada.
– Evite pasar la crema o la pomada alrededor de los ojos, la nariz o la boca de su hijo(a). No la aplique en áreas con cortes ni raspaduras. Si de casualidad aplica crema o pomada en estas áreas, enjuáguelas con agua.
– La alclometasona por lo general se aplica 2 a 3 veces por día.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Aplique la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no aplique la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas usando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– No aplique ninguna otra crema, pomada o loción salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– piel seca, picazón, enrojecimiento
– sensación de tibieza o leve ardor en la piel

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– agravamiento del sarpullido en la piel
– nuevo sarpullido o urticaria
– hinchazón del rostro o de la boca
– dificultad para respirar
– drenaje del área
– fiebre o signos de una infección
– cambio en el color de la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Alprazolam

(Brand Names: Xanax, Xanax XR, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce anxiety
– used to treat panic disorders

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– If your child receives alprazolam on a regular schedule, give it at the same time each day.
– If your child is taking a controlled-release preparation, such as Xanax XR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Alprazolam may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, tiredness
– headache, dizziness, lack of coordination
– nausea, constipation, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– agitation, nightmares
– trembling
– difficulty seeing
– confusion or changes in behavior
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– sore throat or fever
– skin rash or itching

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Alprazolam

(Nombres comerciales: Xanax, Xanax XR, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para reducir la ansiedad
– para tratar los trastornos de angustia

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe dárselo de acuerdo con el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Debe darle a su hijo sólo la dosis prescripta.
– No deje de administrarle el medicamento a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es posible que la dosis deba ir reduciéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.
– Si su hijo recibe alprazolam de acuerdo con un régimen posológico, adminístreselo todos los días a la misma hora.
– Si su hijo toma una formulación de liberación controlada, como el Xanax XR, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El alprazolam puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– El uso de este medicamento durante más de una semana puede dar lugar al desarrollo de tolerancia y dependencia. Si su hijo necesita un tratamiento prolongado, es conveniente analizar estas cuestiones en profundidad con el médico de su hijo.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, cansancio
– dolor de cabeza, mareo, falta de coordinación
– náuseas, estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– agitación, pesadillas
– temblores
– dificultades visuales
– confusión o cambios de la conducta
– hemorragias o magulladuras inusuales
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– dolor de garganta o fiebre
– erupción cutánea o comezón

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Aluminum Hydroxide

(Brand Names: Amphojel, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to relieve heartburn and stomach upset
– used to prevent or treat ulcers
– used to bind phosphate in some children with kidney disease

How should I give my child this medicine?

– If your child is given tablets, have him or her chew them well. Do not swallow them whole. Have your child drink a glass of water after taking the tablets.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be mixed with water or milk.
– Unless told to do otherwise by your child's doctor, have your child drink plenty of fluids while taking this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not allow this medicine to freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child this medicine within 2 hours of giving ciprofloxacin, digoxin, fluconazole, iron, isoniazid, ketoconazole, phenytoin, or tetracycline.

What are the common side effects of this medicine?

– chalky taste
– mild constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe constipation
– black, tarry stools
– loss of appetite
– unusual tiredness or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Alumínico Hidrócxido

(Nombres comerciales: Amphojel, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar acidez y malestar estomacal
– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para enlazar el fosfato en algunos niños con enfermedad del riñón

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Si a su niño le dan pastillas, haga que las mastique bien. No debe tomárselas enteras. Haga que el niño tome un vaso con agua después de tomar las pastillas.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede ser mezclado con agua o leche.
– A menos que el médico del niño le de otras instrucciones, haga que el niño tome muchos líquidos mientras toma esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No permita que esta medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño esta medicina dentro de 2 horas de haberle dado ciprofloxacina, digoxina, fluconazol, hierro, isoniazida, ketoconazol, fenitoina, o tetraciclina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– sabor gredoso, cretoso
– estreñimiento moderado

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– estreñimiento severo
– excremento negro, alquitranado
– pérdida de apetito
– cansancio o debilidad anormal

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Aluminum Hydroxide and Magnesium Hydroxide

(Brand Names: Maalox, Mylanta, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to relieve heartburn and stomach upset
– used to prevent or treat ulcers
– used to provide supplemental magnesium in some children

How should I give my child this medicine?

– If your child is given tablets, have him or her chew them well. Do not swallow them whole. Have your child drink a glass of water after taking the tablets.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be mixed with water or milk.
– Have your child drink plenty of fluids while taking this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not allow this medicine to freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child this medicine within 2 hours of giving ciprofloxacin, digoxin, fluconazole, iron, isoniazid, ketoconazole, phenytoin, or tetracycline.

What are the common side effects of this medicine?

– chalky taste
– mild diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea or constipation
– black, tarry stools
– loss of appetite
– unusual tiredness or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Alumínico Hidróxido y Magnésico, Hidróxido

(Nombres comerciales: Maalox, Mylanta, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar acidez y malestar estomacal
– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para proporcionar magnesio adicional en algunos niños

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Si a su niño le dan pastillas, haga que las mastique bien. No debe tomárselas enteras. Haga que el niño tome un vaso con agua después de tomar las pastillas.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina. El líquido puede ser mezclado con agua o leche.
– Haga que el niño tome muchos líquidos mientras tome esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No permita que esta medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño esta medicina dentro de 2 horas de haberle dado ciprofloxacina, digoxina, fluconazol, hierro, isoniazida, ketoconazol, fenitoina, o tetraciclina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– sabor gredoso, cretoso
– diarrea o estreñimiento moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– diarrea o estreñimiento severos
– excremento negro, alquitranado
– pérdida de apetito
– cansancio o debilidad anormal

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Amantadine

(Brand Names: Symmetrel, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat respiratory infections caused by influenza A virus

How should I give my child this medicine?

– Give amantadine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better. If your child is taking amantadine for an infection, stopping too soon could cause the infection to start again.
– If giving your child amantadine syrup, shake the bottle well and carefully measure each dose using an oral syringe, medicine spoon, or a dropper. The liquid can be mixed with water or milk.
– Amantadine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Amantadine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using amantadine with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– headache, confusion, difficulty sleeping
– stomach upset
– dry mouth, nose, and throat (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe headache, confusion, hallucinations, or irritability
– difficulty urinating
– skin rash
– fainting
– swelling of the feet and legs
– seizures (convulsions)
– difficulty seeing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amantadina

(Nombres comerciales: Symmetrel, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar infecciones respiratorias causadas por el virus de gripe A

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé amantadina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño amantadina en jarabe, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede ser mezclado con agua o leche.
– Amantadina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Amantadina puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño sufre de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar amantadina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– dolor de cabeza, confusion, dificultad para dormir
– malestar estomacal
– sequedad en la nariz, garganta y boca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener húmeda la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– dolor de cabeza fuerte, confusión, alucinaciones o irritabilidad
– erupción en la piel
– hinchazón de los pies y piernas
– dificultad para ver
– dificultad para orinar
– desmayo
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Amiloride

(Brand Names: Midamor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to remove extra fluid from the body

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child amiloride unless told to do so by your child's doctor.
– Amiloride should be given on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child gets an upset stomach after taking amiloride, it may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach pain, nausea, diarrhea, or gas
– tiredness, weakness, dizziness, or drowsiness
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– changes in heartbeat
– chest pain
– shortness of breath
– muscle cramps or numbness and tingling of the hands, feet, or face
– pain when urinating
– rash
– loss of appetite lasting more than 2 or 3 days

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amiloride
(nombres comerciales: Midamor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para eliminar líquido extra del cuerpo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle amilorida a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– La amilorida debe administrarse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de las comidas. Si su hijo siente una molestia estomacal después de tomar amilorida, el fármaco puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo o somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de estómago, náuseas, diarrea o gases
– cansancio, debilidad, mareo o somnolencia
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– alteraciones de los latidos cardíacos
– dolor en el tórax
– falta de aire
– calambres musculares o entumecimiento y hormigueo en las manos, los pies o la cara
– dolor al orinar
– sarpullido
– inapetencia durante 2 ó 3 días

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Aminophylline

(Brand Names: Truphylline, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages in children with asthma
– used to reduce or prevent apnea in premature infants

How should I give my child this medicine?

– Give aminophylline on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving controlled-release tablets or capsules, do not crush them or allow your child to chew them.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, medicine spoon, or dropper.
– Give aminophylline 1 hour before or 2 hours after a meal.
– If your child develops an upset stomach soon after taking aminophylline, it can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust his or her aminophylline dose.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. Aminophylline can cause serious problems when taken with other medicines, such as clarithromycin or erythromycin.
– Limit the foods your child eats or drinks that contain caffeine, such as colas (Coke or Pepsi) or large amounts of chocolate. Caffeine use may increase the risk of side effects from aminophylline.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or vomiting
– restlessness or nervousness, insomnia
– frequent urination

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – severe nausea, vomiting, or stomach pain or cramps
  – severe headache, irritability, dizziness
  – tremors or twitching
  – confusion, changes in behavior
  – ringing in the ears
  – excessive sweating
  – palpitations or a fast heartbeat
  – fast breathing
  – seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Aminofilina

(Nombres comerciales: Truphylline, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– facilita la respiración al relajar y abrir la via respiratoria en niños con asma
– baja o previene la apnea en bebés prematuros

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé aminofilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si da una cápsula o pastilla de liberación controlada, no las triture o permita que el niño las mastique.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, cuchara para medicina, o gotero.
– Dé aminofilina 1 hora antes o 2 horas después de comer.
– Si el niño tiene malestar estomacal poco después de tomar aminofilina, puede dársela con comida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar su dosis de aminofilina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Aminofilina puede causar serios problemas cuando se toma con otras medicinas, tales como claritromicina o eritromicina.
– Limite los alimentos que el niño come o toma que contengan cafeína, tales como los refrescos de cola (Coca o Pepsi) o grandes cantidades de chocolate. La cafeína puede aumentar el riesgo de efectos secundarios por tomar aminofilina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea o vómito moderados
– inquietud o nerviosismo, insomnia
– frecuencia al orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – náusea, vómito severos, o dolor de estómago o cólicos
  – dolor de cabeza fuerte, irritabilidad, mareos
  – estremecimiento o contracciones nerviosas
  – confusión, cambios en la conducta
  – zumbido en los oídos
  – exceso de sudor
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – respiración agitada
  – ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Amiodarone

(Brand Names: Cordarone, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to slow down nerve activity in the heart

How should I give my child this medicine?

– Give amiodarone on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child amiodarone unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be mixed with water, milk (including expressed breast milk), or juice.
– Amiodarone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Amiodarone may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, or abdominal pain
– constipation
– dizziness, weakness
– abnormal taste or loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – a change in how much or how often your child urinates
  – severe tremors, difficulty walking
  – cough, shortness of breath
  – headache
  – stomach swelling or severe stomach cramps
  – difficulty seeing, sensitivity to light
  – irregular or fast heartbeat
  – swelling of the feet or ankles

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amiodarona
(Nombre comercial: Cordarone)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– aminora la actividad nerviosa en el corazón

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé amiodarona en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño amiodarona a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede ser mezclado con agua, leche o jugo.
– Amiodarona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Amiodarona puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito o dolor abdominal
– estreñimiento
– mareos, debilidad,
– sabor anormal o pérdida de apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – estremecimientos severos, dificultad para caminar
  – dolor de cabeza
  – dificultad para ver, sensibilidad a la luz
  – hinchazón de los pies o tobillos
  – tos, falta de aire
  – inflamación del estómago, o cólicos estomacales fuertes
  – latidos cardíacos irregulares o rápidos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Amitriptyline

(Brand Names: Elavil, Endep, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression
– used to relieve some types of chronic pain
– used to prevent migraine headaches

How should I give my child this medicine?

– Give amitriptyline on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine must be taken regularly for 2 to 6 weeks before its full benefit will be seen.
– Do not stop giving your child amitriptyline unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Amitriptyline may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Amitriptyline may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Amitriptyline may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using amitriptyline with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, weakness
– nervousness
– drowsiness (if this happens, give the dose before bedtime)
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty urinating
– difficulty seeing, speaking, or swallowing
– fever
– trembling, shaking
– yellowing of the eyes or skin
– palpitations or a fast heartbeat
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amitriptilina

(Nombres comerciales: Elavil, Endep, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la depresión
– se usa para aliviar algunos tipos de dolor crónico
– se usa para evitar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé amitriptilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Esta medicina debe tomarse regularmente de 2 a 6 semanas para que se vea el beneficio completo.
– No deje de darle al niño amitriptilina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Amitriptilina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Amitriptilina puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar amitriptilina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, debilidad
– nerviosismo
– somnolencia (si esto sucede, dé la dosis antes de la hora de dormir)
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener húmeda la boca)
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– dificultad para orinar
– dificultad para ver, hablar o tragar
– fiebre
– temblores
– amarillamiento de los ojos o piel
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Amlodipine

(Brand Names: Norvasc, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give amlodipine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child amlodipine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Amlodipine may be given with food or milk to prevent stomach upset. Do not give amlodipine with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase amlodipine's effect and may increase the risk of side effects.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness (have your child get up slowly after lying down)
– headache
– nausea, diarrhea
– weakness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– swelling of the face, hands, or feet
– chest pain
– irregular heartbeat
– difficulty seeing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amlodipina
(Nombre comercial: Norvasc)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– reduce la alta presión sanguínea

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele amlodipina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño amlodipina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Amlodipina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal. No administre amlopidina con jugo de toronja (pomelo.) El jugo de pomelo puede aumentar el riesgo de efectos secundarios de la amlopidina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Si le da líquido al niño, pregúntele al farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede hacer que el niño se sienta mareado. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, aturdimiento (haga que su niño se levante lentamente después de haber estado acostado)
– dolor de cabeza
– náuseas, diarrea
– debilidad

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– dolor en el pecho
– latidos cardíacos irregulares
– dificultad para ver

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Amoxicillin

(Brand Names: Amoxil, Polymox, Trimox, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give amoxicillin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Amoxicillin can be given with food or milk (including formula or expressed breast milk) to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid amoxicillin should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use amoxicillin after the expiration date. Do not save amoxicillin to use for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amoxicilina

(Nombres comerciales: Amoxil, Polymox, Trimox, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé amoxicilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Amoxicilina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– La amoxicilina en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use amoxicilina después de la fecha de vencimiento. No guarde amoxicilina para usarla para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Amoxicillin and Clavulanate Potassium

(Brand Names: Augmentin, Augmentin ES-600, Augmentin XR, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

- Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
- Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
- If your child is taking a controlled-release preparation, such as Augmentin XR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
- If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
- This medicine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

- Keep medicine in its original bottle.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
- Store the liquid in the refrigerator. Do not freeze.
- Check the expiration date. Do not use this medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

- Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

- mild diarrhea
- mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

- severe diarrhea
- severe nausea and vomiting
- skin rash, itching, hives
- shortness of breath, wheezing
- swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Amoxicilina y clavulanato de potasio

(Nombres comerciales: Augmentin, Augmentin ES– 600, Augmentin XR, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe dárselo de acuerdo con el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre todo el medicamento. No deje de dárselo aunque su hijo se sienta mejor; la infección podría recomenzar.
– Si su hijo toma una formulación de liberación controlada, como el Augmentin XR, no le permita que el niño muerda, mastique o triture el comprimido.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– Este medicamento puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Guarde la formulación líquida en el refrigerador. No la congele.
– Controle la fecha de vencimiento. No use el medicamento después de la fecha de vencimiento. No guarde restos de medicamento para otra infección.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé el medicamento a su hijo si es alérgico a las penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea leve
– náuseas leves y vómitos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea intensa
– fuertes náuseas y vómitos
– erupción cutánea, comezón, ronchas
– falta de aire, respiración sibilante
– hinchazón de las manos, los pies o la cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ampicillin

(Brand Names: Omnipen, Polycillin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If your child is taking a controlled-release preparation, such as Augmentin XR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– This medicine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Store the liquid in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use this medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ampicilina

(Nombres comerciales: Omnipen, Polycillin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé ampicilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ampicilina puede darse con el estomago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si la ampicilina le causa malestar estomacal al niño, comuníquese con su médico para ver si puede dársela con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Guarde el líquido en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use esta medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Aprepitant
(Brand Name: Emend)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent nausea and vomiting

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– In patients receiving chemotherapy, the first dose of aprepitant should be given 1 hour before the chemotherapy treatment. The second and third doses are usually given in the morning for the next 2 days.
– Aprepitant may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– tiredness (fatigue)
– hiccups
– dizziness
– headache
– nausea, heartburn, or mild stomach pain
– loss of appetite
– constipation or diarrhea
– increased thirst
– dry skin, itching
– hair loss

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe rash or hives
– swelling of the face, hands, or feet
– difficulty breathing
– severe stomach pain
– severe nausea or vomiting
– fever, chills, or other signs of infection
– ringing sound in the ears

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Aprepitant
(Nombre comercial: Emend)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir las náuseas y los vómitos.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– En pacientes que reciben quimioterapia, la primera dosis de aprepitant se debe administrar una hora antes del tratamiento de quimioterapia. La segunda y la tercera dosis por lo general se administran a la mañana durante los dos días siguientes.
– El aprepitant se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– cansancio (fatiga)
– hipo
– mareos
– dolor de cabeza
– náuseas, acidez o dolor de estómago leve
– pérdida del apetito
– estreñimiento o diarrea
– aumento de la sed
– piel seca, picazón

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido o urticaria grave
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– dificultad para respirar
– dolor de estómago intenso
– náuseas o vómitos graves
– fiebre, escalofríos u otros signos de infección
– sonido de zumbido en los oídos
– pérdida del cabello

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Aripiprazole
(Brand Names: Abilify, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat schizophrenia, bipolar disorder, and other behavioral disorders

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child aripiprazole unless told to do so by your child's doctor.
– Aripiprazole may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Your child may become more easily overheated when taking aripiprazole. Watch your child closely when he or she is playing outside during hot weather. Be sure that your child is drinking plenty of water.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness
– headache
– mild nausea or vomiting when starting treatment
– constipation
– weight gain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– weakness, increased hunger, thirst, or urination (signs of increased blood sugar)
– uncontrollable movement of the face, tongue, or jaw (such as puffing out the cheeks or chewing movements) or jerking movement of the arms or legs
– fever, sweating, stiff or rigid muscles, confusion (signs of neuroleptic malignant syndrome)
– changes in heartbeat
– difficulty breathing or swallowing
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Aripiprazol
(nombres comerciales: Abilify, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la esquizofrenia, el trastorno bipolar y otros trastornos de la conducta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle aripiprazol a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– El aripiprazol puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo o somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– Al tomar aripiprazol, su hijo puede acalorarse con mayor facilidad. Vigile a su hijo atentamente cuando juegue al aire libre y haga calor. Asegúrese de que tome abundante cantidad de agua.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– dolor de cabeza
– náuseas leves o vómitos al empezar el tratamiento
– estreñimiento
– aumento de peso

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– debilidad, aumento del apetito, de la sed o las micciones (signos de aumento de la glucosa en la sangre)
– movimiento incontrolable de la cara, la lengua o la mandíbula (tal como hinchar las mejillas o hacer movimientos de masticación) o sacudida de los brazos o las piernas
– fiebre, sudoración, rigidez o tensión de los músculos, confusión (signos del síndrome neuroléptico maligno)
– alteraciones de los latidos cardíacos
– dificultades para respirar o tragar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Aspirin

(Brand Names: Bufferin, Ecotrin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to decrease swelling and inflammation
– used in the treatment of Kawasaki syndrome
– used to prevent blood clot formation in patients with some heart surgery and heart valves

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor.
– Give with meals or a snack to prevent stomach upset.
– If giving your child chewable tablets, have your child drink a glass of water after chewing a tablet to rinse it from the mouth.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give aspirin to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Be sure that all doctors and dentists your child visits know that he or she is receiving aspirin.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Children should not be given aspirin for fever or pain relief. Aspirin use during the flu or chickenpox has been linked to Reye's syndrome, a serious illness.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, stomach pain, heartburn

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much aspirin.
– Your child has any of these reactions:
  – bloody or black, tarry stools
  – ringing in the ears
  – shortness of breath, wheezing
  – drowsiness, dizziness or confusion
  – skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Aspirina
(Nombres comerciales: Bufferin, Ecotrin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para disminuir la hinchazón e inflamación
– se usa en el tratamiento para el síndrome Kawasaki
– se usa para evitar la formación de coágulos sanguíneos en pacientes con cirugía del corazón y válvulas cardíacas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico del niño.
– Dése con alimentos o un bocadillo para evitar malestar estomacal.
– Si le da al niño pastillas masticables, haga que el niño tome un vaso con agua después de masticar una pastilla para enjugarla de la boca.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle al niño aspirina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Asegúrese que todos los médicos y dentistas del niño sepan que está tomando aspirina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Los niños no deben tomar aspirina para aliviar la fiebre o dolor. El uso de aspirina durante una gripe o varicela está relacionado con el síndrome Reye, una enfermedad seria.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, dolor estomacal, acidez estomacal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada aspirina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – excremento con sangre o negro, alquitranado
  – zumbido en los oídos
  – falta de aire, respiración con silbido
  – somnolencia, mareos o confusión
  – erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Atazanavir
(Brand Name: Reyataz)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give atazanavir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child atazanavir unless told to do so by your child's doctor.
– Give only the amount prescribed by your child's doctor.
– Atazanavir should be given with food or milk. This helps the body absorb the medicine.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness
– headache
– stomach upset, nausea, or vomiting
– diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– yellowing of the skin or eyes
– dark urine or pale stools
– skin rash
– a fast or changing heartbeat
– blistering or peeling of the skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Atazanavir
(nombres comerciales Reyataz)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar pacientes con infecciones por el virus de inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle el atazanavir según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de atazanavir a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico.
– El atazanavir puede administrarse con algún alimento o leche. Esto ayuda al organismo a absorber el medicamento.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia
– dolor de cabeza
– malestar estomacal, náuseas o vómitos
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– orina oscura o heces pálidas
– sarpullido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Atenolol

(Brand Names: Tenormin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give atenolol at the same time every day.
– Do not stop giving your child atenolol unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If more than two doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– mild nausea and diarrhea
– weakness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– sudden weight gain
– severe nausea, headache, or fatigue
– slow or irregular heartbeat
– shortness of breath, wheezing
– depression, confusion, hallucinations
– swelling of the feet, ankles, or legs

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Atenolol
(Nombre comercial: Tenormin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dé atenolol a la misma hora todos los días.
– No deje de darle al niño atenolol a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si se le olvidaron más de dos dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene diabetes o asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos
– náusea y diarrea moderadas
– debilidad

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– aumento de peso repentino
– latido cardíaco lento o anormal
– depresión, confusión, alucinaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Atomoxetine
(Brand Name: Strattera)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat children with attention deficit/hyperactivity disorder (ADHD)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Atomoxetine can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that atomoxetine is not causing side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– Let your child's doctor know if your child has a family history of depression or bipolar disorder.

What are the common side effects of this medicine?
– headache or dizziness
– difficulty sleeping or drowsiness
– loss of appetite (usually goes away while still taking atomoxetine)
– stomach upset
– dry mouth
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing
– swelling of the face, lips, or tongue
– tremors
– yellowing of the eyes or skin
– severe itching
– pain in the side, stomach pain
– a change in mood or behavior
– blurred vision
– skin rash or hives
– mood changes
– dark urine, pale or gray stools
– fever, chills, flu-like symptoms
– a fast or changing heartbeat, fainting
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Atomoxetina
(Nombre comercial: Strattera

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar niños con trastorno de hiperactividad con déficit de atención (THDA)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– La atomoxetina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para comprobar que la atomoxetina no está produciendo efectos secundarios.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo o somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza o mareo
– dificultades para dormir o somnolencia
– inapetencia (suele desaparecer a medida que se sigue tomando atomoxetina)
– malestar estomacal
– sequedad en la boca
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar
– visión borrosa
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– sarpullido o ronchas
– temblores
– cambios de humor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Atorvastatin

(Brand Names: Lipitor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat hypercholesterolemia (high cholesterol levels in the blood)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Atorvastatin can be given with food or milk. Do not give atorvastatin with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase atorvastatin's effect and increase the risk of side effects.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that atorvastatin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– mild stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness, pain, or cramps
– skin rash
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– unexplained fever
– yellowing of the eyes or skin
– easy bruising or bleeding
– joint or muscle pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Atorvastatina
(nombres comerciales: Lipitor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la hipercolesterolemia (elevada concentración de colesterol en la sangre)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La atorvastatina puede administrarse con algún alimento o leche. No dé la atorvastatina con jugo de toronja. El jugo de toronja puede aumentar el efecto de la atorvastatina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la atorvastatina no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– malestar estomacal leve
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolor, debilidad muscular o calambres
– erupción cutánea
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– fiebre inexplicable
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– propensión a las hemorragias o magulladuras

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Atovaquone
(Brand Names: Mepron, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat infections with *Pneumocystis carinii* pneumonia (PCP)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child atovaquone because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Atovaquone should always be given with food or milk. Food, especially a high-fat meal, helps the body absorb the medication better.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not allow the medicine to freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that atovaquone is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– dizziness
– difficulty sleeping
– stomach upset, nausea, vomiting, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– fever
– skin rash or hives
– difficulty breathing
– swelling of the face, lips, or tongue
– yellowing of the skin or eyes
– dark urine, light or gray stools
– easy bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Atovacuona
(nombres comerciales: Mepron, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la neumonía por Pneumocystis carinii (NPC)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle atovacuona a su hijo a pesar de que se sienta mejor; la infección podría recomenzar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La atovacuona siempre debe administrarse con algún alimento o leche. Los alimentos, especialmente los más grasos, ayudan al organismo a absorber mejor el medicamento.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– No deje que el medicamento se congele.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para comprobar que la atovacuona está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– mareo
– dificultades para dormir
– malestar estomacal, náuseas, vómitos, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– fiebre
– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Atovaquone/Proguanil

(Brand Names: Malarone, Malarone Pediatric)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat malaria

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine because your child is feeling better; the infection could start again. If this medicine is used to prevent malaria, follow the instructions given to you by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– Atovaquone/proguanil should always be given with food or milk. Food, especially high-fat meals, helps the body absorb the medication better.
– If your child vomits within 1 hour of taking a dose, give another dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– dizziness or mild weakness
– stomach upset, nausea, vomiting, diarrhea
– mild itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– continued vomiting
– fever
– skin rash or hives
– difficulty breathing
– swelling of the face, lips, or tongue
– chest pain
– yellowing of the skin or eyes
– dark urine, light or gray stools
– easy bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Atovacuona/Proguanil

(nombres comerciales: Malarone, Malarone Pediatrico)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para prevenir o tratar el paludismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle el remedio a su hijo a pesar de que se sienta mejor; la infección podría recomenzar. Si el medicamento se va a utilizar para la prevención del paludismo, siga las instrucciones dadas por el médico.
– Administre este medicamento todos los días a la misma hora.
– La atovacuona con proguanil siempre debe administrarse con algún alimento o leche. Los alimentos, especialmente los más grasos, ayudan al organismo a absorber mejor el medicamento.
– Si su hijo vomita dentro de la hora de haber tomado la dosis, adminístrele otra.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– mareo o ligera debilidad
– malestar estomacal, náuseas, vómitos, diarrea
– comezón leve

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– vómitos constantes
– fiebre
– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– dolor en el tórax

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Azathioprine
(Brand Names: Imuran, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent rejection of a transplanted organ
– used to suppress immune function

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give azathioprine at the same time every day.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Azathioprine can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Keep a supply of azathioprine on hand so that you don't run out.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that azathioprine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea and diarrhea
– loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– unusual tiredness or weakness
– difficulty seeing
– cold hands or feet
– sore throat, fever, chills, sores in the mouth (signs of infection)
– shortness of breath
– blood in the urine or stools, pale stools
– joint pain
– painful or difficult urination
– lower back or side pain
– skin rash
– unusual bleeding or bruising
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Azatioprina
(Nombre comercial: Imuran, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar el rechazo de un órgano transplantado
– se usa para suprimir la función inmune

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dé azatioprina a la misma hora todos los días.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Azatioprina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Mantenga un surtido de azatioprina a la mano para que no se le acabe.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que azatioprina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No vacune al niño hasta que lo haya consultado con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea y diarrea moderadas
– pérdida de apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– cansancio o debilidad anormal
– dificultad para ver
– manos o pies fríos
– erupción en la piel
– sangrado anormal o contusiones
– amarillamiento de los ojos o piel
– dolor en las coyunturas
– urinación dolorosa o difícil
– dolor en la espalda baja o en el costado
– falta de aire
– sangre en la orina o en el excremento, excremento pálido
– dolor de garganta, fiebre, escalofríos, llagas en la boca (señales de infección)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Azelastine nasal spray
(Brand Name: Astelin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve itching and sneezing from allergies (an antihistamine)

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine to your child as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed. Your doctor will give you instructions on how often to use this medication and what symptoms to look for to decide if it is needed.
– Before giving your child the first dose, prime the bottle by giving 4 quick sprays into the air or until a fine mist can be seen.
– Have your child blow his or her nose if needed to clear the nostrils. Spray the dose of azelastine into your child's nose. Your child's doctor will tell you whether to use 1 or 2 sprays in each nostril. This medicine is usually given twice daily.
– Wipe the tip of the bottle with a clean tissue and replace the cap after use.
– If it has been more than 2 days since the last dose was given, the bottle should be primed again with 4 sprays into the air.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store at room temperature in a cool, dry place away from sunlight. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task that requires alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– mild burning inside the nose or sneezing after using the spray
– bitter taste
– headache
– drowsiness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has difficulty breathing.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Azelastina atomizador nasal
(Nombre comercial: Astelin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para aliviar la picazón y el estornudo producto de las alergias (es un antihistamínico).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre este medicamento a su hijo(a) como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Administre a su hijo(a) solo la cantidad recetada. Su médico le dará instrucciones sobre la frecuencia con que debe usar este medicamento y a qué síntomas debe estar atento para decidir si es necesario usarlo.
– Antes de administrarle la primera dosis a su hijo(a), prepare el envase aplicando 4 atomizaciones rápidas al aire o hasta que se pueda ver una fina niebla.
– Atomice la dosis de azelastina en la nariz de su hijo(a). El médico de su hijo(a) le indicará si debe usar 1 ó 2 atomizaciones en cada orificio nasal. Este medicamento por lo general se administra dos veces por día.
– Limpie la punta del envase con un pañuelo de papel limpio (tissue) y reemplace la tapa después de usar.
– Si han transcurrido más de 2 días desde la última dosis administrada, el envase se debe preparar nuevamente con 4 atomizaciones al aire.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar. No congelar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– ardor leve dentro de la nariz o estornudo después de usar el atomizador
– gusto amargo en la boca
– dolor de cabeza
– somnolencia

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dificultad para respirar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Azelastine ophthalmic solution
(Brand Name: Optivar)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat itching eyes caused by allergies

How should I give my child this medicine?
– Use only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild burning or stinging in the eyes or nose
– temporary blurred vision
– headache
– a bitter taste in the mouth

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of redness or drainage from the eyes
– eye pain
– difficulty breathing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Azelastina solución oftálmica
(nombres comerciales: Optivar)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la comezón en los ojos causada por alergias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe aplicar sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Para la administración de este medicamento, siga estas instrucciones:
  – Lávese bien las manos.
  – Recueste a su hijo o inclínele la cabeza hacia atrás.
  – Sostenga el frasco cerca del rostro de su hijo. No permita que la punta del frasco esté en contacto con el ojo o la piel del niño.
  – Con el dedo índice, tire hacia abajo el párpado inferior de su hijo para formar un hueco.
  – Coloque las gotas en este hueco formado con el párpado inferior.
  – Pídale a su hijo que mantenga el ojo cerrado durante 2 ó 3 minutos.
  – Limpie cualquier resto de medicamento que puede haber caído sobre la piel. Lávese las manos nuevamente.
  – Vuelva a tapar el frasco.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– escozor o ardor leve en los ojos o la nariz
– visión borrosa pasajera
– dolor de cabeza
– sabor amargo en la boca

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– agravamiento del enrojecimiento o secreción de los ojos
– dolor en los ojos
– dificultades para respirar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Azithromycin
(Brand Names: Zithromax, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Azithromycin should be given on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If it upsets your child's stomach, contact your child's doctor to see if it can be given with meals.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Check the expiration date. Do not use this medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to clarithromycin or erythromycin.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face
– a fast or changing heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Azitromicina
(Nombre comercial: Zithromax, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Azitromicina puede darse con el estomago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si le causa malestar estomacal al niño, comuníquese con su médico para ver si puede dársela con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Revise la fecha de vencimiento. No use esta medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a claritromicina o eritromicina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Azithromycin ophthalmic solution
(Brand Name: Azasite)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections in the eyes, including conjunctivitis

How should I give my child this medicine?
– Use only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Turn the closed bottle upside down and shake it once before each use. Remove the cap while the bottle is still upside down to keep the medicine at the tip.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid. The usual dose is one drop in each eye.
  – Have your child close his or her eyes for 2 to 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in the refrigerator or at room temperature. Do not allow the medicine to freeze. Once the bottle is opened, throw away any unused medicine after 14 days.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild burning or stinging in the eyes
– temporary blurred vision
– dry eyes
– headache
– a stuffy nose
– bitter taste

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of redness or drainage from the eyes
– eye pain
– rash
– difficulty breathing
– swelling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Azitromicina, solución oftálmica
(Nombre comercial: Azasite)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar infecciones bacterianas en los ojos, incluida la conjuntivitis.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Use solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Siga estas instrucciones para darle este medicamento a su hijo(a):
  – Lávese bien las manos.
  – Acueste a su hijo(a) o incline su cabeza hacia atrás.
  – Dé vuelta el envase cerrado y agítelo una vez antes de usar. Retire la tapa mientras el envase está volteado.
  – Sostenga el envase cerca del rostro de su hijo(a). No deje que la punta del envase toque el ojo ni la piel de su hijo(a).
  – Con el dedo índice, baje el párpado inferior de su hijo(a) para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas en el bolsillo formado por el párpado inferior. La dosis habitual es una gota en cada ojo.
  – Pídale a su hijo(a) que cierre los ojos durante 2 a 3 minutos.
  – Limpie el medicamento extra que se haya derramado sobre la piel. Lávese nuevamente las manos.
  – Coloque nuevamente la tapa en el envase.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en el refrigerador o a temperatura ambiente. No permita que se congele. Deseche el medicamento no utilizado al cabo de 14 días.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– ardor o picazón leve en los ojos
– visión borrosa temporal
– ojos secos
– dolor de cabeza
– congestión nasal
– gusto amargo en la boca

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– agravamiento del enrojecimiento o supuración de los ojos
– dolor en los ojos
– sarpullido
– dificultad para respirar
– hinchazón del rostro, las manos o los pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Baclofen
(Brand Name: Lioresal)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve muscle spasms
– used to improve control of muscle movement

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. It may take up to 2 months before the full benefit of baclofen is seen.
– Do not stop giving your child baclofen unless told to do so by your child's doctor. Your child's dose should be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Baclofen may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Baclofen may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using baclofen with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– dizziness
– severe weakness
– confusion, headache
– nausea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Balcofen
(Nombre comercial: Lioresal)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar espasmos musculares
– se usa para mejorar el control del movimiento muscular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. Pueden pasar hasta 2 meses antes que se vea el beneficio completo de baclofen.
– No deje de darle al niño baclofen a menos que así se lo indique su médico. La dosis al niño debe irse disminuyendo lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Baclofen puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar baclofen.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– mareos
– debilidad severa
– confusión, dolor de cabeza
– náuseas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Balsalazide
(Brand Name: Colazal)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat ulcerative colitis and other inflammatory bowel diseases

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child balsalazide unless told to do so by your child's doctor.
– Balsalazide may be given with food or milk.
– If your child cannot swallow the capsule whole, it may be opened and the contents sprinkled on a soft food such as applesauce. If mixed with food, the whole amount should be swallowed immediately. Do not store extra balsalazide mixed with food for later use. If your child takes balsalazide mixed with food, have him or her drink water after each dose to prevent staining of the teeth or tongue.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Tell your child's doctor and do not give your child balsalazide if he or she has ever had a bad reaction to aspirin.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– stomach pain
– vomiting, diarrhea
– muscle or joint aches
– stuffy nose or cold-like symptoms

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of ulcerative colitis symptoms or severe stomach pain
– unusual tiredness
– yellowing of the eyes or skin
– dark-colored or tarry stools, bloody stools
– changes in how often or how much your child urinates
– fever
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Balsalazida
(Nombre comercial: Colazal)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la colitis ulcerosa y otras enfermedades intestinales inflamatorias.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de balsalazida a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– La balsalazida se puede administrar con los alimentos o con la leche.
– Si su hijo(a) no puede tragar la cápsula entera, se puede abrir y esparcir el contenido en un alimento blando como puré de manzana. Si se mezcla con los alimentos, la cantidad completa se debe tragar de inmediato. No guarde balsalazida extra mezclada con los alimentos para usar en otro momento. Si su hijo(a) toma balsalazida mezclada con los alimentos, debe beber agua después de cada dosis para que no se manche los dientes o la lengua.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– No administre balsalazida a su hijo(a) si ha tenido una mala reacción a la aspirina.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– dolor de estómago
– vómitos, diarrea
– dolor muscular o en las articulaciones
– congestión nasal o síntomas gripales

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– agravamiento de los síntomas de la colitis ulcerosa o dolor de estómago intenso
– cansancio inusual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– heces oscuras o alquitranadas, heces con sangre
– cambios en la frecuencia y la cantidad de orina de su hijo(a)
– fiebre
– sarpullido cutáneo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Beclomethasone

(Brand Names: Beclovent, Beconase, Vancenase, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation in the air passages of children with asthma
– used to relieve the itching and sneezing from allergies

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– There are several different ways to give this medicine. Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If your child is using a beclomethasone inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– If your child is using an inhaler, rinse your child's mouth with water after each dose.
– If your child is using an inhaler, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of beclomethasone on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Beclomethasone should not be relied on to treat an acute asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, dryness, or a bad taste in the mouth after inhaling beclomethasone
– nasal burning (from nasal spray)
– sneezing attacks (from nasal spray)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– increased wheezing or difficulty breathing
– creamy white patches on the tongue or mouth, lip sores
– increased cough, changes in sputum

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Beclometasona

(Nombres comerciales: Beclovent, Beconase, Vancenase, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación en la via respiratoria en niños con asma
– se usa para aliviar la comezón y estornudos causados por alergias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Hay varias maneras de administrar esta medicina. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño.
– Si el niño está usando un inhalador beclometasona, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de beclometasona a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Beclometasona no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, sequedad o mal sabor en la boca después de inhalar beclometasona
– ardor nasal (por el spray (rociador) nasal)
– ataques de estornudos (por el spray (rociador) nasal)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– aumento de la respiración con silbido o dificultad para respirar
– manchas blancas en la lengua o boca, llagas en los labios
– aumento de tos, cambios en el esputo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Benazepril

(Brand Names: Lotensin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat high blood pressure
– used to treat heart failure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child benazepril unless told to do so by your child's doctor.
– Give benazepril at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Benazepril may be given with food or milk if it upsets your child's stomach.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store the tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Do not allow your child to perform tasks requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness or light-headedness
– headache
– cough
– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– blistering or peeling skin
– persistent cough
– sore throat, mouth sores, or fever
– difficulty breathing or swallowing
– swelling of the face, lips, throat, hands, or feet
– unusual bruising or bleeding
– fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Benazepril
(Nombre comercial: Lotensin, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la presión arterial elevada
– Se usa para tratar la insuficiencia cardíaca

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de benazepril a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre benazepril a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– Benazepril se puede dar con los alimentos o con la leche si le produce molestias estomacales a su hijo(a).

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Si le da la forma líquida a su hijo(a), pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). No permita que su hijo(a) realice tareas que requieran estar alerta, como subir escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– mareos o vértigo
– dolor de cabeza
– tos
– náuseas o diarrea leve

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido o urticaria
– ampollas o descamación de la piel
– tos persistente
– dolor de garganta, aftas o fiebre
– dificultad para respirar o para tragar
– hinchazón del rostro, los labios, la garganta, las manos o los pies
– contusión o hemorragia no habitual
– latido cardíaco acelerado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Betaxolol ophthalmic suspension
(Brand Name: Betoptic S)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat elevated intraocular pressure in patients with glaucoma

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you are giving your child more than one type of eye drop, the other medications should be given at least 10 minutes before administering betaxolol.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly. Shake the bottle thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid. Push the bottom of the bottle to dispense one drop of medicine. Do not squeeze the sides of the bottle.
  – Have your child close his or her eyes for 2 to 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild stinging of the eyes
– temporary blurred vision or inability to tolerate sunlight or bright lights

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– eye pain
– burning or dryness of the eyes
– discharge from the eyes
– insomnia, headaches, dizziness
– hives or rash
– alterations in taste or smell
– symptoms of low blood sugar, such as headache, difficulty seeing, sweating, shakiness, or weakness
– difficulty breathing or changes in heart rate

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Betaxolol suspensión oftálmica
(Nombre comercial: Betoptic S)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para tratar la presión intraocular elevada en pacientes con glaucoma.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le administra a su hijo(a) más de un tipo de gota para los ojos, los demás medicamentos se deben aplicar por lo menos 10 minutos antes de administrar betaxolol.
– Siga estas instrucciones para darle este medicamento a su hijo(a):
  – Lávese bien las manos. Agite bien el envase.
  – Acueste a su hijo(a) o incline su cabeza hacia atrás.
  – Sostenga el envase cerca del rostro de su hijo(a). No deje que la punta del envase toque el ojo ni la piel de su hijo(a).
  – Con el dedo índice, baje el párpado inferior de su hijo(a) para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas en el bolsillo formado por el párpado inferior. Empuje el fondo del envase para dosificar una gota de medicamento. No apriete los costados del envase.
  – Pídale a su hijo(a) que cierre los ojos durante 2 a 3 minutos.
  – Limpie el medicamento extra que se haya derramado sobre la piel. Lávese nuevamente las manos.
  – Coloque nuevamente la tapa en el envase.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– picazón leve en los ojos
– visión borrosa temporal o incapacidad para tolerar la luz solar o las luces brillantes

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– dolor en los ojos
– ardor o sequedad en los ojos
– supuración de los ojos
– insomnio, dolor de cabeza, mareos
– sarpullido o urticaria
– alteraciones en el gusto o el olfato
– síntomas de azúcar bajo en sangre, como dolor de cabeza, dificultad para ver, transpiración, temblores o debilidad
– dificultad para respirar o cambios en el ritmo cardíaco

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Bethanechol

(Brand Name: Urecholine)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make urinating easier
– used to relieve heartburn (gastrointestinal reflux)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child bethanechol unless told to do so by your child's doctor.
– Give bethanechol to your child on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– shortness of breath or wheezing
– fainting
– slow heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Betanecol
(Nombre comercial: Urecholine)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para orinar más fácilmente
– se usa para aliviar la acidez estomacal (reflujo gastrointestinal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño betanecol a menos que así se lo indique su médico.
– Dé betanecol a su niño con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– falta de aire, o respiración con silbido
– desmayo
– ritmo cardíaco lento

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Bisacodyl

(Brand Names: Dulcolax, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or relieve constipation (laxative)

How should I give my child this medicine?

- Give only the amount of bisacodyl recommended by your child's doctor or pharmacist.
- Bisacodyl tablets usually cause a bowel movement in 6 to 8 hours. If given before bedtime, you should expect a bowel movement the next morning. Suppositories work much faster. They can cause a bowel movement within 15 minutes to 1 hour.
- If giving your child tablets, have him or her swallow them whole. Do not allow him or her to chew them. If your child has been drinking milk or has been given an antacid, wait 1 hour before giving a bisacodyl tablet.
- If giving your child a suppository, follow these instructions:
  - If the suppository seems too soft to use, chill it under cold water or in the refrigerator.
  - Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  - Have your child lie down on his or her side, pulling knees up to the chest.
  - Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  - Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.

How should this medicine be stored?

- Keep medicine in its original bottle.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

- If you have been instructed to give your child bisacodyl at a specific time, give the dose as soon as you remember it. If your child is being given bisacodyl before surgery, contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?

- Check with your child's doctor or pharmacist before giving your child bisacodyl tablets if he or she is allergic to tartrazine dye.
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
- Do not give bisacodyl to children younger than 10 years of age without discussing it with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

- mild abdominal cramps, nausea
- diarrhea
- itching or burning in the rectum (from suppositories)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

- severe abdominal cramps or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Bisacodil

(Nombres comerciales: Dulcolax, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o aliviar el estreñimiento (laxante)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad de bisacodil recomendada por el médico o farmacéutico del niño.
– Las pastillas de bisacodil usualmente causan una evacuación en un lapso de 6 a 8 horas. Si se dan antes de la hora de dormir, debe esperar tener una evacuación la mañana siguiente. Los supositorios trabajan mucho más rápido. Pueden causar una evacuación en un lapso de 15 minutos a 1 hora.
– Si le da al niño pastillas, haga que las tome enteras. No permita que las mastique. Si su niño ha tomado leche, o se le ha dado un antiácido, espere 1 hora antes de darle una tableta de bisacodil.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Si el supositorio parece demasiado blando para usarse, enfríelo bajo agua fría o en el refrigerador.
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto a 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño bisacodil a una hora específica, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Si el niño está recibiendo bisacodil antes de la operación, comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Consulte con el médico o farmacéutico del niño antes de darle bisacodil en tabletas si el niño es alérgico a tinte de tartrazina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No dé bisacodil a niños menores de 10 años de edad sin consultarlo primero con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cólicos abdominales, náusea moderados
– diarrea
– comezón o ardor en el recto (por los supositorios)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cólicos en el abdomen o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Bosentan
(Brand Name: Tracleer)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat pulmonary hypertension (reduced blood flow to the lungs)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give bosentan at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose of this medicine may need to be slowly tapered before it is stopped.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Bosentan may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that bosentan is working and is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, stomach upset
– tiredness (fatigue)
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– shortness of breath, difficulty breathing
– swelling of the face, hands, ankles, or feet
– warmth or redness (flushing) of the face, neck, arms, or chest
– fast heartbeat, fainting
– severe nausea, vomiting, stomach pain
– yellowing of the eyes or skin
– blood in the urine or stools, pale stools
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Bosentano
(nombres comerciales: Tracleer

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipertensión pulmonar (menor flujo sanguíneo hacia los pulmones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre el bosentano todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario. No deje de administrar el medicamento a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es probable que la dosis de este medicamento deba ir reduciéndose de a poco antes de suspenderlo.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El bosentano puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento. Si desea más instrucciones, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que el bosentano es eficaz y no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, malestar estomacal
– cansancio (fatiga)
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– falta de aire, dificultades para respirar
– hinchazón de la cara, las manos, los tobillos o los pies
– acaloramiento o enrojecimiento (rubor) de la cara, el cuello, los brazos o el tórax
– taquicardia, desmayos
– fuertes náuseas, vómitos, dolor de estómago
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– sangre en la orina o la materia fecal, heces pálidas
– erupción cutánea

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Brimonidine ophthalmic solution
(Brand Name: Alphagan P)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat elevated intraocular pressure in patients with glaucoma

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you are giving your child more than one type of eye drops, give them at least 5 minutes apart.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly. Shake the bottle thoroughly.
  – If your child wears contact lenses, remove them and do not replace them for at least 15 minutes.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes for 2 to 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– redness or itching of the eyes
– bitter taste

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– blurred vision
– burning or severe itching of the eyes
– discharge from the eyes
– eye pain
– tiredness (fatigue)
– dry mouth

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Brimonidina solución oftálmica
(Nombre comercial: Alphagan P)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para tratar la presión intraocular elevada en pacientes con glaucoma.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le da a su hijo(a) más de un tipo de gota para los ojos, hágalo por lo menos con 5 minutos de diferencia.
– Siga estas instrucciones para darle este medicamento a su hijo(a):
  – Lávese bien las manos. Agite bien el envase.
  – Acueste a su hijo(a) o incline su cabeza hacia atrás.
  – Sostenga el envase cerca del rostro de su hijo(a). No deje que la punta del envase toque el ojo ni la piel de su hijo(a).
  – Con el dedo índice, baje el párpado inferior de su hijo(a) para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas en el bolsillo formado por el párpado inferior.
  – Pídale a su hijo(a) que cierre los ojos durante 2 a 3 minutos.
  – Limpie el medicamento extra que se haya derramado sobre la piel. Lávese nuevamente las manos.
  – Coloque nuevamente la tapa en el envase.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– enrojecimiento o picazón en los ojos
– gusto amargo

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– visión borrosa
– ardor o picazón intensa en los ojos
– supuración de los ojos
– dolor en los ojos
– cansancio (fatiga)
– sequedad en la boca

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Brompheniramine

(Brand Names: Dimetapp Allergy, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or on the package label.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Brompheniramine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give brompheniramine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Some liquid forms of brompheniramine contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– nervousness, agitation
– nausea
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat
– difficulty seeing
– difficulty urinating
– muscle weakness
– changes in behavior
– hallucinations

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Bromferamina

(Nombres comerciales: Dimetapp Allergy, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar los síntomas de la alergia y la fiebre del heno (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solo la cantidad recomendada por el médico del niño o la etiqueta del envase.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– La bromferamina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si le han indicado que le dé la bromferamina a su hijo a un horario regular, dele la dosis tan pronto como se acuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Algunas formas líquidas de bromferamina contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia
– nerviosismo, agitación
– náuseas
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar
– palpitaciones o latidos cardíacos rápidos
– dificultad para ver
– dificultad para orinar
– debilidad muscular
– cambios en el comportamiento
– alucinaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Budesonide

(Brand Names: Rhinocort, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation in the air passages of children with asthma

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given on how often to give your child budesonide. This medicine must be given to your child on a regular basis for it to work best.
– Have your child blow his or her nose before giving the sprays of budesonide.
– Shake the bottle well before each use.
– Always keep a supply of budesonide on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose (extra sprays).

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Budesonide should not be relied on to treat an acute asthma attack.
– Children who are taking budesonide may have a more severe case of measles or chicken pox. Your child should be vaccinated for these diseases and should avoid other children or adults with these infections.

What are the common side effects of this medicine?

– nasal burning, stuffiness, stinging, or sneezing
– headache
– cough or sore throat
– bad taste in the mouth

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– increased wheezing or difficulty breathing
– severe irritation of the nose
– skin rash, hives
– muscle or joint pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Budesonida
(Nombre comercial: Rhinocort)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación en la via respiratoria en niños con asma

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga las instrucciones que recibió sobre cómo darle al niño budesonida. Esta medicina debe se administrada en un horario regular para que funcione mejor.
– Pídale al niño de sonar su nariz antes de darle el spray (rociador) de budesonida.
– Agite bien la botella antes de cada uso.
– Siempre mantenga un surtido de budesonida a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble (sprays (rocíos) extras, aerosoles extras).

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Budesonida no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– ardor nasal, congestión, picazón, o estornudos
– dolor de cabeza
– tos o dolor de garganta
– mal sabor en la boca

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– aumento de la respiración con silbido o dificultad para respirar
– irritación fuerte en la nariz
– erupción, urticaria
– dolor muscular o en las coyunturas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Budesonide, Oral

(Brand Name: Entocort EC)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to treat Crohn's disease and other inflammatory bowel diseases

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child budesonide unless told to do so by your child's doctor.
– Have your child swallow the capsule whole. It should not be broken, chewed, or crushed.
– Budesonide may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give budesonide with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase budesonide's effect and increase the risk of side effects.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Children who are taking budesonide may have a more severe case of measles or chicken pox. Your child should be vaccinated for these diseases and should avoid other children or adults with these infections.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– nausea, vomiting, stomach upset
– acne
– changes in hair growth

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– swelling of the hands, face, or feet
– easy bruising
– rapid weight gain
– unusual weakness or dizziness
– changes in mood
– blurred vision or changes in vision

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Budesonida Oral

(Nombres comerciales: Entocort EC)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la enfermedad de Crohn y otras enfermedades intestinales inflamatorias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle budesonida a menos que así se lo indique el médico.
– Cerciórese de que el niño trague la cápsula entera. Ésta no debe partirse, masticarse ni triturarse.
– La budesonida puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales. No administre budesonida con jugo de toronja. El jugo de toronja puede aumentar el efecto de la budesonida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– náuseas, vómitos, malestar estomacal
– acné
– cambios en el crecimiento del pelo

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– hinchazón de las manos, la cara o los pies
– propensión a las magulladuras
– rápido aumento de peso
– debilidad inusual o mareo
– cambios de humor
– visión borrosa o alteraciones de la vista

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Bumetanide

(Brand Names: Bumex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to remove extra fluid from the body
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child bumetanide unless told to do so by your child's doctor.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Follow the recommendations of your child's doctor or pharmacist for the use of potassium supplements or in planning a diet high in potassium (with foods such as bananas, leafy green vegetables, and orange juice).

What are the common side effects of this medicine?

– frequent urination
– mild muscle cramps, weakness
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– persistent or severe muscle cramps or weakness
– rapid, excessive weight loss
– confusion, headache
– skin rash
– nausea, vomiting
– unusual bruising or bleeding
– decreased urination
– ringing in the ears

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Bumetanida
(Nombre comercial: Bumex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para eliminar fluidos del cuerpo
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño bumetanida a menos que así se lo indique su médico.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Siga las recomendaciones del médico o farmacéutico del niño para el uso de los suplementos de potasio o en planear una dieta alta en potasio (incluyendo alimentos como plátanos, vegetales de hojas verdes y jugo de naranja).

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– frecuencia al orinar
– calambres musculares moderados, debilidad
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolores agudos musculares persistentes o severos, o debilidad
– confusión, dolor de cabeza
– náuseas, vómito
– disminución al orinar
– pérdida de peso rápida, excesiva
– erupción en la piel
– contusiones anormales o sangrado
– zumbido en los oídos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Bupropion

(Brand Names: Wellbutrin, Wellbutrin SR, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression, attention deficit/hyperactivity disorder (ADHD), obsessive-compulsive disorder, or anxiety and panic disorders

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child bupropion unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of bupropion may not be seen for 2 to 4 weeks.
– If giving your child a long-acting preparation, such as Wellbutrin SR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– Bupropion may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Bupropion may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using bupropion with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, dizziness
– restlessness, difficulty sleeping, or drowsiness
– trembling or shaking
– mild nausea, vomiting, constipation
– changes in appetite or taste
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash or hives (signs of an allergic reaction)
– difficulty breathing, chest pain
– yellowing of the skin or eyes
– pale stools
– blurred vision
– swelling of the face, hands, or feet (signs of an allergic reaction)
– severe agitation, confusion, anger, or headache
– dark-colored urine or changes in urination
– severe stomach pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Anfebutamona (bupropión)

(Nombres comerciales: Wellbutrin, Wellbutrin SR, others)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la depresión, el trastorno de hiperactividad con déficit de atención (THDA), el trastorno obsesivo– compulsivo o los trastornos de angustia y ansiedad

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle anfebutamona a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la anfebutamona sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– Si su hijo recibe una formulación de acción prolongada, como el Wellbutrin SR, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– La anfebutamona puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo o somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La anfebutamona puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en caso de niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la anfebutamona con el médico.
– Contacte de inmediato al médico si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza, mareo
– inquietud, dificultades para dormir o somnolencia
– temblores o sacudidas
– náuseas leves, vómitos, estreñimiento
– alteraciones del apetito o el gusto
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– sarpullido o ronchas (signos de una reacción alérgica)
– hinchazón de la cara, las manos o los pies (signos de una reacción alérgica)
– dificultades para respirar, dolor en el tórax
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– heces pálidas
– fuerte agitación, confusión, ira o dolor de cabeza
– orina más oscura o cambios en la micción
– fuerte dolor de estómago

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Buspirone
(Brand Name: BuSpar)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat anxiety and panic disorders, obsessive-compulsive disorders, attention deficit/hyperactivity disorder, pervasive developmental disorders, autism

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child buspirone unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of buspirone may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Buspirone may be given with food or milk to prevent stomach upset. Do not give buspirone with grapefruit juice.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, drowsiness
– light-headedness, nervousness
– headache
– difficulty sleeping
– fatigue
– nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– palpitations or a rapid heartbeat
– numbness or tingling
– muscle aches or weakness of the arms or legs
– tremor or involuntary movements
– severe headache
– difficulty seeing, blurred vision

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Buspirona
(Nombre comercial: BuSpar)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar los trastornos de ansiedad y de pánico, el trastorno obsesivo– compulsivo, el trastorno de déficit de atención/ hiperactividad, trastornos del desarrollo generalizados, autismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño buspirona a menos que así se lo indique su médico.
– El beneficio completo de buspirona puede no verse sino hasta después de 2 ó 4 semanas.
– La buspirona puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal. No dé buspirona con jugo de toronja.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia o mareos. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de una semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, somnolencia– aturdimiento, nerviosismo
– dolor de cabeza– dificultad para dormir
– fatiga– náuseas

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel
  – temblor
  – palpitaciones o latidos cardíacos rápidos
  – movimientos involuntarios
  – adormecimiento u hormigueo de los brazos o las piernas
  – dificultad para ver, visión borrosa
  – dolor muscular o debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Caffeine Citrate
(Brand Name: none)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce or prevent apnea in premature infants

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child caffeine unless told to do so by your child's doctor.
– Give the caffeine dose at the same time each day.
– Carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Caffeine can be mixed with a small amount of milk, expressed breast milk, formula, water, or juice.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and to be sure that caffeine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child food or drinks that contain caffeine, such as colas (Coke or Pepsi) or chocolate. The additional caffeine may increase your child's risk of side effects.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea (increased spitting up)
– restlessness or nervousness (fussiness)
– inability to sleep
– frequent urination

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:
– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – severe nausea, vomiting, or stomach pain or cramps
  – excessive sweating
  – severe headache, irritability, dizziness
  – ringing in the ears
  – tremors or twitching
  – seizures (convulsions)
  – frequent vomiting
  – palpitations or a fast heartbeat, fast breathing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cafeína Citrato
(Nombre comercial: none)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– baja o previene la apnea en bebés prematuros

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño caffeine a menos que así se lo indique su médico.
– Dé la cafeína a la misma hora todos los días.
– Mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Caffeine puede ser mezclada con una pequeña cantidad de leche, fórmula, agua o jugo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que caffeine no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño comidas o bebidas que contengan cafeína, tales como refrescos de cola (Coca o Pepsi) o chocolate. La cafeína extra puede aumentar el riesgo de efectos secundarios en el niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea moderada (aumento en el escupir)
– inquietud, o nerviosismo (agitación)
– dificultad para dormir
– frecuencia al orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – náusea, vómito severos, o dolor de estómago o cólicos
  – dolor de cabeza fuerte, irritabilidad, mareos
  – estremecimiento o contracciones nerviosas
  – vómito frecuente
  – palpitaciones, o latido cardíaco rápido, respiración agitada
  – exceso de sudor
  – zumbido en los oídos
  – ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Calcitriol

(Brand Names: Rocaltrol, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to provide a form of vitamin D and prevents hypocalcemia (too little calcium)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Give it at the same time each day.
– If giving your child capsules, have him or her swallow them whole. Do not allow him or her to chew them.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child extra vitamins unless told to do so by your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– metallic taste
– nausea or vomiting
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Any of the common side effects listed above become severe.
– Your child has any of these reactions:
  – bone pain
  – palpitations or a fast heartbeat
  – stomach pain
  – weakness, headache
  – seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Calcitrol

(Nombres comerciales: Rocaltrol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– proporciona una forma de vitamina D y evita la hipocalcemia (muy poco calcio)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé la medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño cápsulas, no deje que el niño las mastique o las triture. No permita que las mastique.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño vitaminas extras a menos que así se lo diga el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– sabor a metal
– náusea o vómito
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dolor en los huesos
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – dolor de estómago
  – debilidad, dolor de cabeza
  – ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Calcium Carbonate

(Brand Names: Tums, Chooz, Alka-Mints, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to supplement your child's diet
– used to replace the calcium lost from your child's body when diuretics, such as chlorothiazide, hydrochlorothiazide, bumetanide, or furosemide, are given

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This supplement should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child calcium supplements unless told to do so by your child's doctor.
– Give this supplement at the same time every day to help you remember to give it.
– Calcium supplements may be given with meals or a snack to prevent stomach upset and improve taste.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stomach cramps
– nausea
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Carbonato de Calcio

(Nombres comerciales: Tums, Chooz, Alka– Mints, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa como suplemento de la dieta del niño
– se usa para reponer el calcio que pierde el organismo del niño por el uso de diuréticos, como clorotiazida, hidroclorotiazida, bumetanida o furosamina

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Este suplemento debe darse solamente al paciente para quien fue recetado.
– No deje de darle al niño los suplementos de calcio a menos que así se lo indique su médico.
– Dele este suplemento todos los días a la misma hora para ayudarle a recordar dárselo.
– Los suplementos de calcio se pueden administrar con alimentos o bocadillos para prevenir el malestar estomacal y mejorar el sabor.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– ligero dolor estomacal
– náuseas
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Calcium Glubionate

(Brand Names: Calciquid, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to supplement the amount of calcium in your child's diet
– used to replace calcium lost from your child's body when diuretics such as bumetanide or furosemide are given

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child calcium supplements unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day to help you remember to give it.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Calcium glubionate may be mixed with juice, milk, or formula to improve taste and prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Do not give this medicine with antacids.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– nausea, vomiting
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– seizures (convulsions)
– weakness or muscle aches
– confusion

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Glubionato de calcio

(Nombre comercial: Calciquid, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para complementar la dieta de su hijo(a).
– Se usa para reemplazar el calcio que perdió el cuerpo de su hijo(a) cuando se administraron diuréticos como clorotiazida, hidroclorotiazida, bumetanida o furosemida.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de suplementos de calcio a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre este medicamento a la misma hora todos los días para ayudarlo a recordar que debe administrarlo.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– El glubionato de calcio se puede mezclar con jugo, leche o fórmula para mejorar el sabor y evitar las molestias estomacales.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– náuseas, vómitos
– estreñimiento

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– convulsiones
– debilidad o dolores musculares
– confusión

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Captopril

(Brand Names: Capoten, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to reduce high blood pressure
– used to treat congestive heart failure
– used to slow kidney damage in patients with diabetes

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child captopril unless told to do so by your child's doctor.
– Give captopril at the same time every day.
– Give captopril to your child on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness
– salty or metallic taste
– cough
– skin rash

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– fast heartbeat
– swelling of the legs, ankles, or feet
– fever
– swelling of the face, lips, or tongue
– sore throat
– difficulty breathing or swallowing
– mouth sores
– decreased urination
– unusual bruising or bleeding
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Captopril
(Nombre comercial: Capoten)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para bajar la presión sanguínea alta
– se usa para tratar problemas de insuficiencia cardíaca congestiva
– se usa para reducir el daño al riñón en los pacientes con diabetes

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño captopril a menos que así se lo indique su médico.
– Dé captopril a la misma hora todos los días.
– Dé captopril a su niño con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos
– sabor salado o metálico
– tos
– erupción en la piel

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– latidos cardíacos rápidos
– fiebre
– dolor de garganta
– llagas en la boca
– contusiones anormales o sangrado
– hinchazón en las piernas, tobillos o pies
– hinchazón de la cara, labios o lengua
– dificultad para respirar o tragar
– disminución al orinar
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Carbamazepine

(Brand Names: Tegretol, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)
– used to prevent some types of pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child carbamazepine unless told to do so by your child's doctor. Give carbamazepine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If giving your child controlled-release (long-acting) tablets, do not crush them or allow your child to chew them.
– Carbamazepine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Serious skin reactions have been reported in patients taking carbamazepine. Your child's doctor may need to perform tests, including genetic tests, to see if your child is at greater risk of these side effects.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and make sure that carbamazepine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Carbamazepine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness, drowsiness, irritability, blurred vision
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea, vomiting, abdominal pain, loss of appetite, diarrhea, or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– lack of coordination, abnormal movements
– blistering or peeling of the skin
– yellowing of the eyes or skin
– palpitations or a fast heartbeat
– skin rash or purple spots on skin
– difficulty seeing or talking
– fever, sore throat, mouth sores

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Carbamazepena
(Nombres comerciales: Tegretol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)
– se usa para evitar algunos tipos de dolor

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño carbamazepina a menos que así se lo indique su médico. Dé carbamazepina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Si le da al niño tabletas de liberación controlada (de acción prolongada), no las triture y no permita que el niño las mastique.
– Carbamazepina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que carbamazepina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Carbamazepina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia, irritabilidad, vista borrosa
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– náusea, vómito, dolor abdominal, pérdida de apetito, diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – falta de coordinación, movimientos anormales
  – dificultad para ver o hablar
  – fiebre, dolor de garganta, llagas en la boca
  – contusiones anormales o sangrado
  – erupción o manchas moradas en la piel
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – un cambio en el patrón de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Carnitine

(Brand Names: Carnitor, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to supplement the body's natural level of carnitine (treats carnitine deficiency)

How should I give my child this medicine?

– Give carnitine on a regular schedule as recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Carnitine should be given with food or milk. Carnitine can be mixed with soft foods or liquids.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets, capsules, wafers, or powder in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, stomach cramps
– diarrhea
– unusual body odor

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– seizures (convulsions)
– weakness or muscle aches

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Carnitina

(Nombres comerciales: Carnitor, otros

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para complementar el nivel natural de carnitina en el organismo (trata la deficiencia de carnitina)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle la carnitina según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La carnitina puede administrarse con algún alimento o leche. La carnitina puede mezclarse con alimentos blandos o líquidos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos, las cápsulas, las obleas o el polvo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, cólicos
– diarrea– olor corporal inusual

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– convulsiones
– debilidad o dolores musculares

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Carvedilol
(Brand Name: Coreg)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?
– Give carvedilol on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child carvedilol unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give this medicine at the same time every day.
– Carvedilol may be given with food or milk to reduce the chance of your child becoming dizzy.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.
– This medicine may make your child's eyes dry. If your child wears contact lenses, he or she may make fewer tears.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– drowsiness
– fatigue
– mild nausea
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– swelling of the feet, ankles, or legs
– severe nausea, headache, or fatigue
– sudden weight gain
– shortness of breath, wheezing
– slow or irregular heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Carvedilol
(Nombre comercial: Coreg)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé carvedilol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño carvedilol a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Carvedilol puede darse con comida o leche para reducir la probabilidad que su niño tenga mareos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene diabetes o asma.
– Esta medicina puede causarle los ojos secos al niño. Si el niño usa lentes de contacto, puede ser que haga menos lágrimas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– somnolencia
– cansancio
– náusea moderada
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– aumento de peso repentino
– latido cardíaco lento o anormal

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefaclor
(Brand Names: Ceclor, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give cefaclor on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Give your child cefaclor on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal.
– If this medicine upsets your child's stomach, ask your child's doctor or pharmacist if you can give it with meals or a snack.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cefaclor should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– joint pain or swelling
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– flu-like symptoms
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefaclor
(Nombres comerciales: Ceclor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé cefaclor en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Dele al niño cefaclor con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer.
– Si la medicina le causa malestar estomacal al niño, pregúntele al médico o farmacéutico si se la puede dar con alimentos o un bocadillo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Cefaclor en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– síntomas parecidos a la gripe
– hinchazón de las manos, pies o cara
– dolor en las coyunturas o hinchazón
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefadroxil

(Brand Names: Duricef, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give cefadroxil on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cefadroxil can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cefadroxil should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefadroxilio

(Nombres comerciales: Duricef, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé cefadroxilo en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cefadroxilo puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Cefadroxilo en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefdinir
(Brand Name: Omnicef)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give cefdinir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cefdinir may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give your child antacids within 2 hours before or after a cefdinir dose.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Cefdinir does not need to be refrigerated.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefdinir
(Nombre comercial: Omnicef)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé cefdinir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cefdinir puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 2 horas antes o después de haberle dado la dosis de cefdinir.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol. Cefdinir no necesita ser refrigerado.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefixime
(Brand Name: Suprax)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give cefixime on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cefixime can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Cefixime does not need to be refrigerated.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefixima
(Nombre comercial: Suprax)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé cefixima en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cefixima puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. Cefixima no necesita ser refrigerado.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefpodoxime
(Brand Name: Vantin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give cefpodoxime on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cefpodoxime should be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cefpodoxime should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefpodoxima
(Nombre comercial: Vantin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé cefpodoxima en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cefpodoxima debe darse con alimentos o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Cefpodoxima en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefprozil
(Brand Name: Cefzil)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give cefprozil on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cefprozil can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cefprozil should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child cefprozil if he or she has phenylketonuria (PKU). It contains phenylalanine.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefprozil
(Nombre comercial: Cefzil)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé cefprozil en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cefprozil puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Cefprozil en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño cefprozil si tiene fenilcetonuria (PKU). Esta medicina contiene fenilalanina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ceftibuten
(Brand Name: Cedax)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give ceftibuten on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Give your child ceftibuten on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid ceftibuten should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ceftibuten
(Nombre comercial: Cedax)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé ceftibuten en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Dele al niño ceftibuten con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Ceftibuten en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cefuroxime Axetil

(Brand Names: Ceftin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give cefuroxime on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If your child is taking tablets, do not allow him or her to chew them. Cefuroxime tablets have a very bitter taste.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cefuroxime may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cefuroxime can be stored in the refrigerator or at room temperature. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting
– stomach ache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefuroxima Axetilo

(Nombres comerciales: Ceftin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle la cefuroxima de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre todo el medicamento. No deje de dárselo aunque su hijo se sienta mejor; la infección podría recomenzar.
– Si su hijo toma comprimidos, no le permita que los mastique. Los comprimidos de cefuroxima tienen un sabor muy amargo.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La cefuroxima puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– La cefuroxima líquida puede guardarse en el refrigerador o a temperatura ambiente. No la congele.
– Controle la fecha de vencimiento. Bote el medicamento a la basura después de la fecha de vencimiento. No guarde restos de medicamento para otra infección.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo este medicamento si es alérgico a las penicilinas o las cefalosporinas.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea leve
– náuseas leves y vómitos
– dolor de estómago

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea intensa
– fuertes náuseas y vómitos
– erupción cutánea, comezón, ronchas
– falta de aire, respiración sibilante
– hinchazón de las manos, los pies o la cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Celecoxib
(Brand Name: Celebrex)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve pain
– used to reduce inflammation
– used to reduce polyp formation in children with familial adenomatous polyposis

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount recommended by your child's doctor.
– Celecoxib may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs, aspirin, or ibuprofen.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child celecoxib if he or she is sick and dehydrated (not taking fluids).

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea or vomiting
– gas, mild constipation
– mild stomach cramps
– decreased appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash
– difficulty seeing
– ringing in the ears
– dizziness or headache
– decreased urination
– black, tarry stools
– sore throat, mouth sores or bleeding
– swelling of the hands, feet, or face
– difficulty sleeping

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Celecoxib
(Nombre comercial: Celebrex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– alivia el dolor
– reduce la inflamación
– reduce la formación de pólipos en niños con poliposis adenomatosa familiar

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico del niño.
– Celecoxib puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico/a a las drogas sulfa, aspirina o ibuprofeno.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– No le dé al niño celecoxib si está enfermo y deshidratado (no toma líquidos.)

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– ligeras náuseas o vómitos
– gases, ligero estreñimiento
– ligeros retorcijones estomacales
– disminución del apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– dificultad para ver
– zumbido en los oídos
– mareos o dolor de cabeza
– disminución de la urinación
– deposiciones negras, como alquitrán
– dolor de garganta, llagas en la boca o sangrado
– hinchazón de las manos, pies o cara
– dificultad para dormir

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cephalexin

(Brand Names: Keflex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give cephalexin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Give your child cephalexin on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal.
– If this medicine upsets your child's stomach, ask your child's doctor or pharmacist if you can give it with meals or a snack.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules or tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cephalexin should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefalexina

(Nombres comerciales: Keflex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé cefalexina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Dele al niño cefalexina con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer.
– Si la medicina le causa malestar estomacal al niño, pregúntele al médico o farmacéutico si se la puede dar con alimentos o un bocadillo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas o tabletas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Cefalexina en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cephradine
(Brand Names: Velosef, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give cephradine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cephradine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cephradine should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cefradina
(Nombres comerciales: Velosef, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé cefradina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cefradina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Cefradina en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé esta medicina al niño si es alérgico a penicilina o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cetirizine

(Brand Names: Zyrtec, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)
– used to relieve itching

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child cetirizine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give cetirizine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– nervousness
– increased appetite
– diarrhea or constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Citrizina
(Nombre comercial: Zyrtec)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar los síntomas de alergias y fiebre de heno (antihistamínico)
– se usa para aliviar la comezón

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño cetirizina en jarabe, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle al niño cetirizina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos
– nerviosismo
– aumento de apetito
– diarrea o estreñimiento
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Chloral Hydrate

(Brand Names: Noctec, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to induce sleep
– used to calm patients before medical tests or treatments

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine only as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you have been giving your child chloral hydrate on a regular schedule, do not stop giving it unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be lowered slowly before stopping.
– If giving your child liquid chloral hydrate, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Chloral hydrate may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If instructed to give your child chloral hydrate on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. If it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine will make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike, for at least 1 day after giving your child a dose.
– Chloral hydrate usually begins to work within 15 minutes, and most people fall asleep within 1 hour of taking a dose.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, headache
– nausea, vomiting, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– agitation, nightmares, or hallucinations
– sores or bleeding in the mouth
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cloral Hidratado

(Nombres comerciales: Noctec, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para inducir el sueño
– se usa para calmar a los pacientes antes de estudios médicos o tratamientos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina sólo como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le ha estado dando cloral hidratado a su niño regularmente, no deje de dárselo a menos que el médico del niño así se lo indique. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da a su niño cloral hidratado líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– El cloral hidratado puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño cloral hidratado en un horario regular, dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras, durante al menos un día después de haberle dado una dosis al niño.
– El cloral hidratado normalmente comienza a hacer efecto en 15 minutos y la mayoría de las personas se quedan dormidas en menos de 1 hora después de tomar la dosis.
– El uso de esta medicina por más de una semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos, dolor de cabeza– náuseas, vómitos, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar-agitación, pesadillas o alucinaciones
– llagas o sangre en la boca-ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Chloroquine

(Brand Names: Aralen, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat malaria
– used to treat arthritis, lupus, or other autoimmune diseases

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child chloroquine unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child chloroquine.
– Chloroquine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children. An overdose of this medicine can be lethal.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may affect your child's vision if taken for a long time. Your child's doctor may recommend regular eye examinations. If not, ask your child's doctor about them.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, dizziness, drowsiness
– itching
– nausea, vomiting, diarrhea
– stomach cramps
– loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing, blurred vision
– difficulty hearing, ringing in the ears
– rash or skin changes, hair loss
– muscle weakness
– tiredness (fatigue)
– black or tarry stools, dark-colored urine
– confusion or changes in behavior
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cloroquina
(Nombre comercial: Aralen, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar la malaria.
– Se usa para tratar la artritis, el lupus u otras enfermedades autoinmunes.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de cloroquina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a), la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrar cloroquina a su hijo(a).
– La cloroquina se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños. Una sobredosis de este medicamento puede ser mortal.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede afectar la visión de su hijo(a) si se toma durante un tiempo prolongado. El médico de su hijo(a) podrá recomendar exámenes periódicos de la vista.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos, somnolencia
– picazón
– náuseas, vómitos, diarrea
– calambres estomacales
– pérdida del apetito

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dificultad visual, visión borrosa
– dificultad para escuchar, zumbido en los oídos
– sarpullido o cambios en la piel, pérdida de cabello
– debilidad muscular
– cansancio (fatiga)
– heces oscuras o alquitranadas, orina oscura
– confusión o cambios en el comportamiento
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Chlorothiazide

(Brand Names: Diuril, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to remove extra fluid from the body
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child chlorothiazide unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Chlorothiazide can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not allow chlorothiazide suspension (liquid) to freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Follow the recommendations of your child's doctor or pharmacist for the use of potassium supplements or in planning a diet high in potassium (including foods such as bananas, leafy green vegetables, and orange juice).
– Chlorothiazide may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– frequent urination
– mild muscle cramps, weakness
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– persistent or severe muscle cramps, weakness, or joint pain
– decreased urination
– skin rash
– sore throat
– unusual bruising or bleeding
– severe vomiting or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clorotiazida

(Nombres comerciales: Diuril, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para eliminar fluidos del cuerpo
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño clorotiazida a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Clorotiazida puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. No permita que la suspensión (líquido) de clorotiazida se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Siga las recomendaciones del médico o farmacéutico del niño para el uso de los suplementos de potasio o en planear una dieta alta en potasio (incluyendo alimentos como plátanos, vegetales de hojas verdes y jugo de naranja).
– Clorotiazida puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– frecuencia al orinar
– calambres musculares moderados, debilidad
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolores agudos persistentes o severos, debilidad o dolor en las coyunturas
– disminución al orinar
– erupción en la piel
– dolor de garganta
– contusiones anormales o sangrado
– vómito o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Chlorpheniramine

(Brand Names: Chlor-Trimeton, Teldrin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy and hay fever symptoms (antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give your child chlorpheniramine as recommended by your child's doctor or follow the instructions on the package label.
– Do not use controlled-release products in children younger than 12 years of age unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Chlorpheniramine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Do not use chlorpheniramine products containing aspartame if your child has phenylketonuria (PKU). Ask your child's doctor or pharmacist for a brand without aspartame.
– Some brands of chlorpheniramine syrup contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– agitation or excitability
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist), nose, and throat

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing
– prolonged drowsiness
– difficulty urinating
– skin rash
– muscle weakness
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clorfeniramina

(Nombres comerciales: Chlor– Trimeton, Teldrin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar la alergia y síntomas de fiebre de heno (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dele al niño clorfeniramina como lo recomendó el médico o siga las instrucciones de la etiqueta del paquete.
– No use productos de liberación controlada en niños menores de 12 años a menos que así se lo indique el médico del niño.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Clorfeniramina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– No use productos de clorfeniramina que contienen aspartamo si el niño tiene fenilcetonuria (PKU). Pregúntele al médico o farmacéutico del niño por una marca sin aspartamo.
– Algunas marcas de clorfeniramina en jarabe contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– nerviosismo, o excitación
– nariz, garganta y boca secas (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener húmeda la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para ver
– dificultad para orinar
– debilidad muscular
– somnolencia prolongada
– erupción en la piel
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Chlorpromazine

(Brand Names: Thorazine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent nausea and vomiting
– used to control symptoms of psychiatric or behavior disorders
– used to treat acute intermittent porphyria
– used to treat migraine headaches

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child chlorpromazine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Chlorpromazine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or syrup in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Chlorpromazine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Avoid exposing your child to very hot or very cold places. Chlorpromazine can decrease your child's ability to control his or her temperature.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– skin color changes (yellowish to gray)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– confusion, agitation, tremors
– difficulty seeing
– skin rash
– uncontrolled movement of the face, mouth, or tongue
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– difficulty breathing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cloropromazina
(Nombres comerciales: Thorazine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir náusea y vómito
– se usa para controlar los síntomas de trastronos psíquicos y del comportamiento
– se usa para tratar porfisia intermitente aguda
– se usa para tratar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño clorpromazina a menos que así se lo indique el médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina.
– Clorpromazina puede darse con comida o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o jarabe en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Clorpromazina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Evite exponer al niño a lugares muy calientes o muy fríos. Clorpromazina puede disminuir la habilidad de su niño controlar su temperatura.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos, dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– cambios en el color de la piel (amarillenta a gris)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – confusión, nerviosismo, estremecimiento
  – dificultad para ver
  – erupción en la piel
  – movimiento descontrolado de la cara, boca o lengua
  – contusiones anormales o sangrado
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – dificultad para respirar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Cholestyramine

(Brand Names: Questran, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to bind and absorb bile acids to reduce diarrhea in children with stomach diseases
– used to reduce itching in children with liver diseases
– used to lower cholesterol
– used to decrease irritation from bile acids on the skin when used as an ointment

How should I give my child this medicine?

– Give your child cholestyramine according to the instructions given to you by your child's doctor.
– Do not give more medicine than prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– The powder can be mixed with water, milk, juices, or soft foods, such as applesauce or pudding. It should never be given as dry powder because it can cause throat irritation.
– If using an ointment, apply to the affected area as directed by your child's doctor.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child other medicine at the same time as cholestyramine. It may bind the medicine and reduce its effect. Take other medicine 1 hour before or at least 4 hours after a dose of cholestyramine.
– Cholestyramine can decrease the absorption of some vitamins. Ask your child's doctor about using vitamin supplements.
– Do not use cholestyramine products containing aspartame if your child has phenylketonuria (PKU). Ask your child's doctor or pharmacist for a brand without aspartame.

What are the common side effects of this medicine?

– constipation (to avoid constipation, increase fluids and fiber in your child's diet)
– diarrhea
– stomach pain, gas, or bloating
– nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– unusual bruising or bleeding
– red or black, tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Colestiramina

(Nombres comerciales: Questran, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– enlaza y absorbe los ácidos biliares para reducir la diarrea en niños con enfermedades estomacales
– reduce la comezón en niños con enfermedades del hígado
– reduce el colesterol
– disminuye la irritación causada por los ácidos biliares sobre la piel cuando se usa como ungüento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dele al niño colestiramina según con las instrucciones que usted recibió del médico.
– No administre más medicina que la recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– El polvo puede mezclarse con agua, leche, jugos, o comida blanda, tal como puré de manzana o pudín. Nunca debe darse como polvo seco porque puede causar irritación en la garganta.
– Si usa un ungüento, aplíquelo sobre el área afectada como lo indicó el médico del niño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño otra medicina al mismo tiempo que colestiramina. Esto puede enlazar la medicina y reducir su efecto. Tome la otra medicina 1 hora antes o al menos 4 horas después de la dosis de colestiramina.
– Colestiramina puede disminuir la absorción de algunas vitaminas. Pregúntele al médico sobre el uso suplementos vitamínicos.
– No use productos de colestiramina que contengan aspartamo si el niño tiene fenilcetonuria (PKU). Pregúntele al médico o farmacéutico del niño por una marca sin aspartamo.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– estreñimiento (para evitar estreñimiento, aumente los líquidos y la fibra en la dieta del niño)
– diarrea
– dolor, gases o inflamación estomacal
– náusea o vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– contusiones anormales o sangrado
– excremento rojo o negro, alquitranado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ciclesonide
(Brand Name: Omnaris)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to open the air passages in children with allergies

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine to your child as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed. Your doctor will give you instructions on how often to use this medication and what symptoms to look for to decide if it is needed.
– If you are giving your child the nasal spray, prime the pump by pressing down on the bottle shoulders (the edges) 8 times or until a fine mist can be seen before giving the first dose.
– Have your child blow his or her nose if needed to clear the nostrils. Spray the dose of ciclesonide into your child's nose. The usual dose is 2 sprays in each nostril. Your child's doctor will tell you whether to use ciclesonide once or twice daily.
– If it has been more than 4 days since the last dose was given, the bottle should be primed again with 1 spray into the air or until a fine mist is seen.
– If your child is using the inhaler, prime the inhaler by giving a test puff into the air before the first use or if it has not been used for 10 days.
– Have your child breathe out, trying to get as much air out as possible. Put the mouthpiece in the front of your child's mouth and press down on the top of the canister as your child breathes in slowly. Ask your child to hold his or her breath for 5 to 10 seconds and then slowly breathe out. After your child uses this medicine, have your child rinse his or her mouth out with water.
– Clean the inhaler with a dry cloth or tissue. Do not wash it with water.

How should this medicine be stored?
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store at room temperature in a cool, dry place away from sunlight. Do not let the medicine freeze.
– Once the foil pouch has been opened, count 4 months from the date and place this date on the package as the expiration date. Throw away any unused medicine after that date.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Contact your child's doctor if your child has any signs of infection, such as a fever or sore throat.
– Use of this medicine for a long period of time may affect your child's growth. Your child's doctor will need to monitor your child's growth on a regular basis.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– ear pain
– nose bleeds, sore throat

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– drainage in the nose or throat
– increased wheezing or difficulty breathing
– rash or hives
– unusual bleeding or bruising
– swelling of the face, hands, or feet
– fever, chills, or white spots in the throat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ciclesonida
(Nombre comercial: Omnaris)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para abrir las vías aéreas en niños con alergias.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre este medicamento a su hijo(a) como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Administre a su hijo(a) solo la cantidad recetada. Su médico le dará instrucciones sobre la frecuencia con que debe usar este medicamento y a qué síntomas debe estar atento para decidir si es necesario usarlo.
– Si administra atomizador nasal a su hijo(a), prepare la bomba presionando los hombros del envase 8 veces o hasta que se pueda ver una niebla fina antes de dar la primera dosis.
– Pídale a su hijo(a) que se suene la nariz si es necesario para limpiar los orificios nasales. Atomice la dosis de ciclesonida en la nariz de su hijo(a). La dosis habitual es 2 atomizaciones en cada orificio. El médico de su hijo(a) le indicará si debe usar ciclesonida una o dos veces por día.
– Si han transcurrido más de 4 días desde la última dosis administrada, el envase se debe preparar nuevamente con 4 atomizaciones al aire o hasta que se vea una niebla fina.
– Si su hijo(a) usa el inhalador, prepárelo haciendo un disparo de prueba al aire antes del primer uso o si no se ha usado durante 10 días.
– Pídale a su hijo(a) que exhale, tratando de espirar la mayor cantidad de aire posible. Coloque la boquilla adelante de la boca de su hijo(a) y presione la parte superior del frasco a medida que su hijo(a) inspira lentamente. Pídale a su hijo(a) que aguante la respiración durante 5 a 10 segundos y que luego exhale lentamente. Después de la inhalación, pídale a su hijo(a) que se enjuague la boca con agua.
– Limpie el inhalador con un paño o un pañuelo de papel seco. No lo lave con agua.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar. No permita que el medicamento se congele.
– Una vez que se ha abierto la bolsa de papel metalizado, cuente 4 meses a partir de esa fecha y coloque la fecha en el paquete como fecha de vencimiento. Deseche todo el medicamento no usado después de esa fecha.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) si tiene signos de infección, como fiebre o dolor de garganta.
– Usar este medicamento en un período prolongado de tiempo puede afectar el crecimiento de su hijo(a). El médico de su hijo(a) deberá controlar el crecimiento de su hijo(a) en forma periódica.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– dolor de oídos
– sangrado de la nariz, dolor de garganta

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– supuración de la nariz o de la garganta
– aumento de la sibilancia o dificultad para respirar
– sarpullido o urticaria
– contusión o hemorragia no habitual
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– fiebre, escalofríos o manchas blancas en la garganta

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cimetidine

(Brand Names: Tagamet, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn and stomach upset

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than recommended. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child cimetidine unless told to do so by your child's doctor.
– If your child is also taking antacids, do not give an antacid dose within 1 hour of giving cimetidine.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cimetidine can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, dizziness
– diarrhea (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness or pain
– dark urine
– drowsiness
– pale stools
– confusion
– difficulty breathing, wheezing
– skin rash
– swelling of the face or throat
– fever, sore throat
– slow heart rate
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cimetidina

(Nombres comerciales: Tagamet, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para aliviar acidez y malestar estomacal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Siga las instrucciones que le dio el médico del niño. No le dé más medicina de la recomendada. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño cimetidina a menos que así se lo indique su médico.
– Si su niño también está tomando antiácidos, no le dé una dosis de antiácido dentro de 1 hora de haberle dado cimetidina.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Cimetidina puede darse con comida o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza, mareos
– diarrea (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– debilidad o dolor musculares
– somnolencia
– confusión
– erupción en la piel
– fiebre, dolor de garganta
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina oscura
– excremento pálido
– dificultad para respirar, respiración con silbido
– hinchazón de la cara, o garganta
– latido cardíaco lento

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ciprofloxacin
(Brand Names: Cipro, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give ciprofloxacin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ciprofloxacin may be given with food to prevent stomach upset. Do not give ciprofloxacin with milk.
– Do not give your child antacids, iron, or zinc 4 hours before or 2 hours after a ciprofloxacin dose.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it. Do not save the remaining medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to quinolones.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine he or she is taking. Ciprofloxacin can cause serious problems when given with other medicines, such as aminophylline or theophylline.
– Ciprofloxacin may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea, stomach pain, vomiting, or diarrhea
– headache, dizziness, fatigue

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe nausea or vomiting
– severe diarrhea
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face
– skin rash, itching, hives
– bone or joint aches
– severe pain or swelling of the calf muscles, shoulder, wrists, or hands

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ciprofloxacina
(Nombre comercial: Cipro)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé ciprofloxacina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ciprofloxacina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal. No le dé la ciprofloxacina con leche.
– No le dé al niño antiácidos, hierro o zinc 4 horas antes o 2 horas después de una dosis de ciprofloxacina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a quinolonas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Ciprofloxacina puede causar serios problemas cuando se toma con otras medicinas, tales como aminofilina o teofilina.
– Ciprofloxacina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, dolor estomacal, vómito, diarrea, o diarrea moderados
– dolor de cabeza, mareos, cansancio

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara
– dolor en los huesos o las articulaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ciprofloxacin/Dexamethasone Otic
(Brand Name: Ciprodex)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections in the ear

How should I give my child this medicine?
– Give the eardrops on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give the medicine as long as you were told to by your child's doctor. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Before giving your child the eardrops, wash your hands and warm the bottle in your hands for 1 to 2 minutes. Gently shake the bottle. Do not touch the applicator tip with your hands.
– Have your child lie down, with the ear to be treated upward. Hold the earlobe down and back. Place the drops in the ear and have your child lie still for another 5 minutes.
– If your child has pressure equalization (PE) tubes, ask your child's doctor for special instructions for administering the drops.
– Wash your hands again.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to ciprofloxacin or other quinolone antibiotics.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child should not go swimming while receiving this medicine unless approved by your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– itching
– redness or irritation around the ear
– mild earache
– a bad taste in the mouth
– headache or dizziness (this may be prevented by warming the bottle before use)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash, severe itching, or hives
– shortness of breath, difficulty breathing, wheezing
– ear drainage, worsening pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ciprofloxacina/Dexametasona Ótica
(Nombre comercial: Ciprodex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar infecciones bacterianas en el oído.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre las gotas del oído siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Administre el medicamento por el tiempo que le indicó el médico de su hijo(a). No suspenda la administración porque su hijo(a) se sienta mejor, ya que la infección podría reaparecer.
– Antes de aplicarle a su hijo(a) las gotas para el oído, lávese las manos y entibie el envase entre las manos durante 1 a 2 minutos. Agite suavemente el envase. No toque la punta del aplicador con las manos.
– Pídale a su hijo(a) que se acueste, con el oído que se tratará hacia arriba. Sostenga el lóbulo de la oreja hacia abajo y hacia atrás. Coloque las gotas en el oído y pídale a su hijo(a) que se quede acostado durante otros 5 minutos.
– Si su hijo(a) tiene tubos de ecualización de presión (PE), pídale al médico de su hijo(a) instrucciones especiales para administrar las gotas.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No administre este medicamento a su hijo(a) si es alérgico a la ciprofloxacina o a otros antibióticos de quinolona.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Su hijo(a) no debe nadar salvo que lo apruebe su médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– picazón
– enrojecimiento o irritación alrededor de la oreja
– dolor de oído leve
– gusto desagradable en la boca
– dolor de cabeza o mareos (esto se puede evitar entibiando el envase antes de usar)

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido cutáneo, picazón o urticaria grave
– falta de aire, dificultad para respirar, sibilancia
– supuración del oído, agravamiento del dolor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ciprofloxacin/Hydrocortisone Otic

(Brand Name: Cipro HC Otic)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections in the ear

How should I give my child this medicine?

– Give the eardrops on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Before giving your child the eardrops, wash your hands and warm the bottle in your hands for 1 to 2 minutes. Shake the bottle well. Do not touch the applicator tip with your hands.
– Have your child lie down, with the ear to be treated upward. Place the drops in the ear and have your child lie still for another 5 minutes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she has pressure equalization (PE) tubes in the ears.
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to ciprofloxacin or other quinolone antibiotics.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– itching
– redness or irritation around the ear, earache
– headache or dizziness (usually caused by giving the drops without warming the bottle)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash, severe itching, or hives
– shortness of breath, wheezing
– numbness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ciprofloxacina/Hidrocortisona Ótica
(Nombre comercial: Cipro HC Otic)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas en el oído

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé las gotas para los oídos en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Antes de dar a su niño las gotas, lávese las manos y caliente la botella en sus manos de 1 a 2 minutos. Agite bien la botella. no toque la punta del aplicador con sus manos.
– Haga que el niño se acueste de lado, con el oído que va ser tratado para el lado arriba. Ponga las gotas en el oído y haga que el niño permanezca sin mover por otros 5 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si tiene los tubos para la igualación de presión en los oídos.
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a la ciprofloxacina o otros antibióticos de quinolonas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– comezón
– enrojecimiento o irritación alrededor del oído, dolor de oídos
– dolor de cabeza o mareos (normalmente causado por dando las gotas sin calentar la botella)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– adormecimiento

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Citalopram
(Brand Names: Celexa, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat depression, obsessive-compulsive disorders, anxiety and panic disorders, eating disorders, Tourette's syndrome

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child citalopram unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of citalopram may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Citalopram may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Citalopram may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Citalopram may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using citalopram with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness
– nervousness, difficulty sleeping
– headache, weakness
– nausea, stomach pain, vomiting, diarrhea, or constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– change in taste perception
– change in appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– joint pain
– difficulty seeing
– fever, flu-like symptoms
– tremor
– skin rash, hives, itching
– palpitations, chest pain
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Citalopram
(Nombre comercial: Celexa)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la depresión, los trastornos obsesivo– compulsivos, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación, el síndrome de Tourette

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle el citalopram a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios del citalopram sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– El citalopram puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– El citalopram puede aumentar la sensibilidad de la piel de su hijo al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.
– El citalopram puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de citalopram con el médico de su hijo.
– Contacte de inmediato al médico si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– nerviosismo, dificultades para dormir
– dolor de cabeza, debilidad
– náuseas, dolor de estómago, vómitos, diarrea o estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– cambio en la percepción del gusto
– alteración del apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
– dolor articular
– dificultades visuales
– fiebre, síntomas seudogripales
– temblores
– erupción cutánea, ronchas, comezón
– palpitaciones, dolor en el tórax
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Citrate/Citric Acid Solutions

(Brand Names: Bicitra, Polycitra, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat chronic metabolic acidosis or renal tubular acidosis (where there is too much acid in the blood)
– used to neutralize the urine

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– Citrate/citric acid solutions should be diluted with water before giving it to your child.
– This medicine should be given after meals or a snack to prevent stomach upset and diarrhea.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset
– mild nausea or vomiting
– diarrhea (usually goes away without having to stop taking this medicine; give with food)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– confusion or irritability
– tingling or burning in the hands or feet
– weakness
– cold, pale skin
– seizures (convulsions)
– decreased urination
– severe stomach cramping
– bloody, black, or tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Citrato/Soluciones de Ácido Cítrico

(Nombres comercials: Bicitra, Polycitra, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la acidosis metabólica crónica o la acidosis tubular renal (cuando hay mucho ácido en la sangre)
– alcaliniza la orina

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– El citrato/las soluciones de ácido cítrico deben diluirse con agua antes de dárselas a su niño.
– Esta medicina debe darse después de los alimentos o bocadillos para prevenir el malestar estomacal y la diarrea.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal
– ligeras náuseas o vómitos
– diarrea (generalmente se alivia sola sin necesidad de dejar de tomar esta medicina; dar con alimentos)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– confusión o irritabilidad
– hormigueo o ardor en manos o pies
– debilidad
– piel fría y pálida
– ataques (convulsiones)
– disminución de la urinación
– severos retorcijones estomacales
– deposiciones sanguinolentas, negras o como alquitrán

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clarithromycin
(Brand Names: Biaxin, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)
– used to treat stomach or intestinal ulcers

How should I give my child this medicine?
– Give clarithromycin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Clarithromycin can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not refrigerate liquid clarithromycin.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to azithromycin or erythromycin.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicines that he or she is taking. Clarithromycin can cause life-threatening side effects when given with other medications.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe nausea or vomiting
– severe diarrhea
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face
– skin rash, itching, hives
– a change in how much or how often your child urinates

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Claritromicina
(Nombres comercial: Biaxin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)
– se usa para tratar úlceras estomacales o intestinales

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé claritromicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Claritromicina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No refrigere claritromicina en líquido.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a azitromicina o eritromicina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Claritromicina puede causar efectos secundarios fatales cuando se toma con otras medicinas, tales como astemizol, cisaprida, y terfenadina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clemastine

(Brand Names: Tavist, Dayhist, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy symptoms and hay fever (an antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child clemastine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Clemastine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give clemastine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea or stomach upset

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– blurred vision
– weakness
– severe nausea
– difficulty breathing
– palpitations or a change in heart rate
– nervousness, headache

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clemastina

(Nombre comercial: Tavist, Dayhist, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para aliviar los síntomas de la alergia y la rinitis primaveral (es un antihistamínico).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le administra clemastina en jarabe a su hijo(a), mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– La clemastina se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si ha recibido instrucciones de darle clemastina a su hijo(a) con un cronograma regular, administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– sequedad en la boca (en niños mayores, use dulces o cubos de hielo para mantener la boca húmeda).
– náuseas o malestar estomacal

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– visión borrosa
– debilidad
– náuseas intensas
– dificultad para respirar
– palpitaciones o cambio en el ritmo cardíaco
– nerviosismo, dolor de cabeza

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clindamycin

(Brand Names: Cleocin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give clindamycin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Have your child drink a glass of water after each dose.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Clindamycin can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not refrigerate liquid clindamycin.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting
– gas, stomach pain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe or bloody diarrhea (a condition called pseudomembranous colitis)
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face
– black, tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clindamicina

(Nombres comerciales: Cleocin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé clindamicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Haga que el niño tome un vaso con agua después de cada dosis.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Clindamicina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No refrigere clindamicina en líquido.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados
– gases, dolor estomacal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea fuerte o con sangre (una condición llamada colitis pseudomembranous)
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara
– excremento negro, alquitranado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clomipramine

(Brand Names: Anafranil, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat obsessive-compulsive disorders, eating disorders, anxiety and panic disorders, depression, pervasive developmental disorders, or chronic pain

How should I give my child this medicine?

– Give clomipramine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine must be taken regularly for 2 to 6 weeks before its full benefit will be seen.
– Do not stop giving your child clomipramine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Clomipramine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Clomipramine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Clomipramine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using clomipramine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, weakness
– constipation
– nervousness, headache
– increased appetite
– drowsiness (if this happens, give the dose before bedtime)
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty urinating
– trembling, shaking
– palpitations or a fast heartbeat
– fever
– seizures (convulsions)
– yellowing of the eyes or skin
– difficulty seeing, speaking, or swallowing
– changes in behavior
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clomipramina
(Nombres comercials: Anafranil, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar trastornos obsesivos– compulsivos, trastornos de la alimentación, trastornos de ansiedad y pánico, depresión, trastornos del desarrollo generalizados o dolor crónico

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele clomipramina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Esta medicina debe tomarse regularmente por 2 a 6 semanas antes de observar el beneficio completo.
– No deje de darle al niño clomipramina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– La clomipramina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– La clomipramina puede hacer la piel de su niño más sensible al sol. Vista a su niño con ropa protectora y aplíquele loción con pantalla solar.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– La clomipramina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su niño padece un trastorno convulsivo, consulte los beneficios y riesgos de usar clomipramina con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, debilidad– nerviosismo, dolor de cabeza
– estreñimiento– aumento del apetito
– somnolencia (si esto sucede, dele la dosis antes de que vaya a la cama)
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para orinar
– dificultad para ver, hablar o tragar
– tiembla o se sacude
– ojos o piel amarillentos
– palpitaciones o un latido cardíaco rápido
– ataques (convulsiones)
– fiebre
– erupción en la piel
– cambios en el comportamiento

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clonazepam

(Brand Names: Klonopin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give clonazepam at the same time each day.
– Do not stop giving your child clonazepam unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Clonazepam can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help the doctor choose the best dose of clonazepam for your child.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– lack of coordination
– increased drooling
– runny nose

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– changes in behavior (aggression, irritability)
– shortness of breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clonazepam
(Nombres comerciales: Klonopin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dé clonazepam a la misma hora todos los días.
– No deje de darle al niño clonazepam a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Clonazepam puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar al médico a escoger la mejor dosis de clonazepam para él.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– falta de coordinación
– aumento de babeo, en el exceso de saliva
– nariz moqueante

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– cambios en la conducta (agresividad, irritabilidad)
– falta de aire

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Clonidine

(Brand Names: Catapres, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to reduce high blood pressure
– used to treat attention deficit/hyperactivity disorder or Tourette's syndrome
– used to prevent symptoms of withdrawal after long-term use of morphine
– used to prevent migraine headaches

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child clonidine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If your child is using the clonidine patch, ask your pharmacist for specific instructions for applying it. The patch should be applied to a clean, hairless area of skin on the upper arm or chest. If the patch loosens before it is time to remove it, it may be held in place with adhesive tape. Carefully dispose of the patches. They may still contain enough medicine to be harmful to children or pets. Always remove the old patch before placing a new one.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.
– If you forget to change your child's patch, place a new one on as soon as you remember. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Have your child get up slowly after lying down to prevent dizziness.
– If your child is wearing a clonidine patch and needs to have a magnetic resonance imaging scan (MRI), be sure that the patch is taken off before he or she has the MRI. Wearing a patch during an MRI may burn the skin.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– itching or skin irritation with the patches
– constipation (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– persistent or severe drowsiness or dizziness, unusual weakness
– fast or slow heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clonidina

(Nombres comerciales: Catapres, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la presión sanguínea alta
– se usa para tratar el trastorno de déficit de atención/hiperactividad o el síndrome de Tourette
– se usa para evitar los síntomas de supresión después del uso de largo plazo de morfina
– se usa para evitar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño clonidina a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Si el niño está usando un parche clonidina, pídale a su farmacéutico las instrucciones específicas para aplicarlo. El parche debe ser aplicado sobre un área limpia y sin vello en la parte superior del brazo o del pecho. Si el parche se suelta antes que sea hora de quitarlo, puede mantenerlo en su lugar con cinta adhesiva. Deseche cuidadosamente los parches, pueden contener aún suficiente medicina para dañar a niños o mascotas. Siempre remueva el parche usado antes de colocar uno nuevo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.
– Si olvidó cambiar el parche del niño, coloque uno nuevo tan pronto como lo recuerde. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Pídale al niño que se levante despacio después de haber estado acostado para evitar que se maree.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos, dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– comezón o irritación de la piel con los parches
– estreñimiento (generalmente se retira sin tener que dejar de tomar esta medicina)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– somnolencia o mareos persistentes o severos, debilidad anormal
– latidos cardíacos rápidos o lentos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clopidogrel
(Brand Names: Plavix, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent blood clot formation in patients after some types of heart surgery or injury

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine should be given at the same time every day.
– If giving your child less than a whole tablet, using a tablet splitter may make it easier to divide the tablet.
– Clopidogrel tablets (or divided pieces) may be crushed and the powder mixed with a small amount of water for your child to drink.
– Clopidogrel may be given with food or milk if it upsets your child's stomach.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines such as aspirin or ibuprofen, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, dizziness
– mild stomach pain, nausea, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or hives
– difficulty breathing
– swelling of the face, hands, or feet
– easy bruising or bleeding
– coughing or spitting up blood

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clopidigrel
(Nombre comercial: Plavix, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir la formación de coágulos de sangre en pacientes después de algunos tipos de cirugía cardíaca.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días.
– Si le da a su hijo(a) menos de un comprimido entero, use un separador de comprimidos para facilitar la división del comprimido.
– Los comprimidos de clopidigrel (o las partes divididas) se pueden triturar, y el polvo se puede mezclar con una pequeña cantidad de agua para que su hijo(a) lo beba.
– Clopidigrel se puede dar con los alimentos o con la leche si le produce molestias estomacales a su hijo(a).

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– dolor de estómago leve, náuseas o diarrea

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido o urticaria
– dificultad para respirar
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– contusión o hemorragia fáciles
– tos o expectoración de sangre

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Clotrimazole

(Brand Names: Lotrimin, Mycelex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat fungal infections

How should I give my child this medicine?

– Give clotrimazole as prescribed by your child's doctor or according to instructions on the package.
– Clotrimazole cream or lotion should be applied to clean, dry skin and gently rubbed in. Avoid getting clotrimazole in your child's eyes.
– It may take up to 1 week for the clotrimazole to relieve your child's itching.
– If your child is taking the troche (lozenge) form, let it dissolve slowly in the mouth.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give (or apply) the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– If your child's symptoms have not improved after 4 weeks of using the cream or lotion, contact your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– redness, stinging, or burning from the cream or lotion
– nausea or vomiting from the troche

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the common side effects become severe.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clotrimazol

(Nombres comerciales: Lotrimin, Mycelex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar infecciones micóticas (fungal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé clotrimazol como lo recetó el médico del niño o según las instrucciones en el paquete.
– La crema o loción de clotrimazol debe aplicarse a la piel limpia y seca y frotarse suavemente. Evite el contacto de clotrimazol con los ojos del niño.
– Puede pasar hasta una semana para que el clotrimazol alivie la comezón del niño.
– Si el niño está tomando la forma de tableta, deje que se disuelva lentamente en la boca.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé (o aplique) la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Si los síntomas del niño no mejoran después de 4 semanas de usar la crema o loción, comuníquese con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– enrojecimiento, picazón o ardor por la crema o loción
– náusea o vómito por las pastillas

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cloxacillin

(Brand Names: Cloxapen, Tegopen, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give cloxacillin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Your child should be given cloxacillin on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If this medicine upsets your child's stomach, ask your child's doctor or pharmacist if it can be given with meals or a snack.
– Give your child a full glass of water after each dose. Do not give your child fruit juice or carbonated drinks (colas) within 1 hour of a cloxacillin dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid cloxacillin should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Throw medicine away after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– shortness of breath, wheezing
– severe nausea and vomiting
– swelling of the hands, feet, or face
– skin rash, itching, hives

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cloxacilina

(Nombres comerciales: Cloxapen, Tegopen, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé cloxacilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– El niño debe tomar la cloxacilina con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si la medicina le causa malestar estomacal al niño, pregúntele al médico o farmacéutico si se la puede dar con alimentos o un bocadillo.
– Déle al niño un vaso lleno de agua después de cada dosis. No le dé al niño jugo de frutas o bebidas carbonatadas (refrescos de cola) dentro de 1 hora de una dosis de cloxacilina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Cloxacilina en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. Tire la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Clozapine

(Brand Names: Clozaril, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat schizophrenia
– used to treat bipolar disorders

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. This medicine is available only through a special program. Your child's doctor will give you more information about enrolling your child.
– Do not stop giving your child clozapine unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of clozapine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Clozapine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have regularly scheduled appointments to have blood samples taken to make sure that clozapine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. Clozapine may cause life-threatening side effects when given with other medicines, such as digoxin and warfarin.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Clozapine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using clozapine with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– nervousness, tremors
– dizziness, drowsiness, difficulty sleeping, headache, fatigue
– nausea, stomach pain, vomiting, constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– change in taste perception

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– weakness; increased hunger, thirst, or urination (signs of increased blood sugar)
– palpitations or irregular heartbeats, chest pain
– sore mouth or gums, sore throat
– seizures (convulsions)
– involuntary movements
– unusual bleeding or bruising
– fever, flu-like symptoms
– difficulty breathing
– difficulty seeing
– rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Clozapina
(Nombres comercials: Clozaril, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la esquizofrenia
– para tratar los trastornos bipolares

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. Este medicamento sólo se consigue a través de un programa especial. El médico de su hijo le brindará más información acerca del proceso de inscripción de su hijo.
– No deje de administrarle la clozapina a menos que así se lo indique el médico.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la clozapina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– La clozapina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para que se le tomen muestras de sangre a fin de comprobar que la clozapina no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico. La clozapina puede producir efectos secundarios potencialmente mortales cuando se la administra con algunos otros medicamentos, como la digoxina y la warfarina.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La clozapina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la clozapina con el médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– nerviosismo, temblores
– mareo, somnolencia, dificultades para dormir, dolor de cabeza, fatiga
– náuseas, dolor de estómago, vómitos, estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– cambio en la percepción del gusto

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – debilidad, aumento del apetito, de la sed o las micciones (signos de aumento de la glucosa en sangre)
  – magulladuras o hemorragias inusuales
  – fiebre, síntomas seudogripales
  – dificultades para respirar
  – dificultades visuales
  – sarpullido
  – palpitaciones o arritmia, dolor en el tórax
  – llagas en la boca o las encías, dolor de garganta
  – convulsiones
  – movimientos involuntarios

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Colestipol

(Brand Names: Colestid, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to bind and absorb bile acids to reduce diarrhea in children with stomach diseases
– used to reduce itching in children with liver diseases
– used to lower cholesterol
– used to decrease irritation from bile acids on the skin when used as an ointment

How should I give my child this medicine?

– Give your child colestipol according to the instructions given to you by your child's doctor.
– Do not give more medicine than prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Colestipol tablets should not be crushed or chewed.
– The granules can be mixed with water, milk, juices, or soft foods, such as applesauce or pudding.
– If using an ointment, apply to the affected area as directed by your child's doctor.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child other medicine at the same time as colestipol because it may bind the medicine and reduce its effect. Take other medicine 1 hour before or at least 4 hours after a dose of colestipol.
– Do not use colestipol products containing aspartame if your child has phenylketonuria (PKU). Ask your child's doctor or pharmacist for a brand without aspartame.

What are the common side effects of this medicine?

– constipation (to avoid constipation, increase the fluids and fiber in your child's diet)
– diarrhea, nausea, or vomiting
– stomach pain, gas

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe stomach cramps
– unusual bruising or bleeding
– red or black (bloody), tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Colestipol

(Nombres comerciales: Colestid, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– enlaza y absorbe los ácidos biliares para reducir la diarrea en niños con enfermedades estomacales
– reduce la comezón en niños con enfermedades del hígado
– reduce el colesterol
– disminuye la irritación causada por los ácidos biliares sobre la piel cuando se usa como ungüento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dele al niño colestipol según con las instrucciones que usted recibió del médico.
– No administre más medicina que la recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Las pastillas de Colestipol no deben triturarse o masticarse.
– Los gránulos pueden mezclarse con agua, leche, jugos, o comida blanda, tal como puré de manzana o pudín.
– Si usa un ungüento, aplíquelo sobre el área afectada como lo indicó el médico del niño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño otra medicina al mismo tiempo que colestipol porque puede enlazar la medicina y reducir su efecto. Tome la otra medicina 1 hora antes o al menos 4 horas después de la dosis de colestipol.
– No use productos de colestipol que contengan aspartamo si el niño tiene fenilcetonuria (PKU). Pregúntele al médico o farmacéutico del niño por una marca sin aspartamo.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– estreñimiento (para evitar estreñimiento, aumente los líquidos y la fibra en la dieta del niño)
– diarrea, náusea o vómito
– dolor estomacal, gases

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cólicos estomacales severos
– contusiones anormales o sangrado
– excremento rojo o negro (con sangre), alquitranado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Co-trimoxazole
(Trimethoprim/Sulfamethoxazole)
(Brand Names: Bactrim, Septra, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– This medicine can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Have your child drink plenty of fluids when taking this medicine.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Discuss the use of this medicine with your child's doctor if your child is known to have a folic acid or glucose-6-phosphate dehydrogenase (G-6-PD) deficiency.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Co-trimoxazole may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe nausea and vomiting
– yellowing of the eyes or skin
– skin rash, itching, hives
– joint pain
– shortness of breath, wheezing
– sore throat, fever, chills
– swelling of the hands, feet, or face
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Co-trimoxazol

(Trimetoprim/sulfametoxazol)
(Nombres comerciales: Bactrim, Septra, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Esta medicina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Haga que el niño tome muchos líquidos cuando tome esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– Hable sobre el uso de esta medicina con el médico del niño si se sabe que el niño tiene una deficiencia de ácido fólico o glucosa-6-fosfato deshidrogenasa (G-6-PD).
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Co-trimoxazol puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara
– amarillamiento de los ojos o piel
– dolor en las coyunturas
– dolor de garganta, fiebre, escalofríos
– sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cromolyn

(Brand Names: Intal, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to, with regular use, make breathing easier by opening the air passages in children with asthma
– used to prevent bronchospasm

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Cromolyn should not be used only when your child has asthma symptoms.
– There are several different ways to give cromolyn. Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If your child is using an inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– Rinse your child's mouth with water after each use.
– If using an inhaler or nebulizer, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of cromolyn on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Cromolyn should not be relied on to treat an acute asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?

– sneezing, stinging of the nose
– cough, dryness of the mouth or throat, bad taste
– light-headedness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– wheezing or worsening of breathing problems
– skin rash or swelling of the face, hands, or feet
– headache or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cromolin

(Nombres comerciales: Intal, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– con el uso regular, facilita la respiración al abrir la via respiratoria en niños con asma
– evita el broncoespasmo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Cromolin no debe usarse solamente cuando el niño tiene los síntomas del asma.
– Hay varias maneras de administrar cromolin. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño.
– Si el niño está usando un inhalador, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Enjuague la boca del niño con agua después de cada uso.
– Si usa un inhalador o nebulizador, mantegna el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de cromolin a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Cromolin no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– estornudos, picazón en la nariz
– tos, sequedad en la boca o garganta, mal sabor
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– respiración nerviosa o empeoramiento en los problemas para respirar
– erupción en piel, o hinchazón de la cara, manos o pies
– dolor de cabeza o debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Crotamiton
(Brand Names: Eurax)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to eliminate scabies
– relieves itching

How should I give my child this medicine?
– Apply this medicine as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be used for the patient for whom it is prescribed.
– Apply only the amount prescribed. Shake the bottle well before using. Thoroughly massage the cream or lotion into the skin of the whole body except the head. Repeat 24 hours after the first application if necessary.
– Your child may take a bath or shower 48 hours after the last application.
– For patients with scabies, wash all clothing and bedding in hot water the day after applying this medicine.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not apply to open wounds or raw or oozing areas of skin.
– Do not apply near the eyes, nose, or mouth.

What are the common side effects of this medicine?
– minor, temporary skin irritation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe skin irritation or redness
– burning sensation
– Your child gets crotamiton in his or her mouth. Symptoms may include a burning feeling in the mouth, nausea, vomiting, and stomach pain.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Crotamiton
(Nombre comercial: Eurax)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– eliminación de sarna
– alivia la comezón

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Aplique esta medicina como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe usarse solamente para el paciente para quien se recetó.
– Aplique solamente la cantidad recetada. Agite bien la botella antes de usarse. Dé un masaje completo en todo el cuerpo con la crema o loción, excepto en la cabeza. Repítalo 24 horas después de la primera aplicación si es necesario.
– El niño puede tomar un baño de tina o de regadera / doucha 48 horas después de la última aplicación.
– Para los pacientes con sarna, lave toda la ropa y la ropa de cama en agua caliente el día después de aplicar esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No se aplique en heridas abiertas.
– No se aplique cerca de los ojos, nariz o boca.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– irritación menor temporal de la piel

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– irritación o enrojecimiento de la piel severos
– sensación de ardor
– Su niño tiene crotamiton en la boca. Los síntomas pueden incluir una sensación de ardor en la boca, náusea, vómito, y dolor de estómago.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cyclosporine

(Brand Names: Neoral, Sandimmune, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent rejection of a transplanted organ
– used to suppress immune function

How should I give my child this medicine?

– There are two brand names of this medication, Neoral and Sandimmune. Make sure you know which form is prescribed by your doctor. ***Do not switch between these two brands unless closely supervised by your physician.***
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child his or her cyclosporine dose at the same time every day.
– Do not stop giving your child cyclosporine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child liquid cyclosporine, carefully measure each dose with the oral syringe (dropper) provided. Wipe the dropper with a dry towel after each use; do not rinse it with water.
– Liquid cyclosporine can be mixed in a glass (not plastic) cup with milk, orange juice, or apple juice at room temperature. Stir well. Have your child drink his or her dose right away; don't store the mixture. Rinse out the glass with more milk or juice and have your child drink it. The Neoral brand may not taste good when mixed with milk. Do not mix or drink cyclosporine with grapefruit juice.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not refrigerate or freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never give a double dose. If more than one dose was missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and to be sure that cyclosporine is not causing severe side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.
– Cyclosporine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea, vomiting, diarrhea, leg cramps
– increased hair growth, acne, oily skin
– tenderness or swelling of the gums (carefully brush and floss your child's teeth, massage your child's gums, or use a cool teething ring, see a dentist regularly)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– continued nausea, vomiting, or diarrhea
– tremors or muscle twitches, cramps
– unusual tiredness
– unusual bleeding or bruising
– sore throat, fever, chills
– yellowing of the eyes or skin
– tingling or numbness of the hands or feet
– difficulty urinating
– difficulty seeing or hearing
– irregular heartbeat
– difficulty breathing
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ciclosporina
(Nombres comerciales: Neoral, Sandimmune, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar el rechazo de un órgano transplantado– se usa para suprimir la función inmune

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Existen dos marcas para este medicamento, Neoral y Sandimmune. Asegúrese que usted sabe cuál forma es la que recetó su médico. ***No haga cambios entre estas dos marcas, a menos que esté cuidadosamente supervisado por el médico.***
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño su dosis de ciclosporina a la misma hora todos los días.
– No deje de darle al niño ciclosporina a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño ciclosporina en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con la jeringa oral, (gotero) proporcionada. Limpie el gotero con una toalla seca después de cada uso; no lo enjuage con agua.
– La ciclosporina en líquido puede mezclarse en un vaso de vidrio (no de plástico) con leche, jugo de naranja o de manzana a temperatura ambiente. Revuelva bien. Haga que el niño se tome la dosis inmediatamente; no guarde la mezcla. Enjuague el vaso con más leche o jugo y haga que el niño se lo tome. La marca Neoral quizás no sabe bien cuando se mezcla con leche. No mezcle o tome ciclosporina con jugo de toronja.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. No lo refrigere o congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Si olvidó más de una dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que ciclosporina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No vacune al niño hasta que lo haya consultado con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, diarrea, calambres en las piernas moderados
– aumento de vellosidad, acné, piel grasosa
– sensibilidad o hinchazón de las encías (cepille cuidadosamente y limpie con hilo dental los dientes del niño, dé masaje a las encías o use una mordedera fría, vea a un dentista regularmente)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– náusea, vómito o diarrea continua
– dificultad para orinar
– dificultad para ver u oír
– latidos cardíacos irregulares
– dificultad para respirar
– ataques (convulsiones)
– sensación de hormigueo o adormecimiento de las manos o pies
– cansancio anormal
– sangrado anormal o contusiones
– dolor de garganta, fiebre, escalofríos
– amarillamiento de los ojos o piel
– estremecimiento o contracciones nerviosas en los músculos, calambres

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Cyproheptadine

(Brand Names: Periactin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy and hay fever symptoms (antihistamine)
– used to stimulate appetite
– used to treat cluster headaches
– used to treat severe itching

How should I give my child this medicine?

– Give your child cyproheptadine as recommended by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Cyproheptadine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Some brands of cyproheptadine syrup contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– agitation or excitability
– nausea
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist), nose, and throat

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– excessive weight gain
– difficulty seeing
– difficulty urinating
– muscle weakness
– prolonged drowsiness
– skin rash
– changes in behavior, hallucinations
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cioproheptadina

(Nombre comercials: Periactin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar los síntomas de la alergia y la fiebre del heno (antihistamínico)
– se usa para estimular el apetito
– se usa para tratar los dolores de cabeza en racimos
– se usa para tratar comezones graves

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dele a su niño cioproheptadina como le recomendó el médico del niño.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– La cioproheptadina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia o mareos. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Algunas marcas de jarabe de cioproheptadina contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– agitación o excitabilidad
– náuseas
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda), nariz y garganta seca

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– aumento de peso excesivo
– dificultad para orinar
– somnolencia prolongada
– cambios en el comportamiento, alucinaciones
– dificultad para ver
– debilidad muscular
– erupción en la piel
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dalteparin
(Brand Name: Fragmin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent blood clots

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child dalteparin. Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new disposable syringe each time. Do not shake the bottle. Draw the medicine into the syringe and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.
– Alternate injection sites as directed.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store at room temperature, in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that dalteparin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. Do not give your child aspirin, ibuprofen, or naproxen for pain or fever, unless instructed to do so by your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– pain or redness at injection site

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– unusual bleeding or bruising
– prolonged bleeding after a cut
– black, tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dalteparin
(Nombre comercial: Fragmin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar coágulos sanguíneos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño sobre cómo darle dalteparin. Siempre lávese las manos y limpie el lugar para la inyección antes de preparar la dosis. Use una jeringa desechable nueva cada vez. No agite la botella. Sustraiga la medicina en la jeringa e inyéctela por vía subcutánea (bajo la piel) como se le indicó. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente resistente a perforaciones.
– Cambie de lugares para la inyección como se indica.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese a temperatura ambiente, en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que dalteparin no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño. No le dé al niño aspirina, ibuprofen, o naproxen para dolor o fiebre, a menos que el médico del niño se lo instruyó.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor o enrojecimiento en el lugar de la inyección

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– sangrado o contusiones anormales
– sangrado prolongado después de una cortada
– excremento negro, alquitranado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dantrolene
(Brand Name: Dantrium)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve muscle spasms, relieving pain and improving control of muscle movement

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– It may take up to 2 months before the full benefit of dantrolene is seen.
– Do not stop giving your child dantrolene unless told to do so by your child's doctor.
– Give your child only the amount prescribed.
– If giving your child liquid dantrolene, shake the bottle well and carefully measure with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Dantrolene may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness
– nausea, vomiting
– mild diarrhea
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash, itching
– chest pain, difficulty breathing
– severe weakness
– confusion, slurred speech, drooling
– frequent urination or difficulty urinating
– severe diarrhea
– yellowing of the eyes or skin
– unusual bruising or bleeding
– dark or bloody urine
– swelling of the feet or ankles
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dantroleno
(Nombre comercial: Dantrium)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar espasmos musculares, aliviar el dolor y mejorar el control del movimiento muscular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Pueden pasar hasta 2 meses para que se vea al beneficio de dantroleno.
– No deje de darle al niño dantroleno a menos que así se lo indique su médico.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Si le da al niño dantroleno en líquido, agite bien la botella y mídala cuidadosamente con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dantroleno puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos
– náusea, vómito
– diarrea moderada
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel, comezón
– dolor en el pecho, dificultad para respirar
– debilidad severa
– confusión, dificultad para hablar, babeo (saliva)
– urinación frecuente, o dificultad para orinar
– diarrea severa
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones anormales o sangrado
– orina oscura o con sangre
– hinchazón de los pies o tobillos
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Dapsone
(Brand Name: none)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat *Pneumocystis* infection
– used to prevent malaria
– used to treat Hansen's disease

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child dapsone unless told to do so by your child's doctor.
– Give your child only the amount prescribed.
– If giving your child liquid dapsone, shake the bottle well and carefully measure with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is known to have a glucose-6-phosphate dehydrogenase (G-6-PD) deficiency.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Dapsone may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea or vomiting
– loss of appetite
– difficulty sleeping, excitability

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– prolonged or severe nausea, vomiting, or stomach pain
– blue coloring of skin, fingernails, or lips
– ringing in the ears
– fever
– fast heartbeat
– weakness, numbness, or tingling of the hands or feet
– severe headache
– back or leg pain
– difficulty seeing
– seizures (convulsions)
– pale skin
– skin rash
– unusual bleeding or bruising
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Daspona
(Nombre comercial: ninguno)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar la infección Pneumocystis carinii
– se usa para evitar la malaria
– se usa para tratar la enfermedad de Hansen

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño dapsona a menos que así se lo indique su médico.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Si le da al niño dapsona en líquido, agite bien la botella y mídala cuidadosamente con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si se sabe que tiene una deficiencia de glucosa-6-fosfato deshidrogenasa (G-6-PD).
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dapsona puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea o vómito moderados
– pérdida de apetito
– dificultad para dormir, excitación

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– náusea, vómito o dolor de estómago prolongados o severos-dolor en la espalda o en las piernas
– color azulado en la piel, uñas o labios
– zumbido en los oídos
– fiebre
– latidos cardíacos rápidos
– sangrado anormal o contusiones
– amarillamiento de los ojos o piel
– dificultad para ver
– ataques (convulsiones)
– piel pálida
– erupción en la piel
– dolor de cabeza fuerte
– debilidad, adormecimiento, o sensación de hormigueo en las manos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Darbepoetin
(Brand Name: Aranesp)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to stimulate production of new red blood cells to prevent or treat anemia

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child darbepoetin. Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new disposable syringe each time. Do not shake the bottle. Draw the medicine into the syringe and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle. Protect from light.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store darbepoetin in the refrigerator. Do not freeze or shake.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child may need to take a multivitamin or iron supplement while taking darbepoetin. Ask your child's doctor about which preparation to use and how much to give.

What are the common side effects of this medicine?
– pain at injection site
– diarrhea
– nausea, vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– fever, chills
– difficulty breathing or chest pain
– severe headache
– muscle aches or pains, weakness
– fast or irregular heartbeat
– changes in blood pressure
– swelling of the feet or ankles
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Darbepoetina
(Nombres comerciales: Aranesp)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– estimula la producción de nuevos glóbulos rojos para prevenir o tratar anemias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle el medicamento según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo, la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrarle la darbepoetina a su hijo. Siempre lávese las manos y limpie el sitio de la inyección antes de preparar la dosis. Use jeringas desechables nuevas en todas las aplicaciones. No agite el frasco. Extraiga el medicamento con la jeringa e inyéctelo por vía subcutánea (por debajo de la piel) según las instrucciones recibidas. Deseche la aguja y la jeringa en un envase a prueba de perforaciones.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original. Protéjalo de la luz.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde la darbepoetina en el refrigerador. No la congele ni la agite.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento. Comuníquese con el médico de su hijo si desea instrucciones adicionales.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para saber de qué modo está actuando el medicamento.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Es posible que su hijo necesite un aporte complementario multivitamínico o de hierro mientras toma darbepoetina. Consulte al médico acerca de qué preparación utilizar y en qué proporción.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor en el sitio de la inyección
– diarrea
– náuseas, vómitos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– fiebre, escalofríos
– dificultades para respirar o dolor en el tórax
– fuertes dolor de cabeza
– dolores musculares, debilidad
– taquicardia o arritmia
– cambios de la presión arterial
– hinchazón de los pies o los tobillos
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Darunavir
(Brand Name: Prezista)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Darunavir may be given with ritonavir twice daily. Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child darunavir.
– Darunavir and ritonavir should be given with food or milk. The tablets should not be chewed.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it has been more than 6 hours since it should have been given, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– If your child is allergic to ritonavir, he or she should not take darunavir.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– nausea, diarrhea
– mild rash
– stuffy nose or cold symptoms

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe rash, blistering, or peeling of the skin
– fever, chills, or signs of infection
– difficulty seeing
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– dark-colored urine or light-colored stools
– a change in how much urine your child makes
– weight gain or changes in body fat (increased fat in the stomach area or back, loss of fat in the arms or legs, an increase or loss of fat in the face)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Darunavir
(Nombre comercial: Prezista)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar pacientes con la infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Darunavir se administra con ritonavir dos veces por día. Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a), la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrar darunavir a su hijo(a).
– Darunavir y ritonavir se deben administrar con los alimentos o la leche. Los comprimidos no se deben masticar.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si han transcurrido más de 6 horas desde la hora prevista de la toma, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Si su hijo(a) es alérgico a ritonavir, no debe tomar darunavir.
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– náuseas, diarrea
– sarpullido leve
– congestión nasal o síntomas gripales

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido intenso, ampollas, o descamación de la piel
– cambios en la grasa corporal, aumento de peso
– fiebre, escalofríos o signos de infección
– dificultad para ver
– contusión o hemorragia no habitual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– orina oscura o heces claras
– cambios en la cantidad de orina que produce su hijo(a)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Deferasirox
(Brand Name: Exjade)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent chronic iron overload in patients who require repeated blood transfusions

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Deferasirox is taken once daily. It should be given on an empty stomach, at least 30 minutes before your child eats a meal.
– Deferasirox tablets should be dissolved in water, orange juice, or apple juice. Have your child drink the liquid just as soon as the tablet dissolves. Rinse the cup with more water or juice and have your child drink the remaining liquid. Do not give your child deferasirox tablets to chew or swallow whole.
– Do not give your child aluminum-containing antacids at the same time you give them deferasirox.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working. Your child may also need to have hearing or eye examinations while taking deferasirox.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines such as ibuprofen, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, dizziness
– nausea, vomiting, or diarrhea (give your child plenty of fluids to drink)
– stomach pain
– mild rash
– cough

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– a severe rash or a rash that does not go away
– difficulty seeing or hearing
– a change in how much urine your child makes
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– dark-colored urine or light-colored stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Deferasirox
(Marca: Exjade)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para prevenir la sobrecarga de hierro crónica en pacientes que requieren transfusiones sanguíneas con frecuencia.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Deferasirox se toma una vez por día. Se debe administrar con el estómago vacío, por lo menos 30 minutos antes de que su hijo(a) ingiera una comida.
– Las tabletas de Deferasirox se deben disolver en agua o en jugo de naranja o manzana. Haga que su hijo(a) beba el líquido apenas se disuelva la tableta. Enjuague la taza con más agua o jugo y haga que su hijo(a) beba el líquido que queda. No le administre a su hijo(a) las tabletas de deferasirox para que las mastique o las trague enteras.
- No le administre a su hijo(a) antiácidos que contengan aluminio al mismo tiempo que le administra deferasirox.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando. Es posible que su hijo(a) deba hacerse exámenes de audición o de la vista mientras toma deferasirox.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, por ejemplo, ibuprofeno, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– dolor de cabeza, mareos
– náuseas, vómitos o diarrea (dele a su hijo(a) abundante líquido para beber)
– dolor de estómago
– sarpullido leve
– tos

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– sarpullido grave o sarpullido que no desaparece
– dificultad para ver u oír
– cambios en la cantidad de orina que produce su hijo(a)
– contusión o hemorragia no habitual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– orina oscura o heces claras

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Delavirdine
(Brand Name: Rescriptor)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used in combination with other medicine for treating human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give delavirdine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not stop giving your child his or her other prescribed medicine.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Delavirdine can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give your child antacids within 1 hour of a delavirdine dose.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Delavirdine can cause life-threatening side effects when given with other medicines, such as alprazolam, carbamazepine, clarithromycin, dapsone, indinavir, midazolam, nifedipine, phenobarbital, saquinavir, phenytoin, quinidine, triazolam, or warfarin.
– Other medicines known to cause problems when given with delavirdine include cimetidine, famotidine, nizatidine, ranitidine, didanosine, fluoxetine, rifabutin, and rifampin. Your child's dose may need to be adjusted.

What are the common side effects of this medicine?
– skin rash, itching
– nausea, vomiting
– diarrhea
– fatigue, weakness
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– bleeding gums
– mouth swelling, sores, or blisters
– back or side pain
– difficulty seeing
– unusual bleeding or bruising
– muscle or joint aches
– dark or bloody urine
– fever, chills
– blisters on the skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Delavirdina
(Nombre comercial: Rescriptor)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa en combinación con otra medicina para tratar la infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé la delavirdina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No deje de darle al niño su otra medicina recetada.
– No le dé al niño más de la dosis recetada.
– La delavirdina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 1 hora de haberle dado la dosis de delavirdina .

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Delavirdina puede causar efectos secundarios fatales cuando se toma con otras medicinas, tales como alprazolam, astemizol, carbamazepina, cisaprida, claritromicina, dapsona, indinavir, midazolam, nifedipina, fenobarbital, saquinavir, fenitoina, quinidina, terfenadina, triazolam, o warfarina.
– Otras medicinas que causan problemas cuando se toman con la delavirdina incluyen: cimetidina, famotidina, nizatidina, ranitidina, didanosina, fluoxetina, rifabutina, rifampicina. Quizás sea necesario ajustar la dosis de la medicina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– erupción en la piel, comezón
– náusea, vómito
– diarrea
– cansancio, debilidad
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar o tragar
  – encías con sangre
  – hinchazón , llagas o ampollas en la boca
  – dolor en la espalda o en los costados
  – dificultad para ver
  – sangrado o contusiones anormales
  – dolor muscular o en las articulaciones
  – orina oscura o con sangre
  – fiebre, escalofríos
  – ampollas en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Desipramine

(Brand Names: Norpramin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression
– used to relieve some types of chronic pain
– used in some children with attention deficit/hyperactivity disorder
– used to prevent migraine headaches

How should I give my child this medicine?

– Give desipramine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine must be taken regularly for 2 to 6 weeks before its full benefit will be seen.
– Do not stop giving your child desipramine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Check with your child's doctor or pharmacist before giving your child this medicine if he or she is allergic to tartrazine dye.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Desipramine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using desipramine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness, headache, drowsiness, weakness
– nervousness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea
– difficulty sleeping (if this happens, give the dose in the morning)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty urinating
– skin rash
– difficulty seeing
– yellowing of the skin or eyes
– fever
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Desipramina

(Nombres comerciales: Norpramin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la depresión
– se usa para aliviar algunos tipos de dolor crónico
– se usa en algunos niños con trastorno de déficit de atención/hiperactividad
– se usa para evitar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé desipramina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Esta medicina debe tomarse regularmente de 2 a 6 semanas para que se vea el beneficio completo.
– No deje de darle al niño desipramina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Consulte con el médico o farmacéutico antes de dar esta medicina si el niño es alérgico a tinte de tartrazina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Desipramina puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar desipramina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, dolor de cabeza, somnolencia, debilidad
– nerviosismo
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– náusea
– dificultad para dormir (si esto sucede, dé la dosis por la mañana)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para orinar
– dificultad para ver
– fiebre
– erupción en la piel
– amarillamiento de la piel u ojos
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Desloratadine
(Brand Name: Clarinex)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child desloratadine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– If you have been instructed to give desloratadine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness
– nervousness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat
– yellowing of the skin or eyes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Desloratadina

(Nombres comerciales: Clarinex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para aliviar los síntomas alérgicos y la rinitis alérgica estacional (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe desloratadina jarabe, mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Si le han indicado darle desloratadina a su hijo de acuerdo con un régimen posológico, adminístrele la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareo
– nerviosismo, dolor de cabeza
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultades para respirar
– palpitaciones o taquicardia
– coloración amarillenta de la piel o los ojos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Desmopressin

(Brand Names: Concentraid, DDAVP, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to decrease urine production (including bedwetting)
– used to control excessive thirst, urination, or dehydration

How should I give my child this medicine?

– Give desmopressin as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. For bedwetting, give desmopressin at bedtime.
– If using intranasal desmopressin, place the liquid in your child's nose, either with the nasal spray or by using the nasal tube. Ask your child's doctor, nurse, or pharmacist for specific instructions on how to administer this medicine.
– Follow the recommendations from your child's doctor about limiting fluid intake.
– If your child does not respond to this medicine, contact your child's doctor.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store liquid desmopressin in the refrigerator. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– stuffy or runny nose
– facial flushing (feeling of warmth, redness)
– headache
– nausea
– chills
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty urinating
– stomach cramps
– drowsiness, confusion
– rapid weight gain
– shortness of breath
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Desmopresina

(Nombres comerciales: Concentraid, DDAVP, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para disminuir la producción de orina (incluyendo el mojar la cama)
– se usa para controlar la sed, urinación o deshidratación excesivas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé desmopresina como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. Para los casos de orinarse en la cama, dé desmopresina a la hora de dormir.
– Si usa desmopresina intranasal, ponga el líquido en la nariz del niño, ya sea con el spray (rociador) nasal o usando el tubo nasal. Pídale al médico, enfermera o farmacéutico del niño las instrucciones específicas sobre cómo administrar esta medicina.
– Siga las recomendaciones del médico del niño sobre la limitación de tomar líquidos.
– Si el niño no responde a esta medicina, comuníquese con su médico.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde desmopresina en líquido en el refrigerador. No lo congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– nariz congestionada o moqueante
– bochorno facial (sensación de calor, enrojecimiento)
– dolor de cabeza
– náusea
– escalofríos
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para orinar
– cólicos estomacales
– somnolencia, confusión
– aumento rápido de peso
– falta de aire
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Desonide foam/lotion

(Brand Names: Verdeso, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat atopic dermatitis

How should I give my child this medicine?

– Apply only the amount of foam or lotion recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Use desonide only until the rash has cleared. Contact your child's doctor if the dermatitis has not improved after 4 weeks.
– Wash your hands before applying desonide foam or lotion to your child's skin. If using the foam, turn the can upside down and shake it. Remove the cap and spray a small amount into your palm or onto your child's skin. Apply a thin layer of the foam or lotion to the area and massage it in completely. Use the smallest amount necessary to cover the area.
– Do not cover the area with any type of bandage or dressing. Wash your hands again after applying desonide.
– Do not apply on mouth, near eyes, or on cut or scraped skin.
– Desonide is usually applied twice daily.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Apply the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not apply the missed dose. Never try to make up missed doses by using extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Do not apply any other creams, ointments, or lotions unless told to do so by your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– mild burning or irritation of the skin where the foam or ointment was applied

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– worsening of skin condition
– a new rash or hives
– swelling of the face or mouth
– difficulty breathing
– fever or signs of an infection

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Desonida espuma/loción

Instrucciones de dosificación:_____

_____

(Nombre comercial: Verdeso, otras)

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para tratar la dermatitis atópica.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Use desonida solo hasta que haya desaparecido el sarpullido. Comuníquese con el médico de su hijo(a) si la dermatitis no mejora después de 4 semanas.
– Lávese las manos antes de aplicar desonida espuma o loción en la piel de su hijo(a). Si usa la espuma, dé vuelta el pomo y agítelo. Retire la tapa y rocíe una pequeña cantidad en su palma o en la piel de su hijo(a). Aplique una capa fina de la espuma o de la loción en el área y masajee completamente. Use la cantidad mínima necesaria para cubrir el área.
– No cubra el área con ningún tipo de vendaje ni apósito. Lávese las manos nuevamente después de aplicar desonida.
– No la aplique en la boca, cerca de los ojos o sobre la piel cortada o raspada.
– La desonida por lo general se aplica dos veces por día.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Aplique la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no aplique la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas usando medicamento extra.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– No aplique ninguna otra crema, pomada o loción salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– ardor o irritación leve de la piel en el lugar donde se aplicó la espuma o la pomada.

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– agravamiento de la afección en la piel
– nuevo sarpullido o urticaria
– hinchazón del rostro o de la boca
– dificultad para respirar
– fiebre o signos de una infección

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Desvenlafaxine
(Brand Name: Pristiq)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat depression, anxiety and panic disorders, or eating disorders

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child desvenlafaxine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– The full benefit of desvenlafaxine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Desvenlafaxine may be given with food or milk to prevent stomach upset. Do not crush or let your child chew desvenlafaxine tablets.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child may need to have regular tests to make sure that desvenlafaxine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Desvenlafaxine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness, difficulty sleeping
– nausea, loss of appetite, weight loss
– sweating, anxiety, tremor
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– headache, nervousness
– diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has:
– skin rash, hives, itching
– difficulty seeing or blurred vision
– severe nausea, vomiting, or diarrhea
– fever
– thoughts about suicide
– difficulty breathing, a fast heartbeat
– severe agitation or anxiety
– unusual bruising or bleeding
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Desvenlafaxina
(Nombre comercial: Pristiq)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la depresión, la ansiedad y los trastornos de pánico o de la alimentación.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de desvenlafaxina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a). Se deberá disminuir lentamente la dosis antes de suspenderla.
– El beneficio completo de desvenlafaxina no se observará durante 2 a 4 semanas.
– La desvenlafaxina se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal. No triture ni deje que su hijo(a) mastique los comprimidos de desvenlafaxina.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá realizarse pruebas periódicas para asegurarse de que la desvenlafaxina no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.
– La desvenlafaxina puede tornar la piel de su hijo(a) más sensible al sol. Vista a su hijo(a) con ropas de protección y aplique una loción con protector solar.
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) de inmediato si su hijo(a) tiene signos de agravamiento de la depresión o si tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– somnolencia, mareos, dificultad para dormir
– nauseas, pérdida del apetito, pérdida de peso
– sudoración, ansiedad, temblores
– sequedad en la boca (en niños mayores, use dulces o cubos de hielo para mantener la boca húmeda).
– nerviosismo, dolor de cabeza
– estreñimiento o diarrea

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene:
– sarpullido en la piel, urticaria, picazón
– dificultad visual o visión borrosa
– náuseas, vómitos o diarrea grave
– fiebre
– pensamientos suicidas
– dificultad para respirar, latido cardíaco acelerado
– agitación o ansiedad grave
– contusión o hemorragia no habitual
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dexamethasone

(Brand Names: Decadron, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation and open the air passages of children with asthma
– used to reduce some of the itching and sneezing from allergies
– used to prevent rejection of a transplanted organ

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– There are several different ways to give this medicine. Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. Give your child only the amount prescribed.
– Do not stop giving your child dexamethasone unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Dexamethasone may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If you miss more than two doses, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Notify your child's doctor of any signs of infection, such as fever or sore throat.
– Some brands of liquid dexamethasone contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea or vomiting
– headache, dizziness, nervousness
– dry, red skin
– increased hair growth, weight gain, or puffy skin with long-term use

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– mood or behavior changes
– unusual bleeding or bruising
– tarry, black stools
– tiny purple spots on the skin, skin rash
– swelling of the feet, ankles, or lower legs
– difficulty seeing
– increased thirst
– severe nausea or vomiting
– increased sweating
– severe stomach pain
– weakness
– wounds that do not heal
– difficulty swallowing
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dexametasona
(Nombres comerciales: Decadron, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para bajar la inflamación y abrir la via respiratoria en niños con asma
– se usa para reducir la comezón y estornudos causados por alergias
– se usa para evitar el rechazo de un órgano transplantado

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Hay varias maneras de administrar esta medicina. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño. Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– No deje de darle al niño dexametasona a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Dexametasona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvidó más de dos dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Avise al médico del niño sobre cualquier señal de infección, tal como fiebre o dolor de garganta.
– Algunas marcas de dexametasona en forma líquida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea o vómito
– dolor de cabeza, mareos, nerviosismo
– piel seca, roja
– aumento de vellosidad, aumento de peso o piel hinchada con el uso de largo plazo

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– cambios de humor o conducta
– sangrado anormal o contusiones
– excremento alquitranado, negro
– pequeñas manchas moradas en la piel, erupción en la piel
– hinchazón de los pies, tobillos o pantorrila
– dificultad para ver
– aumento de sed
– náusea o vómito severos
– aumento de sudor
– dolor de estómago severo
– debilidad
– heridas que no sanan
– dificultad para tragar
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dexmethylphenidate
(Brand Name: Focalin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat children with attention deficit/hyperactivity disorder (ADHD)

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child dexmethylphenidate unless told to do so by your child's doctor.
– Dexmethylphenidate should be given with a full glass of water. If this medicine upsets your child's stomach, it may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child's prescription is not refillable. Your child's doctor will need to give your child a new prescription each time.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. This should decrease as your child continues to take dexmethylphenidate.
– Dexmethylphenidate may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using dexmethylphenidate with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– Let your child's doctor know if your child has a family history of depression or bipolar disorder.
– Misuse of the medication or accidental overdose can result in serious heart problems. Let your child's doctor know if your child has a history of heart disease or if your family has a history of heart defects or heart disease.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness or drowsiness
– nervousness
– difficulty sleeping
– loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– palpitations or a fast heartbeat, chest pain
– unusual bruising or bleeding
– severe headache or blurred vision
– excessive dizziness or drowsiness
– fever, sore throat
– tics or worsening of tics
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dexmetilfenidato
(Nombre comercial: Focalin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar niños con trastorno de hiperactividad con déficit de atención (THDA)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle el medicamento según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración del dexmetilfenidato a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– El dexmetilfenidato debe administrarse con un vaso lleno de agua. Si este medicamento le acarrea a su hijo molestias estomacales, puede administrarlo con alimentos o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– La receta de su hijo no es renovable. El médico siempre deberá hacerle una receta nueva.
– Este medicamento puede dar mareo o somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras. Esto debería ir desapareciendo a medida que el niño siga tomando dexmetilfenidato.
– El dexmetilfenidato puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en caso de niños con trastornos convulsivos. Si su hijo padece un trastorno convulsivo, analice los riesgos y beneficios del uso de dexmetilfenidato con el médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo o somnolencia
– nerviosismo
– dificultades para dormir
– inapetencia

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción cutánea
– fuertes mareos o somnolencia
– palpitaciones o taquicardia, dolor en el tórax
– fiebre, dolor de garganta
– hemorragias o magulladuras inusuales
– tics o agravamiento de los tics
– fuertes dolor de cabeza o visión borrosa

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dextroamphetamine

(Brand Names: Adderall, Dexedrine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat children with attention deficit/hyperactivity disorder
– used to treat children with narcolepsy

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Check with your child's doctor or pharmacist before giving your child this medicine if he or she is allergic to tartrazine dye.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.
– Some brands of liquid dextroamphetamine contain alcohol.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– Let your child's doctor know if your child has a family history of depression or bipolar disorder.
– Misuse of the medication or accidental overdose can result in serious heart problems. Let your child's doctor know if your child has a history of heart disease or if your family has a history of heart defects or heart disease.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea
– constipation or diarrhea
– headache, dizziness, nervousness
– inability to sleep (avoid giving a dose before bedtime)
– loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing
– confusion
– palpitations or a fast heartbeat
– swelling of the face, hands, or feet
– sweating
– rash, hives, blistering or peeling of the skin
– trembling or uncontrolled movements
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dextroanfetamina

(Nombres comerciales: Adderall Dexedrine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa en el tratamiento de niños con trastorno de déficit de atención/hiperactividad
– se usa en el tratamiento de narcolepsia

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Consulte con el médico o farmacéutico antes de dar esta medicina si el niño es alérgico a tinte de tartrazina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.
– Algunas marcas de dextroanfetamina en forma líquida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea
– estreñimiento o diarrea
– dolor de cabeza, mareos, nerviosismo
– dificultad para dormir (evite dar la dosis antes de dormir)
– pérdida de apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para ver
– confusión
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– sudor
– erupción, urticaria
– temblores o movimientos descontrolados

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Diazepam

(Brand Names: Valium, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve muscle spasms
– used to reduce anxiety
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– If your child receives diazepam on a regular schedule, give it at the same time each day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Diazepam can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, tiredness
– headache, dizziness, lack of coordination
– nausea, constipation, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– agitation, nightmares
– trembling
– difficulty seeing
– confusion or changes in behavior
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– sore throat or fever
– skin rash or itching

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Diazepam
(Nombres comerciales: Valium, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar espasmos musculares
– se usa para reducir la ansiedad
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina según el horario recetado por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si el niño recibe diazepam en un horario regular, adminístrela a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Diazepam puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, cansancio
– dolor de cabeza, mareos, falta de coordinación
– náusea, estreñimiento, o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– nerviosismo, pesadillas
– temblores
– dificultad para ver
– confusión o cambios en la conducta
– contusiones anormales o sangrado
– amarillamiento de los ojos o piel
– dolor de garganta o fiebre
– erupción en la piel o comezón

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Diazepam rectal gel
(Brand Name: Diastat)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
- used to treat seizures (convulsions)
- used to control periods of increased seizure activity in some patients

How should I give my child this medicine?
- Give only the amount of gel prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
- Be sure that you understand when to give your child this medicine. Follow the instructions from your child's doctor closely. The kit contains helpful pictures of how to give your child this medicine.
- Each kit contains enough medicine for two doses.
- To administer the rectal gel, follow these instructions:
  - Have your child lie down on his or her side.
  - Get the medicine; take out the syringe and push the cover up with your thumb to remove it.
  - Lubricate the syringe tip with the jelly.
  - Turn your child on his or her side to face you.
  - Bend your child's upper leg forward and separate the buttocks to expose the rectum.
  - Gently insert the syringe tip into the rectum.
  - Slowly count to 3 while gently pushing the plunger into the syringe until it stops.
  - Slowly count to 3 again before removing the syringe.
  - Hold the buttocks together for 1 to 2 minutes.
  - Have your child remain lying down, write down the time the medicine was given, and contact your child's doctor.
- A second dose may be given 4 to 12 hours after the first dose, if needed.
- Know when to bring your child to the doctor or the emergency room for further care.

How should this medicine be stored?
- Keep medicine in its original container.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
- Do not leave your child alone until he or she has fully regained consciousness.
- If your child has asthma or breathing problems, talk to your child's doctor before using this medicine.

What are the common side effects of this medicine?
- drowsiness, tiredness
- headache, dizziness
- nausea, constipation, or diarrhea

Call 911 or your child's doctor immediately if:
- seizures continue for more than 15 minutes
- the seizures are different from what is usual for your child
- the seizures are happening more often or are more severe
- your child's breathing slows down or his or her skin color changes (turns pale or blue)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Diazepam, gel rectal
(Nombre comercial: Diastat)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar ataques (convulsiones)
– se usa para controlar periodos de actividad de ataques aumentada en algunos pacientes

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad de gel recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Este segura que entiende cuándo darle a su niño esta medicina. Siga la instrucciones estrechamente del médico de su niño. El equipo contiene dibujos útiles de cómo darle esta medicina a su niño.
– Cada equipo contiene suficiente medicina para 2 dosis.
– Para administrar la gel rectal, siga estas instrucciones:
  – Haga que su niño se acueste de lado.
  – Consiga la medicina; saque la jeringa y con su dedo pulgar empuje la tapa para removerla.
  – Lubrifique la punta de la jeringa con la jalea.
  – Voltee a niño de lado así mirando a usted.
  – Mueva la pierna superior del niño para adelante y separe las nalgas para exponer el recto.
  – Suavemente inserte la punta de la jeringa en el recto.
  – Cuente despacio al 3 mientras empujando el émbolo suavemente en la jeringa hasta que pare.
  – Otra vez más, cuente despacio al 3 antes de remover la jeringa.
  – Con la mano, mantenga las nalgas juntas de 1 a 2 minutos.
  – Haga que el niño permanezca acostado, apunte la hora que fue dada la medicina y comuníquese con el médico de su niño.
– Una segunda dosis puede darse de 4 a 12 horas después de la primera dosis, se es necesario.
– Sepa cuándo traer a su niño al médico o al departamento de emergencia para cuidado extenso.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No deje al niño solo hasta que haya recuperado la conciencia totalmente.
– Si su niño tiene asma o problemas respiratorias, hble con el médico de su niño antes de usar esta medicina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, cansancio
– dolor de cabeza, mareos
– náusea, estreñimiento o diarrea

Llame al 911 o al médico de su niño inmediatamente si:

– los ataques continúan por más de 15 minutos
– los ataques son diferentes que el usual para su niño
– los ataques ocurren más frecuentemente o son más serveros
– la respiración de su niño es más lenta o hay cambios en el color de la piel (se vuelve pálida o azul)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dicloxacillin

(Brand Names: Dynapen, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give dicloxacillin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Dicloxacillin should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If this medicine upsets your child's stomach, contact your child's doctor to see if it can be given with meals.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid dicloxacillin should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use dicloxacillin after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dicloxaclina
(Nombres comerciales: Dynapen, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé dicloxacilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Dicloxacilina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si esta medicina le causa malestar estomacal al niño, comuníquese con su médico para ver si puede dársela con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Dicloxacilina en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use dicloxacilina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Didanosine (DDI)
(Brand Name: Videx)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give didanosine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Didanosine tablets can be chewed or crushed and mixed with water to drink. If mixing with water, use at least 1 ounce of water and stir well. Have your child drink the mixture right away. Do not mix with fruit juice.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Didanosine should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If this medicine upsets your child's stomach, contact your child's doctor to see if it can be given with meals.
– If your child is taking didanosine and indinavir, they should be given at least 1 hour apart on an empty stomach.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid didanosine should be stored in the refrigerator.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Parents of children with phenylketonuria (PKU) should be aware that didanosine contains aspartame.
– Your child may need to have frequent eye examinations while taking this medicine.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, weakness, difficulty sleeping
– diarrhea, nausea, vomiting, loss of appetite
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– hair loss

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– tingling, numbness, or pain in the hands or feet
– chills, fever
– severe diarrhea or stomach pain
– muscle and joint pain
– rash
– cough
– anxiety, irritability, confusion
– vision changes
– yellowing of the eyes or skin
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Didanosina (DDI)
(Nombre comercial: Videx)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé didanosina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para q quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Las pastillas de didanosina pueden masticarse o triturarse y mezclarse con agua para tomárselas. Si las mezcla con agua, use al menos 1 onza de agua y revuelva bien. Haga que el niño tome la mezcla inmediatamente. No se mezcle con jugo de frutas.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Didanosina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si esta medicina le causa malestar estomacal al niño, comuníquese con su médico para ver si puede dársela con alimentos.
– Si el niño está tomando didanosina e indinavir, deben darse al menos 1 hora aparte con el estómago vacío.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Didanosina en líquido debe guardarse en el refrigerador.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Los padres que tienen niños con fenilcetonuria (PKU) deben saber que didanosina contiene aspartamo.
– Puede ser necesario que el niño tenga varios exámenes de la vista mientras esté tomando esta medicina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza, debilidad, dificultad para dormir
– diarrea, náusea, vómito, pérdida de apetito
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– caída de cabello

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– tos
– inquietud, irritabilidad, confusión
– cambios de la visión
– amarillamiento de los ojos o piel
– ataques (convulsiones)
– escalofríos, fiebre
– diarrea o dolor estomacal severo
– dolor muscular o en las coyunturas
– erupción
– sensación de hormigueo, adormecimiento o dolor en las manos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Digoxin

(Brand Names: Lanoxin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to slow down heart rate
– used to make the heart beat stronger

How should I give my child this medicine?

– Give digoxin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child digoxin unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be mixed with water, milk, or juice.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and to be sure that digoxin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child antacids or high-fiber foods, such as bran, beans, or raw vegetables, within 2 hours of giving a digoxin dose. These things may prevent digoxin from being absorbed in the stomach.
– Digoxin liquid contains alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – difficulty seeing, sensitivity to light, seeing halos around lights
  – nausea, vomiting, or severe diarrhea
  – shortness of breath
  – swelling of the face, hands, feet, or ankles
  – headache, confusion
  – irregular heartbeat
  – muscle weakness
  – rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Digoxina
(Nombres comerciales: Lanoxin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– aminora el ritmo cardíaco
– fortalece los latidos del corazón

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé digoxina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño digoxina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede ser mezclado con agua, leche o jugo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que digoxina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño comidas altas de fibra (salvado, frijoles, verduras crudas) o antiácidos dentro de 2 horas de haberle dado la dosis de digoxina. Esos alimentos pueden evitar que digoxina pueda ser absorbida en el estómago del niño.
– Digoxina en liquido contiene alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – falta de aire
  – dolor de cabeza, confusión
  – debilidad muscular
  – erupción
  – náusea, vómito, o fuerte diarrea
  – hinchazón de la cara, manos, pies o tobillos
  – latidos cardíacos irregulares
  – dificultad para ver, sensibilidad a la luz, ver aureolas alrededor de las luces

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Diltiazem

(Brand Names: Cardizem, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give diltiazem on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child diltiazem unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If giving your child controlled-release (long-acting) capsules, do not crush them or allow your child to chew them.
– The contents of sustained-release capsules can be sprinkled onto food that will not be chewed (applesauce, yogurt, or chocolate pudding).

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– tiredness, headache
– dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– nausea
– loss of appetite
– swelling of the gums (gently brush and floss your child's teeth; massage your child's gums if they become sore; see a dentist regularly)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash
– swelling of the feet, ankles, or legs
– severe nausea, headache, or fatigue
– irregular heartbeat
– shortness of breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Diltiazem

(Nombres comerciales: Cardizem, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé diltiazem en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño diltiazem a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Si le da al niño cápsulas de liberación controlada (de acción prolongada), no las triture y no permita que el niño las mastique.
– El contenido de las cápsulas de liberación continua pueden esparcirse en comida que no pueda ser masticada (puré de manzana, yogur, o pudín de chocolate).

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cansancio, dolor de cabeza
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– náusea
– pérdida de apetito
– hinchazón de las encías (cepille suavemente y limpie con hilo dental los dientes del niño, dé masaje a las encías si tiene dolor, vea a un dentista regularmente)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– latidos cardíacos irregulares

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Diphenhydramine

(Brand Names: Benadryl, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)
– used to prevent or treat nausea caused by motion sickness

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or on the package label.
– If using a skin cream or lotion containing diphenhydramine, apply to the affected area only. Avoid prolonged use (more than 1 week). Do not apply on open, oozing sores.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give diphenhydramine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Some liquid forms of diphenhydramine contain alcohol. Some contain sulfites.
– Overuse of diphenhydramine skin products can lead to serious side effects due to absorption through the skin.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– nervousness, agitation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– difficulty urinating
– palpitations or a fast heartbeat
– muscle weakness
– difficulty seeing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Difenhidramina

(Nombres comerciales: Benadryl, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar los síntomas de alergias y fiebre de heno (antihistamínico)
– se usa para evitar o tratar las náuseas causadas por enfermedad al movimiento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico o por la etiqueta del paquete.
– Si usa una crema o loción para la piel que contiene difenhidramina, aplíquela solamente sobre el área afectada. Evite el uso prolongado (por más de 1 semana). No la aplique sobre llagas abiertas o mojadas.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño difenhidramina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Algunas formas líquidas de difenhidramina contienen alcohol. Algunas contienen sulfitos.
– El empleo excesivo de los productos para la piel con difenhidramina puede llevar a serios efectos secundarios debido la absorción mediante la piel.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia
– nerviosismo, excitación
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para respirar
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– dificultad para ver
– dificultad para orinar
– debilidad muscular

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Diphenoxylate and Atropine

(Brand Names: Lomotil, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat diarrhea

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Have your child drink plenty of fluids while taking this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not let the liquid form freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Some liquid forms of diphenoxylate and atropine contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– vomiting, gas, loss of appetite, stomach cramps
– constipation (if your child has taken too much medicine or taken it for too long)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat
– difficulty seeing
– difficulty urinating or urinating less often than usual
– flushing, fever
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Difenoxilato y Atropina

(Nombres comerciales: Lomotil, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la diarrea

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Haga que el niño tome muchos líquidos mientras tome esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. No permita que la forma líquida se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Algunas formas líquidas de difenoxilato y atropina contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– vómito, gases, pérdida de apetito, cólicos estomacales
– estreñimiento (si el niño ha tomado demasiado medicina o la ha tomado por demasiado tiempo)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– dificultad para ver
– dificultad para orinar u orinar menos frecuente de lo normal
– bochornos, fiebre
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dipyridamole

(Brand Names: Persantine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent blood clot formation in patients after heart surgery or in patients with artificial heart valves

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child dipyridamole unless told to do so by the doctor.
– Give dipyridamole at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Dipyridamole should be given on an empty stomach 1 hour before or 2 hours after a meal. If it upsets your child's stomach, dipyridamole may be given with meals or a snack.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness (have your child get up slowly after lying down)
– headache
– mild nausea or stomach upset, diarrhea
– flushing (redness and a feeling of warmth) in the face

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing or chest pain
– skin rash
– unusual bleeding or bruising
– yellowing of the skin or eyes
– changes in behavior or mood

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dipiridamol

(Nombres comerciales: Persantine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para prevenir la formación de coágulos sanguíneos en pacientes sometidos a una cirugía de corazón o que tienen prótesis valvulares cardíacas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle dipiridamol a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el dipiridamol todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El dipiridamol debe administrarse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de las comidas. Si su hijo siente molestias estomacales, puede administrar el dipiridamol con las comidas o un refrigerio.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareo, aturdimiento (pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama)
– dolor de cabeza
– molestias estomacales o náuseas leves, diarrea
– rubor (enrojecimiento y sensación de calor) en la cara

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultades para respirar o dolor en el tórax
– erupción cutánea
– magulladuras o hemorragias inusuales
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– cambios de humor o de la conducta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Docusate

(Brand Names: Colace, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to prevent or relieve constipation

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount of docusate recommended by your child's doctor or pharmacist.
– Docusate will usually cause a bowel movement within 1 to 3 days. If your child does not have a bowel movement by that time, contact your child's doctor.
– Have your child drink plenty of fluids with this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stomach cramps, nausea
– mild diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has severe stomach cramps or severe diarrhea.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Docusato

(Nombres comerciales: Colace, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o aliviar el estreñimiento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad de docusato recomendada por el médico o farmacéutico del niño.
– Docusato usualmente causa una evacuación dentro de 1 a 3 días. Si el niño no tiene una evacuación en ese tiempo, comuníquese con el médico del niño.
– Haga que el niño tome muchos líquidos con esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cólicos estomacales, náusea moderados
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cólicos estomacales o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dofetilide
(Brand Name: Tikosyn)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to correct an irregular heartbeat in patients who do not respond to other medicines

How should I give my child this medicine?
– Give dofetilide on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. This medicine is available only through a special program. Your child's doctor will give you more information about enrolling your child in this program.
– Do not stop giving your child dofetilide until told to do so by your child's doctor.
– Dofetilide may be given with food or milk. Do not give dofetilide with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase dofetilide's effect.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two doses or more are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child's heart function should be periodically tested to make sure that dofetilide is working and is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. Dofetilide can cause life-threatening side effects if given with other medicines, such as cimetidine, megestrol, prochlorperazine, trimethoprim, or ketoconazole.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness
– headache
– difficulty sleeping
– nausea, stomach pain, diarrhea
– cough

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– palpitations or a fast or slow heartbeat, fainting, sweating
– vomiting
– rash
– loss of appetite
– shortness of breath, difficulty breathing or swallowing
– chest pain
– decreased urination
– increased thirst

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dofetilida
(Nombre comercial: Tikosyn)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para corregir los latidos cardíacos irregulares en pacientes que no responden a otros medicamentos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé dofetilida en un horario regular como le recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. Esta medicina sólo se obtiene a través de un programa especial. El médico del niño le dará más información sobre la inscripción de su niño al programa.
– No deje de darle al niño dofetilida hasta que el médico del niño se lo indique.
– La dofetilida puede darse con alimentos o leche. No administre dofetilida con jugo de toronja (pomelo.) El jugo de pomelo puede aumentar el riesgo de efectos secundarios de la dofetilida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas las citas con el médico del niño. La función cardiaca del niño deberá revisarse periódicamente para asegurarse de que la dofetilida está funcionando y no está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o farmacéutico. La dofetilida puede producir efectos potencialmente fatales cuando se administra junto con otros medicamentos, como cimetidina, megestrol, proclorperazina, trimetoprima o ketoconazole.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos
– dificultad para dormir
– tos
– dolor de cabeza
– náuseas, dolor de estómago, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – palpitaciones o latido cardíaco rápido o lento, desmayo
  – vómitos
  – falta de aire, dificultad para respirar o tragar
  – disminución de la urinación
  – aumento de la sed
  – sudor
  – dolor en el pecho
  – erupción
  – falta de apetito

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dolasetron
(Brand Name: Anzemet)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent nausea and vomiting

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Dolasetron may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– light-headedness
– fatigue
– headache
– stomach pain
– diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– difficulty breathing
– chest pain
– fast, slow, or irregular heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dolasetron
(Nombre comercial: Anzemet)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir náusea y vómito

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina.
– Dolasetron puede darse con comida o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos
– cansancio
– dolor de cabeza
– dolor estomacal
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– dificultad para respirar
– dolor en el pecho
– atidos cardíacos rápidos, lentos o irregulares

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dornase Alfa

(Brand Name: Pulmozyme)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make the sputum less viscous (thick) in children with cystic fibrosis

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions from your child's doctor about how to give dornase alfa with a nebulizer. Keep the equipment clean and dry.
– Do not mix dornase alfa with other medicine for nebulization.
– Do not dilute the solution.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in the refrigerator. Protect from light by keeping the medicine in its foil pouch. Do not freeze.
– Do not use the medicine if it is cloudy or discolored. Get a fresh supply.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– dry or sore throat
– hoarseness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– chest pain
– redness or discharge from the eyes
– wheezing or change in sputum production

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dornasa Alfa
(Nombre comercial: Pulmozyme)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– hace el esputo menos viscoso (grueso) en niños que padecen de enfermedad fibroquística del páncreas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga las instrucciones del médico del niño sobre cómo administrar dornasa alfa con un nebulizador. Mantenga el equipo limpio y seco.
– No mezcle dornasa alfa con otra medicina para nebulización.
– No diluya la solución.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en el refrigerador. Protéjase de la luz manteniendo la medicina en su bolsita de aluminio. No lo congele.
– No use la medicina si está turbia o descolorida. Obtenga un surtido nuevo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– garganta seca o con dolor
– ronquera

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor en el pecho
– enrojecimiento o secreción de los ojos
– respiración con silbido o cambio en la producción de esputo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Dorzolamide ophthalmic solution
(Brand Name: Trusopt)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat elevated intraocular pressure in patients with glaucoma

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you are giving your child more than one type of eye drops, give them at least 10 minutes apart.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – If your child wears contact lenses, remove them and do not replace them for at least 15 minutes.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes for 2 to 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild burning or stinging of the eyes
– bitter taste
– inability to tolerate sunlight or bright lights (have your child wear sunglasses)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– blurred vision
– severe burning or itching of the eyes or eyelids
– tearing or dryness of the eyes
– discharge from the eyes
– eye pain
– rash, itching
– difficulty breathing, dizziness
– difficulty urinating or painful urination

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Dorzolamida solución oftálmica
(Nombre comercial: Trusopt)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la presión intraocular elevada en pacientes con glaucoma.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le da a su hijo(a) más de un tipo de gota para los ojos, hágalo por lo menos con 10 minutos de diferencia.
– Siga estas instrucciones para darle este medicamento a su hijo(a):
– Lávese bien las manos.
– Acueste a su hijo(a) o incline su cabeza hacia atrás.
– Sostenga el envase cerca del rostro de su hijo(a). No deje que la punta del envase toque el ojo ni la piel de su hijo(a).
– Con el dedo índice, baje el párpado inferior de su hijo(a) para formar un bolsillo.
– Coloque las gotas en el bolsillo formado por el párpado inferior.
– Pídale a su hijo(a) que cierre los ojos durante 2 a 3 minutos.
– Limpie el medicamento extra que se haya derramado sobre la piel. Lávese nuevamente las manos.
– Coloque nuevamente la tapa en el envase.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– ardor o picazón leve en los ojos
– gusto amargo en la boca
– incapacidad para tolerar la luz solar o las luces brillantes (su hijo(a) debe usar anteojos de sol)

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– visión borrosa
– ardor o picazón intenso en los ojos o los párpados
– lagrimeo o sequedad en los ojos
– supuración de los ojos
– dolor en los ojos
– sarpullido, urticaria
– dificultad para respirar, mareos
– dificultad para orinar o micción dolorosa

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Doxycycline
(Brand Names: Vibramycin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Doxycycline should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If doxycycline upsets your child's stomach, it can be given with food or milk.
– Do not give doxycycline within 2 hours of giving vitamins containing iron or calcium, antacids, or laxatives containing magnesium.
– Have your child drink plenty of fluids while taking doxycycline.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Check the expiration date. Do not use this medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to tetracyclines.
– Check with your child's doctor or pharmacist before giving your child this medicine if he or she has a sensitivity to sulfites.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Doxycycline may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea, vomiting, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe nausea, vomiting, or diarrhea
– shortness of breath, wheezing
– skin rash, itching, hives
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Doxiciclina

(Nombres comerciales: Vibramycin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Doxiciclina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si doxiciclina le causa malestar estomacal, puede dárselo con comida o leche.
– No dé doxiciclina dentro de las 2 horas de dar vitaminas que contengan hierro o calcio, antiácidos, o laxantes que contengan magnesio.
– Haga que el niño tome muchos líquidos mientras tome doxiciclina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Revise la fecha de vencimiento. No use esta medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a tetraciclinas.
– Consulte con el médico o farmacéutico del niño antes de darle esta medicina si el niño es tiene sensibilidad a sulfitos.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Doxiciclina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito o diarrea moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– náusea, vómito o diarrea severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Duloxetine
(Brand Name: Cymbalta)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat depression, anxiety and panic disorders, neuropathic pain, fibromyalgia

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child duloxetine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– The full benefit of duloxetine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Duloxetine may be given with food or milk to prevent stomach upset. The capsule should be swallowed whole and should not be chewed or crushed.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Duloxetine may make your child dizzy when he or she gets up from lying down. Have your child get up slowly.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, drowsiness, dizziness
– insomnia
– nausea, diarrhea, or constipation
– dry mouth
– loss of appetite
– increased sweating

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:
– Any of the common side effects become severe.
– Your child has any of these reactions:
  – joint pain
  – difficulty seeing
  – fever, flu-like symptoms
  – tremor
  – thoughts of suicide
  – skin rash, hives, itching
  – palpitations, chest pain
  – yellowing of the eyes or skin
  – dark-colored urine, light-colored stools
  – seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Duloxetina
(Nombre comercial: Cymbalta)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la depresión, la ansiedad y los trastornos de pánico, el dolor neuropático y la fibromialgia.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de duloxetina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a). Se deberá disminuir lentamente la dosis antes de suspenderla.
– El beneficio completo de duloxetina no se observará durante 2 a 4 semanas.
– La duloxetina se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal. La cápsula se debe tragar entera y no se debe masticar ni triturar.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– Este medicamento puede adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.
– La duloxetina puede marear a su hijo(a) cuando se despierta después de estar acostado. Haga que su hijo(a) que se levante lentamente.
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) de inmediato si su hijo(a) tiene signos de agravamiento de la depresión o si tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos o somnolencia
– insomnio
– náuseas, estreñimiento o diarrea
– sequedad en la boca
– pérdida del apetito
– aumento de la sudoración

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dolor articular
– dificultad para ver
– fiebre, síntomas gripales
– temblores
– pensamientos suicidas
– sarpullido en la piel, urticaria, picazón
– palpitaciones, dolor en el pecho
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– orina oscura o heces claras
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Efavirenz
(Brand Name: Sustiva)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used in combination with other medicine to treat human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give efavirenz on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not stop giving your child his or her other prescribed medicine.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Efavirenz can be given with milk or food, except for very fatty foods.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Efavirenz can cause life-threatening side effects when given with other medicines, such as alprazolam, clarithromycin, ergot derivatives, midazolam, ritonavir, triazolam, or warfarin.
– Efavirenz may make your child's skin more sensitive to the sun. Avoid letting your child get too much sun. Dress your child in protective clothing and apply a sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– skin rash (may go away with continued treatment, but always discuss with your child's doctor)
– dizziness
– inability to sleep, unusual dreams
– confusion, inability to concentrate
– nausea, vomiting
– diarrhea
– cough

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– bleeding gums
– mouth swelling, sores, or blisters
– back or side pain
– difficulty seeing
– a change in mood or behavior
– unusual bleeding or bruising
– muscle or joint aches
– dark or bloody urine
– fever, chills
– blisters on the skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Efavirenz
(Nombre comercial: Sustiva)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa en combinación con otra medicina para tratar la infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé la efavirenz en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No deje de darle al niño su otra medicina recetada.
– No le dé al niño más de la dosis recetada.
– Efavirenz puede darse con leche o comida, menos las comidas con mucha grasa.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Efavirenz puede causar efectos secundarios fatales cuando se toma con otras medicinas, tales como alprazolam, astemizol, cisaprida, claritromicina, derivados de cornezuelo de centeno, midazolam, ritonavir, terfenadina, triazolam, o warfarina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– erupción en la piel (puede ser que se quite con el tratamiento continuado, pero siempre discute con el médico del niño)
– mareos
– incapacidad para dormir, sueños raros
– confusión, incapacidad para concentrarse
– náusea, vómito
– diarrea
– tos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar o tragar
– encías con sangre
– hinchazón , llagas o ampollas en la boca
– dolor en la espalda o en los costados
– dificultad para ver
– sangrado o contusiones anormales
– dolor muscular o en las articulaciones
– orina oscura o con sangre
– fiebre, escalofríos
– ampollas en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Emtricitabine
(Brand Name: Emtriva)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child emtricitabine unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, measure the dose carefully with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Emtricitabine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Store oral solution in the refrigerator. Do not freeze. If stored at room temperature, emtricitabine oral solution must be thrown out after 3 months.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it has been more than 6 hours since it should have been given, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.
– Do not take more than one dose of emtricitabine in 1 day.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– rash or a change in skin color
– nausea, diarrhea
– cough

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– signs of lactic acidosis:
  – tiredness, weakness, dizziness, severe muscle pain
  – severe stomach pain, nausea, or vomiting
  – a fast heart rate
  – dark-colored urine or light-colored stools
  – changes in body fat (increased fat in the stomach area or back, loss of fat in the arms or legs, an increase or loss of fat in the face)
  – difficulty breathing
  – feeling of coldness in arms or legs
  – yellowing of the eyes or skin
  – loss of appetite or stomach pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Emtricitabina
(Nombre comercial: Emtriva)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar pacientes con la infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de emtricitabina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Si le administra una forma líquida a su hijo(a), mida cuidadosamente la dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– La emtricitabina se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Guarde la solución oral en el refrigerador. No congelar. Si se guarda a temperatura ambiente, la emtricitabina en solución oral se debe desechar después de los 3 meses.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si han transcurrido más de 6 horas desde la hora prevista de la toma, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:
– No tome más de una dosis de emtricitabina por día.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– sarpullido o cambio en el color de la piel
– náuseas, diarrea
– tos

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– signos de acidosis láctica:
– cansancio, debilidad, mareos, dolor muscular intenso
– dolor de estómago intenso, náuseas o vómitos
– ritmo cardíaco acelerado
– orina oscura o heces claras
– cambios en la grasa corporal
– dificultad para respirar
– sensación de frío en los brazos o las piernas
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– pérdida del apetito o dolor estomacal

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Enalapril
(Brand Name: Vasotec)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat high blood pressure
– used to treat congestive heart failure

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child enalapril unless told to do so by the doctor.
– Give it at the same time each day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Enalapril can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid enalapril, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, light-headedness
– headache
– cough
– nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– fast heartbeat
– persistent cough
– swelling of the legs, ankles, or feet
– sore throat
– swelling of the face, lips, or tongue
– fever
– difficulty breathing or swallowing
– mouth sores
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Enalapril
(Nombre comercial: Vasotec)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar la presión sanguínea alta
– se usa para tratar problemas de insuficiencia cardíaca congestiva

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño enalapril a menos que así se lo indique el médico.
– Dé la medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Enalapril puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño enalapril en líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos
– dolor de cabeza
– tos
– náusea o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene cualquiera de estas reacciones.
– erupción en la piel
– tos persistente
– dolor de garganta
– fiebre
– llagas en la boca
– latidos cardíacos rápidos
– hinchazón en las piernas, tobillos o pies
– hinchazón de la cara, labios o lengua
– dificultad para respirar o tragar
– sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Enfuvirtide
(Brand Name: Fuzeon)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child enfuvirtide unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child enfuvirtide.
– Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose.
– Use a new disposable syringe each time. Draw the diluent into the larger syringe (3 cc) and inject it into the enfuvirtide bottle.
– Do not shake the bottle. Draw the medicine into the smaller (1 cc) syringe and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Alternate injection sites. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.
– If there are particles floating in the vial after you have mixed it, do not give that medicine. Use a new bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store unmixed enfuvirtide and diluent vials in a cool, dry place away from sunlight.
– Once mixed, enfuvirtide can be stored in the refrigerator for up to 24 hours.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– pain, redness, itching, or swelling at the injection site
– difficulty sleeping
– changes in or loss of appetite
– changes in mood
– weakness or muscle aches
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or rapid breathing
– rash or hives
– fever
– swelling of the face, hands, or feet
– dark or bloody urine
– severe vomiting

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Enfuvirtida
(Nombres comerciales: Fuzeon)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar pacientes con infecciones por el virus de inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle enfuvirtida a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el medicamento todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo, la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrarle la enfuvirtida a su hijo. Siempre lávese las manos y limpie el sitio de la inyección antes de preparar la dosis.
– Use jeringas desechables nuevas en todas las aplicaciones. Extraiga el diluyente con la jeringa más grande (3 cc) e inyéctelo en el frasco de enfuvirtida.
– No agite el frasco. Extraiga el medicamento con la jeringa más pequeña (1 cc) e inyéctelo por vía subcutánea (por debajo de la piel) según las instrucciones recibidas. Alterne los sitios de la inyección. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente a prueba de perforaciones.
– Si hay partículas que flotan en la ampolla después de haber preparado la mezcla, no administre el medicamento. Use un frasco nuevo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde la enfuvirtida sin mezclar y las ampollas del diluyente en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Una vez mezclada, la enfuvirtida puede guardarse en el refrigerador sólo durante 24 horas.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor, enrojecimiento, comezón o inflamación en el sitio de la inyección
– dificultades para dormir
– alteraciones del apetito o inapetencia
– cambios de humor
– debilidad o dolores musculares
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar o respiración agitada
– sarpullido o ronchas
– fiebre
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– orina oscura o con sangre
– fuertes vómitos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Enoxaparin
(Brand Name: Lovenox)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent blood clots

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child enoxaparin. Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new disposable syringe each time. Do not shake the bottle. Draw the medicine into the syringe and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.
– Alternate the injection sites as directed.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store at room temperature.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that enoxaparin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– pain or redness at injection site

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– unusual bleeding or bruising
– prolonged bleeding after a cut

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Enoxaparina
(Nombre comercial: Lovenox)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– evita la formación de coágulos sanguíneos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño sobre cómo darle enoxaparina. Siempre lávese las manos y limpie el lugar para la inyección antes de preparar la dosis. Use una jeringa desechable nueva cada vez. No agite la botella. Sustraiga la medicina en la jeringa e inyéctela por vía subcutánea (bajo la piel) como se le indicó. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente resistente a perforaciones.
– Alterne el area del cuerpo para la inyección como se indica.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese a temperatura ambiente.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que enoxaparina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor o enrojecimiento en el lugar de la inyección

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sangrado anormal o contusiones
– sangrado prolongado después de una cortada

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Epoetin

(Brand Names: Epogen, Procrit)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to stimulate production of new red blood cells to prevent or treat anemia

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give your child epoetin. Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new disposable syringe each time. Do not shake the bottle. Draw the medicine into the syringe and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store epoetin in the refrigerator. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well the epoetin is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child may need to take a multivitamin or iron supplement while taking epoetin. Ask your child's doctor about which preparation to use and how much to give.

What are the common side effects of this medicine?

– pain at injection site
– diarrhea
– fever, chills
– nausea, vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– severe headache
– muscle aches or pains, weakness
– fast or irregular heartbeat
– increased blood pressure
– swelling of the feet or ankles
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Epoetina
(Nombres comerciales: Epogen, Procrit)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– estimula la producción de nuevos glóbulos rojos para prevenir o tratar anemias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe dárselo de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo, la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrarle la epoetina a su hijo. Siempre lávese las manos y limpie la zona de la inyección antes de preparar la dosis. Use jeringas desechables nuevas en todas las aplicaciones. No agite el frasco. Extraiga el medicamento con la jeringa e inyéctelo por vía subcutánea (por debajo de la piel) según las instrucciones recibidas. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente a prueba de perforaciones.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde la epoetina en el refrigerador. No la congele.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si desea instrucciones adicionales, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para saber qué tan eficaz es la epoetina.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Es posible que su hijo necesite un aporte complementario multivitamínico o de hierro mientras toma epoetina. Consulte al médico de su hijo acerca de qué preparación utilizar y en qué proporción.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor en el sitio de la inyección
– diarrea
– fiebre, escalofríos
– náuseas, vómitos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar
– fuertes dolor de cabeza
– dolores musculares, debilidad
– taquicardia o arritmia
– aumento de la presión arterial
– hinchazón de los pies o los tobillos
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Epoprostenol (Prostacyclin, PGI_2)

(Brand Name: Flolan)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat pulmonary hypertension (reduced blood flow to the lungs)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving epoprostenol unless told to do so by your child's doctor. The dose must be slowly lowered before stopping.
– Epoprostenol is given by continuous infusion into a vein through a central venous catheter. Be sure that you understand the instructions for caring for your child's central venous catheter before beginning epoprostenol therapy.
– Carefully follow the instructions you were given by your child's doctor. Always wash your hands and clean your child's intravenous site port before preparing a dose. Follow the instructions provided by your home health care nurse or pharmacist.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original vials.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store unopened epoprostenol vials at room temperature. Once diluted, epoprostenol may be stored in the refrigerator for up to 48 hours. Do not freeze.
– Once at room temperature, throw out diluted epoprostenol after 8 hours. If used with frozen gel packs, diluted epoprostenol may be kept for 24 hours. Keep epoprostenol below 77°F during administration.
– Do not use any other liquid to dilute epoprostenol other than the solution (diluent) provided.

What should I do if I miss a dose?

– Do not change the dose or rate of the infusion unless told to do so by your child's doctor or home health care provider.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have tests performed to see if epoprostenol is working properly.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– flushing
– nausea, vomiting
– anxiety, nervousness
– pain at injection site
– headache
– diarrhea
– muscle aches and pains

Call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing, wheezing
– palpitations or a change in heart rate, fainting
– fever, sores on the skin, signs of infection
– chest pain
– swelling of the face, hands, or feet
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Epoprostenol Prostaciclina PGI_2
(Nombre comercial: Flolan)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la hipertensión pulmonar (flujo de sangre a los pulmones reducido)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle epoprostenol a menos que así se lo indique el médico del niño. La dosis debe disminuirse lentamente antes de suspenderse.
– El epoprostenol se administra por infusión continua en una vena a través de un catéter venoso central. Asegúrese de entender las instrucciones para cuidar del catéter venoso central antes de comenzar la terapia con epoprostenol.
– Siga cuidadosamente las instrucciones que le dio el médico. Siempre lávese las manos y limpie el punto del puerto intravenoso del niño antes de preparar una dosis. Siga las instrucciones dadas por su enfermero o farmacéutico.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en sus envases originales.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde los frascos de epoprostenol sin abrir a temperatura ambiente. Una vez diluido, el epoprostenol puede guardarse en el refrigerador hasta por 48 horas. No lo congele.
– Una vez que esté a temperatura ambiente, deseche el epoprostenol diluido después de 8 horas. Si se usa con almohadillas de gel congelado, el epoprostenol diluido se puede guardar por 24 horas. Mantenga el epoprostenol por debajo de los 77° F durante la administración.
– No use ningún otro líquido para diluir el epoprostenol que no sea la solución (diluyente) proporcionada.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Póngase en contacto con el médico del niño y el enfermero. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas las citas con el médico del niño. Será necesario hacerle pruebas al niño para ver si el epoprostenol está funcionando adecuadamente.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– rubor– dolor de cabeza
– náuseas, vómitos– diarrea
– ansiedad, nerviosismo– dolores musculares
– dolor en el punto de inyección

Llame de inmediato al médico de su niño si:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar, respiración con silbido
– fiebre, llagas en la piel, signos de infección
– hinchazón de la cara, manos o pies
– palpitaciones o cambio en la frecuencia cardíaca, desmayo
– dolor en el pecho
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Erythromycin

(Brand Names: E.E.S., E-Mycin, Ilosone, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If giving your child chewable tablets, do not let him or her swallow the tablet whole.
– Most erythromycin products should be given on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If it upsets your child's stomach, erythromycin can be given with crackers or a snack. Some erythromycin products can be taken with food. Ask your child's doctor or pharmacist for further instructions.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules or tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Store the liquid in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use this medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to azithromycin or clarithromycin.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. Erythromycin can cause serious problems when given with some other medicines.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea and vomiting, stomach cramps
– mild diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty swallowing
– swelling of the hands, face, or feet
– yellowing of the eyes or skin
– dark urine
– severe or worsening muscle weakness
– severe diarrhea or stomach cramps
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Eritomicina

(Nombres comerciales: E.E.S., E– mycin, Ilosone, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Si le da al niño pastillas masticables, no permita que se las tome enteras.
– La mayoría de los productos de eritromicina deben darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si le causa malestar estomacal, la eritromicina puede darse con galletas saladas o un bocadillo. Algunos productos de erytrhromycin pueden tomarse con alimentos. Pídale más instrucciones al médico o farmacéutico del niño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas o tabletas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Guarde el líquido en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use esta medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a azitromicina o claritromicina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Eritromicina puede causar serios problemas cuando se toma son otras medicinas, tales como astemizol, carbamazepina, cisaprida, terfenadina,o teofilina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea y vómito moderados, cólicos estomacales
– diarrea moderada

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea o cólicos estomacales severos
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, cara o pies
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina oscura

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Erythromycin and Sulfisoxazole

(Brand Names: Pediazole, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– This medicine should be given on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If it upsets your child's stomach, it can be given with crackers or a snack.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs, erythromycin, azithromycin, or clarithromycin.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. Erythromycin can cause serious problems when given with some other medicines.
– This medicine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea, nausea, or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty swallowing
– severe diarrhea or stomach cramps
– swelling of the hands, face, or feet
– severe nausea and vomiting
– yellowing of the eyes or skin
– skin rash, itching, hives
– dark urine
– shortness of breath, wheezing
– severe or worsening muscle weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Eritromicina y Sulfisoxazol

(Nombres comerciales: Pediazole, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Esta medicina puede darse con el estomago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si le causa malestar estomacal al niño, puede dársele con galletas saladas o un bocadillo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use la medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos con sulfa, eritromicina, azitromicina,o claritromicina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Eritromicina puede causar serios problemas cuando se toma con otras medicinas, tales como astemizol, carbamazepina, cisaprida, terfenadina,o teofilina.
– Esta medicina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea, náusea o vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea o cólicos estomacales severos
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, cara o pies
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina oscura

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Escitalopram
(Brand Name: Lexapro)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat depression, obsessive-compulsive disorders, anxiety and panic disorders, eating disorders, or Tourette's syndrome

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child escitalopram unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of escitalopram may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Escitalopram may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Escitalopram may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Escitalopram may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using escitalopram with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness
– nervousness, difficulty sleeping
– headache, weakness
– nausea, stomach pain, vomiting, diarrhea, or constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– change in taste perception
– change in appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– joint pain
– difficulty seeing
– fever, flu-like symptoms
– tremor
– skin rash, hives, itching
– palpitations, chest pain
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Escitalopram
(Nombres comerciales:Lexapro)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la depresión, los trastornos obsesivo– compulsivos, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación, el síndrome de Tourette

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de escitalopram a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios del escitalopram sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– El escitalopram puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– El escitalopram puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.
– El escitalopram puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en caso de niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de escitalopram con el médico.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– nerviosismo, dificultades para dormir
– dolor de cabeza, debilidad
– náuseas, dolor de estómago, vómitos, diarrea o estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– cambio en la percepción del gusto
– alteración del apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo manifiesta cualquiera de estas reacciones:
  – dolor articular
  – dificultades visuales
  – fiebre, síntomas seudogripales
  – temblores
  – erupción cutánea, ronchas, comezón
  – palpitaciones, dolor en el tórax
  – convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Esomeprazole
(Brand Name: Nexium)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn (gastroesophageal reflux)

How should I give my child this medicine?
– Give esomeprazole as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child esomeprazole unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child the oral suspension, mix the contents of the packet with 1 tablespoon of water. Let the mixture sit for 2 to 3 minutes and then stir it and have your child drink it. Do not save any of the mixture for use later.
– Esomeprazole may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash, itching
– difficulty breathing
– shortness of breath
– severe stomach pain
– dizziness
– dry mouth
– blurred vision
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Esomeprazol
(Nombre comercial: Nexium)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar las úlceras.
– Se usa para aliviar la acidez (reflujo gastrointestinal)

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre esomeprazol como se lo recetó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de esomeprazol a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a) .
– Si le administra a su hijo(a) la suspensión oral, mezcle el contenido del paquete con 1 cucharada de agua. Deje reposar la mezcla durante 2 a 3 minutos, revuélvala y désela a beber a su hijo(a). No guarde ninguna parte de la mezcla para usar después.
– El esomeprazol se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– náuseas, vómitos
– dolor de cabeza

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido en la piel, urticaria
– dificultad para respirar
– falta de aire
– dolor de estómago intenso
– mareos
– sequedad en la boca
– visión borrosa
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Etanercept
(Brand Name: Enbrel)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce inflammation in patients with arthritis, including juvenile idiopathic arthritis, ankylosing spondylitis, plaque psoriasis, or Crohn's disease

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor, nurse, or pharmacist on how to give etanercept to your child. Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new syringe, prefilled syringe, or pen each time. Do not shake the vial, syringe, or pen. Inject the medicine subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the syringe or pen in a puncture-resistant container.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle. Protect from light.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store etanercept in the refrigerator. Do not freeze or shake.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– pain, redness, swelling, or mild bruising at injection site
– headache, dizziness
– colds or cold symptoms

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– bruising that does not go away or bleeding
– severe rash, difficulty breathing
– swelling of the face, hands, or feet
– fever, chills, or other signs of infection
– muscle aches or pains, weakness, tiredness
– blurred vision
– chest pain or shortness of breath
– warm, red, or painful skin or open sores
– poor appetite or weight loss

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Etanercept
(Nombre comercial: Enbrel)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para reducir la inflamación en pacientes con artritis, incluida la artritis idiopática juvenil, la espondilitis anquilosante, la psoriasis en placas o la enfermedad de Crohn.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre este medicamento siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a), la enfermera o el farmacéutico sobre cómo administrar etanercept a su hijo(a). Lávese siempre las manos y limpie el lugar de la inyección antes de preparar una dosis. Use una jeringa nueva, una jeringa precargada o una pluma cada vez que inyecte. No agite el vial, la jeringa ni la pluma.

Inyecte el medicamento en forma subcutánea (debajo de la piel) como se le indicó. Deseche la jeringa o la pluma en un recipiente resistente a los pinchazos.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original. Protéjalo de la luz.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde etanercept en el refrigerador. No lo congele ni lo agite.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra: Comuníquese con el médico de su hijo(a) para recibir más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor, enrojecimiento, hinchazón o contusión leve en el lugar de la inyección
– dolor de cabeza, mareos
– resfríos o síntomas de resfrío

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– contusión que no desaparece o hemorragia
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– dolores musculares, debilidad, cansancio
– dolor en el pecho o falta de aire
– falta de apetito o pérdida de peso
– sarpullido grave, dificultad para respirar
– fiebre, escalofríos u otros signos de infección
– visión borrosa
– piel tibia, enrojecida o dolorida o llagas abiertas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ethambutol

(Brand Name: Myambutol)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat tuberculosis (TB) infections

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again. Your child may need to take this medicine for 6 months to 2 years.
– Ethambutol can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give your child antacids within 2 hours of an ethambutol dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child will need eye examinations periodically while taking ethambutol.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, dizziness
– itching
– loss of appetite
– nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing
– chills
– inability to see red and green colors
– difficulty breathing
– severe nausea or vomiting
– swelling of the face or throat
– skin rash
– pain, swelling of the joints

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Etambutol
(Nombre comercial: Myambutol)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar las infecciones de tuberculosis (TB)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo. Quizás sea necesario que su niño tome esta medicina por 6 meses a 2 años.
– Etambutol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 2 horas de haberle dado la dosis de etambutol.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Puede ser necesario que el niño tenga exámenes periódicos de la vista mientras tome etambutol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– comezón
– pérdida de apetito
– náusea o vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultad para ver
– incapacidad para ver los colores rojo y verde
– náusea o vómito severos
– erupción en la piel
– escalofríos
– dificultad para respirar
– hinchazón de la cara, o garganta
– dolor, hinchazón de las coyunturas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ethosuximide

(Brand Names: Zarontin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Give ethosuximide at the same time each day.
– If giving your child ethosuximide syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ethosuximide can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not allow ethosuximide syrup to freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that ethosuximide is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, loss of appetite, stomach cramps, or diarrhea
– dizziness, light-headedness, drowsiness, or irritability
– headache
– increased hair growth
– swelling and tenderness of the gums (carefully brush and floss your child's teeth; massage gums or give your child a cool teething ring if gums are sore; see a dentist regularly)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– lack of coordination
– yellowing of the eyes or skin, dark urine
– fever, sore throat
– unusual bruising or bleeding
– rash or purple spots on skin
– difficulty seeing
– skin rash, itching
– a change in seizure pattern

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Etosuximida
(Nombre comercial: Zarontin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé etosuximida a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño etosuximida en jarabe, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Etosuximida puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. No permita que el jarabe de etosuximida se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que etosuximida no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, pérdida de apetito, cólicos estomacales o diarrea
– mareos, somnolencia o irritabilidad
– dolor de cabeza
– aumento de vellosidad
– hinchazón o sensibilidad en las encías (cepille y limpie con hilo dental los dientes del niño, dé masaje a las encías o déle al niño una mordedera fría si tiene dolor en las encías, vea a un dentista regularmente)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – falta de coordinación
  – amarillamiento de los ojos o piel, orina oscura
  – fiebre, dolor de garganta
  – contusiones anormales o sangrado
  – erupción o manchas moradas en la piel
  – dificultad para ver
  – erupción en la piel, comezón
  – un cambio en el patrón de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Etidronate

(Brand Names: Didronel, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to control bone formation

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Etidronate should be given on an empty stomach, 2 hours before or after eating.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child may need extra calcium and vitamin D during treatment. Follow your doctor's recommendations about giving your child supplements or foods that are high in calcium or vitamin D.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset, nausea, diarrhea
– bone or joint pain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe vomiting or diarrhea
– rash or hives; swelling of the hands, face, or feet (signs of an allergic reaction)
– numbness or tingling in the hands or feet
– changes in mood
– hallucinations
– hair loss
– jaw pain or problems with chewing or talking

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Etidronato

(Nombres comerciales: Didronel, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para controlar la formación de hueso

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– El etidronato debe administrarse con el estómago vacío, 2 horas antes o después de comer.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Es posible que su hijo necesite un aporte extra de calcio y vitamina D durante el tratamiento. Siga las recomendaciones de su médico en cuanto a la administración de aportes suplementarios o alimentos ricos en calcio o vitamina D.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal, náuseas, diarrea
– dolor óseo o articular

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– fuertes vómitos o diarrea
– sarpullido o ronchas; hinchazón de las manos, la cara o los pies (signos de una reacción alérgica)
– entumecimiento u hormigueo en las manos o los pies
– cambios de humor
– alucinaciones
– caída de cabello

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Etodolac

(Brand Names: Lodine, Lodine XL)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat juvenile rheumatoid arthritis

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is taking the capsules or extended-release tablets, have your child swallow the capsule or tablet whole. Do not allow your child to bite, chew, or crush the capsules or extended-release tablets.
– Etodolac may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Be sure to tell the doctor if your child has asthma.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Etodolac may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness
– mild stomach upset or nausea
– diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash, blistering or peeling skin
– difficulty breathing or chest pain
– severe stomach pain, vomiting blood, or passing bloody (black or tarry) stools
– easy bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– blurred vision
– ringing in the ears
– swelling of the face, hands, or feet
– severe sore throat or sore throat with fever, nausea, and vomiting
– black or tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Etolodaco

(Nombres comerciales: Lodine, LodineXL)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la artritis reumatoide juvenil

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo toma cápsulas o comprimidos de liberación prolongada, pídale que los trague enteros. No le permita que muerda, mastique o triture las cápsulas o comprimidos de liberación prolongada.
– El etodolaco puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Si su hijo sufre asma, no deje de avisarle al médico.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– El etodolaco puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareo
– malestar estomacal leve o náuseas
– diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar o dolor en el tórax
– fuerte dolor estomacal, vómitos con sangre o eliminación de heces con sangre (negras o alquitranadas)
– propensión a las hemorragias o magulladuras
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– visión borrosa
– zumbido en los oídos
– hinchazón de la cara, las manos o los pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Etravirine
(Brand Name: Intelence)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child etravirine unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder. Etravirine is usually given twice daily.
– If your child cannot swallow the tablet, it may be crushed and dissolved in a small amount of water. Your child should drink the etravirine and water mixture right away. Do not store the mixture.
– Etravirine should be given with food. Do not give this medicine to your child on an empty stomach. Food helps the medicine be absorbed.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it has been more than 6 hours since it should have been given, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness or dizziness
– tiredness, headache
– nausea, stomach pain, vomiting, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– fever, chills, or other signs of infection
– sores or wounds that do not heal
– tingling, numbness, or pain in the hands or feet
– changes in body fat (increased fat in the stomach area or back, loss of fat in the arms or legs, an increase or loss of fat in the face)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Etravirina
(Nombre comercial: Intelence)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar pacientes con la infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de etravirina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario. La etravirina por lo general se administra dos veces por día.
– Si su hijo(a) no puede tragar el comprimido, se puede triturar y disolver en una cantidad pequeña de agua. Su hijo(a) debe beber la mezcla de etravirina y agua de inmediato. No guarde la mezcla.
– La etravirina se debe administrar con los alimentos No administre este medicamento a su hijo(a) con el estómago vacío. Los alimentos ayudan a absorber el medicamento.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si han transcurrido más de 6 horas desde la hora prevista de la toma, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– somnolencia o mareos
– cansancio, dolor de cabeza
– náuseas, dolor de estómago, vómitos, diarrea

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido cutáneo
– cambios en la grasa corporal
– fiebre, escalofríos u otros signos de infección
– llagas o heridas que no cicatrizan
– hormigueo, entumecimiento o dolor en las manos o los pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Eutectic Mixture of Local Anesthetics

(Lidocaine 2.5% and Prilocaine 2.5%)
(Brand Name: EMLA)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent pain from injections and needle sticks by numbing the skin

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than recommended.
– This medicine should only be used on the patient for whom it is prescribed.
– Apply the cream in the area chosen by your child's doctor or nurse 1 hour before your child's procedure is scheduled, unless directed to apply the cream for a longer time.
– Be sure the area is clean and dry before applying the cream. Wash your hands before and after applying the cream to your child's skin.
– Apply ½ of the tube of cream to the skin in a thick layer. Do not rub it into the skin.
– Do not put the cream on an open wound or around the eyes.
– Remove the center cutout piece of the backing on the occlusive dressing (plastic cover).
– Peel off the paper liner from the paper frame and clear dressing.
– Cover the cream with the occlusive dressing and carefully smooth down the edges.
– Remove the rest of the paper frame.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child's skin will be numb for several hours. During this time, your child could injure himself or herself and not know it. Watch your child carefully after using EMLA to avoid burns or cuts.

What are the common side effects of this medicine?

– changes in skin color (redness or paleness)
– mild swelling

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe swelling
– skin rash, severe itching (if this occurs, wash the area with soap and water)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mezcla Eutética de Anestésico Local

(Lidocaína 2.5% y Prilocaína 2.5%)
(Nombre comercial: EMLA)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar el dolor de las inyecciones y de la penetración de agujas mediante el adormecimiento de la piel

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Siga las instrucciones que le dio el médico del niño. No le dé más medicina de la recomendada.
– Esta medicina debe ser usada solamente en el paciente para quien fue recetada.
– Aplique la crema en el área que escogió el doctor o enfermera del niño, 1 hora antes del procedimiento, a menos que reciba instrucciones de aplicar la crema por más tiempo.
– Asegúrese que el área está limpia y seca antes de aplicar la crema. Lave sus manos antes y después de aplicar la crema en la piel del niño.
– Aplique 1/2" tubo de la crema sobre la piel formando una capa gruesa. No la frote en la piel.
– Quite la pieza central desprendible de la parte de atrás del vendaje oclusivo (la cubierta de plástico).
– Remueva el forro del marco del papel y el vendaje claro.
– Cubra la crema con vendaje oclusivo y redondee cuidadosamente los bordes.
– Remueva el resto del marco de papel.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– La piel del niño estará adormecida por varias horas. Durante ese tiempo, su niño puede lastimarse sin saberlo. Vigílelo cuidadosamente después de usar EMLA para evitar quemadas o cortadas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cambios en el color de la piel (enrojecimiento o palidez)
– hinchazón moderada

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– hinchazón severa
– erupción en la piel, fuerte comezón (si esto sucede, lave el área con agua y jabón)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Famotidine

(Brand Names: Pepcid, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn and stomach upset

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than recommended.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child famotidine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Famotidine can be given with food, milk, or antacids.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid famotidine may be stored at room temperature or refrigerated. Do not freeze.
– Throw away any unused liquid famotidine after 30 days.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, dizziness
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness or pain
– drowsiness
– confusion
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Famotidina
(Nombre comercial: Pepcid)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para aliviar acidez y malestar estomacal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Siga las instrucciones que le dio el médico del niño. No le dé más medicina de la recomendada.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño famotidina a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Famotidina puede darse con comida, leche o antiácidos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Famotidina en líquido, puede guardarse a temperatura ambiente o refrigerarse. No lo congele.
– Tire cualquier líquido que le sobró de famotidina después de 30 días.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– debilidad o dolor musculares
– somnolencia
– confusión
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Felbamate
(Brand Name: Felbatol)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child felbamate unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give felbamate at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Felbamate can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that felbamate is not causing severe side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Felbamate may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, altered taste, dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist), stomach pain, diarrhea, or constipation
– dizziness, light-headedness, drowsiness, irritability, or headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or purple spots on skin
– yellowing of the eyes or skin, dark urine
– fever, chills, sore throat
– unusual bruising or bleeding
– difficulty seeing
– hallucinations
– a change in seizure pattern

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Felbamato
(Nombre comercial: Felbatol)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– No deje de darle al niño felbamato a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Dé felbamato a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Felbamato puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que felbamato no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Felbamato puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda), dolor estomacal, diarrea o estreñimiento
– mareos, somnolencia, irritabilidad o dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción o manchas moradas en la piel
  – amarillamiento de los ojos o piel, orina oscura
  – fiebre, escalofríos, dolor de garganta
  – contusiones anormales o sangrado
  – dificultad para ver
  – alucinaciones
  – un cambio en el patrón de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Felodipine
(Brand Name: Plendil)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?
– Give felodipine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child felodipine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Have your child swallow the tablet whole. Do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– Felodipine should be given on an empty stomach 1 hour before or 2 hours after a meal. If it upsets your child's stomach, ask your child's doctor if it can be given with meals or a snack.
– Do not give felodipine with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase felodipine's effect and increase the risk of side effects.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, headache, light-headedness (have your child get up slowly after lying down)
– mild nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, chest pain
– palpitations or a fast heartbeat
– swelling of the face, hands, or feet
– severe weakness or tiredness (fatigue)
– severe headache
– skin rash
– thickening of the gums or bleeding gums

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Felodipino
(Nombres comerciales: Plendil)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para reducir la hipertensión

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle el felodipino según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración del felodipino a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el medicamento todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Cerciórese de que su hijo trague el comprimido entero. No permita que el niño muerda, mastique o triture el comprimido.
– El felodipino debe administrarse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de las comidas. Si su hijo siente molestias estomacales, pregúntele al médico si puede dárselo con las comidas o un refrigerio. No administre el felodipino con jugo de toronja. El jugo de toronja puede aumentar el efecto del felodipino.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento. Si se han omitido dos dosis o más, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo, dolor de cabeza, aturdimiento (pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama)
– náuseas leves

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar, dolor en el tórax
– palpitaciones o taquicardia
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– debilidad extrema o cansancio (fatiga)
– fuertes dolor de cabeza
– erupción cutánea
– engrosamiento o sangrado de las encías

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ferrous Gluconate/Ferrous Sulfate (Iron)

(Brand Names: Feosol, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to add iron to the blood and treat anemia

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Have your child swallow tablets and capsules whole. Do not chew.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with a small amount of water or juice.
– Rinse your child's mouth with water after each dose to avoid staining the teeth.
– Ferrous gluconate and ferrous sulfate should be given on an empty stomach.
– If your child develops an upset stomach, give your child's iron dose after meals or a snack. Do not give iron with milk, cheese, or other dairy products.
– Do not give iron with antacids.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children. Accidental iron overdoses can cause serious illness or death in children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Be sure that your child's doctor and pharmacist know of any other medicines your child is taking to tell you whether they can be given with iron.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, stomach pain, constipation (to avoid constipation, increase fluids and fiber in your child's diet)
– dark-colored stools

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe vomiting
– severe stomach pain or cramping

If your child takes an overdose, contact your child's doctor or local poison control center immediately.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Glucanato Ferroso/Sulfato Ferroso (Hierro)

(Nombres comerciales: Feosol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para agregar hierro a la sangre y tratar la anemia

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– Haga que el niño se tome enteras las pastillas o cápsulas. No se mastiquen.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede mezclarse con una cantidad pequeña de agua o jugo.
– Enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis para evitar manchar los dientes.
– El gluconato ferroso y el sulfato ferroso deben darse con el estómago vacío.
– Si al niño le da malestar estomacal , déle la dosis de hierro después de los alimentos o bocadillos. No le dé el hierro con leche, queso u otros productos lácteos.
– No administre hierro con antiácidos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños. Las sobredosis accidentales de hierro pueden causar en los niños enfermedades serias o la muerte.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Asegúrese que el doctor y farmacéutico sepan de cualquier otra medicina que el niño está tomando, para que le digan si se las puede dar junto con hierro.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito, dolor estomacal, estreñimiento (para evitar estreñimiento, aumente los líquidos y la fibra en la dieta del niño)
– excremento color oscuro

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– vómito severo
– dolor de estómago o cólico severos

Si su niño toma una sobredosis, comuníquese de inmediato con el médico del niño o con el centro de control de venenos.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fexofenadine

(Brand Names: Allegra, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Fexofenadine may be given with food or milk. Do not give your child fexofenadine with fruit juices.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give fexofenadine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– nervousness
– increased appetite
– diarrhea
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fexofenadina
(Nombre comercial: Allegra)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar los síntomas de alergias y fiebre de heno (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle al niño fexofenadina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos
– nerviosismo
– aumento de apetito
– diarrea
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultad para respirar
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Filgrastim (G-CSF)
(Brand Name: Neupogen)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to stimulate production of white blood cells in patients receiving cancer chemotherapy or after a bone marrow transplant

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Carefully follow the instructions you were given by your child's doctor. Always wash your hands and clean your child's skin at the injection site before preparing a dose. Use a new disposable syringe for each dose. Let the bottle of filgrastim warm to room temperature before you use it. Do not shake the bottle. Draw up the dose into the syringe and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.
– Alternate injection sites.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store filgrastim in the refrigerator. Do not freeze.
– If kept at room temperature, throw out opened filgrastim vials after 24 hours. If refrigerated, throw out opened vials after 7 days.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see if filgrastim is working properly.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting
– bone pain (pain in the ribs, back)
– pain at injection site
– headache
– minor muscle aches and pains

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– skin rash
– palpitations or a fast heartbeat
– swelling of the face
– fever, sores on the skin, signs of infection
– pain in the upper abdomen
– pain in the shoulder or upper back

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Filgrastim (G-CSF)
(Nombre comercial: Neupogen)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para estimular la producción de glóbulos blancos en los pacientes que reciben quimioterapia o después de un transplante de médula ósea

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga cuidadosamente las instrucciones que recibió del médico del niño. Siempre lave sus manos, y limpie la piel del niño en el lugar de la inyección antes de preparar la dosis. Use una jeringa desechable nueva para cada dosis. Deje que la botella de filgrastim se caliente a temperatura ambiente antes de usarla. No agite la botella. Mida la dosis en la jeringa e inyéctela por vía subcutánea (debajo de la piel) como se le indicó. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente resistente a perforaciones.
– Alterne las areas del cuerpo para la inyección.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde filgrastim en el refrigerador. No lo congele.
– Si se mantiene a temperatura ambiente, tire el frasco abierto de filgrastim después de 24 horas. Si se refrigera, tire los frascos abiertos después de 7 días.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ver que filgrastim está trabajando apropiadamente.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito
– dolor en los huesos (dolor en las costillas, espalda)
– dolor en el lugar de la inyección
– dolor de cabeza
– dolores musculares menores

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar, respiración con silbido
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – fiebre, llagas en la piel, señales de infección
  – erupción en la piel
  – hinchazón de la cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Flecainide
(Brand Name: Tambocor)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to correct an irregular heartbeat in patients who do not respond to other medicines

How should I give my child this medicine?
– Give flecainide on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child flecainide until told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child's heart function should be periodically tested to make sure that flecainide is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness
– headache
– nausea, constipation, stomach pain
– fatigue

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– tremors
– palpitations, or a fast or slow heartbeat
– chest pain
– rash
– shortness of breath
– difficulty seeing
– swelling of the legs and feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Flecainida
(Nombre comercial: Tambocor)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para corregir un ritmo cardíaco irregular en pacientes que no responden a otras medicinas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé flecainida en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño flecainida hasta que así se lo indique el médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Se debe de examinar periódicamente la función del corazón del niño para asegurarse que flecainida no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos
– dolor de cabeza
– náusea, estreñimiento, dolor estomacal
– cansancio
– estremecimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – palpitaciones, o un latido cardíaco rápido o lento
  – dolor en el pecho
  – falta de aire
  – hinchazón de las piernas y pies
  – erupción
  – dificultad para ver

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fluconazole

(Brand Names: Diflucan, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat fungal infections

How should I give my child this medicine?

– Give fluconazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child fluconazole until told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Fluconazole may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– Store liquid fluconazole in the refrigerator or at room temperature. Do not allow it to freeze.
– Throw away unused medicine after 2 weeks. Do not save it to treat other infections.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor or pharmacist about any other medicines that he or she is taking. Fluconazole can cause life-threatening side effects when given with other drugs.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, loss of appetite, or altered taste
– diarrhea
– headache
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– hives
– difficulty breathing, swelling of the face or throat
– fatigue
– yellowing of the eyes or skin
– dark urine
– pale stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fluconazol

(Nombres comerciales: Diflucan, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para prevenir o tratar micosis

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle el fluconazol de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de darle el fluconazol a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El fluconazol puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Guarde el fluconazol líquido en el refrigerador o a temperatura ambiente. No permita que se congele.
– Bote a la basura el resto de medicamento después de 2 semanas. No lo guarde para tratar otras infecciones.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Menciónele al médico de su hijo o al farmacéutico qué otros medicamentos está tomando su hijo. El fluconazol puede producir efectos secundarios potencialmente mortales cuando se lo administra con otros fármacos, como el astemizol, la cisaprida y la terfenadina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, inapetencia o alteración del gusto
– diarrea
– dolor de cabeza
– mareo

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – erupción cutánea
  – ronchas
  – dificultades para respirar, hinchazón de la cara o la garganta
  – fatiga
  – coloración amarillenta de los ojos o la piel
  – orina oscura
  – heces pálidas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fludrocortisone
(Brand Name: Florinef)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used as replacement therapy for adrenocortical insufficiency (such as Addison's disease or congenital adrenogenital syndrome)
– used in the treatment of severe orthostatic hypotension

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Fludrocortisone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell all doctors and dentists caring for your child that he or she is taking fludrocortisone.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– dizziness
– acne

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe headache
– swelling of the legs or feet
– unusual weight gain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fludrocortisona
(Nombre comercial: Florinef)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa como terapia de reemplazo para insuficiencia corticosuprarrenal (tal como la enfermedad de Addison o síndrome congénito genitosuprarrenal)
– se usa en el tratamiento de hipotensión ortostática severa

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Fludrocortisona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Diga a los médicos y dentistas del niño que él está tomando fludrocortisona.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– mareos
– acné

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dolor de cabeza fuerte
– hinchazón de las piernas o pies
– aumento de peso anormal

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Flunisolide

(Brand Names: AeroBid, Nasalide, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation in the air passages of children with asthma
– used to reduce some of the itching and sneezing from allergies

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– There are several different ways to give this medicine. Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If your child is using a flunisolide inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– If your child is using an inhaler, rinse your child's mouth with water after each dose.
– If your child is using an inhaler, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of flunisolide on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Flunisolide should not be relied on to treat an acute asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, sore throat, bad taste (from inhaler)
– nasal burning, stuffiness, or sneezing (from nasal spray)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– increased wheezing or difficulty breathing
– creamy white patches on the tongue or mouth, lip sores
– increased cough, changes in sputum

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Flunisolida

(Nombres comerciales: Aerobid, Nasalide, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación en la via respiratoria en niños con asma
– se usa para reducir la comezón y estornudos causados por alergias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Hay varias maneras de administrar esta medicina. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño.
– Si el niño está usando un inhalador flunisolida, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de flunisolida a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Flunisolida no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, dolor de garganta, mal sabor (del inhalador)
– ardor nasal, congestión, o estornudos (por el spray (rociador) nasal)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– aumento de la respiración con silbido o dificultad para respirar
– manchas blancas en la lengua o boca, llagas en los labios
– aumento de tos, cambios en el esputo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fluoride

(Brand Names: Pediaflor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to develop strong, healthy teeth and prevent tooth decay (cavities)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with a small amount of water or juice.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Use of too much fluoride may cause staining of the teeth.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset
– drooling

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– weakness or unusual tiredness
– vomiting or diarrhea
– difficulty breathing, wheezing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fluoruro

(Nombres comerciales: Pediaflor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para formar dientes fuertes y saludables y evitar la caries dental (cavidades)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede mezclarse con una cantidad pequeña de agua o jugo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– El usar demasiado fluoruro puede causar manchas en los dientes.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal
– babear o exceso de saliva

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– debilidad o cansancio anormal
– vómito o diarrea
– dificultad para respirar, respiración con silbido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fluoxetine

(Brand Names: Prozac, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression, obsessive-compulsive disorders, anxiety and panic disorders, eating disorders, attention deficit/ hyperactivity disorder

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child fluoxetine unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of fluoxetine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Fluoxetine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Fluoxetine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using fluoxetine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– nervousness, tremors
– dizziness, drowsiness, difficulty sleeping
– headache, weakness
– nausea, stomach pain, vomiting, diarrhea, or constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– change in taste perception

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– joint pain
– difficulty seeing
– fever, flu-like symptoms
– easy bruising or bleeding
– skin rash, hives, itching
– palpitations, chest pain
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fluoxetina
(Nombre comercial: Prozac, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la depresión, los trastornos obsesivo– compulsivos, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación, el trastorno de hiperactividad con déficit de atención

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la fluoxetina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la fluoxetina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La fluoxetina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La fluoxetina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la fluoxetina con el médico.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– nerviosismo, temblores
– mareo, somnolencia, dificultades para dormir
– dolor de cabeza, debilidad
– náuseas, dolor de estómago, vómitos, diarrea o estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– cambio en la percepción del gusto

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
– dolor articular
– dificultades visuales
– fiebre, síntomas seudogripales
– erupción cutánea, ronchas, comezón
– palpitaciones, dolor en el tórax
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fluticasone

(Brand Names: Flonase, Flovent)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation in the air passages of children with asthma
– used to relieve itching and sneezing from allergies

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– There are several different ways to give this medicine. Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If your child is using a fluticasone inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose. Keep the equipment clean and dry between uses.
– If your child is using an inhaler, rinse your child's mouth with water after each dose.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of fluticasone on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Fluticasone should NOT be relied on to treat an acute asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, dryness, or a bad taste in the mouth after inhaling fluticasone
– nasal burning, sneezing attacks after using the nasal spray
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– increased wheezing or difficulty breathing
– creamy white patches on the tongue or mouth
– lip sores
– increased cough, changes in sputum
– changes in mood or behavior

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fluticasona

(Nombres comerciales: Flonase, Flovent)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación en el paso del aire en niños con asma
– se usa para aliviar la comezón y estornudos causados por alergias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– Hay varias maneras de administrar esta medicina. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño.
– Si el niño está usando un inhalador de fluticasona, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis. Mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si el niño está usando un inhalador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de fluticasona a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Fluticasona no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, sequedad o mal sabor en la boca después de inhalar fluticasona
– ardor nasal, ataques de estornudos después de usar el spray nasal
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– aumento de la respiración con silbido o dificultad para respirar
– manchas blancas en la lengua o boca
– llagas en el labio
– umento de tos, cambios en el esputo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fluvastatin

(Brand Names: Lescol, Lescol XL)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat hypercholesterolemia (high cholesterol levels in the blood)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is taking the extended-release tablets, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablets.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If your child also is taking cholestyramine, give the fluvastatin at least 4 hours after a cholestyramine dose.
– Fluvastatin can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that fluvastatin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– mild stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness, pain, or cramps
– skin rash
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– unexplained fever
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fluvastatina

(Nombres comerciales: Lescol, Lescol XL)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipercolesterolemia (elevada concentración de colesterol en la sangre)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo toma los comprimidos de liberación prolongada, no le permita que muerda, mastique o triture los comprimidos.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– Si su hijo también toma colestiramina, administre la fluvastatina por lo menos 4 horas después de la dosis de colestiramina.
– La fluvastatina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico de su hijo. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la fluvastatina no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– malestar estomacal leve
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor, debilidad muscular o calambres
– erupción cutánea
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– fiebre inexplicable
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fluvoxamine
(Brand Name: Luvox)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat depression, obsessive-compulsive disorders, anxiety and panic disorders, eating disorders, attention deficit/ hyperactivity disorder

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child fluvoxamine unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of fluvoxamine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Fluvoxamine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Fluvoxamine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using fluvoxamine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness, tremors
– dizziness, drowsiness
– headache, weakness
– difficulty sleeping
– nausea, stomach pain, and vomiting
– diarrhea or constipation
– change in taste perception
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– joint pain
– difficulty seeing
– flu-like symptoms
– palpitations, chest pain
– skin rash, hives, itching
– fever
– seizures (convulsions)
– easy bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fluvoxamina
(Nombre comercial: Luvox)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la depresión, los trastornos obsesivo– compulsivos, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación, el trastorno de hiperactividad con déficit de atención

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la fluvoxamina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la fluvoxamina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– La fluvoxamina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La fluvoxamina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la fluvoxamina con el médico.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– nerviosismo, temblores
– mareo, somnolencia
– dolor de cabeza, debilidad
– dificultades para dormir
– náuseas, dolor de estómago y vómitos
– diarrea o estreñimiento
– cambio en la percepción del gusto
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – dolor articular
  – dificultades visuales
  – síntomas seudogripales
  – erupción cutánea, ronchas, comezón
  – fiebre
  – convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Formoterol
(Brand Name: Foradil)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to open the air passages of children with asthma

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– You will be given a special inhaler device. One capsule is placed into the inhaler at a time. The inhaler opens the capsule and loads the powder into the air chamber.
– Keep the equipment dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of formoterol on hand.

How should this medicine be stored?
– Keep the capsules in their original foil pack. Remove only when ready to use.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Formoterol should NOT be relied on to treat an acute asthma attack.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– dizziness, shaking
– mild stomach pain or nausea
– sore throat or hoarseness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– increased wheezing or difficulty breathing
– rash or hives
– palpitations, a fast or irregular heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Formoterol

(Nombres comerciales: Foradil)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para abrir las vías respiratorias de niños asmáticos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle el medicamento según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– A usted se le entregará un inhalador especial. Las cápsulas se colocan en el inhalador de a una por vez. El inhalador abre la cápsula y carga el polvo en la cámara de aire.
– Mantenga el dispositivo seco mientras no lo use.
– Adminístrele a su hijo sólo la dosis prescripta.
– Siempre tenga una reserva de formoterol a mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Conserve las cápsulas en su envase original de papel de aluminio. Retírelas recién antes de usar.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– No permita que el medicamento se congele.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– El formoterol NO debe tomarse como base para el tratamiento de una crisis asmática aguda.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– mareo, temblores
– dolor estomacal leve o náuseas
– dolor de garganta o ronquera

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– respiración sibilante más intensa o dificultades para respirar
– sarpullido o ronchas
– palpitaciones, taquicardia o arritmia

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fosamprenavir
(Brand Name: Lexiva)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child fosamprenavir unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same times every day. Marking a calendar may be a helpful reminder. Fosamprenavir is usually given twice daily.
– If giving your child the liquid form, shake the bottle well and carefully measure the dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Fosamprenavir may be given with food or milk. The oral liquid should be given to your child with food.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– The oral liquid may be refrigerated to make it taste better. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it has been more than 4 hours since it should have been given, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Fosamprenavir should be used with caution in children who are allergic to sulfonamides or sulfa drugs.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– nausea, vomiting, or diarrhea
– itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe rash with blistering or peeling of the skin
– swelling of the face, hands, or feet
– fever, chills, or other signs of infection
– sores or wounds that do not heal
– unusual bruising or bleeding
– unusual tiredness or weakness
– changes in body fat (increased fat in the stomach area or back, loss of fat in the arms or legs, an increase or loss of fat in the face)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fosamprenavir
(Nombre comercial: Lexiva)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar pacientes con la infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de fosamprenavir a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Fosamprenavir por lo general se administra dos veces por día.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente la dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– Fosamprenavir se puede administrar con los alimentos o con la leche. La forma líquida oral se debe administrar con alimentos.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– La forma líquida oral se puede refrigerar para que tenga mejor sabor. No congelar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si han transcurrido más de 4 horas desde la hora prevista de la toma, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Fosamprenavir se debe usar con precaución en niños alérgicos a las sulfonamidas o a los fármacos sulfa.
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– náuseas, vómitos o diarrea
– picazón

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido grave con ampollas o descamación de la piel
– cambios en la grasa corporal
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– fiebre, escalofríos u otros signos de infección
– llagas o heridas que no cicatrizan
– contusión o hemorragia no habitual
– cansancio o debilidad inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Fosinopril
(Brand Name: Monopril)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat high blood pressure
– used to treat congestive heart failure

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child fosinopril unless told to do so by your child's doctor.
– Give fosinopril at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Fosinopril may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, light-headedness
– headache
– cough
– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– persistent cough
– sore throat
– fever
– mouth sores
– extreme weakness
– fast heartbeat
– swelling of the legs, ankles, or feet
– swelling of the face, lips, or tongue
– difficulty breathing or swallowing
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fosinopril
(Nombre commercial: Monopril)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la hipertensión
– para tratar la insuficiencia cardíaca congestiva

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle fosinopril a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el fosinopril todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El fosinopril puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo, aturdimiento
– dolor de cabeza
– tos
– náuseas leves o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción cutánea
– tos persistente
– dolor de garganta
– fiebre
– llagas en la boca
– debilidad extrema
– taquicardia
– hinchazón de las piernas, los tobillos o los pies
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– dificultades para respirar o tragar
– hemorragias o magulladuras inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Furosemide

(Brand Names: Lasix, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to remove extra fluid from the body
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child furosemide unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child liquid furosemide, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Furosemide may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Follow the recommendations of your child's doctor or pharmacist for the use of potassium supplements or in planning a diet high in potassium (including foods such as bananas, leafy green vegetables, and orange juice).

What are the common side effects of this medicine?

– frequent urination
– mild muscle cramps, weakness
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– persistent or severe muscle cramps or weakness
– rapid, excessive weight loss
– confusion, headache
– skin rash
– nausea, vomiting
– unusual bruising or bleeding
– decreased urination
– ringing in the ears

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Furosemida

(Nombres comerciales: Lasix, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para eliminar fluidos del cuerpo
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño furosemida a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño furosemida en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Siga las recomendaciones del médico o farmacéutico del niño para el uso de los suplementos de potasio o en planear una dieta alta en potasio (incluyendo alimentos como plátanos, vegetales de hojas verdes y jugo de naranja).

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– frecuencia al orinar
– calambres musculares moderados, debilidad
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– dolores agudos musculares persistentes o severos, o debilidad
– confusión, dolor de cabeza
– náuseas, vómito
– disminución al orinar
– pérdida de peso rápida, excesiva
– erupción en la piel
– contusiones anormales o sangrado
– zumbido en los oídos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Gabapentin

(Brand Names: Neurontin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)
– used to treat some types of chronic pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child gabapentin unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– Give gabapentin at the same time each day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Gabapentin may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give gabapentin at the same time as antacids. Gabapentin should be given at least 2 hours after an antacid has been given.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, drowsiness, headache
– stomach upset

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing
– tremors
– fast heartbeat
– skin rash, itching
– difficulty breathing
– a change in seizure pattern

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Gabapentina
(Nombre comercial: Neurontin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir o tratar convulsiones
– se usa para tratar algunos tipos de dolor crónico

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele sólo la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle a su niño gabapentin a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Dele gabapentin a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Gabapentin puede administrarse con alimentos o leche para evitar el malestar estomacal.
– No le dé gabapentin al mismo tiempo que antiácidos. Gabapentin se debe dar como mínimo 2 horas después de haberle dado un antiácido.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil llevar un registro de las convulsiones del niño, su comportamiento y rendimiento en la escuela para ayudar a determinar cuál es la dosis óptima.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia, dolor de cabeza
– malestar estomacal

Llame de inmediato al médico de su niño si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para ver
  – latido cardíaco rápido
  – dificultad para respirar
  – temblores
  – erupción en la piel, comezón
  – un cambio en el patrón de las convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ganciclovir

(Brand Names: Cytovene, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat infections caused by cytomegalovirus (CMV)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ganciclovir should be given with food or milk. This helps it to be absorbed.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it. If you are mixing the liquid at home, be certain that you understand all instructions for preparing it. Ask your pharmacist for any special precautions about handling ganciclovir. It should not be prepared by pregnant caregivers.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have regularly scheduled appointments to have blood samples taken to make sure that ganciclovir is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea or vomiting
– diarrhea
– decreased appetite, stomach pain
– headache
– itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing or blurred vision
– unusual bleeding or bruising
– black, bloody, or tarry stools
– fever or chills
– skin rash
– dark or bloody urine, decreased urination
– a sore throat or mouth sores
– numbness or tingling of the arms, legs, or around the mouth

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ganciclovir

(Nombres comerciales: Cytovene, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para prevenir o tratar infecciones causadas por el citomegalovirus (CMV)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre todo el medicamento. No deje de dárselo aunque su hijo se sienta mejor; la infección podría recomenzar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El ganciclovir debe administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla. Si mezcla el líquido en su casa, cerciórese de entender bien las instrucciones para su preparación. Consulte a su farmacéutico si hay precauciones especiales que debe tomar para manejar el ganciclovir. No debe prepararlo la persona que cuida al paciente si está embarazada.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No le dé a su hijo una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para que se le tomen muestras de sangre a fin de comprobar que el ganciclovir no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas o vómitos
– diarrea
– disminución del apetito, dolor de estómago
– dolor de cabeza
– comezón

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultades visuales o visión borrosa
– erupción cutánea
– magulladuras o hemorragias inusuales
– orina oscura o con sangre, disminución de la micción
– heces con sangre, negras o alquitranadas
– dolor de garganta o llagas en la boca
– fiebre o escalofríos
– entumecimiento u hormigueo en los brazos, las piernas o alrededor de la boca

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Gentamicin ophthalmic

(Brand Names: Garamycin, Genoptic, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat eye infections

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle or tube (container) close to your child's face. Do not let the tip of the container touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops or ointment in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes (hold a baby's eye closed) for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the container.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– blurred vision right after applying the medicine
– stinging or irritation of the eyes

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– blurred vision that doesn't get better
– swelling, itching, or redness of the eyes or eyelids

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Gentamicina oftálmica

(Nombres comerciales: Garamycin, Genoptic, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones en los ojos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga estas instrucciones para darle al niño esta medicina:
  – Lávese las manos perfectamente.
  – Haga que el niño se acueste o haga su cabeza para atrás.
  – Sostenga la botella o tubo (envase) cerca de la cara del niño. No deje que la punta del envase tenga contacto con los ojos o piel del niño.
  – Usando su dedo índice, jale hacia abajo el párpado inferior del niño para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas o el ungüento en el bolsillo que forma el párpado inferior del ojo.
  – Haga que el niño cierre los ojos (a un bebé tápele los ojos) por 2 o 3 minutos.
  – Limpie cualquier medicina extra que se haya derramado en la piel. Lávese las manos de nuevo.
  – Ponga la tapa en el recipiente.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– vista borrosa inmediatamente después de aplicar la medicina
– picazón o irritación en los ojos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes siguen o se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– hinchazón, comezón o enrojecimiento de los ojos o párpados

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Glipizide

(Brand Names: Glucotrol, Glucotrol XL, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to control blood sugar in people with type 2 diabetes mellitus

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– If your child is taking the extended-release tablet, give it with breakfast. Do not allow your child to bite, chew, or crush the tablets.
– The outer shell of the extended-release tablet may be passed in your child's stool. This is expected.
– If your child is taking the regular tablet, give the dose 30 minutes before a meal.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor or nurse about diet and checking your child's blood sugar or urine.
– Keep all appointments with your child's doctor.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Glipizide may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– nervousness or mild trembling
– dizziness or drowsiness
– headache
– stomach upset, nausea, diarrhea, or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– signs of low blood sugar (tiredness, confusion, hunger, heavy sweating, a fast heartbeat, shaking, blurred vision, a headache, or numbness in the arms or legs)
– rash or hives
– yellowing of the skin or eyes
– bloody, black, or tarry stools
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Glipizida

(Nombres comerciales: Glucotrol, GlucotrolXL, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para controlar la glucemia de las personas con diabetes tipo 2

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de administrarle el medicamento a su hijo a menos que así se lo indique el médico.
– Si su hijo toma los comprimidos de liberación prolongada, adminístrelos con el desayuno. No permita que su hijo los muerda, mastique o triture.
– La cubierta exterior del comprimido de liberación prolongada puede eliminarse en la materia fecal del niño. Es algo previsible.
– Si su hijo toma los comprimidos comunes, administre la dosis 30 minutos antes de las comidas.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo o la enfermera sobre la dieta y el control de la glucemia y la orina del niño.
– No falte a ninguna cita con el médico.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La glipizida puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– nerviosismo o temblores leves
– mareo o somnolencia
– dolor de cabeza
– malestar estomacal, náuseas, diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– signos de baja glucosa en la sangre (cansancio, confusión, hambre, sudoración excesiva, palpitaciones, temblores, visión borrosa, dolor de cabeza o entumecimiento de los brazos o las piernas)
– sarpullido o ronchas
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– heces con sangre, negras o alquitranadas
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Glyburide

(Brand Names: DiaBeta, Micronase, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to control blood sugar in patients with type 2 diabetes mellitus

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor or nurse about diet and checking your child's blood sugar or urine.
– Keep all appointments with your child's doctor.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Glyburide may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset, nausea, gas

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– signs of low blood sugar (tiredness, confusion, hunger, heavy sweating, a fast heartbeat, shaking, blurred vision, a headache, or numbness in the arms or legs)
– rash or hives
– yellowing of the skin or eyes
– bloody, black, or tarry stools
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Glibenclamida (gliburida)

(Nombres comerciales: DiaBeta, Micronase, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para controlar la glucemia en pacientes con diabetes tipo 2

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle el medicamento a menos que así se lo indique el médico de su hijo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo o la enfermera sobre la dieta y el control de la glucemia y la orina del niño.
– No falte a ninguna cita con el médico.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La glibenclamida puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal, náuseas, gases

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– signos de baja glucosa en la sangre (cansancio, confusión, hambre, sudoración excesiva, palpitaciones, temblores, visión borrosa, dolor de cabeza o entumecimiento de los brazos o las piernas)
– sarpullido o ronchas
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– heces con sangre, negras o alquitranadas
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Glycopyrrolate
(Brand Names: Robinul, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat ulcers
– used to decrease secretions

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child liquid glycopyrrolate, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Some brands of glycopyrrolate contain tartrazine dye or sulfites.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness
– difficulty sleeping
– nausea, vomiting, altered taste
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty seeing
– confusion
– fast heartbeat
– difficulty breathing
– flushing, fever
– swelling of the face or throat
– difficulty urinating
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Glicopirrolato

(Nombres comerciales: Robinul, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar úlceras
– se usa para disminuir las secreciones

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño glicopirrolato en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Algunas marcas de glicopirrolato contienen tinte de tartrazina o sulfitos.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– dificultad para dormir
– náusea, vómito, gusto alterado
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para ver
– latidos cardíacos rápidos
– bochornos, fiebre
– dificultad para orinar
– confusión
– dificultad para respirar
– hinchazón de la cara, o garganta
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Granisetron
(Brand Name: Kytril)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent nausea and vomiting

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Granisetron can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– light-headedness, drowsiness
– headache
– diarrhea or constipation
– stomach pain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash
– difficulty breathing
– chest pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Granisetrón
(Nombre comercial: Kytril)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir náusea y vómito

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Granisetrón puede darse con comida o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– dolor de cabeza
– diarrea o estreñimiento
– dolor estomacal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– dificultad para respirar
– dolor en el pecho

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Griseofulvin

(Brand Names: Grifulvin V, Gris-PEG, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to treat fungal infections

How should I give my child this medicine?

– Give griseofulvin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child griseofulvin until told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Griseofulvin can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Griseofulvin may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– headache (usually goes away without having to stop taking this medicine)
– dizziness, drowsiness
– nausea, vomiting, gas, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– skin rash, hives, itching
– mouth sores
– shortness of breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Griseofulvina

(Nombres comerciales: Grifulvin V, Gris– PEG, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones micóticas (fungal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé griseofulvina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño griseofulvina hasta que así se lo indique el médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Griseofulvina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Griseofulvina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza, (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)
– mareos, somnolencia
– náusea, vómito, gases, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel, urticaria, comezón
  – llagas en la boca
  – falta de aire

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Guanfacine

(Brand Names: Tenex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce high blood pressure
– used to treat attention deficit/hyperactivity disorder (ADHD) or Tourette's syndrome

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child guanfacine unless told to do so by your child's doctor.
– Guanfacine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Have your child get up slowly after lying down to prevent dizziness.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– dry eyes or nose
– constipation (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– persistent or severe drowsiness or dizziness, unusual weakness
– fast or slow heartbeat
– chest pain
– difficulty breathing
– yellowing of the skin or eyes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Guanfacina
(Nombres comerciales: Tenex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para reducir la hipertensión
– para tratar el trastorno de hiperactividad con déficit de atención (THDA) o el síndrome de Tourette

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle el medicamento según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de guanfacina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– La guanfacina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Conserve el medicamento en su envase original y fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– Pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama para evitar mareos.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareo, dolor de cabeza
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– sequedad en los ojos o la nariz
– estreñimiento (suele desaparecer sin tener que interrumpir la toma del medicamento)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– mareo o somnolencia persistente o grave, debilidad inusual
– taquicardia o bradicardia
– dolor en el tórax
– dificultades para respirar
– coloración amarillenta de la piel o los ojos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Haloperidol
(Brand Names: Haldol, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat schizophrenia
– used to manage symptoms of Tourette's syndrome or autism
– used to treat hyperactivity unresponsive to other medicines

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child haloperidol unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of haloperidol may not be seen for 2 to 4 weeks.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Haloperidol may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Liquid haloperidol may be mixed with a small amount of fruit juice or other drinks. Do not mix with caffeine-containing drinks, such as coffee, tea, or some colas.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Haloperidol may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Haloperidol may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using haloperidol with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness, tremors
– dizziness, drowsiness, difficulty sleeping
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– headache, fatigue
– nausea, stomach pain, vomiting, constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– unusual bleeding or bruising
– chest pain
– fever, flu-like symptoms
– sore mouth or gums, sore throat
– difficulty seeing
– palpitations or irregular heartbeats
– skin rash
– difficulty breathing
– seizures (convulsions)
– involuntary movements

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Haloperidol

(Nombres comercials: Haldol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la esquizofrenia
– se usa para controlar los síntomas del síndrome de Tourette o el autismo
– se usa para tratar la hiperactividad que no responde a otros medicamentos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño haloperidol a menos que así se lo indique su médico.
– El beneficio completo de haloperidol puede no verse sino hasta después de 2 o 4 semanas.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– El haloperidol puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.
– El haloperidol líquido puede mezclarse con una pequeña cantidad de jugo de fruta u otras bebidas. No mezclar con bebidas que contengan cafeína, como café, té y algunas bebidas de cola.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El haloperidol puede hacer la piel de su niño más sensible al sol. Vista a su niño con ropa protectora y aplíquele loción con pantalla solar.
– El haloperidol puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su niño padece un trastorno convulsivo, consulte con el médico del niño los beneficios y riesgos de usar haloperidol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– nerviosismo, temblores
– mareos, somnolencia, dificultad para dormir
– dolor de cabeza, fatiga
– náuseas, dolor de estómago, vómitos, estreñimiento
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – sangrado anormal o contusiones
  – erupción en la piel
  – ataques (convulsiones)
  – llagas en la boca o las encías, garganta irritada
  – palpitaciones o latidos irregulares
  – fiebre, síntomas de gripe
  – dificultad para ver
  – dolor en el pecho
  – dificultad para respirar
  – movimientos involuntarios

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydralazine

(Brand Names: Apresoline, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child hydralazine unless told to do so by your child's doctor.
– Give hydralazine at the same time each day.
– If giving your child liquid hydralazine, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Hydralazine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid hydralazine, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that hydralazine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– drowsiness, headache
– weakness, palpitations (usually goes away without having to stop taking this medicine)
– nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– sore throat
– skin rash
– fever
– skin flushing (redness)
– unusual bleeding or bruising
– numbness or tingling of the fingers or toes
– joint or chest pain
– sudden weight gain or swelling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidralazina

(Nombres comerciales: Apresoline, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño hidralazina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé hidralazina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño hidralazina en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Hidralazina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño hidralazina en líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que la hidralazina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– somnolencia, dolor de cabeza
– debilidad, palpitaciones (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)
– náusea y vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor de garganta
– fiebre
– sangrado o contusiones anormales
– dolor en el pecho o en las articulaciones
– erupción en la piel
– bochorno de la piel (enrojecimiento)
– dormecimiento u hormigueo en los dedos de la mano o pie
– aumento de peso repentino o hinchazón de la cara, manos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydrochlorothiazide

(Brand Names: HydroDIURIL, Oretic, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to remove extra fluid from the body
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child hydrochlorothiazide unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Hydrochlorothiazide can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Follow the recommendations of your child's doctor or pharmacist for the use of potassium supplements or in planning a diet high in potassium (including foods such as bananas, leafy green vegetables, and orange juice).
– Hydrochlorothiazide may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– frequent urination
– mild muscle cramps, weakness
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– persistent or severe muscle cramps, weakness, or joint pain
– decreased urination
– skin rash
– sore throat
– unusual bruising or bleeding
– severe vomiting or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidroclorotiazida

(Nombres comerciales: HydroDIURIL, Oretic, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para eliminar fluidos del cuerpo
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño hidroclorotiazida a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Hidroclorotiazida puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Siga las recomendaciones del médico o farmacéutico del niño para el uso de los suplementos de potasio o en planear una dieta alta en potasio (incluyendo alimentos como plátanos, vegetales de hojas verdes y jugo de naranja).
– Hidroclorotiazida puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– frecuencia al orinar
– calambres musculares moderados, debilidad
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolores agudos persistentes o severos, debilidad o dolor en las coyunturas
– disminución al orinar
– erupción en la piel
– dolor de garganta
– contusiones anormales o sangrado
– vómito o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydrocortisone

(Brand Names: Cort-Aid, Cortef, Cortizone-5, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation and swelling
– used to treat adrenocortical insufficiency
– creams, lotions, sprays, and gels are used to reduce itching and redness from rashes

How should I give my child this medicine?

– There are many ways to give your child hydrocortisone. Follow the instructions given to you by your child's doctor or on the package label.
– If using hydrocortisone cream, lotion, or gel, apply to clean, dry skin and rub in gently. Be careful not to get hydrocortisone into your child's eyes.
– If you are using hydrocortisone to treat a diaper rash, do not place tightly fitting diapers or plastic pants on your baby. They may cause your baby to absorb too much of the hydrocortisone. You should not use hydrocortisone to treat diaper rash longer than 2 weeks without seeing your child's doctor.
– If your child is taking hydrocortisone tablets or liquid, do not stop giving your child the medicine until told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly.
– If giving your child liquid hydrocortisone, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. Hydrocortisone can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not allow liquid hydrocortisone to freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If more than two doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– acne, dry skin, mild burning or itching (when put on the skin)
– nausea, vomiting, increased appetite, weight gain, dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– Your child has any of these reactions with the skin products:
  – worsening of skin rash, hives
  – skin infection with pus

– Your child has any of these reactions when taking tablets or liquid hydrocortisone:
  – severe nausea or vomiting
  – increased sweating
  – severe stomach pain
  – weakness
  – wounds that do not heal
  – difficulty swallowing
  – seizures (convulsions)
  – unusual bleeding or bruising
  – tarry, black stools
  – tiny purple spots on the skin, skin rash
  – swelling of the feet, ankles, or lower legs
  – difficulty seeing
  – increased thirst
  – mood or behavior changes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidrocortisona

(Nombres comerciales: Cort– Aid, Cortef, Cortizone– 5, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación e hinchazón
– se usa para tratar la insuficiencia corticosuprarrenal
– las cremas, lociones, aerosoles, y geles se usan para reducir la comezón y el enrojecimiento causado por erupciones

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Hay muchas maneras de darle al niño hidrocortisona. Siga las instrucciones que recibió del médico del niño, o en la etiqueta en el paquete.
– Si usa una crema, loción o gel de hidrocortisona, aplíquela sobre la piel limpia y seca, y frote suavemente. Tenga cuidado de que la hidrocortisona no tenga contacto con los ojos del niño.
– Si está usando hidrocortisona para curar la rozadura de pañal, no le ponga al bebé los pañales muy apretados o calzoncitos de hule. Esto puede causar que el bebé absorba demasiado hidrocortisona. No debe usar la hidrocortisona para tratar la rozadura por más de 2 semanas sin ver al médico del niño.
– Si el niño está tomando pastillas o líquido de hidrocortisona, no deje de darle la medicina hasta que así se lo indique el médico de su niño. Quizás sea necesario disminuir la dosis lentamente.
– Si le da al niño hidrocortisona en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. Hidrocortisona puede darse con comida o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. No permita que hidrocortisona en líquido se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si se le olvidaron más de dos dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– acné, piel seca, ardor o comezón moderados (cuando se pone sobre la piel)
– náusea, vómito, aumento de apetito, aumento de peso, mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones con productos para la piel:

– empeoramiento de erupción en la piel, urticaria
– infección en la piel con pus

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones cuando toma pastillas o hidrocortisona líquida:

– cambios de humor o conducta
– sangrado anormal o contusiones
– excremento alquitranado, negro
– pequeñas manchas moradas en la piel, erupción en la piel
– hinchazón de los pies, tobillos o pantorrila
– dificultad para ver
– aumento de sed
– náusea o vómito severos
– aumento de sudor
– dolor de estómago severo
– debilidad
– heridas que no sanan
– dificultad para tragar
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydromorphone

(Brand Names: Dilaudid, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve pain

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule or as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you have been giving your child hydromorphone on a regular schedule, do not stop giving it unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be lowered slowly before stopping.
– Hydromorphone can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If instructed to give your child hydromorphone on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. If it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to codeine.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Your child's prescription is not refillable. If you need more hydromorphone, contact your child's doctor.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, constipation (to avoid constipation, increase fluids and fiber in your child's diet)
– drowsiness, dizziness
– difficulty urinating

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– increased pain (your child's dose may need to be changed)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidromorfona
(Nombres comerciales: Dilaudid, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– alivia el dolor

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular o como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le ha estado dando al niño hidromorfona en un horario regular, no deje de dársela a menos que así se lo indique su médico. Quizás sea necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Hidromorfona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto a 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle al niño hidromorfona en un horario regular, dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a la codeína.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– La receta del niño puede surtirse sólo una vez. Si necesita más hidromorfona, comuníquese con el médico del niño.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, estreñimiento (para evitar estreñimiento, aumente los líquidos y la fibra en la dieta del niño)
– somnolencia, mareos
– dificultad para orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar
  – aumento de dolor (quizás se necesite cambiar la dosis del niño)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydroxychloroquine
(Brand Name: Plaquenil)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
- used to prevent or treat malaria
- used to treat patients with rheumatoid arthritis, lupus, or other autoimmune diseases

How should I give my child this medicine?
- Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
- Do not stop giving your child hydroxychloroquine unless told to do so by your child's doctor.
- Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
- If you are giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure the dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
- Hydroxychloroquine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
- Keep medicine in its original bottle.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store in a cool, dry place away from sunlight.
- If giving a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
- Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
- This medicine may affect your child's vision if taken for a long time. Your child's doctor may recommend regular eye examinations.
- This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
- headache, dizziness
- nausea, vomiting, diarrhea, stomach cramps
- loss of appetite
- itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
- difficulty seeing, blurred vision
- difficulty hearing, ringing in the ears
- fever or sore throat
- alterations in mood or behavior
- unusual bruising or bleeding
- hair loss or color change
- muscle weakness
- tiredness or fatigue
- rash or skin color changes
- seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidroxicloroquina
(Nombre comercial: Plaquenil)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar la malaria.
– Se usa para tratar a los pacientes con artritis reumatoide, lupus u otras enfermedades autoinmunes.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de hidroxicloroquina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente la dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– La hidroxicloroquina se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Si administra la forma líquida, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede afectar la visión de su hijo(a) si se toma durante un tiempo prolongado. El médico de su hijo(a) podrá recomendar exámenes periódicos de la vista.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– náuseas, vómitos, diarrea, calambres estomacales
– pérdida del apetito
– picazón

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– dificultad visual, visión borrosa
– dificultad para escuchar, zumbido en los oídos
– fiebre o dolor de garganta
– alteraciones en el humor o en el comportamiento
– contusión o hemorragia no habitual
– pérdida del cabello o cambio en el color
– debilidad muscular
– cansancio o fatiga
– sarpullido o cambios en el color de la piel
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydroxyurea
(Brand Names: Hydrea, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce the rate of painful crises in patients with sickle cell anemia

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child hydroxyurea unless told to do so by your child's doctor. It may take 6 to 18 months to see the full benefits of the medicine.
– If your child is unable to swallow the capsule, the capsule may be opened and the powder inside emptied into a glass of water to drink. Once mixed, it should be taken immediately.
– Hydroxyurea may be given with food or milk.
– Give your child extra fluids, such as water or milk, while he or she is taking hydroxyurea.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle, tightly sealed. Hydroxyurea can be destroyed by moisture.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child may need to have regularly scheduled appointments to have blood samples taken to make sure that hydroxyurea is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness, headache
– redness of the skin
– itching
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– unusual bruising or bleeding
– black, tarry stools
– fever, chills
– skin rash, hair loss
– severe diarrhea
– difficulty breathing
– sores in the mouth or throat
– dark or bloody urine
– nausea or vomiting
– loss of appetite
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidroxiurea

(Nombres comercials: Hydrea, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para reducir la frecuencia de crisis dolorosas en pacientes con anemia de células falciformes

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño hidroxiurea a menos que así se lo indique su médico. El beneficio completo de la medicina puede no verse sino hasta después de 6 a 18 meses.
– Si su hijo no puede tragar la cápsula, se puede abrir la cápsula y vaciar el contenido en un vaso de agua. Una vez mezclado, se debe tomar inmediatamente.
– La hidroxiurea puede administrarse con alimentos o leche.
– Dele a su hijo líquidos adicionales, como agua o leche, mientras esté tomando hidroxiurea.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original, bien cerrado. La humedad puede destruir la hidroxiurea.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas las citas con el médico del niño. Será necesario tomarle muestras de sangre al niño para asegurarse de que la hidroxiurea no está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– No deje que inmunicen (vacunen) a su niño hasta haber consultado antes al médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos, dolor de cabeza
– comezón
– enrojecimiento de la piel
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – hematomas o sangrado inusuales
  – deposiciones negras o como alquitrán
  – fiebre, escalofríos
  – erupción en la piel, caída del cabello
  – diarrea grave
  – dificultad para respirar
  – llagas en la boca o la garganta
  – orina oscura o sanguinolenta
  – náuseas o vómitos
  – falta de apetito
  – ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Hydroxyzine

(Brand Names: Atarax, Vistaril, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to control nausea and vomiting caused by motion sickness
– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give hydroxyzine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, lack of coordination
– nervousness
– headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing, wheezing
– difficulty talking
– muscle weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Hidroxizina

(Nombres comerciales: Atarax, Vistaril, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para controlar las náuseas y el vómito causados por enfermedad al movimiento
– se usa para aliviar los síntomas de alergias y fiebre de heno (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño hidroxizina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos, falta de coordinación
– nerviosismo
– dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar, respiración con silbido
  – dificultad para hablar
  – debilidad muscular

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ibuprofen

(Brand Names: Children's Advil, Children's Motrin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce fever
– used to relieve pain
– used to reduce inflammation

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or on the package label.
– Children should not take ibuprofen more than 4 times in 1 day or for more than 3 days without the supervision of a doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ibuprofen can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give ibuprofen to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Let your child's doctor know if your child has asthma.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child ibuprofen if he or she is dehydrated (not taking fluids).

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or vomiting
– gas, mild diarrhea, or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash, blistering or peeling skin
– dizziness or headache
– difficulty seeing
– decreased urination
– ringing in the ears
– black, tarry stools
– severe sore throat or sore throat with fever, nausea, and vomiting

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ibuprofin

(Nombres comerciales: Children's Advil, Children's Motrin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– baja la fiebre
– alivia el dolor
– baja la inflamación

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico o por la etiqueta del paquete.
– Los niños no deben tomar ibuprofen más de 4 veces en 1 día, o por más de 3 días sin la supervisión de un médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ibuprofen puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño ibuprofen en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño ibuprofen si está deshidratado (no está tomando líquidos).

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea o vómito moderados
– gas, diarrea o estreñimiento moderado

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel
  – dificultad para ver
  – zumbido en los oídos
  – mareos o dolor de cabeza
  – disminución al orinar
  – excremento negro, alquitranado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Imatinib
(Brand Name: Gleevec)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat chronic myeloid leukemia (CML) or other types of cancer

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child imatinib unless told to do so by your child's doctor.
– Give imatinib at the same time (or times) every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If your child is unable to swallow the tablet, it may be crushed and mixed in a small amount of water or apple juice. Have your child drink the water or juice as soon as the tablet has dissolved.
– Imatinib should be given with food and a large glass of water or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that imatinib is working properly.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea or vomiting
– muscle or joint pain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or hives
– swelling of the hands, face, or feet
– easy bruising or bleeding
– dark-colored urine or a change in how often or how much your child urinates
– weakness
– sores or white patches in the mouth or throat
– seizures (convulsions)
– difficulty breathing
– fever or chills
– yellowing of the skin or eyes
– severe nausea or loss of appetite
– rapid weight gain
– bleeding, coughing or spitting up blood
– confusion or a change in behavior

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Imatinib
(Nombre commercial: Gleevec)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la leucemia mielocítica crónica (LMC) u otros tipos de cáncer

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de imatinib a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el imatinib todos los días en el mismo horario (u horarios). Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo no puede tragar el comprimido, éste puede triturarse y mezclarse con un poco de agua o jugo de manzana. Hágale tomar el agua o jugo en cuanto se disuelve el comprimido.
– El imatinib debe administrarse con alimentos o un gran vaso de agua o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para comprobar que el imatinib está actuando adecuadamente.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas leves o vómitos
– dolor muscular o articular

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar
– hinchazón de las manos, la cara o los pies
– fiebre o escalofríos
– propensión a las hemorragias o magulladuras
– coloración amarillenta de la piel o los ojos-orina oscura o cambio en la frecuencia o cantidad de la micción
– fuertes náuseas o inapetencia
– debilidad
– rápido aumento de peso
– llagas o placas blancas en la boca o la garganta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Imipramine

(Brand Names: Tofranil, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression
– used to relieve some types of chronic pain
– used in some children with attention deficit/hyperactivity disorder
– used to treat enuresis (bedwetting)
– used to prevent migraine headaches

How should I give my child this medicine?

– Give your child imipramine on a regular schedule as recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine must be taken regularly for 2 to 6 weeks before its full benefit will be seen.
– Do not stop giving your child imipramine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Check with your child's doctor or pharmacist before giving this medicine if your child is allergic to tartrazine dye.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– This medicine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Imipramine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using imipramine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness, nervousness, drowsiness, headache, or weakness
– difficulty sleeping (if this happens, give the dose in the morning unless giving it for enuresis)
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty urinating
– difficulty seeing
– fever
– skin rash
– yellowing of the skin or eyes
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Imipramina
(Nombres comerciales: Tofranil, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar la depresión
– se usa para aliviar algunos tipos de dolor crónico
– se usa en algunos niños con trastorno de déficit de atención/hiperactividad
– se usa para tratar la enuresis (mojar la cama)
– se usa para evitar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele al niño imipramina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Esta medicina debe tomarse regularmente de 2 a 6 semanas para que se vea el beneficio completo.
– No deje de darle al niño imipramina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Consulte con el médico o farmacéutico antes de dar esta medicina si el niño es alérgico a tinte de tartrazina.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Esta medicina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Imipramina puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar imipramina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, nerviosidad, somnolencia, dolor de cabeza, o debilidad
– dificultad para dormir (si esto sucede dé la dosis por la mañana, a menos que sea para enuresis)
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– náusea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultad para orinar
– dificultad para ver
– fiebre
– erupción en la piel
– amarillamiento de la piel u ojos
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Indinavir
(Brand Name: Crixivan)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give indinavir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Indinavir should be given on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child gets an upset stomach after taking indinavir, it can be given with milk or a snack.
– If your child is taking both indinavir and didanosine, they should be given at least 1 hour apart on an empty stomach.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Keep the container tightly closed. Indinavir is very sensitive to moisture.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. Indinavir can cause life-threatening side effects when given with other medicines.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, stomach pain
– diarrhea
– altered taste
– fatigue, weakness, muscle aches
– headache
– difficulty sleeping

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– unusual bleeding or bruising
– bleeding gums or mouth sores
– dark or bloody urine
– back or side pain
– fever, chills
– skin rash
– a change in how much or how often your child urinates

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Indinavir
(Nombre comercial: Crixivan)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé indinavir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé al niño más de la dosis que se le recetó.
– Indinavir puede darse con el estomago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si el niño tiene malestar estomacal después de tomar indinavir, puede dársela con leche o un bocadillo.
– Si el niño está tomando indinavir y didanosina, deben de darse con al menos 1 hora por separado con el estómago vacío.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. Mantenga el envase cerrado herméticamente. Indinavir es muy sensible a la humedad.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño. Indinavir puede causar efectos secundarios fatales cuando se da junto con otras medicinas, tales como astemizol, cisaprida, rifabutina, o terfenadina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, dolor estomacal
– diarrea
– sabor alterado
– cansancio, debilidad, dolores musculares
– dolor de cabeza
– dificultad para dormir

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar o tragar
  – encías con sangre o llagas en la boca
  – dolor en la espalda o en los costados
  – erupción en la piel
  – sangrado anormal o contusiones
  – orina oscura o con sangre
  – fiebre, escalofríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Infliximab
(Brand Name: Remicade)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce inflammation in patients with arthritis
– used to reduce signs and symptoms of Crohn's disease

How should I give my child this medicine?
– Infliximab is administered into the vein. It is typically given in a hospital, clinic, or physician's office.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have periodic tests to ensure that infliximab is working properly and not causing severe side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– fever, chills, itching at the time when infliximab is given
– pain at injection site
– nausea, vomiting, stomach pain
– headache, fatigue

Call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– fever, chills any time after the medicine is given
– sore throat
– swelling of the face, lips, or throat
– sores on the skin
– skin rash
– a fast, slow, or irregular heartbeat, chest pain
– painful or bloody urination
– any signs of infection (such as the cold or flu) up to 3 months after a dose

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Infliximab
(Nombre comercial: Remicade)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para reducir la inflamación en pacientes con artritis
– se usa para reducir los signos y síntomas de la enfermedad de Crohn

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Infliximab se administra en una vena. Regularmente se aplica en un hospital, clínica o consultorio médico

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas las citas con el médico del niño. Será necesario hacerle exámenes periódicos al niño para asegurarse de que infliximab está funcionando adecuadamente y no está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– No deje que inmunicen (vacunen) a su niño hasta haber consultado antes al médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– fiebre, escalofríos, comezón en el momento en que se administra infliximab
– dolor en el punto de inyección
– náuseas, vómitos, dolor de estómago
– dolor de cabeza, fatiga

Llame de inmediato al médico de su niño si:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar, respiración con silbido
– fiebre, escalofríos en cualquier momento después de que se le ha administrado la medicina
– garganta irritada
– hinchazón en la cara, labios o garganta
– llagas en la piel
– erupción en la piel
– latidos cardíacos rápidos, lentos o irregulares, dolor en el pecho
– urinación dolorosa o sanguinolenta
– cualquier signo de infección (como de resfriado o gripe) hasta 3 meses después de una dosis

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Insulin Aspart
(Brand Name: NovoLog)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
- used to control blood sugar
- a rapid-acting insulin with a shorter duration than regular insulin

How should I give my child this medicine?
- Give your child insulin aspart on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
- Do not stop giving your child insulin aspart or change the dose without checking with your child's doctor.
- Carefully follow the directions for preparing the dose. If you are unsure about how to give your child insulin aspart, ask your doctor, nurse, or pharmacist for more information.
- Insulin aspart is usually given 5 to 10 minutes before a meal. It is given by subcutaneous injection (into the skin) into the abdominal wall, thigh, or upper arm. Rotate (change) injection sites each time.
- If you are giving your child more than one type of insulin, be sure to read the label carefully with each dose so that you pick the right bottle.
- Children receiving insulin aspart through an implantable infusion pump should have their infusion set and site changed every 2 days or as directed by your child's doctor.

How should this medicine be stored?
- Keep medicine in its original bottle. Protect from light.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store unopened vials or cartridges of insulin aspart in the refrigerator. Do not freeze or shake. Once opened, insulin aspart may be kept at room temperature for up to 28 days.
- Do not use insulin aspart if it has become thickened or is cloudy. It should be clear and colorless.

What should I do if I miss a dose?
- Ask your child's doctor for specific instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
- Measure your child's blood sugar (glucose) as instructed by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
- Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
- pain, mild rash, or itching at the injection site
- changes in body fat at injection sites

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
- Low blood sugar
  - headache, difficulty seeing, fast heartbeat
  - sweating, shakiness, weakness, irritability, confusion
  - numbness or tingling of the mouth or lips
- High blood sugar
  - frequent urination or thirst, nausea, vomiting
  - drowsiness, dizziness, confusion, fruity smelling breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Insulina aspartato
(Nombre comercial: NovoLog)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
- Se usa para controlar el azúcar en sangre.
- Insulina de rápida acción con una duración más corta que la insulina común.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
- Administre la insulina aspartato a su hijo(a) siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
- No suspenda la administración de insulina aspartato ni cambie la dosis sin consultar primero al médico de su hijo(a).
- Siga las instrucciones cuidadosamente para preparar la dosis. Si no está seguro de cómo administrar la insulina aspartato a su hijo(a), pregúntele al médico, a la enfermera o al farmacéutico para obtener más información.
- La insulina aspartato por lo general se administra de 5 a 10 minutos antes de una comida. Se administra por medio de inyección subcutánea (en la piel) en la pared abdominal, el muslo o la parte superior del brazo. Rote (cambie) los lugares de inyección cada vez.
- Los niños que reciben insulina aspartato a través de una bomba de infusión implantable deben preparar la infusión y cambiar el lugar cada 2 días o como se lo indique el médico de su hijo(a).

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
- Mantenga el medicamento en su envase original. Protéjalo de la luz.
- Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
- Guarde los viales o los cartuchos no abiertos de insulina aspartato en el refrigerador. No la congele ni la agite. Una vez abierta, la insulina aspartato puede conservarse a temperatura ambiente durante 28 días.
- No use insulina aspartato si está espesa o turbia. Debe ser transparente o incolora.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
- Consulte al médico de su hijo(a) para recibir instrucciones específicas.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
- Mida el azúcar en sangre (glucosa) de su hijo(a) como se lo indicó el médico de su hijo(a) o el farmacéutico.
- Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
- No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
- dolor, sarpullido leve o picazón en el lugar de la inyección
- cambios en la grasa corporal en los lugares de la inyección

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

Si la medición de azúcar en sangre de su hijo(a) muestra:
- Azúcar bajo en sangre
  - dolor de cabeza, dificultad para ver, latido cardíaco acelerado
  - sudoración, temblores, debilidad, irritabilidad, confusión
  - entumecimiento u hormigueo de la boca o los labios
- Azúcar alto en sangre
  - micción frecuente o sed, nauseas, vómitos
  - somnolencia, mareos, confusión, aliento con olor a frutas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Insulin Glargine
(Brand Name: Lantus)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
- used to control blood sugar
- a long-acting insulin for use at night

How should I give my child this medicine?
- Give your child insulin glargine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
- Do not stop giving your child insulin glargine or change the dose without checking with the doctor.
- Carefully follow the directions for preparing the dose. If you are unsure about how to give your child insulin glargine, ask your doctor, nurse, or pharmacist for more information.
- Insulin glargine is usually given just once per day, usually at bedtime. It is given by subcutaneous injection (into the skin) into the abdominal wall, thigh, or upper arm. Rotate (change) injection sites each day.
- If you are giving your child more than one type of insulin, be sure to read the label carefully with each dose so that you pick the right bottle.
- Do not dilute or mix insulin glargine with any other insulins or solutions.

How should this medicine be stored?
- Keep medicine in its original bottle. Protect from light.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store unopened insulin glargine cartridges or vials in the refrigerator. Do not freeze or shake.
- Opened cartridge systems can be kept at room temperature for up to 28 days.
- Do not use insulin glargine if it has become thickened or is cloudy. It should be clear and colorless.

What should I do if I miss a dose?
- Ask your child's doctor for specific instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
- Measure your child's blood sugar (glucose) as instructed by your child's doctor or pharmacist.
- Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
- pain, mild rash, or itching at the injection site
- changes in body fat at injection sites

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
- Low blood sugar
  - headache, difficulty seeing, fast heartbeat
  - sweating, shakiness, weakness, irritability, confusion
  - numbness or tingling of the mouth or lips
- High blood sugar
  - frequent urination or thirst, nausea, vomiting
  - drowsiness, dizziness, confusion, fruity smelling breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Insulina glargina
(Nombre comercial: Lantus)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para controlar el azúcar en sangre.
– Insulina de acción prolongada para usar durante la noche

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre la insulina glargina a su hijo(a) siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de insulina glargina ni cambie la dosis sin consultar primero al médico de su hijo(a).
– Siga las instrucciones cuidadosamente para preparar la dosis. Si no está seguro de cómo administrar la insulina glargina a su hijo(a), pregúntele al médico, a la enfermera o al farmacéutico para obtener más información.
– La insulina glargina a menudo se administra una vez al día, generalmente antes de acostarse. Se administra por medio de inyección subcutánea (en la piel) en la pared abdominal, el muslo o la parte superior del brazo. Rote (cambie) los lugares de inyección cada vez.
– No diluya ni mezcle la insulina glargina con otras insulinas o soluciones.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original. Protéjalo de la luz.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los viales o los cartuchos no abiertos de insulina glargina en el refrigerador. No la congele ni la agite.
– Los sistemas de cartuchos abiertos pueden conservarse a temperatura ambiente durante 28 días.
– No use la insulina glargina si está espesa o turbia. Debe ser transparente o incolora.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Consulte al médico de su hijo(a) para recibir instrucciones específicas.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Mida el azúcar en sangre (glucosa) de su hijo(a) como se lo indicó el médico de su hijo(a) o el farmacéutico.
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor, sarpullido leve o picazón en el lugar de la inyección
– cambios en la grasa corporal en los lugares de la inyección

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

Si la medición de azúcar en sangre de su hijo(a) muestra:
– Azúcar bajo en sangre
  – dolor de cabeza, dificultad para ver, latido cardíaco acelerado
  – sudoración, temblores, debilidad, irritabilidad, confusión
  – entumecimiento u hormigueo de la boca o los labios
– Azúcar alto en sangre
  – micción frecuente o sed, nauseas, vómitos
  – somnolencia, mareos, confusión, aliento con olor a frutas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Insulin Lispro
(Brand Name: Humalog)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
- used to control blood sugar
- a rapid-acting insulin with a shorter duration than regular insulin

How should I give my child this medicine?
- Give your child insulin lispro on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
- Do not stop giving your child insulin lispro or change the dose without first checking with your child's doctor.
- Carefully follow the directions for preparing the dose. If you are unsure about how to give your child insulin lispro, ask your doctor, nurse, or pharmacist for more information.
- Insulin lispro is usually given 5 to 15 minutes before a meal. It is given by subcutaneous injection (into the skin) into the abdominal wall, thigh, or upper arm. Rotate (change) injection sites each time.
- If you are giving your child more than one type of insulin, be sure to read the label carefully with each dose so that you pick the right bottle.
- Children receiving insulin lispro through an implantable infusion pump should have their infusion set and site changed every 2 days or as directed by your child's doctor.

How should this medicine be stored?
- Keep medicine in its original bottle. Protect from light.
- Keep all medicine out of the reach of children.
- Store unopened vials, cartridges, or pens in the refrigerator. Do not freeze or shake. Once opened, they may be stored at room temperature or refrigerated for up to 28 days.
- Do not use insulin lispro if it has become thickened or is cloudy. It should be clear and colorless.

What should I do if I miss a dose?
- Ask your child's doctor for specific instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
- Measure your child's blood sugar (glucose) as instructed by your child's doctor or pharmacist.
- Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
- Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
- pain, mild rash, or itching at the injection site
- changes in body fat at injection sites

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
- Low blood sugar
  - headache, difficulty seeing, fast heartbeat
  - sweating, shakiness, weakness, irritability, confusion
  - numbness or tingling of the mouth or lips
- High blood sugar
  - frequent urination or thirst, nausea, vomiting
  - drowsiness, dizziness, confusion, fruity smelling breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Insulina lispro
(Nombre comercial: Humalog)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
- Se usa para controlar el azúcar en sangre.
- Insulina de rápida acción con una duración más corta que la insulina común.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
- Administre la insulina lispro a su hijo(a) siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
- No suspenda la administración de insulina lispro ni cambie la dosis sin consultar primero al médico de su hijo(a).
- Siga las instrucciones cuidadosamente para preparar la dosis. Si no está seguro de cómo administrar la insulina lispro a su hijo(a), pregúntele al médico, a la enfermera o al farmacéutico para obtener más información.
- La insulina lispro por lo general se administra de 5 a 15 minutos antes de una comida. Se administra por medio de inyección subcutánea (en la piel) en la pared abdominal, el muslo o la parte superior del brazo. Rote (cambie) los lugares de inyección cada vez.
- Los niños que reciben insulina lispro a través de una bomba de infusión implantable deben preparar la infusión y cambiar el lugar cada 2 días o como se lo indique el médico de su hijo(a).

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
- Mantenga el medicamento en su envase original. Protéjalo de la luz.
- Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
- Guarde los viales, los cartuchos o las plumas no abiertos en el refrigerador. No la congele ni la agite. Una vez abiertos, se pueden conservar a temperatura ambiente o refrigerados durante 28 días.
- No use insulina lispro si está espesa o turbia. Debe ser transparente o incolora.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
- Consulte al médico de su hijo(a) para recibir instrucciones específicas.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
- Mida el azúcar en sangre (glucosa) de su hijo(a) como se lo indicó el médico de su hijo(a) o el farmacéutico.
- Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Se le deberán extraer muestras de sangre a su hijo(a) para ver si este medicamento está funcionando.
- No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
- dolor, sarpullido leve o picazón en el lugar de la inyección
- cambios en la grasa corporal en los lugares de la inyección

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

Si la medición de azúcar en sangre de su hijo(a) muestra:
- Azúcar bajo en sangre
  - dolor de cabeza, dificultad para ver, latido cardíaco acelerado
  - sudoración, temblores, debilidad, irritabilidad, confusión
  - entumecimiento u hormigueo de la boca o los labios
  - Azúcar alto en sangre
  - micción frecuente o sed, nauseas, vómitos
  - somnolencia, mareos, confusión, aliento con olor a frutas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Iodine

(Brand Names: Lugol's Solution, Strong Iodine, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to add iodine to the blood and treat hyperthyroidism
– used to treat neonatal thyrotoxicosis

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with a small amount of water or juice.
– Rinse your child's mouth with water after each dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– sore teeth or gums (massage your child's gums or use a cool teething ring)
– stomach upset, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash or hives
– swelling of the hands, feet, or face
– difficulty breathing
– swollen joints or joint pain
– swollen lymph glands in the neck

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Yodo

(Nombres comerciales: Lugol's Solution, Strong Iodine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para agregar iodo a la sangre y tratar el hipertiroidismo
– se usa para tratar tirotoxicosis neonatal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede mezclarse con una cantidad pequeña de agua o jugo.
– Enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor en los dientes o encías (dé masaje en las encías del niño o use una mordedera fría)
– malestar estomacal, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel o urticaria
  – hinchazón de las manos, pies o cara
  – dificultad para respirar
  – hinchazón o dolor en las coyunturas
  – hinchazón de las glándulas linfáticas en el cuello

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ipratropium

(Brand Names: Atrovent, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to open the air passages to make breathing easier in children with asthma
– used to prevent bronchospasm

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– There are several ways of giving your child ipratropium. Follow the instructions from your child's doctor, nurse, or pharmacist about how to give this medicine.
– If your child is using an inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer may make it easier to give the dose.
– If your child is using an inhaler or nebulizer, rinse out your child's mouth with water after each dose.
– If your child is using an inhaler or nebulizer, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of ipratropium on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Ipratropium should not be relied on to treat an acute asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?

– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– cough
– nervousness, dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– palpitations or a fast heartbeat
– headache
– blurred vision
– nausea
– difficulty urinating

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ipratropio
(Nombre comercial: Atrovent)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– abre la via respiratoria para facilitar la respiración en niños con asma
– evita el broncoespasmo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Hay varias maneras de administrar ipratropio. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño sobre cómo administrar esta medicina.
– Si el niño está usando un inhalador, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar dar la dosis.
– Si el niño está usando un inhalador o nebulizador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Si el niño está usando un inhalador o nebulizador, mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de ipratropio a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Ipratropio no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– tos
– nerviosismo, mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel
– dolor de cabeza
– náuseas
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– vista borrosa
– dificultad para orinar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Isoniazid

(Brand Names: Nydrazid, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat tuberculosis (TB) infections

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again. Your child may need to take this medicine for 6 months to 2 years.
– If giving your child liquid isoniazid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Isoniazid can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give your child antacids within 1 hour of giving an isoniazid dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– loss of appetite
– nausea or vomiting
– dizziness
– diarrhea with isoniazid syrup

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– yellow eyes or skin
– tingling or burning in the hands and feet
– dark or bloody urine
– fever, swollen glands, fatigue, weakness
– unusual bleeding or bruising
– palpitations or a fast heartbeat
– difficulty seeing or eye pain
– headache, light-headedness
– rash, itching
– clumsiness or unsteadiness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Isoniazida
(Nombres comerciales: Nydrazid, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar infecciones de tuberculosis (TB)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo. Quizás sea necesario que su niño tome esta medicina por 6 meses a 2 años.
– Si le da al niño isoniazida en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Isoniazida puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 1 hora de haberle dado la dosis de isoniazida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– pérdida de apetito
– náusea o vómito
– mareos
– diarrea con el jarabe de isoniazida

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – ojos o piel amarillos
  – orina oscura o con sangre
  – sangrado anormal o contusiones
  – dificultad para ver o dolor en los ojos
  – erupción, comezón
  – sensación de hormigueo o ardor en las manos y pies
  – fiebre, hinchazón de glándulas, cansancio, debilidad
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – dolor de cabeza, mareos
  – torpeza o inestabilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Isradipine
(Brand Name: DynaCirc)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?
– Give isradipine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child isradipine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Isradipine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, light-headedness (have your child get up slowly after lying down)
– nausea, diarrhea
– weakness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing
– irregular heartbeat
– swelling of the face, hands, or feet
– severe headache
– chest pain
– difficulty seeing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Isradipina
(Nombre comercial: DynaCirc)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– baja la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé isradipina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño isradipina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Isradipina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– náusea, diarrea
– debilidad

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultad para respirar
– hinchazón de la cara, manos o pies
– dolor en el pecho
– latidos cardíacos irregulares
– dolor de cabeza fuerte
– dificultad para ver

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Itraconazole
(Brand Name: Sporanox)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat fungal infections

How should I give my child this medicine?
– Give itraconazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child itraconazole until told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Itraconazole doses should be given with meals.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not allow the liquid form to freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. Itraconazole can cause life-threatening side effects when given with other medications.
– Be sure that your child's doctor and pharmacist know of any other medicines your child is taking to tell you whether they can be given with itraconazole.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea, diarrhea (usually go away without having to stop taking this medicine)
– headache
– dizziness, drowsiness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash, itching
– yellowing of the eyes or skin
– swelling of the face or throat
– dark urine
– fatigue
– pale stools
– severe nausea or vomiting
– ringing in the ears

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Itraconazol
(Nombre comercial: Sporanox)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones micóticas (fungal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé itraconazol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño itraconzole hasta que así se lo indique el médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Las dosis de Itraconazol deben darse con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol. No permita que la forma líquida se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño. Itraconazol puede causar efectos secundarios fatales cuando se toma con otras medicinas, tales como astemizol, cisaprida, y terfenadina.
– Asegúrese que el doctor y farmacéutico sepan de cualquier otra medicina que el niño está tomando, para que le digan si se las puede dar junto con itraconazol.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, diarrea moderadas (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)
– dolor de cabeza
– mareos, somnolencia

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel, comezón
  – hinchazón de la cara, o garganta
  – cansancio
  – náusea o vómito severos
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – orina oscura
  – excremento pálido
  – zumbido en los oídos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ketoconazole
(Brand Name: Nizoral)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat fungal infections

How should I give my child this medicine?
– Give ketoconazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child ketoconazole until told to do so by your child's doctor, even if your child's symptoms have gone away.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ketoconazole can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give your child antacids within 1 hour of giving a ketoconazole dose.
– If using the cream or shampoo, follow the instructions on your prescription label.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets, cream, and shampoo in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. Ketoconazole can cause life-threatening side effects when given with other medications.
– Be sure that your child's doctor and pharmacist know of any other medicines your child is taking to tell you whether they can be given with ketoconazole.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting (from tablets or liquid)
– skin rash or itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash, itching
– yellowing of the eyes or skin
– swelling of the face or throat
– dark urine
– fatigue
– pale stools
– severe nausea or vomiting
– hair loss (from shampoo)
– ringing in the ears

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ketoconazol
(Nombre comercial: Nizoral)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones micóticas (fungal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé ketoconazol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño ketoconazol hasta que así se lo indique el médico, aunque el niño ya no presente síntomas.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ketoconazol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 1 hora de haberle dado la dosis de ketoconazol.
– Si usa la crema o champú, siga las instrucciones de la etiqueta de su receta.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas, crema o champú en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño. Ketoconazol puede causar efectos secundarios fatales cuando se toma con otras medicinas, tales como astemizol, cisaprida, y terfenadina.
– Asegúrese que el doctor y farmacéutico sepan de cualquier otra medicina que el niño está tomando, para que le digan si se las puede dar junto con ketoconazol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito (por las tabletas o líquido)
– erupción en la piel, comezón

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel, comezón
  – hinchazón de la cara, o garganta
  – cansancio
  – náusea o vómito severos
  – zumbido en los oídos
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – orina oscura
  – excremento pálido
  – pérdida de cabello (por el champú)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Labetalol

(Brand Names: Normodyne, Trandate)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give labetalol on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child labetalol unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.

What are the common side effects of this medicine?

– tingling of the scalp (usually goes away without having to stop taking this medicine)
– dizziness, drowsiness
– mild nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– severe nausea, headache, or fatigue
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the feet, ankles, or legs
– sudden weight gain
– slow or irregular heartbeat
– depression, confusion, hallucinations
– yellowing of the eyes or skin
– dark urine
– pale stools
– cold hands and feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Labetalol

(Nombres comerciales: Normodyne, Trandate)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé labetolol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño labetolol a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene diabetes o asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– hormigueo en el cuero cabelludo (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)
– mareos, somnolencia
– náusea o vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– aumento de peso repentino
– latido cardíaco lento o anormal
– depresión, confusión, alucinaciones
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina oscura
– excremento pálido
– manos y pies fríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lamivudine (3TC)

(Brand Names: Epivir, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?

– Give lamivudine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child lamivudine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child liquid lamivudine, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Lamivudine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?

– cough
– diarrhea
– difficulty sleeping
– headache
– hair loss
– stuffy nose

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– severe nausea or vomiting, stomach pain
– dizziness
– numbness or tingling in the hands or feet
– fever, chills, sore throat
– unusual bruising or bleeding
– muscle pain or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lamivudina (3TC)
(Nombre comercial: Epivir)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé lamivudina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño lamivudina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño lamivudina en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Lamivudina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– tos
– diarrea
– dificultad para dormir
– dolor de cabeza
– caída de cabello
– nariz congestionada

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel
– mareos
– fiebre, escalofríos, dolor de garganta
– dolor muscular o debilidad
– náusea o vómito severos, dolor de estómago
– adormecimiento u hormigueo en las manos o pies
– contusiones anormales o sangrado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lamotrigine

(Brand Names: Lamictal, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)
– used to treat bipolar disorders

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child lamotrigine unless told to do so by your child's doctor.
– Give lamotrigine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Children may be more likely to develop severe skin lesions from lamotrigine than adults. Report any rash or skin lesions to your child's doctor.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Lamotrigine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– Let your child's doctor know if your child has a family history of depression or bipolar disorder.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness, drowsiness
– nausea, vomiting
– lack of coordination
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– rash or purple spots on skin
– yellowing of the eyes or skin
– fever, chills, sore throat
– difficulty seeing
– unusual bruising or bleeding
– a change in seizure pattern

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lamotrigina
(Nombre comercial: Lamictal)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar o prevenir convulsiones
– para tratar los trastornos bipolares

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la lamotrigina a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Administre la lamotrigina todos los días a la misma hora.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si se omite la administración de dos o más dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Los niños tienen más propensión al desarrollo de lesiones cutáneas graves a consecuencia de la lamotrigina que los adultos. Comunique cualquier erupción o lesión cutánea al médico.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La lamotrigina puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.
– Es conveniente llevar un registro de las convulsiones, la conducta y el rendimiento de su hijo en la escuela para poder identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo, aturdimiento, somnolencia
– falta de coordinación
– náuseas, vómitos
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes enumerados arriba se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – sarpullido o manchas purpúreas en la piel
  – coloración amarillenta de los ojos o la piel
  – fiebre, escalofríos, dolor de garganta
  – dificultades visuales
  – hemorragias o magulladuras inusuales
  – cambio en el patrón de las convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lansoprazole
(Brand Names: Prevacid, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn (gastrointestinal reflux)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child lansoprazole unless told to do so by your child's doctor.
– Do not crush or allow your child to chew the capsules.
– Do not open the capsules unless told to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Lansoprazole should be taken before meals.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea and vomiting
– stomach pain or diarrhea
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– sore throat
– skin rash
– fever
– skin flushing (redness)
– unusual bleeding or bruising
– numbness or tingling of the fingers or toes
– joint or chest pain
– sudden weight gain or swelling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lansoprazol
(Nombre comercial: Prevacid)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para aliviar la acidez estomacal (reflujo gastrointestinal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño lansoprazol a menos que así se lo indique su médico.
– No triture o permita que el niño mastique las cápsulas.
– No abra las cápsulas a menos que así se lo indique el médico, enfermera, o farmacéutico del niño.
– Lansoprazol debe darse antes de las comidas.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea y vómito
– dolor estomacal o diarrea
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dolor de garganta
  – fiebre
  – sangrado o contusiones anormales
  – dolor en el pecho o en las articulaciones
  – erupción en la piel
  – bochorno de la piel (enrojecimiento)
  – dormecimiento u hormigueo en los dedos de la mano o pie
  – aumento de peso repentino o hinchazón de la cara, manos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Leflunomide
(Brand Name: Arava)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat rheumatoid arthritis or other autoimmune disorders

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Leflunomide may be given with food or milk if it upsets your child's stomach.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to make sure that leflunomide is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea
– diarrhea
– hair loss

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash
– cough or difficulty breathing
– swelling of the face, hands, or feet
– sores in the mouth or frequent infections
– fever, unusual tiredness
– easy bruising or bleeding
– yellowing of the skin or eyes
– stomach pain or worsening nausea or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Leflunomida
(Nombre comercial: Arava)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la artritis reumatoide u otros trastornos autoinmunes.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– La leflunomida se puede dar con los alimentos o con la leche si le produce molestias estomacales a su hijo(a).

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá realizarse análisis de sangre para asegurarse de que la leflunomida no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– náuseas
– diarrea
– pérdida del cabello

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido cutáneo
– tos o dificultad para respirar
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– aftas o infecciones frecuentes
– fiebre, cansancio inusual
– contusión o hemorragia fáciles
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– dolor estomacal o agravamiento de náuseas o diarrea.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Levalbuterol
(Brand Name: Xopenex)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages of children with asthma and other respiratory problems

How should I give my child this medicine?
– Follow the specific instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. If you are told to give this medicine only when your child is having difficulty breathing, be sure you understand the symptoms and know when to give it.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Rinse your child's mouth out with water after each use.
– Keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Do not mix with other nebulized medicines unless told to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Always keep a supply of levalbuterol on hand.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original vial. Leave vials in the foil pouch until needed. Once the pouch is opened, the vials should be used within 2 weeks.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.
– Do not use levalbuterol that is colored. The solution should be colorless.

What should I do if I miss a dose?
– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– cough, dryness, or a bad taste in the mouth after inhaling levalbuterol (rinse out your child's mouth after a dose is given)
– mild tremors, nervousness, hyperactivity, insomnia (happens more often with higher doses)
– nausea, vomiting

Call your child's doctor immediately if:
– Your child is not getting better or needs the medicine more often than prescribed.
– Any of the common side effects become severe.
– Your child has any of these reactions:
  – worsening of breathing problems, wheezing
  – dizziness
  – palpitations or a fast heartbeat
  – skin rash or swelling of the face, hands, or feet
  – headache or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Levalbuterol
(Nombre comercial: Xopenex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– facilita la respiración al relajar y abrir las vías respiratorias en los niños con asma y otros problemas respiratorios

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Siga las instrucciones que le dio el médico del niño, el enfermero o farmacéutico. Si le dicen que le dé esta medicina sólo cuando su niño tiene dificultad para respirar, asegúrese de comprender los síntomas y de saber cuándo se la debe dar.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Enjuáguele la boca al niño con agua después de cada uso.
– Mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– No lo mezcle con otras medicinas nebulizadas a menos que así se lo indique su médico, enfermero o farmacéutico.
– Siempre tenga a mano una provisión de levalbuterol.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original. Deje los frascos en la bolsa de papel metálico hasta que los vaya a usar. Una vez abierta la bolsa, los frascos se deben usar dentro de las 2 semanas siguientes.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No permita que la medicina se congele.
– No use levalbuterol si está coloreado. La solución debe ser incolora.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le ha indicado que le dé esta medicina a su hijo en un horario regular, dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– tos, sequedad o mal gusto en la boca después de inhalar el levalbuterol (enjuáguele la boca al niño después de haberle dado una dosis)
– ligeros temblores, nerviosismo, hiperactividad, insomnio (sucede con mayor frecuencia con dosis más altas)
– náuseas, vómitos

Llame de inmediato al médico de su niño si:
– Su niño no está mejorando o necesita la medicina con mayor frecuencia que la recetada.
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – empeora la dificultad para respirar, respiración con silbido
  – palpitaciones o latidos cardíacos rápidos
  – dolor de cabeza o debilidad
  – mareos
  – erupción en la piel o hinchazón en la cara, manos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Levetiracetam

(Brand Names: Keppra, Keppra XR)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child levetiracetam unless told to do so by your child's doctor. Give levetiracetam at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If giving your child an extended-release tablet, do not crush or allow your child to chew the tablet.
– Levetiracetam may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to make sure that levetiracetam is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness, drowsiness
– headache
– abdominal pain
– diarrhea or constipation
– fatigue
– nausea, vomiting
– loss of appetite

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– lack of coordination, abnormal movements
– difficulty seeing
– swelling of the face, throat, or lips
– a change in mood or behavior
– skin rash or itching
– a change in seizure pattern
– difficulty breathing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Levetiracetam
(Nombre comercial: Keppra)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar o prevenir convulsiones

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de administrarle levetiracetam a su hijo a menos que así se lo indique el médico. Administre el levetiracetam todos los días a la misma hora.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El levetiracetam puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original y fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si se omite la administración de dos o más dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que el levetiracetam no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– Es conveniente llevar un registro de las convulsiones, la conducta y el rendimiento de su hijo en la escuela para poder identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo, aturdimiento, somnolencia
– fatiga
– dolor de cabeza
– náuseas, vómitos
– dolor abdominal
– inapetencia
– diarrea o estreñimiento

Llame al medico de su hijo inmediatamente si cualquier de las de los efectos secundarios se pongan severos o si su niño tiene cualquieras de estas reacciones:
– Falta de coordinación movimientos anormales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Levobetaxolol ophthalmic suspension
(Brand Name: Betaxon)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat elevated intraocular pressure in patients with glaucoma

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you are giving your child more than one type of eye drop, the other medications should be given at least 10 minutes before administering levobetaxolol.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly. Shake the bottle thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid. Push the bottom of the bottle to dispense one drop of medicine. Do not squeeze the sides of the bottle.
  – Have your child close his or her eyes for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild stinging of the eyes
– temporary blurred vision

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– eye pain
– inability to tolerate sunlight or bright lights
– burning or dryness of the eyes
– discharge from the eyes
– insomnia, headaches, dizziness
– rash or hives
– alterations in taste or smell
– symptoms of low blood sugar, such as headache, difficulty seeing, sweating, shakiness, or weakness
– difficulty breathing or changes in heart rate

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Levobetaxolol suspensión oftálmica
(Nombre comercial: Betaxon)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la presión intraocular elevada en pacientes con glaucoma.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le da a su hijo(a) más de un tipo de gota para los ojos, los demás medicamentos se deben aplicar por lo menos 10 minutos antes de administrar levobetaxolol.
– Siga estas instrucciones para darle este medicamento a su hijo(a):
  – Lávese bien las manos. Agite bien el envase.
  – Acueste a su hijo(a) o incline su cabeza hacia atrás.
  – Sostenga el envase cerca del rostro de su hijo(a). No deje que la punta del envase toque el ojo ni la piel de su hijo(a).
  – Con el dedo índice, baje el párpado inferior de su hijo(a) para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas en el bolsillo formado por el párpado inferior. Empuje el fondo del envase para dosificar una gota de medicamento. No apriete los costados del envase.
  – Pídale a su hijo(a) que cierre los ojos durante 2 a 3 minutos.
  – Limpie el medicamento extra que se haya derramado sobre la piel. Lávese nuevamente las manos.
  – Coloque nuevamente la tapa en el envase.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– picazón leve en los ojos
– visión borrosa temporal

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dolor en los ojos
– incapacidad para tolerar la luz solar o luces brillantes
– ardor o sequedad en los ojos
– supuración de los ojos
– insomnio, dolor de cabeza, mareos
– sarpullido o urticaria
– alteraciones en el gusto o el olfato
– síntomas de azúcar bajo en sangre, como dolor de cabeza, dificultad para ver, transpiración, temblores o debilidad
– dificultad para respirar o cambios en el ritmo cardíaco

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Levocarnitine (L-carnitine)

(Brand Names: Carnitor, Vitacarn, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to replace carnitine due to an inborn error of metabolism

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child levocarnitine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time each day.
– This medicine may take several weeks before benefits are seen.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be mixed with milk or juice.
– Give levocarnitine with or shortly after meals to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting (can be avoided by giving the dose slowly with more water)
– stomach cramps
– diarrhea
– increased body odor

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe stomach cramps, vomiting, or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Levocarnitina (L-carnitina)

(Nombres comerciales: Carnitor, VitaCarn, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para reemplazar carnitina debido a un error innato del metabolismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño levocarnitina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Esta medicina puede tomar varias semanas para ver los beneficios.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede mezclarse con leche o jugo.
– Dé levocarnitina con o poco después de los alimentos para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito (puede evitarse dando la dosis lentamente con más agua)
– cólicos estomacales
– diarrea
– aumento de olor corporal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cólico estomacal, vómito, o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Levocetirizine
(Brand Name: Xyzal)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve allergy symptoms and hay fever (an antihistamine)
– used to relieve itching

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child levocetirizine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Levocetirizine should be given at bedtime to avoid daytime sleepiness.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– If you have been instructed to give levocetirizine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose.
– Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bicycle.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– sore throat, cough
– nose bleeds

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Levocetirizina
(Nombre comercial: Xyzal)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para aliviar los síntomas de la alergia y la rinitis primaveral (es un antihistamínico).
– Se usa para aliviar la picazón.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le administra levocetirizina en jarabe a su hijo(a), mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– La levocetirizina se debe administrar antes de acostarse para evitar la somnolencia durante el día.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si ha recibido instrucciones de darle levocetirizina a su hijo(a) con un cronograma regular, administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada.
Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– sequedad en la boca (en niños mayores, use dulces o cubos de hielo para mantener la boca húmeda).
– dolor de garganta, tos
– hemorragias nasales

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– dificultad para respirar
– palpitaciones o ritmo cardíaco acelerado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Levothyroxine
(Brand Names: Synthroid, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to replace thyroid hormone (treat hypothyroidism)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child levothyroxine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time each day.
– Levothyroxine works best if given when your child has an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If levothyroxine upsets your child's stomach, it can be given with food or milk.
– Do not give your child antacids or vitamins with iron or calcium within 4 hours before or after a levothyroxine dose.
– If your child cannot swallow the tablets, they can be crushed and mixed with a small amount of water or a soft food such as applesauce.
– This medicine may take several weeks to reach a full effect.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– dry skin
– constipation
– fatigue

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– vomiting or diarrhea
– palpitations or a fast heartbeat
– a dramatic change in weight
– difficulty breathing
– excessive sweating
– chest pain
– inability to sleep, nervousness
– severe headache
– muscle cramps, aches, or tremors
– skin rash and hives

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Levotyroxina
(Nombres comerciales: Synthroid, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para reemplazar la hormona de la tiroides (para tratar el hipotiroidismo)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño levotiroxina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Levotiroxina funciona mejor si se le da al niño con el estómago vació, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si levotiroxina le causa malestar estomacal, puede dárselo con comida o leche.
– Si el niño no puede tomar las pastillas, puede triturarlas y mezclarlas con una pequeña cantidad de agua o alimento blando, tal como el puré de manzana.
– Esta medicina puede tomar varias semanas para alcanzar el efecto completo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– piel seca
– estreñimiento
– cansancio

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– vómito o diarrea
– un cambio dramático en el peso
– exceso de sudor
– incapacidad para dormir, nerviosismo
– calambres musculares, dolores o estremecimientos
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– dificultad para respirar
– dolor en el pecho
– dolor de cabeza fuerte
– erupción en la piel y urticaria

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lidocaine Cream

(Brand Names: LMX–4, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent pain from injections and needle sticks by numbing the skin

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor or nurse. Do not use more of this medicine than recommended. This medicine should only be used on the patient for whom it is prescribed or recommended.
– Apply the cream in the area chosen by your child's doctor or nurse 30 minutes before your child's procedure is scheduled, unless you were given different instructions.
– Do not apply to an open wound or near the eyes.
– Be sure the area is dry before applying the cream. You do not need to wash the area before applying the cream.
– Wash your hands before and after applying the cream to your child's skin.
– Apply the cream in a thick layer. Do not rub it into the skin.
– If you were given a dressing with the cream, cover the area and smooth down the edges. If a dressing was not included with the cream, you may cover the area with a bandage if your child might rub or lick the area where the cream was applied. For older children, it may not be necessary to cover the area.
– Clean the skin to remove the cream when told to do so by your child's doctor or nurse.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Apply it as soon as you remember it. Let your child's doctor or nurse know what time the cream was applied.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child's skin may stay numb for several hours. During this time, your child could injure himself or herself and not know it. Watch your child carefully after using the cream until the numbness is gone. While your child's skin is numb, it is important to avoid any activities that may cause cuts or burns.

What are the common side effects of this medicine?

– changes in skin color (redness or paleness)
– mild swelling
– mild itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash or severe itching
– severe swelling

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lidocaína crema
(Nombre comercial: LMX-4, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir el dolor de las inyecciones y los pinchazos de agujas adormeciendo la piel.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a) o la enfermera. No use más de este medicamento de lo recomendado. Este medicamento solo se debe usar en el paciente a quien se lo recetó o se lo recomendó.
– Aplique la crema en el área elegida por el médico de su hijo(a) o la enfermera 30 minutos antes del procedimiento programado de su hijo(a), salvo que le hayan dado otras instrucciones.
– No aplique en una herida abierta ni cerca de los ojos.
– Asegúrese de que el área esté seca antes de aplicar la crema. No es necesario lavar el área antes de aplicar la crema.
– Lávese las manos antes y después de aplicar la crema en la piel de su hijo(a).
– Aplique la crema en una capa gruesa. No la friccione contra la piel.
– Si se le entrega un apósito con la crema, cubra el área y suavice los bordes. Si no se incluye el apósito con la crema, puede cubrir el área con un vendaje si es posible que su hijo(a) se frote o se lama el área donde se aplicó la crema. Para los niños mayores, tal vez no sea necesario cubrir el área.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Aplique la crema apenas se acuerde. Informe al médico de su hijo(a) o la enfermera la hora en que se aplicó la crema.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– La piel de su hijo(a) podrá quedar adormecida durante varias horas. Durante este tiempo, su hijo(a) podría lastimarse y no darse cuenta. Vigile a su hijo(a) atentamente después de usar la crema para evitar cortes o quemaduras.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– cambios en el color de la piel (enrojecimiento o palidez)
– hinchazón leve
– picazón leve

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido o picazón grave
– hinchazón grave

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lindane

(Brand Names: Kwell, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to eliminate lice or scabies

How should I give my child this medicine?

– Apply this medicine as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be used for the patient for whom it is prescribed. Do not apply lindane more than one time unless told to do so by your child's doctor.
– It is best for you to wear vinyl, nitrile, or latex/neoprene (dishwashing) gloves when applying lindane to your child's skin or hair. Wash your hands carefully after you remove the gloves.
– Apply only the amount prescribed. Shake the bottle well before using. Thoroughly massage the cream or lotion into the skin of the whole body except the head. Make sure the skin is clean and dry before applying lindane. Leave on the skin for 8 to 12 hours; remove by washing. Repeat application is usually not necessary. If using the lotion for head lice, leave on the hair for 12 hours and then wash.
– If using the shampoo, apply to hair and work into a lather. Leave on the hair for 4 minutes and then rinse. Do not leave lindane on your child's hair for more than 4 minutes. Use a fine-toothed comb to remove nits.
– Put the cap back on the lindane bottle and throw it away where children and/or pets cannot get to it.
– Wash all clothing and bedding in hot water the day after applying this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not apply to open wounds, raw or oozing areas of skin.
– Do not apply near the eyes, nose, or mouth. If your child gets lindane in his or her mouth or swallows any lindane, call your local Poison Center right away.
– Do not use this product on infants.
– Do not use this product on children with a seizure disorder. Lindane may increase the frequency of seizures in these children.

What are the common side effects of this medicine?

– mild burning, itching, or stinging of the skin
– dry skin
– a mild rash

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe skin irritation or redness
– a severe burning sensation
– dizziness
– tiredness
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lindano

(Nombres comerciales: Kwell, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– erradicación de los piojos o la sarna

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Aplique el medicamento de acuerdo con lo prescripto por el médico de su hijo. Debe emplear este medicamento solo el paciente a quien se le prescribe. No aplique el lindano más de una vez a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Le conviene usar guantes de vinilo, nitrilo o látex/neopreno (como los que usa para lavar los platos) al aplicar el lindado en la piel o el pelo de su hijo. Después de sacarse los guantes, lávese muy bien las manos.
– Aplique sólo la dosis prescripta. Agite bien el frasco antes de usar. Aplique la crema o loción sobre la piel en forma pareja masajeando todo el cuerpo excepto la cabeza. Cerciórese de que la piel esté limpia y seca antes de aplicar el lindano. Deje que el producto actúe sobre la piel de 8 a 12 horas; quítelo por medio del lavado. Por lo general, no es necesario volver a aplicarlo. Cuando utilice la loción para combatir piojos de la cabeza, déjela actuar en el pelo durante 12 horas; luego enjuague.
– Cuando utilice el champú, aplíquelo en el pelo y frote hasta que haga espuma. Déjelo actuar durante 4 minutos, luego enjuague. No deje el lindano en el pelo de su hijo por más de 4 minutos. Utilice un peine fino para eliminar las liendres.
– Vuelva a tapar el frasco de lindano y bótelo fuera del alcance de los niños y mascotas.
– Al día siguiente de la aplicación del medicamento, lave todas las prendas de vestir y la ropa de cama en agua caliente.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No aplique sobre heridas abiertas ni áreas de la piel supurantes o en carne viva.
– No aplique alrededor de los ojos o la boca. Si su hijo se pone lindano en la boca o traga un poco de lindano, llame de inmediato al Centro de Toxicología local.
– No use este producto en lactantes.
– No use este producto en niños con trastornos convulsivos. El lindano puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en estos niños.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– ardor leve, comezón o escozor en la piel
– sequedad de la piel
– sarpullido leve

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– irritación extendida o enrojecimiento de la piel
– sensación de ardor intensa
– mareo
– cansancio
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Linezolid
(Brand Name: Zyvox)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat serious bacterial infections

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child linezolid unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, turn the bottle upside down 3 to 5 times to mix the medicine. Do not shake the bottle. Carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Linezolid may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. The liquid (suspension) form of linezolid should be thrown away after 3 weeks. Do not save medicine for a later use.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– mild nausea, vomiting, or diarrhea
– difficulty sleeping

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or hives
– severe diarrhea
– severe weakness or tiredness
– easy bruising or bleeding
– black, tarry stools
– difficulty seeing
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Linezolid
(Nombres comerciales: Zyvox)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar infecciones bacterianas graves

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de linezolid a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, dé vuelta el frasco, de 3 a 5 veces, para mezclar bien el medicamento. No agite el frasco. Mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El linezolid puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar. La formulación líquida (suspensión) de linezolid debe desecharse después de 3 semanas. No guarde medicamentos para usarlos en el futuro.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– náuseas leves, vómitos o diarrea
– dificultades para dormir

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– diarrea intensa
– debilidad extrema o cansancio
– propensión a las hemorragias o magulladuras
– heces negras, alquitranadas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Liothyronine

(Brand Names: Cytomel, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat patients with low levels of thyroid hormone

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child liothyronine unless told to do so by your child's doctor.
– Liothyronine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that liothyronine is working properly.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– hair loss (usually stops without having to stop the medicine)
– nervousness
– difficulty sleeping

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– palpitations or a rapid heartbeat
– chest pain
– inability to tolerate heat, excessive sweating

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Liotironina
(Nombres comerciales: Cytomel, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar pacientes con bajas concentraciones de hormona tiroidea

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de administrarle liotironina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– La liotironina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para comprobar que la liotironina está actuando adecuadamente.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– caída de cabello (que suele detenerse sin tener que suspender el medicamento)
– nerviosismo
– dificultades para dormir

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– palpitaciones o taquicardia
– dolor en el tórax
– intolerancia al calor, sudoración excesiva

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lisdexamfetamine
(Brand Name: Vyvanse)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat children with attention deficit/hyperactivity disorder (ADHD)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give your child lisdexamfetamine in the morning with breakfast.
– For children who cannot swallow the capsule, it may be opened and the contents can be dissolved in a small amount of water. Have your child swallow the mixture right away. Do not save it for later.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that lisdexamfetamine is not causing side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child's prescription is not refillable. You will need a new prescription each time.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– stomach pain or nausea
– dry mouth
– headache, dizziness, nervousness
– inability to sleep
– loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty seeing
– confusion
– palpitations or a fast heartbeat
– sweating
– rash or hives
– trembling

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lisdexamfetamina
(Nombre comercial: Vyvanse)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar niños con déficit de atención/trastorno de hiperactividad (ADHD)

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a). Se deberá disminuir lentamente la dosis antes de suspenderla.
– Administre la lisdexamfetamina a su hijo(a) a la mañana con el desayuno.
– Para los niños que no puedan tragar la cápsula, se puede abrir y disolver el contenido en una pequeña cantidad de agua. Haga que su hijo(a) se tome la mezcla de inmediato. No la guarde para otro momento.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) necesitará concurrir a citas periódicas para asegurarse de que la lisdexamfetamina no esté produciendo efectos secundarios.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– La receta de su hijo(a) no es renovable. Deberá solicitar una nueva receta cada vez que tenga que comprar el medicamento.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de estómago o náuseas
– sequedad en la boca
– dolor de cabeza, mareos o nerviosismo
– incapacidad para dormir
– pérdida del apetito

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dificultad para ver
– confusión
– palpitaciones o ritmo cardíaco acelerado
– sudoración
– sarpullido o urticaria
– temblores

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lisinopril

(Brand Names: Prinivil, Zestril, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat high blood pressure
– used to treat congestive heart failure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child lisinopril unless told to do so by your child's doctor.
– Give lisinopril at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Lisinopril may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid lisinopril, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness
– headache
– cough
– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– persistent cough
– sore throat
– fever
– mouth sores
– yellowing of the eyes or skin
– fast heartbeat
– swelling of the legs, ankles, or feet
– swelling of the face, lips, or tongue
– difficulty breathing or swallowing
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lisinopril

(Nombres comerciales: Prinivil, Zestril, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipertensión
– para tratar la insuficiencia cardíaca congestiva

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle lisinopril a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el lisinopril todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El lisinopril puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe lisinopril líquido, pregúntele al farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareo, aturdimiento
– dolor de cabeza
– tos
– náuseas leves o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción cutánea
– tos persistente
– dolor de garganta
– fiebre
– llagas en la boca
– taquicardia
– hinchazón de las piernas, los tobillos o los pies
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– dificultades para respirar o tragar
– hemorragias o magulladuras inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lithium

(Brand Names: Eskalith, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat manic depressive illness or other behavioral disorders

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child lithium unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a long-acting preparation, such as Eskalith CR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Lithium may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that lithium is working properly and is not causing adverse effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness or dizziness
– mild nausea, stomach upset, loss of appetite
– altered taste or metallic taste
– acne
– headache
– dry mouth
– drooling
– hair loss

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– ringing in the ears
– confusion or difficulty speaking
– excessive thirst
– hallucinations
– fainting
– severe diarrhea or vomiting
– tremors, muscle weakness, lack of coordination
– need to urinate more frequently
– swelling of the face, hands, or feet
– changes in vision, blurred vision
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Litio
(Nombres comerciales: Eskalith, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la enfermedad maniacodepresiva y otros trastornos de la conducta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle litio a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo recibe una formulación de acción prolongada, como el Eskalith CR, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El litio puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para comprobar que el litio está actuando adecuadamente y no produce efectos adversos.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia o mareo
– dolor de cabeza
– náuseas leves, malestar estomacal, inapetencia
– sequedad en la boca
– alteración del gusto o gusto metálico
– babeo
– acné
– caída de cabello

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– zumbido en los oídos
– confusión o dificultades para hablar
– sed excesiva
– alucinaciones
– desmayos
– diarrea intensa o vómitos
– temblores, debilidad muscular, falta de coordinación
– necesidad de orinar con mayor frecuencia
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– cambios visuales, visión borrosa
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lodoxamide
(Brand Name: Alomide)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or relieve itching or tearing of the eyes

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the container touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes (hold a baby's eyes closed) for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not allow your child to wear soft contact lenses during the entire treatment period.

What are the common side effects of this medicine?
– blurred vision right after applying the medicine
– burning or stinging of the eyes
– dry eyes
– tearing

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– severe swelling, itching, or redness of the eyes or eyelids
– headache

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lodoxamida
(Nombre comercial: Alomide)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir o aliviar la comezón o lagrimear de los ojos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– Siga estas instrucciones para darle al niño esta medicina:
  – Lávese las manos perfectamente.
  – Haga que el niño se acueste o haga su cabeza para atrás.
  – Sostenga la botella cerca de la cara del niño. No deje que la punta del envase tenga contacto con los ojos o piel del niño.
  – Usando su dedo índice, jale hacia abajo el párpado inferior del niño para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas en el bolsillo que forma el párpado inferior del ojo.
  – Haga que el niño cierre los ojos (a un bebé tápele los ojos) por 2 o 3 minutos.
  – Limpie cualquier medicina extra que se haya derramado en la piel. Lávese las manos de nuevo.
  – Ponga la tapa en el recipiente.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le permia a su niño usar lentes de contacto suaves durante todo el periodo del tratamiento.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– vista borrosa inmediatamente después de aplicar la medicina
– ardor o picazón en los ojos
– sequedad en los ojos
– lágrimas

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes siguen o se vuelven severos.
– hinchazón, comezón, o enrojecimiento severo de los ojos o párpados
– dolor de cabeza

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Loperamide
(Brand Names: Imodium, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat diarrhea

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Have your child drink plenty of fluids while taking this medicine.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Some liquid forms of loperamide contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, dizziness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– vomiting, gas, loss of appetite, stomach cramps
– constipation (if your child has taken too much medicine or taken it for too long)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat
– your child's symptoms do not improve within 2 days or if he or she develops bloody stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Loperamida
(Nombres comerciales: Imodium, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar la diarrea

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Haga que el niño tome muchos líquidos mientras tome esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle al niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Algunas formas líquidas de loperamida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– vómito, gases, pérdida de apetito, cólicos estomacales
– estreñimiento (si el niño ha tomado demasiado medicina o la ha tomado por demasiado tiempo)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– dificultad para respirar
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– Los síntomas del niño no mejoran en dos días, o si tiene excremento con sangre.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lopinavir/Ritonavir
(Brand Name: Kaletra)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– If giving your child the liquid preparation, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The taste of the liquid may be improved by mixing it with chocolate milk within 1 hour of giving the dose.
– If your child refuses to take the liquid because of the taste, contact your child's doctor.
– This medicine should be given with food or milk to improve absorption.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store the tablets at room temperature. The oral solution should be stored in the refrigerator. If the oral solution is stored at room temperature, it should be thrown away after 2 months. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. The combination lopinavir/ritonavir can cause life-threatening side effects when given with other medications.
– The liquid form of this medicine contains alcohol.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, stomach pain, diarrhea
– loss of appetite, altered taste
– weakness, muscle aches
– numbness around the mouth or of the hands and feet
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– bleeding gums or mouth sores
– skin rash
– unusual bleeding or bruising
– fever, chills
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lopinavir/Ritonavir
(Nombre comercial: Kaletra)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dele esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé a su niño más de la dosis recetada.
– Si le da al niño la preparación líquida, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. Se puede mejorar el sabor del líquido mezclándolo con leche chocolatada 1 hora antes de dar la dosis.
– Si su hijo se rehúsa a tomar el líquido debido a su sabor, comuníquese con el médico del niño.
– Esta medicina se debe administrar con alimentos o leche para mejorar su absorción.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños
– Es mejor guardar las cápsulas o la preparación líquida en el refrigerador. No congelar.
– Si se guarda a temperatura ambiente, úsela en menos de 2 meses. Si queda medicina después de los 2 meses, debe desecharla.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o farmacéutico.
– Dígales al médico y al farmacéutico qué otros medicamentos está tomando el niño. La combinación de lopinavir/ritonavir puede causar efectos secundarios potencialmente fatales cuando se administra con otras medicinas, tales como amiodarone, bepridil, cisaprida, encainida, flecainida, lidocaína, lovastatin, midazolam, pimozida, propafenona, quinidina, rifampin, simvastatin o triazolam.
– La forma líquida de esta medicina contiene alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, vómitos, dolor de estómago, diarrea– falta de apetito, alteración del sentido del gusto
– debilidad, dolor muscular– adormecimiento alrededor de la boca o en las manos y los pies
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar o tragar
  – sangrado de las encías o llagas en la boca
  – erupción en la piel
  – sangrado anormal o contusiones
  – fiebre, escalofríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Loracarbef
(Brand Name: Lorabid)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give loracarbef on a regular schedule as recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Loracarbef should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If loracarbef upsets your child's stomach, contact your child's doctor to see if it can be given with meals.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Check the expiration date. Do not use loracarbef after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Loracarbef
(Nombre comercial: Lorabid)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé loracarbef en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Loracarbef debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si loracarbef le causa malestar estomacal al niño, comuníquese con su médico para ver si puede dársela con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Revise la fecha de vencimiento. No use loracarbef después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Loratadine

(Brand Names: Claritin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve allergy symptoms and hay fever (antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give your child loratadine as recommended by your child's doctor or follow the instructions on the package label.
– If giving your child loratadine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give loratadine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– nervousness
– increased appetite
– diarrhea
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Loratadina

(Nombres comerciales: Claritin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para aliviar los síntomas alérgicos y la rinitis alérgica estacional (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle la loratadina de acuerdo con lo recomendado por el médico de su hijo o bien siga las instrucciones de la etiqueta del envase.
– Si su hijo recibe loratadina jarabe, mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Si le han indicado que su hijo reciba la loratadina de acuerdo con un régimen posológico, administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No le dé a su hijo una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareo
– nerviosismo
– aumento del apetito
– diarrea
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para respirar
– palpitaciones o taquicardia

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lorazepam
(Brand Names: Ativan, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat seizures (convulsions)
– used to relieve muscle spasms
– used to reduce anxiety

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If your child receives lorazepam on a regular schedule, give it at the same time every day.
– Lorazepam can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness
– headache, dizziness, lack of coordination
– nausea, constipation, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– agitation, nightmares
– trembling
– difficulty seeing
– confusion or changes in behavior
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– sore throat or fever
– skin rash or itching

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lorazepam
(Nombres comerciales: Ativan, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)
– se usa para aliviar espasmos musculares
– se usa para reducir la ansiedad

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina según el horario recetado por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si el niño recibe lorazepam en un horario regular, adminístrela a la misma hora todos los días.
– Lorazepam puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– dolor de cabeza, mareos, falta de coordinación
– náusea, estreñimiento, o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– nerviosismo, pesadillas
– temblores
– dificultad para ver
– confusión o cambios en la conducta
– contusiones anormales o sangrado
– amarillamiento de los ojos o piel
– dolor de garganta o fiebre
– erupción en la piel o comezón

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Losartan
(Brand Name: Cozaar)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat high blood pressure
– used to treat congestive heart failure

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child losartan unless told to do so by your child's doctor.
– Give losartan at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Losartan may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid losartan, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– dizziness
– diarrhea
– mild muscle aches or pains
– difficulty sleeping
– a bad taste in the mouth

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– irregular heartbeat
– swelling of the face, lips, or tongue
– difficulty breathing or swallowing
– swelling of the legs, ankles, or feet
– dry mouth, severe nausea or vomiting
– persistent cough
– skin rash
– severe muscle cramps, weakness
– fainting
– changes in how much or how often urine is made

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Losartán
(Nombres comerciales: Cozaar)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la hipertensión
– para tratar la insuficiencia cardíaca congestiva

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle losartán a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el losartán todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El losartán puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe losartán líquido, pregúntele al farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– mareo
– diarrea
– dolores musculares leves
– dificultades para dormir

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– arritmias
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– dificultades para respirar o tragar
– hinchazón de las piernas, los tobillos o los pies
– sequedad en la boca, fuertes náuseas o vómitos
– tos persistente
– erupción cutánea
– fuertes calambres musculares, debilidad
– desmayos
– cambios en la frecuencia o cantidad de la micción

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Lovastatin

(Brand Names: Mevacor, Altocor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat hypercholesterolemia (high cholesterol levels in the blood)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a long-acting preparation, such as Altocor, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Give your child lovastatin in the evening, unless told to do otherwise by your child's doctor.
– Lovastatin can be given with food or milk. Do not give lovastatin with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase lovastatin's effect.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that lovastatin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– mild stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness, pain, or cramps
– chest pain
– skin rash
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– unexplained fever
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Lovastatina
(Nombres comerciales: Mevacor, Altocor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la hipercolesterolemia (elevada concentración de colesterol en la sangre)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe una formulación de acción prolongada, como el Altocor, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– Administre la lovastatina a la noche, a menos que el médico de su hijo le indique lo contrario.
– La lovastatina puede administrarse con algún alimento o leche. No administre la lovastatina con jugo de toronja. El jugo de toronja puede aumentar el efecto de la lovastatina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la lovastatina no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– malestar estomacal leve
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolor, debilidad muscular o calambres
– dolor en el tórax
– erupción cutánea
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– fiebre inexplicable
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Magnesium Hydroxide

(Brand Names: Milk of Magnesia, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or relieve constipation
– used as an antacid to relieve heartburn

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or pharmacist or use according to package label directions.
– Do not continue to give your child magnesium hydroxide longer than recommended by your child's doctor or on the package label.
– Magnesium hydroxide usually causes a bowel movement in 6 to 8 hours. If your child does not have a bowel movement by that time, contact your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child this medicine within 2 hours of giving ciprofloxacin, digoxin, fluconazole, iron, isoniazid, ketoconazole, phenytoin, or tetracycline.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stomach cramps
– nausea
– diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has severe stomach cramps or diarrhea.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Magnésio Hidróxido

(Nombres comerciales: Milk of Magnesia, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o aliviar el estreñimiento
– se usa como un antiácido para aliviar la acidez estomacal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico o farmacéutico del niño, o úselo de acuerdo con las instrucciones del paquete.
– No siga dándole al niño hidróxido magnésico por más tiempo del que recomendó el médico del niño o del indicado en la etiqueta del paquete.
– Hidróxido magnésico usualmente causa una evacuación en un lapso de 6 a 8 horas. Si el niño no tiene una evacuación en ese tiempo, comuníquese con el médico del niño.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño esta medicina dentro de 2 horas de haberle dado ciprofloxacina, digoxina, fluconazol, hierro, isoniazida, ketoconazol, fenitoina, o tetraciclina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cólicos estomacales moderados
– náusea
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cólicos estomacales o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Magnesium Oxide

(Brand Names: Mag-Ox, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or relieve constipation
– used as an antacid to relieve heartburn
– used as a source of additional dietary magnesium

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or pharmacist or use according to package label directions.
– Do not continue to give your child magnesium oxide longer than recommended by your child's doctor or on the package label.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child this medicine within 2 hours of giving digoxin, fluconazole, iron, isoniazid, ketoconazole, phenytoin, or tetracycline.
– If your child is also taking ciprofloxacin, give your child's magnesium oxide dose at least 4 hours before or 2 hours after a ciprofloxacin dose.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stomach cramps
– nausea
– diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has severe stomach cramps or diarrhea.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Magnésio Óxido

(Nombres comerciales: Mag– Ox, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o aliviar el estreñimiento
– se usa como un antiácido para aliviar la acidez estomacal
– se usa como una fuente de magnesio dietético adiciónal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico del niño, o úselo de acuerdo con las instrucciones del paquete.
– No siga dándole al niño óxido magnésico por más tiempo del que recomendó el médico del niño o del indicado en la etiqueta del paquete.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño esta medicina dentro de 2 horas de haberle dado digoxina, fluconazol, hierro, isoniazida, ketoconazol, fenitoina, o tetraciclina.
– Si su niño también está tomando la ciproflaxcina, dele la dosis del óxido magnésico por los menos de 4 horas antes o 2 horas después de una dosis de ciproflaxcina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cólicos estomacales moderados
– náusea
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– cólicos estomacales o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mebendazole
(Brand Name: Vermox)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat worm infestations

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Mebendazole tablets can be chewed or swallowed whole. For younger children, the tablets can be crushed and mixed with a small amount of soft food, such as applesauce or pudding.
– To prevent reinfestation, be sure that your child washes his or her hands often, especially after using the bathroom.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea, stomach pain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea, nausea, or vomiting
– fever

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mebendazol
(Nombre comercial: Vermox)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar plagas de lombrices

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina según el horario recetado por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Las pastillas de mebendazol pueden masticarse o tomarse enteras. Para niños más pequeños, las pastillas pueden triturarse y mezclarse con una pequeña cantidad de comida blanda, tal como puré de manzana o pudín.
– Para evitar una reinfestación, asegúrese que el niño se lave las manos frecuentemente, especialmente después de usar el baño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea, dolor estomacal moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea, náuseas o vómitos severos
– fiebre

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Meclizine

(Brand Names: Antivert, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to control nausea and vomiting caused by motion sickness
– used to treat vertigo (dizziness caused by inner ear disease)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Meclizine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give meclizine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, lack of coordination
– nervousness
– headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing, wheezing
– difficulty talking
– difficulty urinating
– difficulty seeing
– muscle weakness
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Meclizina

(Nombres comercials: Antivert, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para controlar las náuseas y los vómitos causados por mareos debidos al movimiento
– se usa para tratar el vértigo (mareos causados por una enfermedad del oído)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– La meclizina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si le han indicado que le dé meclizina a su niño en un horario regular, dele la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé a su niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia o mareos. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos, falta de coordinación
– nerviosismo
– dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– náuseas

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar, respiración con silbido
  – dificultad para orinar
  – debilidad muscular
  – dificultad para hablar
  – dificultad para ver
  – erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Mefloquine
(Brand Name: Lariam)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat malaria

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Mefloquine should be taken for 4 weeks after returning from an area with a high incidence of malaria.
– Give mefloquine to your child right after a meal with a cup of water. For children unable to swallow tablets, mefloquine can be crushed and mixed with water, juice, or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– If your child will be taking mefloquine for a long period, your child's doctor may recommend that your child have regular eye examinations and blood tests to make sure the drug is not causing serious side effects.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, or diarrhea
– dizziness
– inability to sleep or bad dreams

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe rash, with blistering or peeling of the skin
– severe diarrhea, nausea, or vomiting
– a change in heart rate
– severe anxiety
– hallucinations
– depression
– altered mood or strange behavior
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mefloquina
(Nombre comercial: Lariam)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar la malaria.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre este medicamento de acuerdo con el cronograma indicado por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– La mefloquina se debe tomar durante 4 semanas después de regresar de un área con malaria.
– Administre la mefloquina a su hijo(a) justo después de una comida con un vaso de agua. Para los niños que no puedan tragar los comprimidos, la mefloquina se puede triturar y mezclar con agua, jugo o leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.
– Si su hijo(a) toma mefloquina durante un período prolongado de tiempo, el médico de su hijo(a) podrá recomendar que su hijo(a) se realice exámenes periódicos de la vista y análisis de sangre para asegurarse de que el fármaco no produzca efectos secundarios graves.
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) de inmediato si su hijo(a) tiene signos de depresión o si tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– náuseas, vómitos, diarrea
– mareos
– incapacidad para dormir o pesadillas

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido grave con ampollas o descamación de la piel
– náuseas, vómitos o diarrea grave
– cambio en el ritmo cardíaco
– ansiedad grave
– alucinaciones
– depresión
– cambios en el humor o comportamiento extraño
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Megestrol

(Brand Names: Megace, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to stimulate appetite

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than recommended.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child megestrol unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Megestrol may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist. This medicine may change how other medicines act in the body.
– Be sure that your child's doctor, nurse, or pharmacist knows that your child is taking megestrol before he or she starts any medicine that changes how fast the heart beats.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– difficulty sleeping
– mild nausea
– vomiting or diarrhea
– passing gas

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe headache
– rash
– difficulty breathing, chest pain
– swelling of the face, hands, or feet
– increased thirst or making more urine
– sudden severe pain in the lower leg
– unusual bleeding or bruising
– unusual weakness or tiredness (fatigue)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Megestrol
(Nombre comercial: Megace, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para estimular el apetito.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a). No administre más medicamento de lo recomendado.
– Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de megestrol a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– Megestrol se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– dificultad para dormir
– náuseas leves
– vómitos o diarrea
– gases

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dolor de cabeza intenso
– sarpullido
– dificultad para respirar, dolor en el pecho
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– aumento de la sed o de la micción
– dolor intenso repentino en la parte inferior de la pierna
– contusión o hemorragia no habitual
– debilidad inusual o cansancio (fatiga)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Melatonin

(Brand Name: Melatonin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to improve sleep patterns

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure the dose with an oral syringe, dropper, or medicine cup.
– The liquid may be mixed with water or juice. The tablets may be crushed and also mixed with water or juice.
– Melatonin can be given with food or milk.
– Melatonin should be taken 20 minutes to 1 hour before bedtime.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy, even during the day. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Melatonin works best if your child's nighttime activities remain the same each night. A bedtime routine will help regulate your child's sleep cycle.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness during the day
– headache
– bad dreams or nightmares

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– hallucinations

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Melatonina
(Nombre comercial: Melatonina)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para mejorar los patrones de sueño.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recomendada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le administra una forma líquida a su hijo(a), mida cuidadosamente la dosis con una jeringa bucal, un gotero o un vaso para medicamento.
El líquido se puede mezclar con agua o con jugo. Los comprimidos se pueden triturar y también se pueden mezclar con agua o con jugo.
– La melatonina se puede administrar con los alimentos o con la leche.
– La melatonina se debe tomar 20 minutos a 1 hora antes de acostarse.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a), aun durante el día. Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.
– La melatonina actúa mejor si las actividades nocturnas de su hijo(a) son iguales todas las noches. Una rutina a la hora de acostarse ayudará a regular el ciclo del sueño de su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– somnolencia durante el día
– dolor de cabeza
– pesadillas

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido o urticaria
– alucinaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Meloxicam
(Brand Name: Mobic)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce swelling and inflammation

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Meloxicam may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Meloxicam may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Do not give your child meloxicam if he or she is sick and dehydrated (not drinking fluids).

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea or vomiting
– gas, mild diarrhea, or constipation
– mild stomach cramps

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– rash, blistering or peeling skin
– ringing in the ears
– dizziness or headache
– decreased urination
– black, tarry stools
– sore throat, mouth sores or bleeding
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Meloxicam
(Nombre comercial: Mobic)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para reducir la hinchazón y la inflamación

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– El meloxicam puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– El meloxicam puede hacer la piel de su niño más sensible al sol. Vista a su niño con ropa protectora y aplíquele loción con pantalla solar.
– No le dé al niño meloxicam si está enfermo y deshidratado (no toma líquidos.)

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– ligeras náuseas o vómitos
– gases, diarrea o estreñimiento ligeros
– ligeros retorcijones en el estómago

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– zumbido en los oídos
– mareos o dolor de cabeza
– disminución de la urinación
– deposiciones negras o como alquitrán
– garganta irritada, llagas en la boca o sangre
– hinchazón en las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mercaptopurine
(Brand Names: Purinethol, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat leukemia and some autoimmune disorders

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child mercaptopurine or change the dose unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Be sure that your child is drinking plenty of water during the day. Water will help the kidneys to continue working well while your child is taking mercaptopurine.
– Mercaptopurine should be given on an empty stomach 1 hour before or 2 hours after a meal. If this medicine upsets your child's stomach, it may be given with a meal or snack.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that mercaptopurine is working properly and is not causing adverse effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Mercaptopurine may make your child more likely to bruise or bleed easily. Avoid having your child play in rough sports or participate in activities where he or she could be cut or injured.
– Mercaptopurine may make your child more likely to get an infection. Have your child wash his or her hands often and avoid contact with people who are sick.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild skin rash or darkening of the skin
– hair loss

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– nausea, vomiting, diarrhea, loss of appetite
– swelling of the joints
– yellowing of the skin or eyes
– dark-colored urine or pale stools
– fever, chills, sore throat, or sores in the mouth
– unusual tiredness or weakness
– unusual bruising or bleeding
– black, tarry stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mercaptopurina
(Nombres comerciale: Purinethol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la leucemia y algunos trastornos autoinmunitarios

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de administrarle la mercaptopurina ni modifique la dosis a menos que el médico de su hijo se lo indique.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– Cerciórese de que su hijo tome abundante cantidad de agua durante el día. El agua ayudará a que los riñones sigan funcionando correctamente mientras el niño toma mercaptopurina.
– La mercaptopurina debe administrarse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de las comidas. Si este medicamento le acarrea a su hijo molestias estomacales, puede administrárselo con las comidas o un refrigerio.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico de su hijo. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para comprobar que la mercaptopurina está actuando adecuadamente y no produce efectos adversos.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– La mercaptopurina puede volver a su hijo más propenso a las magulladuras o hemorragias. Evite que su hijo practique deportes bruscos o participe en actividades en las que pudiera cortarse o lastimarse.
– La mercaptopurina puede volver a su hijo más propenso a contraer infecciones. Haga que su hijo se lave las manos con frecuencia y evite el contacto con personas enfermas

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea leve
– erupciones cutáneas leves u oscurecimiento de la piel
– caída de cabello

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– náuseas, vómitos, diarrea, inapetencia
– inflamación de las articulaciones
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– orina de color oscuro o heces pálidas
– fiebre, escalofríos, dolor de garganta o llagas en la boca
– cansancio inusual o debilidad
– hemorragias o magulladuras inusuales
– heces negras, alquitranadas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Mesalamine

(Brand Names: Asacol, Pentasa, Rowasa)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat inflammatory bowel disease

How should I give my child this medicine?

– Give mesalamine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child mesalamine until told to do so by your child's doctor.
– Do not crush or allow your child to chew the capsules or tablets.
– Do not open the capsules unless instructed to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – If the suppository seems too soft to use, chill it under cold water or in the refrigerator.
  – Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees up to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.
– If giving your child a retention enema, follow these instructions:
  – Shake the bottle well, hold the neck so the bottle doesn't leak, and remove the cover from the applicator tip.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees up to the chest.
  – Insert the tip of the applicator into the rectum ½" to 1" and squeeze the bottle.
  – Remove the bottle applicator and throw it away.
  – Have your child remain lying down for at least 30 minutes; it may be easiest to give the dose to your child right before bedtime.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Store suppositories at room temperature. Do not freeze the enema.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to aspirin or other salicylates.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, gas, stomach pain, cramps
– headache, tiredness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash, itching
– severe stomach pain or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mesalamina

(Nombres comerciales: Asacol, Pentasa, Rowasa)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar enfermedades intestinales inflamatorias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé mesalamina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño mesalamina hasta que así se lo indique el médico.
– No triture o permita que el niño mastique las cápsulas o pastillas.
– No abra las cápsulas a menos que así se lo indique el médico, enfermera, o farmacéutico del niño.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Si el supositorio parece demasiado blando para usarse, enfríelo bajo agua fría o en el refrigerador.
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto a 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.
– Si le da al niño un enema de retención, siga estas instrucciones:
  – Agite bien la botella, sostenga el cuello para que la botella no gotee, quite la cubierta en la punta del aplicador.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte la punta del aplicador en recto a 1/2" a 1" y exprima la botella.
  – Quite el aplicador de la botella y tírelo.
  – Haga que el niño permanezca acostado por lo menos 30 minutos; puede ser más fácil darle la dosis antes de la hora de dormir.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Guarde los supositorios a temperatura ambiente. No congele los enemas.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No dé esta medicina al niño si es alérgico a aspirina o otros salicilatos.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, gases, dolor estomacal, cólicos
– dolor de cabeza, cansancio

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel, comezón
– dolor de estómago o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Metaproterenol

(Brand Names: Alupent, Metaprel, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages of children with asthma

How should I give my child this medicine?

– There are several different ways to give metaproterenol. Follow the specific instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. If you are told to give this medicine only when your child is having difficulty breathing, be sure you understand the symptoms and know when to give it.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is using an inhaler, shake it well before each dose. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– If your child is using an inhaler or nebulizer, rinse your child's mouth with water after each dose.
– If your child is using an inhaler or nebulizer, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of metaproterenol on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give your child metaproterenol on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, dryness or a bad taste in the mouth after inhaling metaproterenol
– mild tremors, nervousness, insomnia (happens more often with higher doses)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– worsening of breathing problems, wheezing
– skin rash
– dizziness
– swelling of the face, hands, or feet
– palpitations or a fast heartbeat
– headache or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metaproterenol

(Nombres comerciales: Alupent, Metaprel, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– facilita la respiración al relajar y abrir la via respiratoria en niños con asma

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Hay varias maneras de administrar metaproterenol. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño. Si se le dijo dar esta medicina solamente cuando el niño tiene dificultad para respirar, asegúrese que usted entiende los síntomas y sabe cuándo darle la medicina.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si el niño está usando un inhalador, agítelo bien antes de cada dosis. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Si el niño está usando un inhalador o nebulizador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Si el niño está usando un inhalador o nebulizador, mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de metaproterenol a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño metaproterenol en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, sequedad o mal sabor en la boca después de inhalar metaproterenol
– estremecimiento, nerviosismo, insomnio moderados (ocurre más frecuente con dosis mayores)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción en la piel
– hinchazón de la cara, manos o pies
– dolor de cabeza o debilidad
– mareos
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– empeoramiento en los problemas para respirar, respiración ruidosa

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Metformin

(Brand Names: Glucophage, Glucophage XR, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to control blood sugar in patients with type 2 diabetes mellitus

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child metformin unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a long-acting preparation, such as Glucophage XR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– Metformin should be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor or nurse about diet and checking your child's blood sugar or urine.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that metformin is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If your child needs to have surgery, x-rays, or a computed tomography (CT) scan, be sure the doctor knows your child is taking metformin. Your child may need to stop taking this medicine for several days before the surgery or medical tests.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea, vomiting, loss of appetite, or diarrhea (should go away without having to stop the medicine)
– metallic taste

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– signs of low blood sugar (tiredness, weakness, confusion, hunger, heavy sweating, a fast heartbeat, shaking, blurred vision, a headache, or numbness in the arms or legs)
– rash or hives
– continued nausea, vomiting, loss of appetite, or diarrhea
– difficulty breathing
– dizziness or drowsiness
– feeling cold or cold hands and feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metformina

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para controlar la glucemia en pacientes con diabetes tipo 2

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de administrarle la metformina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo recibe una formulación de acción prolongada, como el Glucophage XR, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– La metformina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo o la enfermera sobre la dieta y el control de la glucemia y la orina del niño.
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la metformina está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Si su hijo va a ser sometido a una cirugía, o le van a tomar una radiografía o una tomografía computada (TC), no deje de decirle al médico que el niño toma metformina. Es probable que su hijo deba dejar de tomar la medicación durante varios días antes de la intervención o los estudios médicos.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas leves, vómitos, inapetencia o diarrea (que debería desaparecer sin tener que suspender el medicamento)
– gusto metálico

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– signos de baja glucosa en la sangre (cansancio, debilidad, confusión, hambre, sudoración excesiva, taquicardia, temblores, visión borrosa, dolor de cabeza o entumecimiento de los brazos o las piernas)
– sarpullido o ronchas
– náuseas constantes, vómitos, inapetencia o diarrea
– dificultades para respirar
– mareo o somnolencia
– sensación de frío o frío en las manos y los pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Methadone

(Brand Names: Dolophine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve pain
– used to prevent symptoms of withdrawal in patients after long-term use of morphine or morphine-like medicines

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule or as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is taking this medicine on a regular schedule, do not stop giving it unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be lowered slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Methadone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to morphine or codeine.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Your child's prescription is not refillable. If you need more methadone, contact your child's doctor.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting
– drowsiness, dizziness
– constipation (to avoid constipation, increase fluids and fiber in your child's diet)
– difficulty urinating

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– increased pain (your child's dose may need to be changed)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metadona

(Nombres comerciales: Dolphine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– alivia el dolor
– evita síntomas de supresión en los pacientes, después del uso de largo plazo de morfina y medicinas parecidas a la morfina

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular o como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si el niño está tomando esta medicina en un horario regular, no deje de dársela a menos que así se lo indique su médico. Quizás sea necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Metadona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a morfina o la codeína.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– La receta del niño puede surtirse sólo una vez. Si necesita más metadona, comuníquese con el médico del niño.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito
– somnolencia, mareos
– estreñimiento (para evitar estreñimiento, aumente los líquidos y la fibra en la dieta del niño)
– dificultad para orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar
  – aumento de dolor (quizás se necesite cambiar la dosis del niño)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Methimazole

(Brand Names: Tapzole, Northyx, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat hyperthyroidism

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Methimazole may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– skin rash, itching
– nausea, vomiting, stomach pain
– headache, drowsiness, dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe rash
– muscle aches, numbness
– fever, chills, sore throat, or other signs of infection
– unusual weakness or tiredness (fatigue)
– yellowing of the eyes or skin
– unusual bruising or bleeding
– dark-colored urine or light-colored stools
– swelling of the face, hands, or feet
– pale skin
– decreased urination
– hair loss or skin color changes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metimazol
(Nombre comercial: Northyx, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar el hipertiroidismo.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– El metimazol se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

.¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– sarpullido en la piel, urticaria
– náuseas, vómitos, dolor de estómago
– dolor de cabeza, mareos o somnolencia

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido grave
– dolores musculares, entumecimiento
– fiebre, escalofríos, dolor de garganta u otros signos de infección
– debilidad inusual o cansancio (fatiga)
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– contusión o hemorragia no habitual
– orina oscura o heces claras
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– piel pálida
– disminución de la micción
– pérdida del cabello o cambio en el color de la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Methotrexate

(Brand Names: Rheumatrex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce joint inflammation caused by juvenile rheumatoid arthritis
– used to suppress immune function

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give methotrexate at the same time every day.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.
– Methotrexate may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, and diarrhea
– loss of appetite
– mouth sores
– hair loss (usually temporary)
– red or pale skin

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– unusual tiredness or weakness
– cough or hoarseness
– painful or difficult urination
– lower back or side pain
– sore throat, fever, chills (signs of infection)
– unusual bleeding or bruising
– blood in the urine or stools, pale stools
– yellowing of the eyes or skin
– skin rash
– shortness of breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metotrexato
(Nombres comerciales: Rheumatrex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para bajar la inflamación en las coyunturas causada por la artritis reumatoide juvenil
– se usa para suprimir la función inmune

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dé metotrexato a la misma hora todos los días.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No vacune al niño hasta que lo haya consultado con el médico del niño.
– Metotrexato puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito y diarrea
– pérdida de apetito
– llagas en la boca
– caída de cabello (generalmente temporal)
– piel enrojecida o pálida

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – cansancio o debilidad anormal
  – tos o ronquera
  – urinación dolorosa o difícil
  – dolor en la espalda baja o en el costado
  – falta de aire
  – sangrado anormal o contusiones
  – sangre en la orina o en el excremento, excremento pálido
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – erupción en la piel
  – dolor de garganta, fiebre, escalofríos (señales de infección)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Methylphenidate

(Brand Names: Ritalin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used in the treatment of children with attention deficit/hyperactivity disorder
– used to treat narcolepsy

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child methylphenidate unless told to do so by your child's doctor.
– If giving controlled-release (long-acting) tablets, do not allow your child to chew or crush them.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child's prescription is not refillable. Your child's doctor will need to give your child a new prescription each time.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. The dizziness should decrease as your child continues to take methylphenidate.
– Methylphenidate may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using methylphenidate with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– Let your child's doctor know if your child has a family history of depression or bipolar disorder.
– Misuse of the medication or accidental overdose can result in serious heart problems. Let your child's doctor know if your child has a history of heart disease or if your family has a history of heart defects or heart disease.

What are the common side effects of this medicine?

– nervousness
– difficulty sleeping
– change in appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– excessive dizziness or drowsiness
– palpitations or a fast heartbeat
– seizures (convulsions)
– fever, sore throat
– unusual bruising or bleeding
– tics or worsening of tics

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metilfenidato

(Nombres comerciales: Ritalin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa en el tratamiento de niños con trastorno de déficit de atención/hiperactividad
– se usa para tratar la narcolepsia

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño metilfenidato a menos que así se lo indique su médico.
– Si da una pastilla de liberación controlada (de acción prolongada), no permita que el niño las mastique o las triture.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– La receta del niño puede surtirse sólo una vez. El médico del niño necesita darle una nueva receta cada vez.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras. Los mareos deben disminuir a medida que el niño siga tomando metilfenidato.
– Metilfenidato puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar metilfenidato.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– nerviosismo
– dificultad para dormir
– cambio de apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– erupción en la piel
– exceso de mareos o somnolencia
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– fiebre, dolor de garganta
– contusiones anormales o sangrado
– tics, o empeoramiento de tics

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Methylphenidate Transdermal System

(Brand Name: Daytrana)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to treat children with attention deficit/hyperactivity disorder

How should I give my child this medicine?

– Use this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be used by the patient for whom it is prescribed.
– Apply a methylphenidate transdermal system (patch) to a clean, dry place on your child's hip. The site must be rotated (changed) daily.
– The patch should be applied 2 hours before the start of the school day. It may be left in place for up to 9 hours. Once removed, the effects of the patch will last for another 2 to 3 hours.
– After removal, the patch should be folded in half so that it sticks to itself and thrown away in a safe, closed container away from children and pets.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in the sealed pouch in the tray provided.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store unopened patches in a cool, dry place away from sunlight. Do not open until ready to apply.

What should I do if I miss a dose?

– Place a new patch as soon as you remember it. However, if it is within 3 hours of your child's bedtime, do not give the missed dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Misuse of the medication or accidental overdose can result in serious heart problems.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– Let your child's doctor know if your child has a family history of depression or bipolar disorder.
– Let your child's doctor know if your child has a history of heart disease or if your family has a history of heart defects or heart disease.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child's prescription is not refillable. You will need a new prescription each time.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. This should decrease as your child continues to take methylphenidate.
– Methylphenidate may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of methylphenidate with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– mild skin rash or itching at the patch site
– dizziness or drowsiness, nervousness
– difficulty sleeping (this may improve if the patch is removed earlier in the evening)
– loss of appetite, nausea, or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash at the patch site that does not go away
– skin blistering or swelling at the patch site
– palpitations or a fast heartbeat, chest pain
– fever, sore throat, unusual bruising, or bleeding
– tics or worsening of tics
– severe headache or blurred vision, seizures

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metilfenidato sistema transdérmico
(Nombre comercial: Daytrana)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar niños con déficit de atención/trastorno de hiperactividad (ADHD)

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Use este medicamento siguiendo un cronograma regular como se lo indicó el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe usar en el paciente a quien se lo recetó.
– Aplique un sistema transdérmico (parche) de metilfenidato en un lugar limpio y seco de la cadera de su hijo(a). El lugar se debe rotar (cambiar) diariamente.
– El parche se debe aplicar 2 horas antes de comenzar el día escolar. Se puede dejar en su lugar durante hasta 9 horas. Una vez retirado, los efectos del parche durarán otras 2 a 3 horas.
– Después de retirarlo, el parche se debe doblar por la mitad para que se pegue y desecharlo en un recipiente cerrado y seguro alejado de los niños o las mascotas.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento dentro la bolsa sellada en la bandeja provista.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los parches no abiertos en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar. No los abra hasta que estén listos para aplicar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Coloque un parche nuevo apenas se acuerde. Sin embargo, si se acuerda dentro de las 3 horas de la hora de acostarse de su hijo(a), no administre la dosis olvidada.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– El uso indebido del medicamento o la sobredosis accidental puede provocar problemas cardíacos graves.
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) de inmediato si su hijo(a) tiene signos de depresión o si tiene pensamientos suicidas.
– Informe al médico de su hijo(a) si su hijo(a) tiene antecedentes familiares de depresión o de trastorno bipolar.
– Informe al médico de su hijo(a) si su hijo(a) tiene antecedentes de enfermedad cardíaca o si su familia tiene antecedentes de defectos cardíacos o de enfermedad cardíaca.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico
– La receta de su hijo(a) no es renovable. Deberá solicitar una nueva receta cada vez que tenga que comprar el medicamento.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta. Este efecto deberá disminuir a medida que su hijo(a) continúe tomando metilfenidato.
– El metilfenidato puede aumentar la frecuencia de convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo(a) tiene un trastorno convulsivo, hable sobre los beneficios y los riesgos del metilfenidato con el médico de su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– sarpullido cutáneo leve o picazón en el lugar del parche
– mareos o somnolencia, nerviosismo
– dificultad para dormir (puede mejorar si se retira el parche más temprano a la noche)
– pérdida de apetito, náuseas o vómitos

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido cutáneo en el lugar del parche que no desaparece
– ampollas en la piel o hinchazón en el lugar del parche
– palpitaciones o ritmo cardíaco acelerado, dolor en el pecho
– fiebre, dolor de garganta, contusión o hematoma inusual
– tics o agravamiento de los tics
– dolor de cabeza intenso o visión borrosa, convulsiones

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Metoclopramide

(Brand Names: Reglan, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve heartburn (gastrointestinal reflux)
– used to prevent nausea and vomiting

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child liquid metoclopramide, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– To prevent heartburn, give metoclopramide 30 minutes before meals and at bedtime.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give your child metoclopramide on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. The dizziness should decrease as your child continues to take metoclopramide.
– Metoclopramide may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using metoclopramide with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– restlessness
– fatigue
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– uncontrolled movements of the arms, legs, or eyes
– skin rash, itching, hives
– neck, face, or jaw spasms
– shortness of breath, wheezing
– changes in mood or behavior
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metoclopramida

(Nombres comerciales: Reglan, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– alivia la acidez estomacal (reflujo gastrointestinal)
– evita náuseas y vómito

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina según el horario recetado por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño metoclopromide en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Para evitar acidez estomacal, dé metoclopramida 30 minutos antes de la comida y a la hora de dormir.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño metoclopramida en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras. Los mareos deben disminuir a medida que el niño siga tomando metoclopramida.
– Metoclopramida puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar metoclopramida.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos
– inquietud
– cansancio
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– movimientos descontrolado de los brazos, piernas u ojos
– espasmos en el cuello, cara o quijada
– cambios en el humor o conducta
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Metolazone

(Brand Names: Zaroxolyn, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to remove extra fluid from the body
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child metolazone unless told to do so by your child's doctor.
– Metolazone increases urine production long after the dose has been taken. Giving the dose in the morning will usually cause increased urination in the afternoon. Giving the dose late at night (after 9 PM) will usually increase urination in the early morning.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Metolazone may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Follow the recommendations of your child's doctor or pharmacist for the use of potassium supplements or in planning a diet high in potassium (including foods such as bananas, leafy green vegetables, and orange juice).
– Metolazone may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– frequent urination
– mild muscle cramps, weakness
– dizziness (have your child get up slowly after lying down)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe muscle cramps or weakness
– decreased urination
– skin rash
– wheezing or swelling of the throat
– sore throat
– unusual bruising or bleeding
– severe vomiting or diarrhea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metolazona
(Nombres comerciales: Zaroxolyn, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para eliminar fluidos del cuerpo
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño metolazona a menos que así se lo indique su médico.
– Metolazona aumenta la producción de orina mucho tiempo después de haber tomado la dosis. Dando la dosis por la mañana normalmente causará aumento de micción por la tarde. Dando la dosis tarde por la noche (después de las 9PM) normalmente causará aumento de micción temprano por la mañana.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina.
– Metolazona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Siga las recomendaciones del médico o farmacéutico del niño para el uso de los suplementos de potasio o en planear una dieta alta en potasio (incluyendo alimentos como plátanos, vegetales de hojas verdes y jugo de naranja).
– Metolazona puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– frecuencia al orinar
– calambres musculares moderados, debilidad
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– calambres musculares severos o debilidad
– disminución al orinar
– erupción en la piel
– respiración con silbido o hinchazón de la garganta
– dolor de garganta
– sangrado o contusiones anormales
– vómito o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Metoprolol

(Brand Names: Lopressor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give metoprolol on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child metoprolol unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Metoprolol can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– weakness
– mild nausea or vomiting
– diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– severe nausea, headache, or fatigue
– shortness of breath, wheezing
– sudden weight gain
– swelling of the feet, ankles, or legs
– slow or irregular heartbeat
– depression, confusion, hallucinations

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metoprolol
(Nombres comerciales: Lopressor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé metoprolol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– No deje de darle al niño metoprolol a menos que así se lo indique el médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina.
– Metoprolol puede darse con comida para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia.. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene diabetes o asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– debilidad
– náusea o vómito moderados
– diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire, respiración con silbido
– aumento de peso repentino
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– latido cardíaco lento o anormal
– depresión, confusión, alucinaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Metronidazole

(Brand Names: Flagyl, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give metronidazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child liquid metronidazole, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Metronidazole can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, loss of appetite
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist), metallic taste
– discomfort when urinating
– dark urine (will go away after your child stops taking the medication)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– mouth or tongue sores
– numbness or tingling of the hands or feet
– rash, itching
– fever, joint pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Metronidazol

(Nombres comerciales: Flagyl, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé metronidazol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño metronidazol en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Metronidazol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, pérdida de apetito
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda), sabor a metal
– incomodidad al orinar
– orina oscura (se quitará después de que el niño deje de tomar el medicamento)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– llagas en la boca o lengua
– adormecimiento u hormigueo en las manos o pies
– erupción, comezón
– fiebre, dolor en las coyunturas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mexiletine

(Brand Names: Mexitil, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give mexiletine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Do not stop giving your child mexiletine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Mexiletine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. If more than two doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, weakness (have your child get up slowly after lying down)
– mild nausea, diarrhea, or constipation
– trembling of the hands

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– shortness of breath, wheezing
– irregular heartbeat or palpitations
– chest pain
– blurred vision
– skin rash
– confusion or changes in behavior
– yellowing of the skin or eyes
– easy bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mexiletina
(Nombres comerciales: Mexitril, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para prevenir o tratar arritmias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre la mexiletina todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– No suspenda la administración de mexiletina a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es posible que la dosis deba ir reduciéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La mexiletina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento. Si se saltan más de dos dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareo, debilidad (pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama)
– náuseas leves, diarrea o estreñimiento
– temblores de las manos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– falta de aire, respiración sibilante
– arritmia o palpitaciones
– dolor en el tórax
– visión borrosa
– erupción cutánea
– confusión o cambios de la conducta
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– propensión a las hemorragias o magulladuras

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Miconazole ointment/cream

(Brand Names: Vusion, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to treat fungal infections on the skin
– used to treat fungal diaper rash

How should I give my child this medicine?

– This medicine should only be used for the patient for whom it is prescribed.
– Use miconazole only as long as your doctor recommends. Contact your child's doctor if your child's skin has not improved after 7 days.
– Wash your hands before applying miconazole ointment or cream to your child's skin. Gently clean your child's skin before you apply miconazole. Apply a thin layer to the area. Do not rub it in. Avoid getting miconazole in your child's eyes, nose, or mouth. Do not cover the area with any type of bandage or dressing. Wash your hands again after applying the cream.
– If you are using miconazole ointment to treat diaper rash, gently clean your child's diaper area with warm water and a very mild soap. Pat the area dry with a towel. Apply a thin layer of miconazole ointment to the skin after each diaper change. Frequent diaper changes and letting your child's diaper area remain open to the air as much as possible during the day will help the rash heal.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Apply the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not apply the missed dose. Never try to make up missed doses by using extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Do not apply any other creams, ointments, or lotions unless told to do so by your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– redness of the skin

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– worsening of the skin rash
– a new rash or hives
– swelling of the face or mouth
– difficulty breathing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Miconazol pomada/crema

(Nombre comercial: Vusion, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para tratar infecciones micóticas en la piel.
– Se usa para tratar el sarpullido del pañal causado por hongos.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Use el miconazol sólo como se lo recomienda su médico. Comuníquese con el médico de su hijo(a) si la piel de su hijo(a) no mejora después de 7 días.
– Lávese las manos antes de aplicar miconazol pomada o crema en la piel de su hijo(a). Limpie suavemente la piel de su hijo(a) antes de aplicar miconazol. Aplique una capa fina en el área. No friccione. Evite que entre miconazol a los ojos, la nariz o la boca de su hijo(a). No cubra el área con ningún tipo de vendaje ni apósito. Lávese las manos nuevamente después de aplicar la crema.
– Si usa miconazol en pomada para tratar el sarpullido del pañal, limpie suavemente el área del pañal de su hijo(a) con agua tibia y un jabón muy suave. Aplique toques suaves en el área seca con una toalla. Aplique una capa fina de miconazol en pomada en la piel después de cada cambio de pañal. Los cambios frecuentes de pañal y dejar el área del pañal de su hijo(a) abierta durante períodos cortos ayudará a que se cure el sarpullido.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Aplique la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no aplique la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas usando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– No aplique ninguna otra crema, pomada o loción salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– enrojecimiento de la piel

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– agravamiento del sarpullido en la piel
– nuevo sarpullido o urticaria
– hinchazón del rostro o de la boca
– dificultad para respirar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Midazolam

(Brand Names: Versed, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to induce sleep
– used to relieve muscle spasms
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Midazolam may be given with food or milk to prevent stomach upset. Do not give midazolam with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase midazolam's effect.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give midazolam to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, tiredness
– headache, dizziness, lack of coordination
– nausea, constipation, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– agitation, nightmares
– trembling
– difficulty seeing
– confusion or changes in behavior
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– sore throat or fever
– skin rash or itching

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Midazolam
(Nombres comercials: Versed, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para inducir el sueño
– se usa para aliviar los espasmos musculares
– se usa para prevenir o tratar los ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en el horario que recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– El midazolam puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal. No dé midazolam con jugo de toronja (pomelo.) El jugo de pomelo puede aumentar el riesgo de los efectos secundarios de midazolam.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si le han indicado que le dé midazolam a su niño en un horario regular, dele la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé a su niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– El uso de esta medicina por más de una semana puede causar el desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, cansancio
– dolor de cabeza, mareos, falta de coordinación
– náuseas, estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– agitación, pesadillas
– temblores
– dificultad para ver
– confusión o cambios en el comportamiento
– hematomas o sangrado inusuales
– ojos o piel amarillentos
– dolor de garganta o fiebre
– erupción en la piel o comezón

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Minoxidil

(Brand Name: Loniten)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child minoxidil unless told to do so by your child's doctor.
– Give minoxidil at the same time each day.
– Minoxidil can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, headache
– increase in hair growth on the face, arms, and back

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– palpitations or a fast heartbeat
– chest pain
– shortness of breath
– rapid weight gain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Minoxidil
(Nombre comercial: Loniten)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– baja la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño minoxidil a menos que así se lo indique su médico.
– Dé minoxidil a la misma hora todos los días.
– Minoxidil puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, dolor de cabeza
– aumento de vellos en la cara, brazos y espalda

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – dolor en el pecho
  – falta de aire
  – aumento rápido de peso

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mirtazapine

(Brand Names: Remeron, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression
– used to stimulate appetite

How should I give my child this medicine?

– Give mirtazapine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine must be taken regularly for 2 to 6 weeks before its full benefit will be seen.
– Do not stop giving your child mirtazapine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Mirtazapine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using mirtazapine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, weakness
– drowsiness (if this happens, give the dose before bedtime)
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– constipation
– increased appetite, weight gain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing, speaking, or swallowing
– palpitations or a fast heartbeat
– fever, chills
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mirtazapina
(Nombre comercial: Remeron, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la depresión
– para estimular el apetito

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle la mirtazapina de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Para ver todos los beneficios de este medicamento, es necesario tomarlo regularmente durante 2 a 6 semanas.
– No deje de administrarle la mirtazapina a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es posible que la dosis deba ir reduciéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La mirtazapina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo padece un trastorno convulsivo, analice los riesgos y beneficios del uso de la mirtazapina con el médico.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo, debilidad
– somnolencia (si ocurre, administre la dosis antes de acostarse)
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– estreñimiento
– mayor apetito, aumento de peso

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para ver, hablar o tragar
– fiebre, escalofríos
– palpitaciones o taquicardia
– erupción cutánea

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mometasone inhalation powder
(Brand Name: Asmanex)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relax and open the air passages in children with asthma and other respiratory problems

How should I give my child this medicine?
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. Give your child mometasone at the same time every day. Do not give your child mometasone more often than prescribed.
– Do not stop giving your child mometasone unless told to do so by your child's doctor.
– Remove the inhaler (also called a twisthaler) from the foil pouch and write the current date on the cap label.
– Wash your hands. Hold the inhaler straight up with the colored base on the bottom. Holding the colored base, twist off the cap in a counterclockwise direction. This will cause the dose counter in the inhaler to count down by one. You can use the counter to tell how many doses of mometasone are left in the inhaler.
– Ask your child to breathe out normally. Have your child place the inhaler into his or her mouth and seal his or her lips around the mouthpiece. Ask your child to take a fast, deep breath. Remove the inhaler and have your child hold his or her breath for 10 seconds. Have your child rinse his or her mouth with water after using the inhaler.
– Wipe the mouthpiece with a dry cloth or tissue and put the cap back on. Do not wash the inhaler or allow it to get wet.
– Always keep a supply of mometasone on hand.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Throw away the inhaler after 45 days from the date that you first used it (the date you wrote on the cap label).

What should I do if I miss a dose?
– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– cough or sore throat, white patches in the throat
– a stuffy nose or cold-like symptoms
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of breathing problems, wheezing
– rash or swelling of face, hands, or feet
– severe headache
– difficulty seeing or a change in vision

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mometasona polvo para inhalar
(Marca: Asmanex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para relajar y abrir las vías aéreas en niños con asma y otros problemas respiratorios.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a), la enfermera o el farmacéutico. Administre mometasona a su hijo(a) a la misma hora todos los días. No administre mometasona a su hijo(a) con más frecuencia de la recetada.
– No suspenda la administración de mometasona a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Retire el inhalador (también llamado twisthaler) de la bolsa de papel metalizado y escriba la fecha actual en la etiqueta de la tapa.
– Lávese las manos. Sostenga el inhalador en forma vertical con la base de color hacia abajo. Sosteniendo la base de color, desenrosque la tapa en sentido antihorario. De este modo, el contador de dosis del inhalador indicará una dosis menos. Se puede usar el contador para saber cuántas dosis de mometasona quedan en el inhalador.
– Pídale a su hijo(a) que exhale normalmente. Haga que su hijo(a) coloque el inhalador en su boca y selle los labios alrededor de la boquilla. Pídale a su hijo(a) que inspire rápida y profundamente. Retire el inhalador y pídale a su hijo(a) que contenga la respiración durante 10 segundos. Haga que su hijo(a) se enjuague la boca con agua después de usar el inhalador.
– Limpie la boquilla con un paño o pañuelo de papel seco y vuelva a colocar la tapa. No lave el inhalador ni permita que se moje.
– Tenga siempre a mano una provisión de mometasona.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Deseche el inhalador después de transcurridos 45 días desde la fecha en que lo usó por primera vez (la fecha que escribió en la etiqueta de la tapa).

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si ha recibido instrucciones de darle este medicamento a su hijo(a) con un cronograma regular, administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– tos o dolor de garganta, manchas blancas en la garganta
– congestión nasal o síntomas gripales
– dolor de cabeza

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– agravamiento de problemas respiratorios, sibilancia
– sarpullido o hinchazón del rostro, las manos o los pies
– dolor de cabeza grave
– dificultad para ver o cambios en la visión

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Montelukast
(Brand Name: Singulair)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used, with regular use, to make breathing easier by preventing swelling and tightening of the air passages in children with asthma
– used to relieve allergy symptoms and hay fever
– NOT for use in an acute asthma attack

How should I give my child this medicine?
– If your child is taking montelukast for asthma, give it on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. Continue to give montelukast to your child even when he or she is not having asthma symptoms. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is taking montelukast for asthma, it is best to give the dose in the evening.
– Montelukast is available as tablets, chewable tablets, and granules. If giving your child the granules, open the packet only when you are ready to give the dose. Pour the granules onto an empty spoon or mix the packet with a spoonful of a soft food (mashed carrots, rice, applesauce, or ice cream). Do not mix the granules with juices or other liquids. Feed your child the entire spoonful. Do not store any opened packets of granules or granule/food mixture.
– Montelukast may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Montelukast should not be used to treat an acute asthma attack. Contact your child's doctor immediately if your child is having problems breathing.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not use the chewable tablet form of montelukast if your child has phenylketonuria (PKU). The regular tablets or granules may be used.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, dizziness
– fatigue, weakness
– nausea, stomach pain, diarrhea
– sore throat, cough

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash or changes in skin surface
– yellowing of the eyes or skin
– anxiety, nervousness
– fever
– dark urine, light or gray stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Montelukast
(Nombre comercial: Singulair)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– si se toma con regularidad, facilita la respiración al prevenir la inflamación y obstrucción de las vías respiratorias en niños asmáticos
– no apto para crisis asmáticas agudas
– para aliviar los síntomas alérgicos y la rinitis alérgica estacional

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Si el niño toma montelukast contra el asma, adminístrelo de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Siga administrándole montelukast aún cuando el niño ya no manifieste síntomas de asma.
– No deje de administrarle el medicamento a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo toma montelukast contra el asma, conviene administrarle la dosis a la noche.
– El montelukast se consigue en comprimidos, comprimidos masticables y gránulos. Si su hijo recibe gránulos, abra el paquete justo antes de darle la dosis Coloque los gránulos en una cuchara vacía o mezcle el contenido del paquete con una cucharada de algún alimento blando (puré de zanahoria, arroz, puré de manzana o helado). No mezcle los gránulos con jugos ni otros líquidos. Déle a su hijo la cucharada completa. No guarde ningún paquete abierto ni restos de la mezcla de gránulos y comida.
– El montelukast puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si se omite la administración de dos o más dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– El montelukast no debe utilizarse para tratar crisis asmáticas agudas. Comuníquese de inmediato con el médico, si su hijo presenta problemas respiratorios.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– No use el montelukast en comprimidos masticables si su hijo tiene fenilcetonuria (FCU). Pueden utilizarse los comprimidos comunes o los gránulos.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza, mareo
– náuseas, dolor de estómago, diarrea
– fatiga, debilidad
– dolor de garganta, tos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes enumerados arriba se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
– erupción cutánea o cambios en la superficie de la piel
– fiebre

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Morphine

(Brand Names: MS Contin, Roxanol, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to relieve pain

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule or as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you have been giving your child morphine on a regular schedule, do not stop giving it unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be lowered slowly before stopping.
– If giving your child liquid morphine, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If giving your child controlled-release (long-acting) morphine tablets, do not crush them or allow your child to chew them.
– Morphine can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If instructed to give your child morphine on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to codeine.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Your child's prescription is not refillable. If you need more morphine, contact your child's doctor.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, constipation (to avoid constipation, increase fluids and fiber in your child's diet)
– drowsiness, dizziness
– difficulty urinating

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– increased pain (your child's dose may need to be changed)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Morfina

(Nombres comerciales: MS Contin, Roxanol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– alivia el dolor

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular o como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le ha estado dando al niño morfina en un horario regular, no deje de dársela, a menos que así se lo indique el médico del niño. Quizás sea necesario disminuir la dosis antes de suspenderla.
– Si le da al niño morfina en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Si le da al niño tabletas de morfina de liberación controlada (de acción prolongada), no las triture y no permita que el niño las mastique.
– Morfina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto a 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño morfina en un horario regular, dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a la codeína.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– La receta del niño puede surtirse sólo una vez. Si necesita más morfina, comuníquese con el médico del niño.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito, estreñimiento (para evitar estreñimiento, aumente los líquidos y la fibra en la dieta del niño)
– somnolencia, mareos
– dificultad para orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar
– aumento de dolor (quizás se necesite cambiar la dosis del niño)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Multivitamins

(Brand Names: Centrum, Poly-Vi-Sol, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to provide extra vitamins to supplement your child's diet

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or on the package label.
– If giving liquid multivitamins, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be placed directly in your child's mouth or mixed with a small amount of milk, formula, water, or fruit juice.
– If your child vomits the dose within 15 minutes of giving it, you can give it again. This may happen more often in babies than in older children.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think your child has taken too many tablets or capsules or too much multivitamin liquid.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Multivitaminas

(Nombres comerciales: Centrum, Poly-Vi-Sol, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para proporcionar vitaminas extras y complementar la dieta de su niño

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico o por la etiqueta del paquete.
– Si está dando multivitaminas, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede colocarse directamente en la boca del niño o mezclarse con una pequeña cantidad de leche, fórmula, agua o jugo de frutas.
– Si el niño vomita la dosis dentro de 15 minutos de habérsela dado, puede dársela de nuevo. Esto puede suceder con más frecuencia en bebés que con niños mayores.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea moderada

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que el niño ha tomado demasiadas pastillas, cápsulas o demasiado líquido de multivitaminas.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mupirocin

(Brand Names: Bactroban, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat skin infections
– used to clear some types of bacteria in the nose

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not apply mupirocin for a longer period than prescribed.
– Wash and dry your child's skin. Apply the ointment in a thin film. Do not get mupirocin in your child's eyes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Apply the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not apply the missed dose. Do not apply twice as much ointment.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– If your child's skin condition has not improved in 5 days, contact your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– burning or stinging of the skin

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– worsening of your child's rash
– pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Mupirocina
(Nombre comercial: Bactroban)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar infecciones de la piel
– se usa para desalojar algunos de tipo se bacteria en la nariz

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No aplique mupirocina por más tiempo del recetado.
– Lave y seque la piel del niño. Aplique el ungüento en una capa delgada. No permita el contacto de mupirocina con los ojos del niño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Aplique la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no aplique la que le faltó. No aplique el doble del ungüento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Si el estado de la piel del niño no ha mejorado en 5 días, comuníquese con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– ardor o picazón en la piel

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– empeoramiento de la erupción en el niño
– dolor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Mycophenolate Mofetil

(Brand Names: CellCept, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent rejection of a transplanted organ
– used to suppress immune function

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Do not crush tablets or open capsules.
– If you or your child get medicine on your skin, wash it off right away.
– Mycophenolate should be given on an empty stomach. If it upsets your child's stomach, ask your child's doctor if it can be given with meals or a snack. Do not give your child antacids at the same time as a mycophenolate dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that mycophenolate is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, diarrhea, or constipation
– headache, dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– unusual tiredness or weakness
– difficulty seeing
– cold hands or feet
– sore throat, fever, chills, sores in the mouth (signs of infection)
– shortness of breath
– blood in the urine or stools, pale stools
– tremor
– painful or difficult urination
– lower back or side pain
– skin rash
– swelling of the legs, ankles, or feet
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Micofenolato Mofetil
(Nombre comercial: CellCept)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar el rechazo de un órgano transplantado
– se usa para suprimir la función inmune

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– No triture las pastillas o abra las cápsulas.
– Si usted o su niño haya derramado medicina en la piel, lávese inmediatamente.
– Micofenolato mofetil debe darse con el estómago vacío. Si le causa malestar estomacal, comuníquese con el médico del niño para ver si puede dárselo con comidas o un bocado. No le dé al niño antiácidos al mismo tiempo de darle la dosis de micofenolato mofetil.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guardese las pastillas en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Comuníquese con el médico del niño para más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que micofenolato mofetil no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No vacune al niño hasta que lo haya consultado con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, diarrea, o estreñimiento
– dolor de cabeza, mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – cansancio o debilidad anormal
  – dificultad para ver
  – manos o pies fríos
  – dolor de garganta, fiebre, escalofríos, llagas en la boca
  – (señales de infección)
  – sangrado o contusiones anormales
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – estremecimientos
  – micción dolorosa o difícil
  – dolor en la espalda baja o en el costado
  – erupción en la piel
  – falta de aire
  – sangre en la orina o en el excremento, excremento pálido
  – hinchazón en las piernas, tobillos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nadolol

(Brand Names: Corgard, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give nadolol at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Do not stop giving your child nadolol unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Nadolol may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. If more than two doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– mild nausea and diarrhea
– weakness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– severe nausea
– severe headache or fatigue
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the feet, ankles, or legs
– slow or irregular heartbeat
– depression, confusion, hallucinations

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nadolol
(Nombres comerciales: Corgard, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para prevenir o tratar arritmias
– para reducir la hipertensión

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre el nadolol todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– No suspenda la administración del nadolol a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es posible que la dosis deba ir reduciéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El nadolol puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento. Si se saltan más de dos dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– Si su hijo tiene diabetes o asma, consulte a su médico antes de administrarle este medicamento.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareo
– náuseas leves y diarrea
– debilidad

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción cutánea
– fuertes náuseas
– dolor de cabeza intensas o fatiga
– falta de aire, respiración sibilante
– hinchazón de los pies, los tobillos o las piernas
– bradicardia o taquicardia
– depresión, confusión, alucinaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nafcillin
(Brand Name: Unipen)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give nafcillin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Nafcillin should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If nafcillin upsets your child's stomach, it can be taken with meals or a snack.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nafcilina
(Nombre comercial: Unipen)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé nafcilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Nafcilina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si nafcilina le causa malestar estomacal, puede dárselo con alimentos o un bocadillo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Naproxen

(Brand Names: Anaprox, Naprosyn, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce fever
– used to relieve pain
– used to reduce inflammation

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Naproxen can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give naproxen to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give if your child is dehydrated (not taking in fluids).

What are the common side effects of this medicine?

– nausea
– constipation or diarrhea
– heartburn

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash, blistering or peeling skin
– dizziness, drowsiness, or headache
– swelling of the feet or ankles
– decreased urination
– ringing in the ears
– black, tarry stools
– severe sore throat or sore throat with fever, nausea, and vomiting

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Naproxen

(Nombres comerciales: Anaprox, Naprosyn, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– baja la fiebre
– alivia el dolor
– baja la inflamación

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Naproxen puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño naproxen en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé al niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No dé este medicamento si el niño está deshidratado (no está tomando líquidos).

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea
– estreñimiento o diarrea
– acidez estomacal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel
  – hinchazón de los pies o tobillos
  – zumbido en los oídos
  – mareos, somnolencia, o dolor de cabeza
  – disminución al orinar
  – excremento negro, alquitranado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Naratriptan
(Brand Name: Amerge)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat migraine headaches

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Naratriptan should be given at the first sign of a migraine headache. If the headache returns, a second dose may be given 4 hours after the first dose. Contact your child's doctor before giving the second dose.
– Naratriptan may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child naratriptan if he or she has severe kidney or liver disease.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, fatigue
– dizziness
– nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– swelling of the face or tongue
– palpitations or an irregular heartbeat
– skin rash
– difficulty seeing
– muscle or jaw pain
– numbness or tingling of the arms or legs
– seizures (convulsions)
– numbness or tingling around the mouth

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Naratriptan
(Nombre comercial: Amerge)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar las migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en el horario que recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Naratriptan debe darse ante el primer signo de una migraña. Si el dolor de cabeza regresa, se puede dar una segunda dosis 4 horas después de la primera dosis. Consulte al médico del niño antes de darle la segunda dosis.
– Naratriptan puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– No le dé naratriptan a su niño si está enfermo seriamente de los riñones o el hígado.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, fatiga
– mareos
– náuseas o vómitos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de las reacciones anteriores se vuelve severa.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar, respiración con silbido-hinchazón de la cara o la lengua
– palpitaciones o latidos cardíacos irregulares-erupción en la piel
– dificultad para ver-dolor muscular o en la mandíbula
– adormecimiento u hormigueo de brazos o piernas– ataques (convulsiones)
– adormecimiento u hormigueo alrededor de la boca

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nedocromil

(Brand Names: Tilade, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used, with regular use, to make breathing easier by opening the air passages of children with asthma
– used to reduce inflammation

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Nedocromil should be given even when your child is not having asthma symptoms.
– Follow the instructions from your child's doctor, nurse, or pharmacist about how to use the inhaler.
– Shake the inhaler well before each use.
– Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– Rinse your child's mouth out with water after each use.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of nedocromil on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– severe nausea

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nedocromil
(Nombre comercial: Tilade)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– con el uso regular, facilita la respiración al abrir la via respiratoria en niños con asma
– baja la inflamación

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. Nedocromil debe darse aún cuando su niño ya no tenga los síntomas del asma.
– Siga las instrucciones del médico, enfermera o farmacéutico del niño sobre cómo usar el inhalador.
– Agite el inhalador antes de cada uso.
– Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Enjuague la boca del niño con agua después de cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de nedocromil a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– náusea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción en la piel
– náusea severa

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nelfinavir
(Brand Name: Viracept)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give nelfinavir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– If giving your child the oral powder, carefully measure each dose with the scoop provided. The powder should then be mixed with a small amount of water, milk, or formula. Do not store the mixture for more than 6 hours. Do not mix with acidic foods or juices, such as orange or apple juice.
– Nelfinavir can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, diarrhea, or gas
– headache, tiredness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– skin rash
– bleeding gums or mouth sores
– unusual bruising or bleeding
– weakness, muscle aches, or back pain
– fever, chills

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nelfinavir
(Nombre comercial: Viracept)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé nelfinavir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé al niño más de la dosis que se le recetó.
– Si le da al niño polvo oral, mida cuidadosamente cada dosis con la cuchara que se proporciona. Luego el polvo debe ser mezclado con una pequeña cantidad de agua, leche, o fórmula. No guarde la mezcla por más de 6 horas. No lo mezcle con alimentos o jugos ácidos, tales como naranja o jugo de manzana.
– Nelfinavir puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, diarrea, o gases
– dolor de cabeza, cansancio

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar o tragar
  – encías con sangre o llagas en la boca
  – debilidad, dolores musculares, o dolor de espalda
  – erupción en la piel
  – contusiones anormales o sangrado
  – fiebre, escalofríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nevirapine
(Brand Name: Viramune)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used in combination with other medicine for treating human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give nevirapine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Nevirapine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, stomach pain
– muscle aches
– headache
– mouth sores

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– unusual bleeding or bruising
– bleeding gums
– dark or bloody urine
– back or side pain
– fever, chills
– skin rash
– yellowing of the eyes or skin
– pale skin, unusual tiredness or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nevirapina
(Nombre comercial: Viramune)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa en combinación con otra medicina para tratar la infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé nevirapina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé al niño más de la dosis que se le recetó.
– Nevirapina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– erupción en la piel
– náusea, vómito, dolor estomacal
– dolores musculares
– dolor de cabeza
– llagas en la boca

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar o tragar
  – encías con sangre
  – dolor en la espalda o en los costados
  – erupción en la piel
  – sangrado o contusiones anormales
  – orina oscura o con sangre
  – fiebre, escalofríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nifedipine

(Brand Names: Adalat, Procardia, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give nifedipine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child nifedipine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If your child is taking the controlled-release (long-acting) tablets, do not allow your child to chew or crush them.
– If your child is taking less than a full capsule (10 mg), ask your child's doctor, nurse, or pharmacist for instructions about preparing the correct dose. You may need to use a needle and syringe to puncture the capsule and draw up the gel inside into the syringe. Use the markings on the syringe to measure the correct dose. Do not save the extra gel to give later.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– If your child is taking the controlled-release tablets, a tablet shell may appear in the stool. This is the remainder of the tablet after the medicine has been absorbed in the stomach.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness (have your child get up slowly after lying down), headache
– weakness
– flushing (feeling of warmth)
– nausea
– swelling or tenderness of the gums (carefully brush and floss your child's teeth; massage sore gums or use a cool teething ring; see a dentist regularly)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat
– swelling of the face, hands, or feet
– severe headache
– chest pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nefedipina

(Nombres comerciales: Adalat, Procardia, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– baja la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé nifedipina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño nifedipina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si el niño está tomando pastillas de liberación controlada (de acción prolongada), no permita que las mastique o las triture.
– Si el niño está tomando menos de una cápsula entera (10 mg), pídale al médico, enfermera o farmacéutico del niño las instrucciones para preparar la dosis correcta. Quizás necesite usar una aguja y jeringa para perforar la cápsula y extraer la gel hacia la jeringa. Use las marcas en la jeringa para medir la dosis correcta. No guarde la gel extra para usarla más tarde.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Si el niño está tomando tabletas de liberación controlada, la cubierta de una tableta puede aparecer en el excremento. Esto es el resto de la tableta después que la medicina ha sido absorbida en el estómago.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado), dolor de cabeza
– debilidad
– bochorno (sensación de calor)
– náusea
– hinchazón o sensibilidad de las encías (cepille suavemente y limpie con hilo dental los dientes del niño, dé masaje a las encías adoloridas o use una mordedera fría, vea a un dentista regularmente)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para respirar
– hinchazón de la cara, manos o pies
– dolor en el pecho
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– dolor de cabeza fuerte

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nitazoxanide
(Brand Name: Alinia)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat diarrhea caused by a parasite

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine is usually given 2 times/day for 3 days. Do not stop giving your child nitazoxanide because he or she is feeling better; the infection may not be completely gone.
– Shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Nitazoxanide should be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. This medicine does not need to be refrigerated. Throw away any unused medicine after 7 days.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– mild stomach pain or nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening diarrhea or stomach pain
– vomiting
– rash or hives, itching
– yellowing of the skin or eyes
– unusual bruising or bleeding
– tiredness or dizziness

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nitazoxanida
(Nombre comercial: Alinia

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar las diarreas causadas por parásitos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Este medicamento suele administrarse 2 veces por día, durante 3 días. No deje de darle nitazoxanida a su hijo a pesar de que se sienta mejor; la infección puede no estar completamente curada.
– Agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La nitazoxanida puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar. No es necesario poner el medicamento en el refrigerador. Bote a la basura cualquier resto de medicamento después de 7 días.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– dolor estomacal leve o náuseas

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– empeoramiento de la diarrea o dolor estomacal
– vómitos
– sarpullido o ronchas, comezón
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– hemorragias o magulladuras inusuales
– cansancio o mareo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nitisinone
(Brand Name: Orfadin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with hereditary tyrosinemia
– used to control the amount of tyrosine in the body

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– If your child can't swallow the capsule, it may be opened and the contents mixed with a small amount of water, applesauce, or baby formula.
– Nitisinone should be given on an empty stomach, at least 1 hour before a meal.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in the refrigerator. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Follow the diet given to you by your child's doctor. Your child may need to limit or avoid foods that contain tyrosine, such as dairy products, meats, fish, eggs, avocados, bananas, and soy.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child may need to have tests to be sure that nitisinone is working properly and not causing serious side effects.
– Your child will need to have regular eye examinations.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness or tiredness
– mild stomach pain or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or hives
– difficulty breathing
– black or tarry stools
– hot, dry, or itchy skin
– muscle weakness, confusion
– difficulty seeing or sensitivity to light
– yellowing of the skin or eyes
– seizures (convulsions)
– swelling of the face, hands, or feet
– dark-colored urine or pale stools
– changes in or an irregular heartbeat
– excessive thirst
– severe stomach pain, nausea, or vomiting
– red, sore, or puffy eyes
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nitisinona
(Nombre comercial:Orfadin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar pacientes con tirosinemia hereditaria
– controla la cantidad de tirosina del organismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle el medicamento a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo no puede tragar la cápsula, puede abrirla y mezclar su contenido con un poco de agua, puré de manzana o leche maternizada.
– La nitisinona debe administrarse con el estómago vacío, por lo menos 1 hora antes de las comidas.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde el medicamento en el refrigerador. No lo congele.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Siga la dieta que le haya dado el médico de su hijo. Su hijo debe limitar o evitar la ingesta de alimentos que contengan tirosina, como los productos lácteos, las carnes, el pescado, los huevos, el aguacate, el plátano y la soja.
– No falte a ninguna cita con el médico. Es probable que su hijo deba someterse a algunas pruebas para comprobar que la nitisinona está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– Su hijo será sometido a exámenes oculares regulares.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– nerviosismo o cansancio
– dolores estomacales leves o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar
– heces negras o alquitranadas
– calor, sequedad o comezón en la piel
– debilidad muscular, confusión
– dificultades visuales o sensibilidad a la luz
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– convulsiones
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– orina de color oscuro o heces pálidas
– alteraciones de los latidos cardíacos o arritmia
– sed excesiva
– fuerte dolor estomacal, náuseas o vómitos
– ojos rojos, irritados o hinchados
– hemorragias o magulladuras inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nitrofurantoin

(Brand Names: Macrobid, Macrodantin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give nitrofurantoin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child liquid nitrofurantoin, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with milk, water, or fruit juice.
– Nitrofurantoin can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– dark yellow or brown urine (this is harmless)
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– fever, chills
– chest pain
– numbness or tingling in the fingers or toes
– weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nitrofurantoína

(Nombres comerciales: Macrobid, Macrodantin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé nitrofurantoína en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño nitrofurantoína en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede ser mezclada con leche, agua, o jugo de frutas.
– Nitrofurantoína puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– orina color amarillo oscuro o café (esto no es dañino)
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para respirar
– fiebre, escalofríos
– dolor en el pecho
– adormecimiento u hormigueo en los dedos de la mano o pie
– debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nizatidine

(Brand Names: Axid, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn and stomach upset

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than recommended.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child nizatidine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Nizatidine capsules may be opened and the contents mixed with water or juice.
– Nizatidine may be given with food, milk, or antacids.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– rash or hives
– swelling of the face, hands, or feet
– confusion
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nizatidina
(Nombres comerciales: Axid, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para prevenir o tratar úlceras
– para aliviar la acidez y el malestar estomacal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Siga las instrucciones que le dio el médico. No administre una dosis mayor que la recomendada.
– Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de la nizatidina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– Es posible abrir las cápsulas de nizatidina y mezclar su contenido con agua o jugo.
– La nizatidina puede administrarse con algún alimento, leche o antiácidos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas leves o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar
– sarpullido o ronchas
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– confusión
– magulladuras o hemorragias inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nortriptyline

(Brand Names: Aventyl, Pamelor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression
– used in treat enuresis (bedwetting)

How should I give my child this medicine?

– Give nortriptyline on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine must be taken regularly for 2 to 6 weeks before its full benefit will be seen.
– Do not stop giving your child nortriptyline unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child nortriptyline liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Nortriptyline may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using nortriptyline with your child's doctor.
– Some brands of nortriptyline liquid contain alcohol.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness, headache, drowsiness, weakness
– nervousness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea
– difficulty sleeping (if this happens, give the dose in the morning unless giving it for enuresis)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty urinating
– skin rash
– difficulty seeing
– yellowing of the skin or eyes
– fever
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nortriptilina

(Nombres comerciales: Aventyl, Pamelor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar la depresión
– se usa en el tratamiento de enuresis (orinarse en la cama)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé nortriptilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Esta medicina debe tomarse regularmente de 2 a 6 semanas para que se vea el beneficio completo.
– No deje de darle al niño nortriptilina a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño nortriptilina en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Nortriptilina puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar nortriptilina.
– Algunas marcas de nortriptilina en forma líquida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, dolor de cabeza, somnolencia, debilidad
– nerviosismo
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– náusea
– dificultad para dormir (si esto sucede dé la dosis por la mañana, a menos que sea para enuresis)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para orinar
– dificultad para ver
– fiebre
– erupción en la piel
– amarillamiento de la piel u ojos
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Nystatin

(Brand Names: Mycostatin, Nilstat, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat fungal infections

How should I give my child this medicine?

– Give nystatin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child nystatin until told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Nystatin cream should be applied to clean, dry skin and gently rubbed in. Wash your hands before and after applying the cream to your child's skin.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Avoid getting nystatin cream around your child's eyes.

What are the common side effects of this medicine?

– diarrhea
– stomach pain
– stinging or burning from the cream

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of these side effects become severe.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Nistatina

(Nombres comerciales: Mycostatin, Nilstat, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones micóticas (fungal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé nistatina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño nistatin ahasta que así se lo indique el médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– La crema de nistatina debe aplicarse a la piel seca y limpia y frotarse suavemente. Lávese las manos antes y después de aplicar la crema en la piel del niño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Evite el contacto de nistatina en crema alrededor de los ojos del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea
– dolor estomacal
– picazón o ardor por la crema

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ofloxacin Otic
(Brand Name: Floxin Otic)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections in the ear

How should I give my child this medicine?
– Give ofloxacin drops on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Before giving your child the eardrops, wash your hands and warm the bottle in your hands for 1 to 2 minutes. Do not touch the applicator tip with your hands.
– Have your child lie down, with the ear to be treated upward. Place the drops in the ear and have your child lie still for another 5 minutes.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to ofloxacin or other quinolone antibiotics.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– itching
– redness or irritation around the ear, earache
– dizziness (usually caused by giving the drops without warming the bottle)
– unusual taste in the mouth
– flushing (feeling of warmth)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash, severe itching, or hives
– shortness of breath, wheezing
– numbness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oflaxina OTica
(Nombre comercial: Floxin Otic)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas en el oído

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé ofloxacina otica en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Antes de dar a su niño las gotas, lávese las manos y caliente la botella en sus manos de 1 a 2 minutos. Agite bien la botella. no toque la punta del aplicador con sus manos.
– Haga que el niño se acueste de lado, con el oído que va ser tratado para el lado arriba. Ponga las gotas en el oído y haga que el niño permanezca sin mover por otros 5 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a olfloxacina o otros antibióticos de quinolona.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– comezón
– enrojecimiento o irritación alrededor del oído, dolor de oídos
– mareos (normalmente causado por dando las gotas sin calentar la botella)
– un sabor raro en la boca
– bochorno (sensación de calor)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel, fuerte comezón o urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– adormecimiento

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Olanzapine
(Brand Name: Zyprexa)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat schizophrenia and mania
– used to treat bipolar disorders
– used to treat pervasive developmental disorders
– used to manage the symptoms of Tourette's syndrome and autism

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child olanzapine unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of olanzapine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Olanzapine may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Disintegrating tablets may be given without water and allowed to dissolve on the tongue.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Olanzapine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using olanzapine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness, agitation, tremors
– headache, fatigue
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– dizziness, drowsiness, difficulty sleeping
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– weakness, increased hunger, thirst, or urination (signs of increased blood sugar)
– palpitations or irregular heartbeats
– skin rash
– sore mouth or gums, sore throat
– seizures (convulsions)
– involuntary movements
– unusual bleeding or bruising
– difficulty seeing
– chest pain
– fever, flu-like symptoms
– difficulty breathing

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Olanzapina
(Nombre comercial: Zyprexa)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la esquizofrenia y la manía
– para tratar los trastornos bipolares
– para tratar trastornos generalizados del desarrollo
– para tratar los síntomas del síndrome de Tourette y el autismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la olanzapina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la olanzapina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– La olanzapina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.
– Los comprimidos dispersables pueden administrarse sin agua y dejarse en la boca para que se disuelvan sobre la lengua.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La olanzapina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la olanzapina con el médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– nerviosismo, agitación, temblores
– mareo, somnolencia, dificultades para dormir
– dolor de cabeza, fatiga
– estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – debilidad, aumento del apetito, de la sed o las micciones (signos de aumento de la glucosa en sangre)
  – magulladuras o hemorragias inusuales
  – dolor en el tórax
  – fiebre, síntomas seudogripales
  – dificultades para respirar
  – dificultades visuales
  – palpitaciones o arritmia
  – erupción cutánea
  – llagas en la boca o las encías, dolor de garganta
  – convulsiones
  – movimientos involuntarios

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Olsalazine
(Brand Name: Dipentum)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat inflammatory bowel disease

How should I give my child this medicine?
– Give olsalazine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child olsalazine until told to do so by your child's doctor.
– Olsalazine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give this medicine to your child if he or she is allergic to aspirin or other salicylates.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, gas, stomach pain, cramps
– diarrhea
– headache, tiredness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has skin rash and itching.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Olsalazina
(Nombre comercial: Dipentum)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar enfermedades intestinales inflamatorias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé olsalazina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño olsalazina hasta que así se lo indique el médico.
– Olsalazina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No dé esta medicina al niño si es alérgico a aspirina o otros salicilatos.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, gases, dolor estomacal, cólicos
– diarrea
– dolor de cabeza, cansancio

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel, comezón

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Omeprazole

(Brand Names: Prilosec, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn (gastrointestinal reflux)

How should I give my child this medicine?

– Give omeprazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child omeprazole until told to do so by your child's doctor.
– Do not crush or allow your child to chew the capsules.
– Do not open the capsules unless instructed to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Omeprazole may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, diarrhea, or constipation
– headache
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash, itching
– severe stomach pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Omeprazol
(Nombre comercial: Prilosec)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para aliviar la acidez estomacal (reflujo gastrointestinal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé omeprazol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño omeprazol hasta que así se lo indique el médico.
– No triture o permita que el niño mastique las cápsulas.
– No abra las cápsulas a menos que así se lo indique el médico, enfermera, o farmacéutico del niño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, diarrea, o estreñimiento
– dolor de cabeza
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel, comezón
– dolor de estómago severo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ondansetron

(Brand Names: Zofran, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent nausea and vomiting

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child the liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ondansetron may be given with food or milk.
– Disintegrating tablets may be given without water and allowed to dissolve on the tongue.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle. If given the disintegrating tablets, do not remove them from the foil pack until ready to use. Carefully peel back the foil to expose the tablet.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– light-headedness, drowsiness, dizziness
– headache
– diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– wheezing, difficulty breathing
– chest pain
– a fast or changing heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ondansetrón
(Nombre comercial: Zofran)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir las náuseas y los vómitos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da a su niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ondansetron puede administrarse con alimentos o leche.
– Las tabletas desintegrables se pueden dar sin agua y permitir que se disuelvan en la lengua.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original. Si está usando las tabletas desintegrables, no las retire del papel metálico hasta que esté listo para usarlas. Pele con cuidado el papel metálico para sacar la tableta.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– aturdimiento, somnolencia, mareos
– dolor de cabeza
– diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– respiración con silbido, dificultad para respirar
– dolor en el pecho

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Oseltamivir
(Brand Name: Tamiflu)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat infections caused by influenza A and B viruses

How should I give my child this medicine?
– Give oseltamivir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Oseltamivir may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting
– diarrhea
– dizziness
– headache
– difficulty sleeping

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash
– severe cough, wheezing, or tightness in the chest
– a change in behavior, confusion, delusions, hallucinations, nightmares
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oseltamivir
(Nombre comercial: Tamiflu)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar las infecciones causadas por los virus de la gripe A y B

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele oseltamivir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele toda la medicina. No deje de dársela porque el niño se sienta mejor, la infección podría regresar.
– Oseltamivir puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé a su niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas, vómitos
– diarrea
– mareos
– dolor de cabeza
– dificultad para dormir

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de las reacciones anteriores se vuelve severa.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel
– tos severa, respiración con silbido u opresión en el pecho

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Oxacillin

(Brand Names: Prostaphlin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give oxacillin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child liquid oxacillin, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Oxacillin should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If oxacillin upsets your child's stomach, contact your child's doctor to see if it can be given with meals.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Store liquid oxacillin in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use oxacillin after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oxacilina

(Nombres comerciales: Prostaphlin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé oxacilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño oxacilina en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Oxacilina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si oxacilina le causa malestar estomacal al niño, comuníquese con su médico para ver si puede dársela con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Guarde oxacilina en líquido en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use oxacilina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Oxaprozin

(Brand Names: Daypro, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat juvenile rheumatoid arthritis

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Oxaprozin may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Oxaprozin may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– blistering or peeling skin
– difficulty breathing or swelling of the face or mouth
– yellowing of the skin or eyes
– unusual bruising or bleeding
– black or tarry stools
– dark or bloody urine
– changes in the frequency of urination or painful urination
– vomiting (especially if bloody)
– ringing in the ears

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oxaprozina
(Nombres comerciales: Daypro, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la artritis reumatoide juvenil

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– La oxaprozina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– La oxaprozina puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas leves o molestias estomacales
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar o hinchazón de la cara o la boca
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– hemorragias o magulladuras inusuales
– heces negras o alquitranadas– orina oscura o con sangre
– cambios en la frecuencia de la micción o micciones dolorosas
– vómitos (especialmente si son con sangre)
– zumbido en los oídos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Oxcarbazepine

(Brand Names: Trileptal, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child oxcarbazepine unless told to do so by your child's doctor.
– Give oxcarbazepine at the same time every day.
– Oxcarbazepine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Tell your child's doctor if your child has had side effects from carbamazepine (Tegretol) in the past. Patients who have had serious side effects from carbamazepine may be more likely to have serious side effects with oxcarbazepine.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood tests taken to make sure that oxcarbazepine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness
– drowsiness, fatigue
– headache
– difficulty concentrating
– nausea, vomiting, diarrhea, or constipation

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– lack of coordination, abnormal movements
– difficulty seeing or talking
– fever, sore throat, mouth sores
– unusual bruising or bleeding
– blistering or peeling of the skin
– a change in behavior or mood
– rash or purple spots on skin
– yellowing of the eyes or skin
– palpitations or a fast heartbeat
– a change in seizure pattern
– swelling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oxcarbazepina
(Nombre comercial: Trileptal)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir o tratar los ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño oxcarbazepina a menos que así se lo indique su médico.
– Dele oxcarbazepina a la misma hora todos los días.
– La oxcarbazepina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Dígale al médico si el niño ha tenido efectos secundarios por la carbamazepina (Tegretol) en el pasado. Los pacientes que han tenido efectos secundarios serios por la carbamazepina pueden ser más propensos a tener efectos secundarios serios con la oxcarbazepina.
– Acuda a todas las citas con el médico del niño. Será necesario tomarle muestras de sangre al niño para asegurarse de que la oxcarbazepina no está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia o mareos. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil llevar un registro de las convulsiones del niño, su comportamiento y rendimiento en la escuela para ayudar a determinar cuál es la dosis óptima.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, aturdimiento– somnolencia, fatiga
– dolor de cabeza– dificultad para concentrarse
– náuseas, vómitos, diarrea o estreñimiento

Llame de inmediato al médico de su niño si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – falta de coordinación, movimientos anormales
  – dificultad para ver o hablar
  – fiebre, garganta irritada, llagas en la boca
  – hematomas o sangrado inusuales
  – erupción o manchas violetas en la piel
  – ojos o piel amarillentos
  – palpitaciones o latidos cardíacos rápidos
  – un cambio en el patrón de las convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Oxybutynin

(Brand Names: Ditropan, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve problems with urination
– used to relieve bladder spasms

How should I give my child this medicine?

– Give oxybutynin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child oxybutynin syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Oxybutynin works best if given to your child on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If this medicine upsets your child's stomach, it can be given with crackers or a snack.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– dry eyes, sensitivity to light
– nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing
– difficulty urinating
– decreased sweating, inability to tolerate heat
– hallucinations
– flushing (feeling of warmth)
– seizures (convulsions)
– fever
– clumsiness or unsteadiness, confusion, dizziness
– palpitations or a fast heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oxibutinina
(Nombre comercial: Ditropan)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar los problemas con la urinación
– se usa para aliviar espasmos de la vejiga

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé oxibutinina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño oxibutinina en jarabe, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Oxibutinina funciona mejor si se le da al niño con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si esta medicina le causa malestar estomacal al niño, puede darse con galletas saladas o un bocadillo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– sequedad en los ojos, sensibilidad a la luz
– náusea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultad para ver
– disminución de sudor, incapacidad para tolerar el calor
– bochornos (sensación de calor)
– fiebre
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– dificultad para orinar
– alucinaciones
– ataques (convulsiones)
– torpeza o inestabilidad, confusión, mareos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Oxycodone

(Brand Names: Oxycontin, Roxicodone, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve moderate to severe pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose using an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Oxycodone may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If your child's doctor has recommended giving oxycodone on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Your child's prescription is not refillable. You will need a new prescription each time.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness
– dizziness
– constipation (your child's doctor may recommend more fiber in the diet, a laxative, or a stool softener)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash, hives, or itching
– difficulty breathing
– loss of appetite
– stomach pain or cramps
– excessive sweating
– nausea or vomiting
– unusual bruising or bleeding
– unusual tiredness or mood changes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Oxicodona

(Nombre comercial: Roxicodone, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para aliviar el dolor.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le administra una forma líquida a su hijo(a), mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– La oxicodona se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si el médico de su hijo(a) ha recomendado la administración de oxicodona en un cronograma regular, administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– La receta de su hijo(a) no es renovable. Deberá solicitar una nueva receta cada vez que tenga que comprar el medicamento.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.
– El uso de este medicamento durante más de 1 semana puede provocar el desarrollo de tolerancia y dependencia. Si su hijo(a) requiere terapia a largo plazo, puede ser útil hablar en detalle sobre estos temas con el médico de su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– somnolencia
– mareos
– estreñimiento

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– sarpullido, urticaria o picazón
– dificultad para respirar
– pérdida del apetito
– dolor de estómago o calambres
– sudoración excesiva
– náuseas o vómitos
– contusión o hemorragia no habitual
– cansancio inusual o cambios en el humor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Pancreatic Enzymes

(Brand Names: Creon, Pancrease, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to provide pancreatic enzymes to children with cystic fibrosis

How should I give my child this medicine?

– Give pancreatic enzymes as directed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give pancreatic enzymes before meals, snacks, or feedings.
– Enteric-coated spheres (in the capsules) should not be chewed. The capsules can be opened and the spheres sprinkled onto soft food, such as applesauce or pudding, and swallowed whole.
– If using the powder formulation, give your child something to drink afterward to rinse out the mouth. If the powder is spilled on the skin or around the lips, rinse the area with water.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next meal, do not give the missed dose. Give only the regular dose with each meal. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Doses should be decreased or increased according to your child's response. Ask your child's doctor how to adjust your child's dose.
– Do not change brands without contacting your child's doctor. The dose of medicine may need to be adjusted.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe stomach cramps or pain
– severe diarrhea
– rash, hives
– joint pain
– swelling of the feet or legs

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Enzimas Pancreáticas

(Nombres comerciales: Creon, Pancrease, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para proporcionar enzimas pancreáticas para niños con enfermedad fibroquística del páncreas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé las enzimas pancreáticas como lo indicó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dé las enzimas pancreáticas antes de los alimentos, o bocadillos.
– Las grageas entéricas forradas (en las cápsulas) no deben masticarse. Puede abrir las cápsulas y mezclar las grageas en comida blanda, tal como puré de manzana, pudín, y tomarse enteras.
– Si usa la fórmula en polvo, déle al niño después algo de tomar, para enjuagarse la boca. Si el polvo cae sobre la piel o alrededor de los labios, enjuágue el área con agua.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente comida, no le dé la dosis olvidada. Dé solamente la dosis regular con cada comida. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Las dosis deben ser aumentadas o disminuidas de acuerdo con la respuesta del niño. Pregúntele al médico del niño cómo ajustar la dosis.
– No cambie de marcas sin consultar al médico del niño. Quizás sea necesario ajustar la dosis de la medicina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea o diarrea moderadas

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– cólicos o dolor estomacal severos
– diarrea severa
– erupción, urticaria
– dolor en las coyunturas
– hinchazón de los pies o piernas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pantoprazole

(Brand Names: Protonix, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn (gastrointestinal reflux)

How should I give my child this medicine?

– Give pantoprazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child pantoprazole until told to do so by your child's doctor.
– Do not allow your child to chew the tablets.
– Do not cut or crush the tablets unless instructed to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Pantoprazole may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting
– stomach pain
– diarrhea
– headache
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– skin rash, itching
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pantoprazole
(Nombres comerciales: Protonix, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir o tratar las úlceras
– se usa para aliviar la acidez (reflujo gastrointestinal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele pantoprazole en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño pantoprazole hasta que el médico se lo indique.
– No deje que el niño mastique las tabletas.
– No corte ni aplaste las tabletas a menos que así se lo indique el médico, enfermero o farmacéutico.
– Pantoprazole puede administrarse con alimentos o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas, vómitos
– dolor de estómago
– diarrea
– dolor de cabeza
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo o si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel, comezón
– sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Paroxetine

(Brand Names: Paxil, Paxil CR, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression, obsessive-compulsive disorders, anxiety and panic disorders, eating disorders, attention deficit/ hyperactivity disorder

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child paroxetine unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of paroxetine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Give your child paroxetine at the same time every day.
– If your child is taking a controlled-release preparation, such as Paxil CR, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– Paroxetine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Paroxetine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using paroxetine with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, stomach pain, vomiting
– diarrhea or constipation
– nervousness, dizziness, or drowsiness
– headache
– weakness, tremors
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– joint pain
– difficulty seeing
– palpitations, chest pain
– hallucinations or nightmares
– skin rash, hives, itching
– fever or flu-like symptoms
– seizures (convulsions)
– easy bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Paroxetina
(Nombre comercial: Paxil, Paxil CR, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la depresión, los trastornos obsesivo– compulsivos, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación, el trastorno de hiperactividad con déficit de atención

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico.– Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la paroxetina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la paroxetina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– Adminístrele la paroxetina a su hijo todos los días a la misma hora.
– Si su hijo toma una formulación de liberación controlada, como el Paxil CR, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– La paroxetina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La paroxetina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo padece un trastorno convulsivo, analice los riesgos y beneficios del uso de la paroxetina con el médico.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas, dolor de estómago, vómitos
– diarrea o estreñimiento
– nerviosismo, mareo o somnolencia
– dolor de cabeza
– debilidad, temblores
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – dolor articular
  – dificultades visuales
  – palpitaciones, dolor en el tórax
  – erupción cutánea, ronchas, comezón
  – fiebre o síntomas seudogripales
  – convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pegfilgrastim
(Brand Name: Neulasta)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to stimulate production of white blood cells in patients receiving cancer chemotherapy or after a bone marrow transplantation

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Carefully follow the instructions you were given by your child's doctor. Always wash your hands and clean your child's skin at the injection site before preparing a dose. Use a new syringe for each dose. Do not shake the syringe. Inject pegfilgrastim subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container.
– Alternate injection sites.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store pegfilgrastim in the refrigerator. Do not freeze. If the solution becomes frozen, place it in the refrigerator to thaw. Do not use pegfilgrastim that has been frozen more than once.
– Pegfilgrastim syringes may be left at room temperature for no more than 48 hours.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child pegfilgrastim if your child received chemotherapy or radiation within the past 24 hours or will be given chemotherapy or radiation within the next 2 weeks.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see if pegfilgrastim is working properly.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– pain or swelling at injection site
– nausea, vomiting, loss of appetite, diarrhea, or constipation
– hair loss
– headache, dizziness
– bone or joint pain, minor muscle aches and pains
– difficulty sleeping

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– fever, sores on the skin, signs of infection
– swelling of the face
– sudden, sharp pain in the stomach or shoulder
– pain in the shoulder or upper back
– palpitations or a fast heartbeat
– skin rash
– unusual bruising or bleeding
– pain in the upper abdomen

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pegfilgrastim
(Nombre comercial:Neulasta)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para estimular la producción de glóbulos blancos en pacientes sometidos a quimioterapia por cáncer o luego de un transplante de médula ósea

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Siga cuidadosamente las instrucciones que le dio el médico de su hijo. Siempre lávese las manos y limpie la piel de su hijo en el sitio de la aplicación antes de preparar la dosis. Use una jeringa nueva en cada dosis. No sacuda la jeringa. Inyecte el pegfilgrastim por vía subcutánea (por debajo de la piel) según las instrucciones recibidas. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente a prueba de perforaciones.
– Alterne los sitios de la inyección.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde el pegfilgrastim en el refrigerador. No lo congele. Si la solución se congela, colóquela en el refrigerador para que se descongele. No use el pegfilgrastim si se ha congelado más de una vez.
– Las jeringas con pegfilgrastim pueden dejarse a temperatura ambiente sólo durante 48 horas.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento. Si desea más instrucciones, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre pegfilgrastim a su hijo si ha sido sometido a quimioterapia o radiación dentro de las últimas 24 horas o será sometido a quimioterapia o radiación dentro de las siguientes 2 semanas.
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para saber si el pegfilgrastim está actuando adecuadamente.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor o inflamación en el sitio de la inyección
– dolor de cabeza, mareo
– náuseas, vómitos, inapetencia, diarrea o estreñimiento
– dolor óseo o articular, dolores musculares menores
– caída de cabello
– dificultades para dormir

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultades para respirar, respiración sibilante
– fiebre, llagas en la piel, signos de infección
– hinchazón de la cara
– dolor agudo repentino del estómago o el hombro
– palpitaciones o taquicardia
– erupción cutánea
– hemorragias o magulladuras inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pemirolast ophthalmic solution
(Brand Name: Alamast)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent itching of the eye caused by allergies

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– stuffy or runny nose
– mild stinging of the eyes

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– burning or dryness of the eyes
– eye pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pemirolast solucion oftamálica
(Nombre comercial: Alamast)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para prevenir la comezón en los ojos causada por alergias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Para la administración de este medicamento, siga estas instrucciones:
  – Lávese bien las manos.
  – Recueste a su hijo o inclínele la cabeza hacia atrás.
  – Sostenga el frasco cerca del rostro de su hijo. No permita que la punta del frasco esté en contacto con el ojo o la piel del niño.
  – Con el dedo índice, tire hacia abajo el párpado inferior de su hijo para formar un hueco.
  – Coloque las gotas en este hueco formado con el párpado inferior.
  – Pídale a su hijo que mantenga el ojo cerrado durante 2 ó 3 minutos.
  – Limpie cualquier resto de medicamento que puede haber caído sobre la piel. Lávese las manos nuevamente.
  – Vuelva a tapar el frasco.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– nariz tapada o moqueo de la nariz
– leve escozor en los ojos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– ardor o sequedad en los ojos
– dolor ocular

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Penicillin

(Brand Names: Pen-Vee K, V-Cillin K, Veetids, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give penicillin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Penicillin can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– Liquid penicillin should be stored in the refrigerator. Do not freeze.
– Check the expiration date. Do not use penicillin after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to penicillins or cephalosporins.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild diarrhea
– mild nausea and vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– severe nausea and vomiting
– skin rash, itching, hives
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the hands, feet, or face

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Peniclina

(Nombres comerciales: Pen-Vee K, V-Cillin K, Veetids, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé Penicilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Penicilina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– La penicilina en líquido debe guardarse en el refrigerador. No lo congele.
– Revise la fecha de vencimiento. No use penicilina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a penicilinas o cefalosporinas.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea moderada
– náusea y vómito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Permethrin

(Brand Names: Elimite, Nix)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to eliminate lice or scabies

How should I give my child this medicine?

– Apply this medicine as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be used for the patient for whom it is prescribed.
– Apply only the amount prescribed. Shake the bottle well before using. Thoroughly massage the cream or lotion into the skin. Make sure the skin is clean and dry before applying permethrin. Leave on the skin for 8 to 14 hours; remove by washing. Repeat application is usually not necessary.
– If using the creme rinse, use after washing and towel drying hair. Apply to hair and leave on for 10 minutes and then rinse. Use a fine-toothed comb to remove nits.
– Wash all clothing and bedding in hot water the day after applying this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not use this product if your child has an allergic reaction to chrysanthemums.
– Do not apply to open wounds, raw or oozing areas of skin.
– Do not apply near the eyes, nose, or mouth.
– If this medicine gets into your child's eyes, flush them with water immediately.

What are the common side effects of this medicine?

– minor, temporary skin irritation
– itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe skin irritation or redness
– burning sensation

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Permetrina
(Nombres comerciales: Elimite, Nix)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– eliminación de piojos o sarna

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Aplique esta medicina como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe usarse solamente para el paciente para quien se recetó.
– Aplique solamente la cantidad recetada. Agite bien la botella antes de usarse. Dé un masaje completo en todo el cuerpo con la crema o loción. Asegúrese que la piel esté limpia seca antes de aplicar permetrina. Déjese en la piel por 8 a 14 horas, remueva lavado la piel. Por lo general no es necesario repetir la aplicación.
– Si usa el enjuague, úselo despúes de lavar y secar el cabello con una toalla. Aplíquelo al cabello y déjelo por 10 minutos, luego enjuague. Use un peine de dientes finos para remover las liendres.
– Lave toda la ropa y la ropa para cama en agua caliente al día siguiente de aplicar esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No use este producto si el niño tiene una reacción alérgica a crisatemos.
– No se aplique en heridas abiertas.
– No se aplique cerca de los ojos, nariz o boca.
– Si esta medicina entra en contacto con los ojos del niño, enjuáguelos inmediatamente con agua.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– irritación menor temporal de la piel
– comezón

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si– su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– irritación o enrojecimiento de la piel severos
– sensación de ardor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Phenazopyridine

(Brand Names: Pyridium, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to relieve the pain, burning, and discomfort associated with urinary tract infections or surgery on the bladder

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not crush the tablets or allow your child to chew them.
– Phenazopyridine can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Have your child drink plenty of fluids while taking this medicine.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If your child is having pain, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If your child is not having pain, skip the missed dose and go back to the regular schedule.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not give your child this medicine if he or she has glucose-6-phosphate dehydrogenase (G-6-PD) deficiency.
– Your child's urine, saliva, sweat, tears, and skin may be red-orange while he or she is taking phenazopyridine.
– Contact lenses may be permanently stained.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, headache
– nausea, vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– skin rash or purple spots on the skin
– unusual bruising or bleeding
– sore throat
– yellowing of the eyes or skin
– fever, chills
– shortness of breath
– swelling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fenazopiridina

(Nombres comerciales: Pyridium, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar el dolor, ardor e incomodidad asociados con infecciones de la vía urinaria o cirugía en la vejiga

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No triture las pastillas o permita que el niño las mastique.
– Fenazopiridina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Haga que el niño tome muchos líquidos mientras tome esta medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si el niño tiene dolor, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si el niño no tiene dolor, salte la dosis olvidada y regrese al horario regular.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No le dé al niño esta medicina si tiene deficiencia de glucosa-6-fosfato deshidrogenasa (G-6-PD).
– La orina, saliva, sudor, lágrimas y la piel del niño pueden tener un color rojo-naranja mientras tome fenazopiridina.
– Los lentes de contacto pueden mancharse de manera permanente.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, dolor de cabeza
– náusea, vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si

– cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos o sisu niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción o manchas moradas en la piel
  – dolor de garganta
  – fiebre, escalofríos
  – hinchazón de la cara, manos o pies
  – contusiones anormales o sangrado
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – falta de aire

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Phenobarbital

(Brand Names: Luminal, Solfoton, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child phenobarbital unless told to do so by your child's doctor.
– Give phenobarbital at the same time each day.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with a small amount of milk, water, or juice.
– Phenobarbital can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and make sure that phenobarbital is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.
– Some brands of phenobarbital liquid contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, drowsiness, headache, nightmares
– nausea, vomiting, constipation, diarrhea

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– skin rash, itching
– sore throat
– fever, chills
– unusual bruising or bleeding
– joint or muscle pain
– a change in seizure pattern

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fenobarbitol

(Nombres comerciales: Luminal, Solfoton, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño fenobarbital a menos que así se lo indique su médico.
– Dé fenobarbital a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede mezclarse con una cantidad pequeña de leche, agua o jugo.
– Fenobarbital puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que fenobarbital no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.
– Algunas marcas de fenobarbital en forma líquida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, somnolencia, dolor de cabeza, pesadillas
– náusea, vómito, estreñimiento, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos o su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– erupción en la piel, comezón
– dolor de garganta
– fiebre, escalofríos
– contusiones anormales o sangrado
– dolor en las coyunturas o en los músculos
– un cambio en el patrón de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Phenytoin

(Brand Names: Dilantin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)
– used to relieve some types of chronic pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child phenytoin unless told to do so by your child's doctor.
– Give phenytoin at the same time each day.
– If giving your child capsules, do not let your child chew or crush them.
– The chewable tablet can be chewed or crushed and mixed with water or a soft food.
– If giving liquid phenytoin, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. Do not mix with infant formula.
– Phenytoin can be given with food to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and make sure that phenytoin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, drowsiness, headache
– nausea, vomiting, constipation, loss of appetite
– swelling or tenderness of the gums (carefully brush and floss your child's teeth; massage sore gums or use a cool teething ring; see a dentist regularly)
– increased hair growth

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty seeing
– tremors
– purple spots on the skin
– fever, sore throat
– a change in seizure pattern
– confusion, clumsiness
– skin rash, itching
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Fenitoina
(Nombres comerciales: Dilantin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)
– se usa para aliviar algunos tipos de dolor crónico

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño fenitoina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé fenitoina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño cápsulas, no deje que el niño las mastique o las triture.
– Las pastillas masticables pueden masticarse o triturarse y mezclarse con agua o comida blanda.
– Si da el líquido de fenitoina, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. No lo mezcle con fórmula para bebés.
– Fenitoina puede darse con comida para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que fenitoina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia, dolor de cabeza
– náusea, vómito, estreñimiento, pérdida de apetito
– hinchazón o sensibilidad de las encías (cepille suavemente y limpie con hilo dental los dientes del niño, dé masaje a las encías adoloridas o use una mordedera fría, vea a un dentista regularmente)
– aumento de vellosidad

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultad para ver
– estremecimientos
– manchas moradas en la piel
– amarillamiento de los ojos o piel
– confusión, torpeza
– erupción en la piel, comezón
– contusiones, o sangrado, fiebre, dolor de garganta anormales
– un cambio en el patrón de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pimecrolimus cream
(Brand Name: Elidel)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat atopic dermatitis or eczema (dry, itchy skin)

How should I give my child this medicine?
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Use pimecrolimus only until the rash has cleared. Contact your child's doctor if the dermatitis has not improved after 6 weeks.
– Wash your hands before applying pimecrolimus cream to your child's skin. Apply a thin layer to the area and rub it in completely. Do not cover the area with any type of bandage or dressing. Wash your hands again after applying the cream.
– Do not apply on mouth, near eyes, or on cut or scraped skin.
– Pimecrolimus is usually applied 2 times/day.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Apply the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not apply the missed dose. Never try to make up missed doses by using extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Do not apply any other creams, ointments, or lotions unless told to do so by your child's doctor.
– Pimecrolimus may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– feeling of warmth or mild burning of the skin
– runny or stuffy nose

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of skin condition
– a new skin rash or hives
– swelling of the face or mouth
– difficulty breathing
– fever or signs of an infection

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Primacolemús crema
(Nombre comercial: Elidel)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la dermatitis atópica o eccemas (resecamiento o comezón de la piel)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Utilice el pimecrolimús sólo hasta la desaparición del sarpullido. Comuníquese con el médico de su hijo si la dermatitis no mejora después de 6 semanas.
– Lávese las manos antes de la aplicación del pimecrolimús en crema sobre la piel de su hijo. Aplique una capa delgada en el área afectada y frótela bien. No cubra el área con ningún tipo de vendaje o apósito. Lávese las manos nuevamente después de poner la crema.
– No aplique en la boca, cerca de los ojos ni sobre cortes o rasguños.
– El pimecrolimús suele aplicarse 2 veces por día.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Aplique la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no aplique la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas usando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– No aplique ninguna otra crema, pomada ni loción a menos que se lo indique el médico de su hijo.
– El pimecrolimús puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– sensación de calor o leve ardor en la piel
– nariz tapada o moqueo de la nariz

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– agravamiento de la enfermedad cutánea
– sarpullido nuevo o ronchas
– hinchazón de la cara o la boca
– dificultades para respirar
– fiebre o signos de infección

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pirbuterol
(Brand Name: Maxair)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relax and open the air passages in children with asthma and other respiratory problems

How should I give my child this medicine?
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. A dose of pirbuterol should last up to 5 hours or longer. Do not give your child pirbuterol more often than prescribed.
– Do not stop giving your child pirbuterol unless told to do so by your child's doctor.
– Prime the inhaler before using it for the first time or whenever it has not been used for more than 2 days.
– Use the test button on the bottom of the mouthpiece to give 2 sprays into the air.
– Shake the inhaler well before using. Remove the mouthpiece cover by pulling down the lip on the back of the cover. Hold the inhaler upright, with the arrows pointing up. Raise the lever so that it snaps into place. Hold the inhaler around the middle and shake it gently several times. Ask your child to exhale normally. Have your child place the inhaler into his or her mouth and seal his or her lips around the mouthpiece. Ask your child to inhale deeply until you hear a click and your child feels a soft puff of medicine. Your child should continue to inhale for a deep breath. After removing the inhaler, ask your child to keep his or her mouth closed and hold his or her breath for 10 seconds; then, exhale slowly. Lower the lever and replace the mouthpiece cover.
– Keep the inhaler clean and dry between uses. Clean the inhaler at least once weekly. Remove the mouthpiece cover by pulling down the lip on the back of the cover. Turn the inhaler upside down and wipe the mouthpiece with a clean, dry cloth. Tap the back of the inhaler so that the flap comes down; clean the flap with a dry cotton swab. Replace the mouthpiece cover.
– Always keep a supply of pirbuterol on hand.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– cough
– nervousness, headache
– nausea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of breathing problems, wheezing
– palpitations or a fast heartbeat
– severe headache or weakness
– dizziness
– rash or swelling of face, hands, or feet
– tremor or seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pirbuterol
(Nombre comercial: Maxair)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para relajar y abrir las vías aéreas en niños con asma y otros problemas respiratorios.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a), la enfermera o el farmacéutico. Una dosis de pirbuterol deberá durar hasta 5 horas o más. No administre pirbuterol a su hijo(a) con más frecuencia de la recetada.
– No suspenda la administración de pirbuterol a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Prepare el inhalador antes de usarlo por primera vez o cuando no haya sido usado durante más de 2 días.
– Use el rociador de prueba en la parte inferior de la boquilla para hacer dos pulverizaciones al aire.
– Agite bien el inhalador antes de usar. Retire la cubierta de la boquilla bajando el reborde en la parte posterior de la cubierta. Sostenga el inhalador en forma vertical, con las flechas apuntando hacia arriba. Levante la palanca para que encaje en su lugar.
– Sostenga el inhalador del medio y agítelo suavemente varias veces. Pídale a su hijo(a) que exhale normalmente.
– Coloque el inhalador en la boca de su hijo(a) y selle los labios alrededor de la boquilla. Pídale a su hijo(a) que inhale profundamente hasta que escuche un clic y su hijo(a) sienta un disparo suave del medicamento Su hijo(a) debe seguir inhalando para lograr una inspiración profunda. Después de retirar el inhalador, pídale a su hijo(a) que mantenga la boca cerrada y aguante la respiración durante 10 segundos y que luego exhale lentamente. Baje la palanca y reemplace la cubierta de la boquilla.
– Mantenga el inhalador limpio y seco entre usos. Limpie el inhalador por lo menos una vez por semana. Retire la cubierta de la boquilla bajando el reborde en la parte posterior de la cubierta. Dé vuelta el inhalador y limpie la boquilla con un paño limpio y seco. Golpee la parte posterior del inhalador para que se baje la solapa; limpie la solapa con un hisopo de algodón seco. Reemplace la cubierta de la boquilla.
– Tenga siempre a mano una provisión de pirbuterol.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si ha recibido instrucciones de darle este medicamento a su hijo(a) con un cronograma regular, administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada.

Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– tos
– nerviosismo, dolor de cabeza
– náuseas

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– agravamiento de problemas respiratorios, sibilancia
– palpitaciones o ritmo cardíaco acelerado
– dolor de cabeza intenso o debilidad
– mareos
– sarpullido cutáneo o hinchazón del rostro, las manos o los pies
– temblores o convulsiones

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Posaconazole
(Brand Name: Noxafil)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat fungal infections

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child posaconazole unless told to do so by your child's doctor.
– Posaconazole comes only as a liquid. Shake the bottle well and carefully measure each dose with the marked measuring spoon or oral syringe that you were given with the medicine. Clean the measuring spoon or syringe with soapy water and rinse with clean water after each use.
– Always give your child posaconazole with a full meal or a liquid nutritional supplement (such as Boost, Ensure, or PediaSure) to improve absorption.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to make sure that posaconazole is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– mild nausea, stomach pain, vomiting
– constipation or diarrhea
– headache, dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or hives, itching
– severe nausea, vomiting, or stomach pain
– coughing, difficulty breathing
– unusual bruising or bleeding
– changes in heart rate
– anxiety or trouble sleeping
– swelling of the face, hands, or feet
– tiredness, muscle aches
– yellowing of the skin or eyes
– fever
– loss of appetite

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Posaconazol
(Nombre comercial: Noxafil)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar las infecciones micóticas.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de posaconazol a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Posaconazol viene únicamente en forma líquida. Agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con la cuchara de medida marcada que le entregaron con el medicamento. Enjuague la cuchara de medida después de cada uso.
– Siempre dé posaconazol a su hijo(a) con una comida completa o un suplemento nutricional líquido (como Boost o Ensure) para mejorar la absorción.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar. No congelar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá realizarse análisis de sangre periódicos para asegurarse de que el posaconazol no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– náuseas leves, vómitos, dolor de estómago
– estreñimiento o diarrea
– dolor de cabeza, mareos

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– sarpullido o urticaria, picazón
– dolor de estómago, náuseas o vómitos graves
– tos, dificultad para respirar
– contusión o hemorragia no habitual
– cambio en el ritmo cardíaco
– ansiedad o problemas para dormir
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– cansancio, dolor muscular
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– fiebre
– pérdida del apetito

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Potassium Chloride

(Brand Names: Kaon-Cl, Slow-K, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to replace the potassium lost from your child's body when diuretics, such as chlorothiazide, hydrochlorothiazide, bumetanide, or furosemide, are given

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child potassium unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– Potassium supplements should be given with meals or a snack to prevent stomach upset and improve taste.
– For babies, potassium can be mixed with milk (including formula or expressed breast milk), water, or fruit juice. Cold liquids work best and often taste better.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset
– mild nausea or vomiting
– diarrhea (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– confusion or irritability
– tingling or burning in the hands or feet
– weakness
– cold, pale skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Cloruro Potásico

(Nombres comerciales: Kaon-Cl, Slow-K, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para reemplazar la pérdida de potasio en el cuerpo del niño cuando se administran diuréticos, tales como el clorotiazida, hidroclorotiazida, bumetanida, o furosemida

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño potassium a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Los suplementos de Potassium deben darse con comidas o un bocadillo para evitar malestar estomacal y mejorar el sabor.
– Para los bebés, el potasio puede ser mezclado con leche, agua, o jugo de fruta. Los líquidos fríos funcionan mejor y con frecuencia tienen mejor sabor.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal
– náusea o vómito moderados
– diarrea (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– confusión o irritabilidad
– sensación de hormigueo o adormecimiento de las manos o pies
– debilidad
– piel fría y pálida

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Potassium/Sodium Phosphate

(Brand Names: K-Phos, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to supplement your child's diet
– used to replace the electrolytes lost from your child's body when diuretics, such as chlorothiazide, hydrochlorothiazide, bumetanide, or furosemide, are given
– used to acidify the urine

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This supplement should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this supplement unless told to do so by your child's doctor.
– Give this supplement at the same time every day.
– This supplement should be given with meals or a snack to prevent stomach upset and improve taste.
– For babies, this supplement may be mixed with milk (including formula or expressed breast milk), water, or fruit juice. Cold liquids work best and often taste better.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset
– mild nausea or vomiting
– diarrhea (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– confusion or irritability
– tingling or burning in the hands or feet
– weakness
– cold, pale skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Potasio/Fosfato Sódico

(Nombres comercials: K-Phos, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para complementar la dieta de su niño
– se usa para reponer los electrolitos que perdió el cuerpo del niño por el uso de diuréticos, como clorotiazida, hidroclorotiazida, bumetanida o furosemida
– se usa para acidificar la orina

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Este suplemento debe darse solamente al paciente para quien fue recetado.
– No deje de darle al niño este suplemento a menos que así se lo indique su médico.
– Dele este suplemento a la misma hora todos los días.
– Este suplemento debe administrarse con alimentos o bocadillos para prevenir el malestar estomacal y mejorar el sabor.
– Para los bebés, este suplemento puede mezclarse con leche, agua o jugo de fruta. Los líquidos fríos funcionan mejor y muchas veces tienen mejor sabor.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvida dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal
– ligeras náuseas o vómitos
– diarrea (generalmente se alivia sin necesidad de dejar de tomar esta medicina)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– confusión e irritabilidad
– hormigueo o ardor en las manos o pies
– debilidad
– piel fría y pálida

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pravastatin
(Brand Name: Pravachol)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat hypercholesterolemia (high cholesterol levels in the blood)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Pravastatin can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that pravastatin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– mild stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– muscle weakness, pain, or cramps
– skin rash
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– unexplained fever
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pravastatina
(Nombre comercial: Pravachol)

Instrucciones de dosificación: _____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipercolesterolemia (elevada concentración de colesterol en la sangre)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La pravastatina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la pravastatina no está causando efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– malestar estomacal leve
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor, debilidad muscular o calambres
– erupción cutánea
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– fiebre inexplicable
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Prazosin
(Brand Name: Minipress)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child prazosin unless told to do so by your child's doctor.
– Give prazosin at the same time each day.
– Prazosin can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– drowsiness, headache
– weakness, palpitations (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– sudden fainting
– chest pain
– shortness of breath

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Prazosina
(Nombre comercial: Minipress)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– baja la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño prazosina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé prazosina a la misma hora todos los días.
– Prazosina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– somnolencia, dolor de cabeza
– debilidad, palpitaciones (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – desmayos repentinos
  – dolor en el pecho
  – falta de aire

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Prednisolone

(Brand Names: Orapred, Pediapred, Prelone, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation

How should I give my child this medicine?

– Do not stop giving your child this medicine until told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving liquid prednisolone, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Disintegrating tablets may be given without water and allowed to dissolve on the tongue.
– Prednisolone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If you miss more than one dose, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Some brands of prednisolone liquid contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, increased appetite, weight gain
– dizziness, headache
– dry, red skin
– acne, increased hair growth (with long-term use)
– puffiness of the face, hands, and ankles (with long-term use)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– mood or behavior changes
– unusual bleeding or bruising
– tarry, black stools
– tiny purple spots on the skin, skin rash
– swelling of the feet, ankles, or lower legs
– difficulty seeing
– increased thirst
– severe nausea or vomiting
– increased sweating
– severe stomach pain
– weakness
– wounds that do not heal
– difficulty swallowing
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Prednisolona

(Nombres comerciales: Orapred, Pediapred, Prelone, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– baja la inflamación

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– No deje de darle al niño esta medicina hasta que así se lo indique el médico. Quizás sea necesario disminuir la dosis lentamente.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si da el líquido de prednisolona, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Prednisolona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvidó más de una dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Algunas marcas de prednisolona en forma líquida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito, aumento de apetito, aumento de peso
– mareos, dolor de cabeza
– piel seca, roja
– acné, aumento de vellosidad (con el uso de largo plazo)
– hinchazón en la cara, manos y tobillos (con el uso de largo plazo)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cambios de humor o conducta
– sangrado anormal o contusiones
– excremento alquitranado, negro
– pequeñas manchas moradas en la piel, erupción en la piel
– hinchazón de los pies, tobillos o pantorrila
– dificultad para ver
– aumento de sed
– náusea o vómito severos
– aumento de sudor
– dolor de estómago severo
– debilidad
– heridas que no sanan
– dificultad para tragar
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Prednisone

(Brand Names: Deltasone, Liquid Pred, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to reduce inflammation
– used to prevent rejection of a transplanted organ

How should I give my child this medicine?

– Do not stop giving your child this medicine until told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving liquid prednisone, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Prednisone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If you miss more than one dose, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Some brands of prednisone liquid contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting, increased appetite, weight gain
– dizziness, headache
– dry, red skin
– acne, increased hair growth (with long-term use)
– puffiness of the face, hands, and ankles (with long-term use)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– mood or behavior changes
– unusual bleeding or bruising
– tarry, black stools
– tiny purple spots on the skin, skin rash
– swelling of the feet, ankles, or lower legs
– difficulty seeing
– increased thirst
– severe nausea or vomiting
– increased sweating
– severe stomach pain
– weakness
– wounds that do not heal
– difficulty swallowing
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Prednisona

(Nombres comerciales: Deltasone, Liquid Pred, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación
– se usa para evitar el rechazo de un órgano transplantado

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– No deje de darle al niño esta medicina hasta que así se lo indique el médico. Quizás sea necesario disminuir la dosis lentamente.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si da el líquido de prednisona, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Prednisona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvidó más de una dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Algunas marcas de prednisona en forma líquida contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito, aumento de apetito, aumento de peso
– mareos, dolor de cabeza
– piel seca, roja
– acné, aumento de vellosidad (con el uso de largo plazo)
– hinchazón en la cara, manos y tobillos (con el uso de largo plazo)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cambios de humor o conducta
– sangrado anormal o contusiones
– excremento alquitranado, negro
– pequeñas manchas moradas en la piel, erupción en la piel
– hinchazón de los pies, tobillos o pantorrila
– dificultad para ver
– aumento de sed
– náusea o vómito severos
– aumento de sudor
– dolor de estómago severo
– debilidad
– heridas que no sanan
– dificultad para tragar
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Primidone
(Brand Name: Mysoline)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child primidone unless told to do so by your child's doctor.
– Give primidone at the same time each day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with a small amount of milk, water, or juice.
– Primidone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and make sure that primidone is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, drowsiness, headache, irritability
– nausea, vomiting, loss of appetite
– hair loss

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash, itching
– sore throat
– fever, chills
– unusual bruising or bleeding
– difficulty seeing
– a change in seizure pattern

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Primidona
(Nombre comercial: Mysoline)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño primidona a menos que así se lo indique su médico.
– Dé primidona a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede mezclarse con una cantidad pequeña de leche, agua o jugo.
– Primidona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que primidona no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.
– El uso de esta medicina por más de 1 semana puede causar desarrollo de tolerancia y dependencia. Si el niño necesita de terapia a largo plazo, puede ser útil hablar de estas cuestiones en detalle con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia, dolor de cabeza, irritabilidad
– náusea, vómito, pérdida de apetito
– caída de cabello

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel, comezón
  – dolor de garganta
  – fiebre, escalofríos
  – contusiones anormales o sangrado
  – dificultad para ver
  – un cambio en el patrón de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Probiotics (*Lactobacillus, Saccharomyces,* and others)

(Brand Names: Culturelle, Florastor, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to encourage the growth of normal (good) bacteria in the gastrointestinal tract

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than recommended.
– If giving your child a liquid, carefully measure the dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Probiotic tablets may be crushed and mixed with water, juice, or milk. Capsules may be opened and the contents mixed with water, juice, milk, or formula. Probiotics may also be mixed with soft foods such as applesauce or yogurt.
– Probiotics may be given with food, milk, or antacids.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or diarrhea
– gas

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– rash or hives
– swelling of the face, hands, or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Probióticos (*Lactobacillus, Saccaromyces* y otros)
(Nombre comercial: Culturelle GG, Florastor, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para alentar el crecimiento bacteriano normal en los intestinos.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Siga las instrucciones que le dio el médico de su hijo(a). No administre más medicamento de lo recomendado.
– Si le administra una forma líquida a su hijo(a), mida cuidadosamente la dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– Los comprimidos de probióticos se pueden triturar y mezclar con agua, jugo o leche. Las cápsulas se pueden abrir y se puede mezclar el contenido con agua, jugo, leche o fórmula. Los probióticos también se pueden mezclar con alimentos blandos como puré de manzana o yogurt.
– Los probióticos se pueden administrar con los alimentos, con la leche o con antiácidos.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a) o al farmacéutico

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– náuseas o diarrea leve

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dificultad para respirar
– sarpullido o urticaria
– hinchazón del rostro, las manos o los pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Procainamide

(Brand Names: Procan SR, Pronestyl, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat

How should I give my child this medicine?

– Give procainamide on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child procainamide unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If your child is taking controlled-release (long-acting) tablets, do not allow your child to chew or crush them.
– If your child is taking liquid procainamide, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that procainamide is not causing serious side effects.
– Check with your child's doctor or pharmacist before giving your child this medicine if he or she is allergic to tartrazine dyes or sulfites.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– If your child is taking the controlled-release tablets, a tablet shell may appear in the stool. This is the remainder of the tablet after the medicine has been absorbed in the stomach.

What are the common side effects of this medicine?

– bitter taste, loss of appetite
– mild nausea, vomiting, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash or sores, itching
– severe nausea or vomiting
– fast heartbeat
– difficulty breathing
– weakness or severe headache
– chills, fever
– joint pain or muscle aches
– yellowing of the eyes or skin
– dark urine
– pale stools
– unusual bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Procainamida

(Nombres comerciales: Procan SR, Pronestyl, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé procainamida en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño procainamida a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si el niño está tomando pastillas de liberación controlada (de acción prolongada), no permita que las mastique o las triture.
– Si el niño está tomando procainamida, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que procainamida no le está causando efectos secundarios serios.
– Consulte con el médico o farmacéutico del niño antes de darle esta medicina si el niño es alérgico a tinte de tartrazina o sulfitos.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Si el niño está tomando tabletas de liberación controlada, la cubierta de una tableta puede aparecer en el excremento. Esto es el resto de la tableta después que la medicina ha sido absorbida en el estómago.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– sabor agrio, pérdida de apetito
– náusea, vómito, diarrea moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– erupción o llagas en la piel, comezón
– náusea o vómito severos
– latidos cardíacos rápidos
– dificultad para respirar
– debilidad o fuerte dolor de cabeza
– escalofríos, fiebre
– dolor en las coyunturas o músculos
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina oscura
– excremento pálido
– contusiones anormales o sangrado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Prochlorperazine

(Brand Names: Compazine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent nausea and vomiting
– used to control symptoms of psychiatric or behavior disorders

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child prochlorperazine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– If giving your child a liquid, measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Prochlorperazine may be given with food or milk.
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10–15 minutes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or syrup in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Prochlorperazine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Avoid exposing your child to very hot or very cold places. Prochlorperazine can decrease your child's ability to control his or her temperature.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– confusion, agitation, tremors
– yellowing of the eyes or skin
– difficulty seeing
– skin rash
– unusual bruising or bleeding
– difficulty breathing
– uncontrolled movement of the face, mouth, or tongue

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Proclorperazina
(Nombres comerciales: Compazine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para prevenir náusea y vómito
– se usa para controlar los síntomas de trastronos psíquicos y del comportamiento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien está recetada.
– No deje de darle al niño proclorperazina a menos que así se lo indique el médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Si le da al niño un líquido, mida cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Proclorperazina puede darse con comida o leche.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto de 1/2" a 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o jarabe en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Proclorperazina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Evite exponer al niño a lugares muy calientes o muy fríos. Proclorperazina puede disminuir la habilidad de su niño controlar su temperatura.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareos, dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– confusión, nerviosismo, estremecimiento
– amarillamiento de los ojos o piel
– dificultad para ver
– movimiento descontrolado de la cara, boca o lengua
– sangrado o contusiones anormales
– micción dolorosa o difícil
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Promethazine

(Brand Names: Phenergan, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent nausea and vomiting
– used to relieve the runny nose and watery eyes from allergies or hay fever (antihistamine)

How should I give my child this medicine?

– Give promethazine as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not give more promethazine than prescribed.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Promethazine can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – Remove the foil wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or liquid in a cool, dry place away from sunlight.
– Store suppositories in the refrigerator.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. If it is almost time for the next dose, however, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Promethazine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Some brands of promethazine syrup contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– confusion, agitation, tremors
– difficulty seeing
– difficulty breathing
– yellowing of the eyes or skin
– unusual bruising or bleeding, skin rash
– uncontrolled movement of the face, mouth, or tongue

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Prometazina

(Nombres comerciales: Phenergan, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para prevenir náusea y vómito
– se usa para aliviar la nariz moqueante y ojos llorosos causados por alergias o fiebre de heno (antihistamínico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé prometazina como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No dé más prometazina de lo que se recetó.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Prometazina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto a 1/2" o 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o líquido en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol
– Guarde los supositorios en el refrigerador.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Prometazina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Algunas marcas de prometazina en jarabe contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– somnolencia, mareos, dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– confusión, nerviosismo, estremecimiento
– dificultad para ver
– movimiento descontrolado de la cara, boca o lengua
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones, o sangrado anormales, erupción de la piel
– dificultad para respirar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Propafenone
(Brand Name: Rythmol)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat an irregular heartbeat

How should I give my child this medicine?
– Give propafenone on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child propafenone unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– Propafenone may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has asthma or other breathing problems.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– abnormal taste or loss of appetite, dry mouth
– mild nausea or vomiting
– diarrhea or constipation
– anxiety, headache, dizziness, difficulty sleeping
– weakness, mild muscle aches

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:
– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – skin rash
  – severe nausea or vomiting
  – irregular or fast heartbeat
  – difficulty breathing
  – fever, chills
  – fatigue or tiredness
  – severe joint pain or muscle aches
  – chest pain
  – blurred vision
  – unusual bruising or bleeding
  – increased sweating

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Propafenona
(Nombre comercial: Rythmol)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé propafenona en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien se recetó.
– No deje de darle al niño propafenona a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Propafenona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene asma o otros problemas respiratorios.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– sabor anormal o pérdida de apetito, boca seca
– náusea o vómito moderados
– diarrea o estreñimiento
– ansiedad, dolor de cabeza, mareos, dificultad para dormir
– debilidad, dolores musculares moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel
  – náusea o vómito severos
  – latidos cardíacos irregulares o rápidos
  – dificultad para respirar
  – fiebre, escalofríos
  – cansancio
  – dolor en las articulaciones severo o dolores musculares
  – dolor en el pecho
  – vista borrosa
  – sangrado o contusiones anormales
  – aumento de sudor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Propranolol

(Brand Names: Inderal, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure
– used to prevent migraine headaches

How should I give my child this medicine?

– Give propranolol on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child propranolol unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving liquid propranolol, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The liquid can be mixed with water, juice, or soft foods, such as applesauce or pudding.
– Propranolol can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, drowsiness
– mild nausea, gas, or vomiting
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash, blistering or peeling skin
– sudden weight gain
– severe nausea, headache, or fatigue
– slow or irregular heartbeat
– shortness of breath, wheezing
– depression, confusion, hallucinations
– swelling of the feet, ankles, or legs

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Propanolol

(Nombres comerciales: Inderal, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta
– se usa para evitar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé propranolol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño propranolol a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si da el líquido de propranolol, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. El líquido puede mezclarse con agua, jugo o comida blanda, tal como puré de manzana o pudín.
– Propranolol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene diabetes o asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, somnolencia
– náusea, gases o vómito moderados
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– aumento de peso repentino
– latido cardíaco lento o anormal
– depresión, confusión, alucinaciones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pseudoephedrine

(Brand Names: Afrin, Drixoral, Sudafed, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve nasal congestion from colds and allergies

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor or pharmacist, or on the package label. Do not give your child this medicine for more than 7 days unless told to do so by your child's doctor.
– Do not cut or allow your child to chew extended-release tablets or capsules.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Pseudoephedrine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give pseudoephedrine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Some liquid forms of pseudoephedrine contain alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness
– nervousness, agitation
– nausea or vomiting
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing
– palpitations or a fast heartbeat
– excessive sweating

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Seudoefedrina

(Nombres comerciales: Afrin, Drixoral, Sudafed, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar la congestión nasal de los resfriados y alergias

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada por el médico del niño o farmacéutico, o lo que indique la etiqueta del envase. No le dé a su niño esta medicina por más de 7 días a menos que así se lo indique su médico.
– No corte ni permita que su niño mastique las tabletas o cápsulas de liberación prolongada.
– Si le da al niño un líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– La seudoefedrina puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le ha indicado que le dé seudoefedrina a su hijo en un horario regular, dele la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé a su niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede hacer que el niño se sienta mareado. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Algunas formas líquidas de seudoefedrina contienen alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos
– nerviosismo, agitación
– náuseas o vómitos
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dificultad para respirar
– palpitaciones o latido cardíaco rápido
– sudor excesivo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pyrantel

(Brand Names: Pin-Rid, Pin-X, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat worm infestations

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child liquid pyrantel, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. Pyrantel can be mixed with milk or fruit juice.
– Pyrantel can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– To prevent reinfestation, be sure that your child washes his or her hands often, especially after using the bathroom. Wash all clothing and bed linens in hot water daily.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Pyrantel is usually given as a single dose. If more doses are prescribed by your child's doctor and a dose is missed, give it as soon as you remember. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea, diarrhea, stomach pain
– dizziness, drowsiness
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea, nausea, or vomiting
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pyrantel

(Nombres comerciales: Pin-Rid, Pin-X, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar plagas de lombrices

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina según el horario recetado por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si le da al niño pyrantel en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. Pyrantel puede ser mezclada con leche o jugo de furtas.
– Pyrantel puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Para evitar una reinfestación, asegúrese que el niño se lave las manos frecuentemente, especialmente después de usar el baño. Lave diariamente toda la ropa y la ropa de la cama en agua caliente.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Pyrantel normalmente se da como una dosis individual. Si hay más dosis recetadas por el médico del niño y se le olvidó una dosis, désela tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea , diarrea, dolor estomacal moderados
– mareos, somnolencia
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea, náuseas o vómitos severos
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pyrazinamide
(Brand Name: none)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat tuberculosis (TB) infections

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again. Your child may need to take this medicine for 6 months to 2 years.
– Pyrazinamide can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that pyrazinamide is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Pyrazinamide may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe stomach pain, nausea, or vomiting
– dark or bloody urine
– fever, sore throat
– unusual tiredness
– joint pain
– skin rash
– yellowing of the eyes or skin
– unusual bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Piranzinamida
(Nombre comercial: none)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar las infecciones de tuberculosis (TB)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo. Quizás sea necesario que su niño tome esta medicina por 6 meses a 2 años.
– Pirazinamida puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que pirazinamida no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Pirazinamida puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea o vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolor de estómago, náusea, o vómito severos
– cansancio anormal
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones anormales o sangrado
– orina oscura o con sangre
– fiebre, dolor de garganta
– dolor en las coyunturas
– erupción en la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Pyrimethamine
(Brand Name: Daraprim)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat malaria or other infections

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child pyrimethamine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Pyrimethamine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children. Accidental overdose may result in death.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, dizziness
– mild nausea, vomiting, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– any signs of rash
– swelling of the tongue, difficulty breathing
– severe diarrhea
– severe weakness or tiredness
– fever, chills, sore throat, or other signs of infection
– pale skin
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– dark-colored urine
– loss of appetite

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Pirimetamina
(Nombre comercial: Daraprim)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar la malaria u otras infecciones.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– No suspenda la administración de pirimetamina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Si le administra una forma líquida a su hijo(a), mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– La pirimetamina se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños. La sobredosis accidental puede producir la muerte.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– náuseas, vómitos, diarrea leve

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– cualquier signo de sarpullido en la piel
– inflamación de la lengua, dificultad para respirar
– diarrea grave
– debilidad o cansancio grave
– fiebre, escalofríos, dolor de garganta u otros signos de infección
– piel pálida
– contusión o hemorragia no habitual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– orina oscura
– pérdida del apetito

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Quetiapine
(Brand Name: Seroquel)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat schizophrenia and mania
– used to treat bipolar disorders
– used to treat symptoms of autism

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child quetiapine unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of quetiapine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Quetiapine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist. The amount of quetiapine in the blood can be increased if given with other medicines, such as clarithromycin, erythromycin, fluconazole, itraconazole, or ketoconazole, and make side effects more likely to occur.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. Have your child get up slowly after lying down.
– Quetiapine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using quetiapine with your child's doctor.
– Patients receiving quetiapine should have regularly scheduled eye examinations to look for changes in the lens of the eye.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness, agitation
– dizziness, drowsiness, headache, fatigue
– constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– unusual bleeding or bruising
– chest pain
– fever, flu-like symptoms, heavy sweating
– difficulty breathing
– difficulty seeing
– palpitations or irregular heartbeats, fainting
– skin rash
– sore mouth or gums, sore throat
– seizures (convulsions)
– involuntary movements, tremors, spasms
– weakness, increased hunger, thirst, or urination (signs of increased blood sugar)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Quetiapina
(Nombre comercial: Seroquel)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la esquizofrenia y la manía
– para tratar los trastornos bipolares
– para tratar los síntomas del autismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la quetiapina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la quetiapina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– La quetiapina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico. La cantidad de quetiapina en sangre puede aumentar si se administra junto con otros medicamentos, como la claritromicina, la eritromicina, el fluconazol, el itraconazol o el ketoconazol, y aumenta la probabilidad de que se produzcan efectos secundarios.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras. Pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama.
– La quetiapina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la quetiapina con el médico.
– Los pacientes que reciben quetiapina deben someterse a exámenes oculares periódicos por si se producen cambios en el cristalino del ojo.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– nerviosismo, agitación
– mareo, somnolencia, dolor de cabeza, fatiga
– estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – debilidad, aumento del apetito, de la sed o las micciones (signos de aumento de la glucosa en sangre)
  – magulladuras o hemorragias inusuales
  – dolor en el tórax
  – fiebre, síntomas seudogripales, sudoración excesiva
  – dificultades para respirar
  – dificultades visuales
  – palpitaciones o arritmia, desmayos
  – erupción cutánea
  – llagas en la boca o las encías, dolor de garganta
  – convulsiones
  – movimientos involuntarios, temblores, espasmos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Quinapril

(Brand Names: Accupril, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat high blood pressure
– used to treat congestive heart failure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child quinapril unless told to do so by the doctor.
– Give quinapril at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Quinapril may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid quinapril, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness
– headache
– cough
– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– persistent cough
– sore throat
– fever
– mouth sores
– muscle pain
– fast heartbeat
– swelling of the legs, ankles, or feet
– swelling of the face, lips, or tongue
– difficulty breathing or swallowing
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Quinapril

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipertensión
– para tratar la insuficiencia cardíaca congestiva

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle quinapril a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el quinapril todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El quinapril puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe quinapril líquido, pregúntele al farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareo, aturdimiento
– dolor de cabeza
– tos
– náuseas leves o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción cutánea
– tos persistente
– dolor de garganta
– fiebre
– llagas en la boca
– dolor muscular
– taquicardia
– hinchazón de las piernas, los tobillos o los pies
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– dificultades para respirar o tragar
– hemorragias o magulladuras inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Quinidine

(Brand Names: Quinaglute, Quinidex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat

How should I give my child this medicine?

– Give quinidine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child quinidine unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– If your child is taking controlled-release (long-acting) tablets, do not allow your child to crush or chew them.
– If giving your child liquid quinidine, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Quinidine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and to be sure that quinidine is not causing serious side effects.
– Do not give your child this medicine if he or she is known to have a glucose-6-phosphate dehydrogenase (G-6-PD) deficiency.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, drowsiness
– mild nausea or vomiting, stomach cramps, loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– severe nausea, headache, or fatigue
– shortness of breath
– fast heartbeat
– ringing in the ears
– difficulty seeing
– fever, chills
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Quinidina

(Nombres comerciales: Quinaglute, Quinidex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé quinidina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño quinidina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si el niño está tomando pastillas de liberación controlada (de acción prolongada), no permita que las mastique o las triture.
– Si le da al niño quinidina en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Quinidina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que quinidina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño esta medicina si se sabe que tiene una deficiencia de glucosa-6-fosfato deshidrogenasa (G-6-PD).
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, somnolencia
– náusea o vómito moderados, cólicos estomacales, pérdida de apetito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire
– latidos cardíacos rápidos
– zumbido en los oídos
– dificultad para ver
– fiebre, escalofríos
– sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Rabeprazole
(Brand Name: AcipHex)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn (gastrointestinal reflux)

How should I give my child this medicine?
– Give rabeprazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child rabeprazole until told to do so by your child's doctor.
– Do not allow your child to chew the tablets.
– Do not cut or crush the tablets unless instructed to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Rabeprazole may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, diarrhea, or constipation
– headache
– dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash, itching
– severe stomach pain
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rabeprozole
(Nombre comercial: Aciphex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para prevenir o tratar úlceras
– se usa para aliviar la acidez (reflujo gastrointestinal)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dele rabeprazole en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño rabeprazole hasta que el médico del niño se lo indique.
– No permita que el niño mastique las tabletas.
– No corte ni aplaste las tabletas a menos que así se lo indique el médico, enfermero o farmacéutico.
– Rabeprazole puede administrarse con alimentos o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, vómitos, diarrea o estreñimiento
– dolor de cabeza
– mareos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción en la piel, comezón
– grave dolor estomacal
– sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Raltegravir
(Brand Name: Isentress)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child raltegravir unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same times every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Raltegravir is usually given twice daily.
– Raltegravir may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, dizziness
– nausea, vomiting, stomach pain, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– fever, chills, sore throat, mouth sores, or other signs of infection
– severe nausea or diarrhea
– tiredness
– difficulty breathing
– pale skin
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– an increase or decrease in how much or how often your child urinates
– changes in body fat (increased fat in the stomach area or back, loss of fat in the arms or legs, increase or loss of fat in the face)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Raltegravir
(Nombre comercial: Isentress)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para tratar pacientes con la infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de raltegravir a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario. Raltegravir por lo general se administra dos veces por día.
– Raltegravir se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– dolor de cabeza, mareos
– náuseas, vómitos, dolor de estómago o diarrea

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– fiebre, escalofríos, dolor de garganta, aftas u otros signos de infección
– náuseas o diarrea graves
– cansancio
– dificultad para respirar
– piel pálida
– contusión o hemorragia no habitual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– cambios en la grasa corporal
– cambios en la cantidad de orina de su hijo(a)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ramipril

(Brand Names: Altace, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat high blood pressure
– used to treat congestive heart failure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child ramipril unless told to do so by your child's doctor.
– Give ramipril at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If your child cannot swallow the ramipril capsule, the capsule may be opened and the contents mixed with a small amount of water or apple juice. Once the ramipril has been mixed with the water or juice, it may be stored for up to 24 hours at room temperature or 48 hours in the refrigerator.
– Ramipril may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid ramipril, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– dizziness, light-headedness
– headache
– cough
– mild nausea or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– persistent cough
– sore throat
– fever
– mouth sores
– a change in how much or how often your child urinates
– fast heartbeat
– swelling of the legs, ankles, or feet
– swelling of the face, lips, or tongue
– difficulty breathing or swallowing
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ramipril
(Nombres comerciales: Altace, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la hipertensión
– para tratar la insuficiencia cardíaca congestiva

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle ramipril a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Administre el ramipril todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– Si su hijo no puede tragar la cápsula de ramipril, puede abrirla y mezclar su contenido con un poco de agua o jugo de manzana. Una vez que el ramipril se ha mezclado con el agua o el jugo, puede guardarse, como máximo, durante 24 horas a temperatura ambiente o 48 horas en el refrigerador.
– El ramipril puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe ramipril líquido, pregúntele al farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareo, aturdimiento
– dolor de cabeza
– tos
– náuseas leves o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción cutánea
– tos persistente
– dolor de garganta
– fiebre
– llagas en la boca
– taquicardia
– hinchazón de las piernas, los tobillos o los pies
– hinchazón de la cara, los labios o la lengua
– dificultades para respirar o tragar
– hemorragias o magulladuras inusuales

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ranitidine

(Brand Names: Zantac, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers
– used to relieve heartburn and stomach upset

How should I give my child this medicine?

– Follow the instructions given to you by your child's doctor. Do not give more medicine than prescribed.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child ranitidine unless told to do so by your child's doctor.
– If giving ranitidine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ranitidine can be given with food, milk, or antacids.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Ranitidine syrup can be refrigerated to make it taste better. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

–Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Ranitidine syrup contains alcohol.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, dizziness
– diarrhea or constipation (usually goes away without having to stop taking this medicine)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness or pain
– yellowing of the eyes or skin
– drowsiness
– dark urine
– confusion
– pale stools
– skin rash
– difficulty breathing, wheezing
– fever, sore throat
– swelling of the face or throat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ranitadina

(Nombres comerciales: Zantac, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar úlceras
– se usa para aliviar acidez y malestar estomacal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Siga las instrucciones que le dio el médico del niño. No dé más medicina de la recomendada.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño ranitidina a menos que así se lo indique su médico.
– Si dá el jarabe de ranitidina, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ranitidina puede darse con comida, leche o antiácidos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– El jarabe de ranitidina puede refrigerarse para darle mejor sabor. No lo congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Ranitidina en jarabe contiene alcohol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza, mareos
– diarrea o estreñimiento (generalmente se quita sin tener que dejar de tomar esta medicina)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– debilidad o dolor musculares
– somnolencia
– confusión
– erupción en la piel
– fiebre, dolor de garganta
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina oscura
– excremento pálido
– dificultad para respirar, respiración con silbido
– hinchazón de la cara, o garganta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Retapamulin ointment
(Brand Name: Altabax)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections of the skin

How should I give my child this medicine?
– Use only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be used for the patient for whom it is prescribed.
– Use a clean cotton swab to spread a thin layer of ointment over the infected area. Retapamulin should be applied twice daily for 5 days. Wash your hands before and after applying the ointment. Do not get ointment in the eyes, on the mouth or lips, or in the nose. Do not put the ointment on cuts or scrapes.
– The treated area may be covered with a clean bandage or gauze to keep your child from touching or licking the area.
– Continue to apply retapamulin for all 5 days, even if the infection is getting better. If there is no improvement after the first 3 or 4 days, call your child's doctor.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– redness, swelling, or itching at the treated area

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe swelling or itching
– a burning feeling of the skin
– blistering or oozing of the skin
– worsening infection

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Retapamulina pomada
(Nombre comercial: Altabax)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar infecciones bacterianas en la piel.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Use solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Use un hisopo de algodón limpio para esparcir una capa delgada de pomada sobre el área infectada. La retapamulina se debe aplicar dos veces por día durante 5 días. Lávese las manos antes y después de aplicar la pomada. No permita que entre pomada a los ojos, la boca, los labios ni la nariz. No coloque la pomada sobre cortes o raspaduras.
– El área tratada se puede cubrir con un vendaje o una gasa limpia para evitar que su hijo(a) se toque o se lama el área.
– Continúe aplicando retapamulina durante 5 días, aunque la infección haya mejorado. Si no se observa una mejora al cabo de los primeros 3 a 4 días, llame al médico de su hijo(a).

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– enrojecimiento, hinchazón o picazón en el área tratada

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– inflamación o picazón grave
– sensación de ardor en la piel
– ampollas o exudado de la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ribavirin/Interferon-α2b

(Brand Name: Rebetron)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat chronic infection with hepatitis C

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. Do not stop giving your child this medication unless told to do so by your child's doctor.
– This therapy is a combination of ribavirin capsules to be taken by mouth and interferon-α2b (Intron) to be injected subcutaneously.
– Your child's kit may contain interferon-α2b (Intron) bottles or dosing pens.
– Carefully follow the instructions you were given by your child's doctor for injecting the interferon-α2b. Always wash your hands and clean your child's skin at the injection site before preparing a dose. If using the bottle, use a new disposable syringe for each dose. Let the bottle or dosing pen of interferon-α2b warm to room temperature before you use it. Do not shake the bottle or dosing pen. Prepare the dose and inject it subcutaneously (under the skin) as you were instructed. Do not use the medicine if it has changed color, is cloudy, or has particles floating in it. Dispose of the needle and syringe or dosing pen needle in a puncture-resistant container. Alternate injection sites.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store the ribavirin capsules and the interferon-α2b (Intron) bottles or dosing pens in the refrigerator. Do not freeze.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Contact your child's doctor for additional instructions. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have regular appointments to see if this therapy is working properly.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This therapy may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– pain or swelling at the injection site
– mild nausea, stomach upset, vomiting, or diarrhea
– muscle pain
– dizziness, headache
– hair loss

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– difficulty breathing, chest pain
– dark, bloody, or tarry stools
– unusual bruising or bleeding
– weakness or tiredness
– ringing in the ears
– swelling of the face or throat
– dark-colored urine
– rapid weight gain, bloating
– severe stomach or lower back pain or tenderness
– difficulty seeing
– changes in mood or behavior, depression

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Interferón a 2b/Ribavirina
(Nombre comercial:Rebetron)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar infecciones crónicas de hepatitis C

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. No deje de darle este medicamento a menos que el médico se lo indique.
– Este tratamiento combina cápsulas de ribavirina de administración oral con interferón a 2b (Intron) inyectable por vía subcutánea.
– El botiquín de su hijo puede incluir lápices dosificadores o frascos de interferón a 2b (Intron).
– Siga cuidadosamente las instrucciones que le dio el médico de su hijo para la inyección del interferón a 2b. Siempre lávese las manos y limpie la piel de su hijo en la zona de la inyección antes de preparar la dosis. Si emplea el frasco, utilice una jeringa desechable nueva para cada dosis. Temple el frasco o lápiz dosificador de interferón a 2b a temperatura ambiente antes de usarlo. No agite el frasco ni el lápiz dosificador. Prepare la dosis e inyéctela por vía subcutánea (por debajo de la piel) según las instrucciones recibidas. No utilice el medicamento si ha cambiado de color, está turbio o contiene partículas flotantes. Deseche la aguja y la jeringa o la aguja del lápiz dosificador en un recipiente a prueba de perforaciones. Alterne los sitios de la inyección.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas de ribavirina y los lápices dosificadores o frascos de interferón a 2b (Intron) en el refrigerador. No deje que se congelen.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Si desea instrucciones adicionales, comuníquese con el médico de su hijo. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá concurrir a citas periódicas para saber si el tratamiento es efectivo.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este tratamiento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor o inflamación en el sitio de la inyección
– mareo, dolor de cabeza– náuseas leves, malestar estomacal, vómitos o diarrea
– caída de cabello– dolor muscular

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar, dolor en el tórax
– heces oscuras, con sangre o alquitranadas
– magulladuras o hemorragias inusuales
– debilidad o cansancio
– zumbido en los oídos
– hinchazón de la cara o la garganta
– orina de color oscuro
– rápido aumento de peso, hinchazón
– fuerte dolor estomacal o lumbar, o molestias con la palpación
– dificultades visuales
– cambios de humor o de la conducta, depresión

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Rifabutin

(Brand Names: Mycobutin)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to prevent *Mycobacterium avium* complex disease

How should I give my child this medicine?

– Give rifabutin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better.
– Give your child rifabutin at the same time every day to keep the medicine at a constant level in the body.
– If your child can't swallow the capsules, they can be opened and the contents sprinkled on applesauce or pudding.
– If your child gets an upset stomach soon after taking rifabutin, it can be given with food.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child's urine, saliva, sweat, tears, and skin may be brown-orange while he or she is taking rifabutin.
– Contact lenses may be permanently stained.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– nausea, vomiting, stomach cramps
– altered taste

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– sore throat or flu-like symptoms
– chest pain
– difficulty seeing
– severe vomiting
– yellowing of the eyes or skin
– muscle aches
– unusual bleeding or bruising

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rifabutina
(Nombre comercial: Mycobutin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar la enfermedad compleja Mycobacterium avium

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé rifabutina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor.
– Dele al niño rifabutina a la misma hora todos los días para mantener la medicina a un nivel constante en el cuerpo.
– Si el niño no puede tomar las cápsulas, puede abrirlas y esparcir el contenido en puré de manzana o pudín.
– Si al niño le da malestar estomacal poco después de tomar rifabutina, puede dárselo con comida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– La orina, saliva, sudor, lágrimas y piel del niño pueden tener un color café-naranja mientras tome rifabutina.
– Los lentes de contacto pueden mancharse de manera permanente.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– náusea, vómito, cólicos estomacales
– sabor alterado

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel
– dolor en el pecho
– vómito severo
– dolores musculares
– dolor de garganta, o síntomas parecidos a la gripe
– dificultad para ver
– amarillamiento de los ojos o piel
– sangrado anormal o contusiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Rifampin

(Brand Names: Rimactane, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)
– used to prevent infection in people exposed to a patient with meningitis
– used to treat tuberculosis (TB)

How should I give my child this medicine?

– Give rifampin on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Rifampin works best on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child gets an upset stomach, rifampin can be given with crackers or a snack.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Your child's urine, saliva, sweat, tears, and skin may be red-orange while he or she is taking rifampin.
– Contact lenses may be permanently stained.

What are the common side effects of this medicine?

– headache, muscle or joint pain
– nausea, vomiting, stomach cramps, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash, hives
– yellowing of the eyes or skin
– sores on the skin or in the mouth
– shortness of breath, wheezing
– fever
– swelling of the face or throat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rifampicina

(Nombres comerciales: Rimactane, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)
– se usa para evitar infecciones en personas que están expuestas a pacientes con meningitis
– se usa para tratar la tuberculosis (TB)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé rifampicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Rifampicina funciona mejor si se le da al niño con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si le causa malestar estomacal, rifampicina puede darse con galletas saladas o un bocadillo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– La orina, saliva, sudor, lágrimas y la piel del niño pueden tener un color rojo– naranja mientras tome rifampicina.
– Los lentes de contacto pueden mancharse de manera permanente.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza, dolor en los músculos o en las coyunturas
– náusea, vómito, cólicos estomacales, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción, urticaria
– llagas en la piel, o en la boca
– fiebre
– amarillamiento de los ojos o piel
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de la cara, o garganta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Rimantadine
(Brand Name: Flumadine)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat respiratory infections caused by influenza A virus

How should I give my child this medicine?
– Give rimantadine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child rimantadine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Rimantadine can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Rimantadine may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using rimantadine with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, light-headedness, drowsiness
– headache, confusion, nervousness, difficulty sleeping
– nausea, stomach upset
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– confusion, mood changes
– difficulty breathing or swallowing
– difficulty seeing
– fever, chills
– palpitations or a fast heartbeat
– yellowing of the eyes or skin
– seizures (convulsions)
– unusual bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rimantadina
(Nombre comercial: Flumadine)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar infecciones respiratorias causadas por el virus de gripe tipo A

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé rimantadina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño rimantadina en jarabe, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Rimantadina puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Rimantadina puede aumentar la frecuencia de ataques en niños con trastornos de ataques. Si el niño tiene un trastorno de ataques, hable con el médico del niño sobre los beneficios y riesgos de usar rimantadina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia
– dolor de cabeza, confusión, nerviosismo, dificultad para dormir
– náusea, malestar estomacal
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción en la piel
– dificultad para respirar o tragar
– fiebre, escalofríos
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones anormales o sangrado
– confusión, cambios de humor
– dificultad para ver
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Risperidone
(Brand Name: Risperdal)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat schizophrenia or bipolar disorders
– used to treat symptoms of autism

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child risperidone unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of risperidone may not be seen for 2 to 4 weeks.
– If giving your child a liquid, carefully measure each dose with the oral syringe (pipette) that comes with the medicine, a dropper, or medicine spoon.
– Liquid risperidone may be mixed with up to 4 ounces of water, orange juice, or milk. Do not mix with carbonated drinks (colas) or tea.
– Risperidone may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. Have your child get up slowly after lying down.
– Risperidone may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Risperidone may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using risperidone with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness, agitation, headache, fatigue, dizziness, drowsiness, difficulty sleeping
– nausea, constipation
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– unusual bleeding or bruising
– sore mouth or gums, sore throat
– difficulty seeing
– fever, flu-like symptoms
– involuntary movements, tremors
– difficulty breathing
– chest pain
– seizures (convulsions)
– palpitations or irregular heartbeats
– skin rash
– weakness, increased hunger, thirst, or urination (signs of increased blood sugar)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Risperidona
(Nombre comercial: Risperdal)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la esquizofrenia o los trastornos bipolares
– para tratar los síntomas del autismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la risperidona a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la risperidona sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, mida cada dosis cuidadosamente con la jeringa oral (pipeta) que viene con el medicamento, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La risperidona líquida puede mezclarse hasta con 4 onzas de agua, jugo de naranja o leche. No mezcle con bebidas gaseosas (colas) ni té.
– La risperidona puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras. Pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama.
– La risperidona puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.
– La risperidona puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la risperidona con el médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– nerviosismo, agitación, dolor de cabeza, fatiga, mareo, somnolencia, dificultades para dormir
– náuseas, estreñimiento
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – debilidad, aumento del apetito, de la sed o las micciones (signos de aumento de la glucosa en sangre)
  – magulladuras o hemorragias inusuales
  – dolor en el tórax
  – fiebre, síntomas seudogripales
  – dificultades para respirar
  – dificultades visuales
  – palpitaciones o arritmia
  – erupción cutánea
  – llagas en la boca o las encías, dolor de garganta
  – convulsiones
  – movimientos involuntarios, temblores

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ritonavir
(Brand Name: Norvir)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give ritonavir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– If giving your child liquid ritonavir, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The taste of liquid ritonavir may be improved by mixing it with chocolate milk within 1 hour of giving the dose.
– If your child refuses to take ritonavir because of the taste, contact your child's doctor.
– Ritonavir should be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight or in the refrigerator. Do not freeze.
– Ritonavir liquid may be refrigerated. If kept at room temperature, ritonavir liquid must be thrown away after 30 days.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. Ritonavir can cause life-threatening side effects when given with other medicines, such as amiodarone, bepridil, bupropion, clozapine, encainide, flecainide, meperidine, piroxicam, propafenone, propoxyphene, quinidine, or rifabutin.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, stomach pain, diarrhea
– loss of appetite, altered taste
– weakness, muscle aches
– numbness around the mouth or of the hands and feet

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– bleeding gums or mouth sores
– skin rash
– unusual bleeding or bruising
– fever, chills

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ritonavir
(Nombre comercial: Norvir)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé ritonavir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé a su niño más de la dosis recetada.
– Si le da a su niño ritonavir líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. Se puede mejorar el sabor de ritonavir líquido mezclándolo con leche chocolatada 1 hora antes de dar la dosis.
– Si su hijo se rehúsa a tomar ritonavir debido a su sabor, comuníquese con el médico del niño.
– Ritonavir se debe administrar con alimentos o leche para evitar el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol o en el refrigerador. No se congele.
– Ritonavir líquido puede refrigerarse. Si se guarda a temperatura ambiente, ritonavir líquido debe desecharse después de 30 días.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Si olvidan dos dosis o más, consulte al médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o farmacéutico.
– Dígales al médico y al farmacéutico qué otros medicamentos está tomando el niño. Ritonavir puede producir efectos potencialmente fatales cuando se administra junto con otros medicamentos, como amiodarona, bepridil, bupropion, cisaprida, clozapina, encainida, flecainida, meperidina, piroxicam, propafenona, propoxifeno, quinidina o rifabutina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas, vómitos, dolor de estómago, diarrea
– falta de apetito, alteración del sentido del gusto
– debilidad, dolor muscular
– adormecimiento alrededor de la boca o en las manos y los pies

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes mencionados anteriormente se vuelve severo.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar o tragar
– sangrado de las encías o llagas en la boca
– erupción en la piel
– sangrado anormal o contusiones
– fiebre, escalofríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Rizatriptan
(Brand Name: Maxalt)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat migraine headaches

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Rizatriptan should be given at the first sign of a migraine headache. If the headache returns, a second dose may be given 2 hours after the first dose. Contact your child's doctor before giving the second dose.
– Rizatriptan may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Disintegrating tablets may be given without water and allowed to dissolve on the tongue.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle or package.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Parents of children with phenylketonuria (PKU) should be aware that rizatriptan orally disintegrating tablets contain phenylalanine.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, fatigue
– dizziness
– nausea or vomiting
– diarrhea
– flushing (redness)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– swelling of the face or tongue
– palpitations or an irregular heartbeat
– skin rash
– difficulty seeing
– muscle pain
– tremor

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rizatriptan
(Nombre comercial: Maxalt)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en el horario que recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Rizatriptan debe darse ante el primer signo de dolor de cabeza. Si el dolor de cabeza regresa, se puede dar una segunda dosis 2 horas después de la primera dosis. Consulte al médico del niño antes de darle la segunda dosis.
– Rizatriptan puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.
– Las tabletas desintegrables se pueden dar sin agua y permitir que se disuelvan en la lengua.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su frasco o envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Los padres de niños que padecen de fenilcetonuria (PKU) deben saber que las tabletas desintegrables orales de rizatriptan contienen fenilalanina.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, fatiga
– mareos
– náuseas o vómitos
– diarrea
– rubor (enrojecimiento)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de las reacciones anteriores se vuelve severa
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar, respiración con silbido-hinchazón de la cara o la lengua
– palpitaciones o latidos cardíacos irregulares-erupción en la piel
– dificultad para ver-dolor muscular
– temblor

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Rosuvastatin
(Brand Name: Crestor)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat hypercholesterolemia (high cholesterol levels in the blood)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Rosuvastatin can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that rosuvastatin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– mild stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– muscle weakness, pain, or cramps
– skin rash
– swelling of the face, tongue, hands, or feet
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– unexplained fever
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rosuvastatina
(Nombre comercial: Crestor)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipercolesterolemia (elevada concentración de colesterol en la sangre)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La rosuvastatina puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la rosuvastatina no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– malestar estomacal leve
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor, debilidad muscular o calambres
– erupción cutánea
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– fiebre inexplicable
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Rufinamide
(Brand Name: Banzel)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child rufinamide unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be gradually lowered before stopping.
– Give rufinamide at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If your child is unable to swallow the tablet, it may be crushed and mixed with a small amount of water or milk.
– Rufinamide should be given with food or milk to improve its absorption.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child may need to have tests done to make sure that rufinamide is not causing serious side effects.
– Make sure that your child's doctor knows about any history of heart disease in your child or in your child's family.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness or dizziness
– tiredness, headache
– difficulty walking, lack of coordination
– nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– a change in the frequency or pattern of seizures (convulsions)
– a severe skin rash or a rash at the same time as a fever
– palpitations or a change in heart rate

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Rufinamida
(Marca: Banzel)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar las crisis convulsivas (convulsiones)

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. - No suspenda la administración de rufinamida a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a). Se deberá disminuir gradualmente la dosis antes de suspenderla.
– Administre rufinamida a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Si su hijo(a) no puede tragar la tableta, puede triturarla o mezclarla con una pequeña cantidad de agua o leche.
– La rufinamida se debe administrar con alimentos o leche para mejorar su absorción.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá realizarse pruebas para asegurarse de que la rufinamida no esté produciendo efectos secundarios graves.
– Asegúrese de informar al médico de su hijo(a) sobre cualquier antecedente de enfermedad cardíaca en su hijo(a) o en la familia de su hijo(a).
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) de inmediato si su hijo(a) tiene signos de depresión o si tiene pensamientos suicidas.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.
– Puede ser útil mantener un registro de las convulsiones de su hijo(a), su comportamiento y su desempeño escolar para poder identificar la mejor dosis para su hijo(a).

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– somnolencia o mareos
– cansancio, dolor de cabeza
– dificultad para caminar, falta de coordinación
– náuseas o vómitos

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– cambio en la frecuencia o el patrón de las crisis convulsivas (convulsiones)
– sarpullido cutáneo grave o sarpullido acompañado de fiebre
– palpitaciones o cambio en el ritmo cardíaco

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sacrosidase
(Brand Name: Sucraid)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat sucrase deficiency

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child sacrosidase unless told to do so by your child's doctor.
– Sacrosidase comes as a liquid. Carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Sacrosidase should be given with food or milk. It is best if half the dose is given at the beginning of a meal or snack, and the second half is given at the end.
– Do not give sacrosidase with fruit juice. It can be mixed with ¼ to ½ cup of cold or room temperature infant formula or water. Do not heat the milk or formula before or after mixing it with the medicine.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in the refrigerator. Do not freeze.
– This medicine should only be kept for 4 weeks once the bottle has been opened. It is often helpful to write the date the bottle was opened on the label as a reminder. Throw away any unused medicine.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it, with a snack or the next meal. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Your child's doctor also will give you instructions about which foods your child may eat.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– stomach upset, nausea, vomiting
– diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– swelling of the face or throat
– headache
– weakness
– difficulty sleeping

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sacrosidasa
(Nombre comercial: Sucraid

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la deficiencia de sacarosa

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle sacrosidasa a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– La sacrosidasa viene en formulación líquida. Mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La sacrosidasa puede administrarse con algún alimento o leche. Conviene administrar una mitad de la dosis al comienzo de una comida o colación y otra mitad al final.
– No administre la sacrosidasa con jugos de fruta. Puede mezclarse con ¼ o ½ taza de agua o leche maternizada fría o a temperatura ambiente. No caliente la leche común o maternizada ni antes ni después de mezclarla con el medicamento.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde el medicamento en el refrigerador. No lo congele.
– Una vez que el frasco está abierto, el medicamento sólo puede guardarse durante 4 semanas. Es conveniente anotar la fecha en la que abrió el frasco en su etiqueta para recordarlo. Bote a la basura cualquier resto de medicamento.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde con un refrigerio o la siguiente comida. Sin embargo, si ya casi es hora de la próxima dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– El médico también le dará instrucciones acerca de lo que puede comer su hijo.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– malestar estomacal, náuseas, vómitos
– diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar, respiración sibilante
– hinchazón de la cara o la garganta
– dolor de cabeza
– debilidad
– dificultades para dormir

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Salmeterol

(Brand Names: Serevent, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages of children with asthma and other respiratory problems

How should I give my child this medicine?

– Follow the specific instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. If you are told to give this medicine only when your child is having asthma symptoms, be sure you understand the symptoms and know when to give it.
– If your child is using this medicine to prevent exercise-induced asthma, he or she should be given a dose 30 to 60 minutes before exercising.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– To use the salmeterol diskus device, open the diskus while holding it in a level position. Slide the lever away from you as far as it will go until it clicks. Holding the diskus level, have your child breathe out as far as possible. Put the mouthpiece to your child's lips and have him or her breathe in slowly and deeply through the mouth. Remove the diskus and have your child hold his or her breath for about 10 seconds.
– Keep the diskus device clean and dry between uses. Do not wash it or allow it to get wet. Do not take the diskus device apart.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of salmeterol on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Salmeterol should NOT be relied on to treat an acute (sudden, severe) asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, congestion, dryness, sore throat, or a bad taste in the mouth
– mild tremors, nervousness, headache, hyperactivity, difficulty sleeping
– nausea, vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child is not getting better or if your child has any of these reactions:

– worsening of breathing problems, wheezing
– palpitations or a fast heartbeat
– headache or weakness
– dizziness
– skin rash or swelling of the face, hands, or feet
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Salmetrol
(Nombres comerciales: Serevent, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– alivia la respiración mediante la relajación y dilatación de las vías respiratorias en niños con asma y otros problemas respiratorios

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Siga las instrucciones correspondientes brindadas por el médico de su hijo, la enfermera o el farmacéutico. Si le indican dar el medicamento sólo cuando su hijo presente síntomas de asma, asegúrese de entender los síntomas y saber cuándo debe administrarlo.
– Si su hijo recibe este medicamento para prevenir el asma inducida por el ejercicio, debe tomar una dosis 30 a 60 minutos antes de la actividad.
– Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– En caso de que use el dispositivo de salmeterol diskus, abra el diskus sin inclinarlo. Deslice la palanca alejándola de usted tanto como sea posible hasta que haga clic. Siempre sin inclinar el dispositivo, pídale a su hijo que exhale lo más lejos posible. Coloque la boquilla sobre los labios del niño y pídale que inhale lenta y profundamente a través de la boca. Retire el dispositivo e indíquele que contenga la respiración aproximadamente durante 10 segundos.
– Mantenga el diskus limpio y seco mientras no lo use. No lo lave ni deje que se humedezca. No desarme el dispositivo.
– Adminístrele a su hijo sólo la dosis prescripta.
– Siempre tenga una reserva de salmeterol a mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Si le han indicado que le dé a su hijo este medicamento según un régimen posológico, adminístrele la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida.
Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– El salmeterol NO debe tomarse como base para el tratamiento de una crisis asmática aguda (repentina, grave).

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– tos, congestión, sequedad, dolor de garganta o sabor feo en la boca
– temblores leves, nerviosismo, dolor de cabeza, hiperactividad, dificultades para dormir
– náuseas, vómitos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Su hijo no mejora o está usando el inhalador con más frecuencia que la prescripta.
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– empeoramiento de los problemas respiratorios, respiración sibilante
– palpitaciones o taquicardia
– erupción cutánea o hinchazón de la cara, las manos o los pies

– Su hijo manifiesta cualquiera de estas reacciones:
– mareo
– convulsiones
– dolor de cabeza o debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sapropterin
(Brand Name: Kuvan)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to lower phenylalanine levels in children with phenylketonuria (PKU)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child sapropterin unless told to do so by your child's doctor.
– Sapropterin tablets should be dissolved in 4 to 8 ounces (½ to 1 cup) of water or juice. Have your child drink the water or juice within 15 minutes of adding the tablets. The dose should be given together with a full meal.
– Sapropterin should be taken once daily at the same time each day.
– Your child should continue to stay on a low phenylalanine diet.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight. Do not remove the desiccant (small packet included in your bottle). The desiccant helps absorb moisture and prevent loss of sapropterin's potency.
– The color of the tablets may change from off-white to light yellow. This is normal, and the tablets can still be given to your child.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it, with a snack or the next meal. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need regular appointments to be sure that this medicine is working well and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– stomach pain
– nausea, vomiting, or diarrhea
– colds, a stuffy nose, or a sore throat
– bruising

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe stomach pain
– fever, chills, sore throat, or other signs of infection
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sapropterina
(Nombre comercial: Kuvan)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para disminuir los niveles de fenilalanina en niños con fenilcetonuria (PKU).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de sapropterina a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Los comprimidos de sapropterina se deben disolver en 4 a 8 onzas (1/2 a 1 taza) de agua o jugo. Pídale a su hijo(a) que beba el agua o el jugo dentro de los 15 minutos después de agregar los comprimidos. La dosis se debe administrar junto con una comida completa.
– La sapropterina se debe tomar una vez por día a la misma hora todos los días.
– Su hijo(a) debe seguir manteniendo una dieta baja en fenilalanina.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar. No retire el desecante (paquete pequeño incluido en el envase). El desecante ayuda a absorber la humedad y evita la pérdida de la potencia de la sapropterina.
– El color de los comprimidos puede variar de blancuzco a amarillo claro. Esto es normal.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde con un refrigero o la comida siguiente. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) necesitará concurrir a citas periódicas para asegurarse de que este medicamento esté actuando correctamente y que no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– dolor de estómago
– náuseas, vómitos, diarrea
– resfríos, congestión nasal o dolor de garganta
– contusiones

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– dolor de estómago intenso
– fiebre, escalofríos, dolor de garganta u otros signos de infección
– convulsiones

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Saquinavir
(Brand Name: Invirase)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give saquinavir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Saquinavir must be given after a full meal.
– Saquinavir must be used with ritonavir to increase saquinavir blood levels.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. Saquinavir can cause serious side effects when given with other medicines.
– Saquinavir may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, stomach pain
– diarrhea
– mouth sores
– weakness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– skin rash
– fever, chills
– back or side pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Saquinavir
(Nombre comercial: Invirase)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé saquinavir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé al niño más de la dosis que se le recetó.
– Saquinavir debe darse después de un alimento completo.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Saquinavir puede causar efectos secundarios serios cuando se da con otras medicinas, tales como astemizol, cisaprida, rifabutina, o terfenadina.
– Saquinavir puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, dolor estomacal
– diarrea
– llagas en la boca
– debilidad

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dificultad para respirar o tragar
– erupción en la piel
– fiebre, escalofríos
– dolor en la espalda o en los costados

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Senna

(Brand Names: Senexon, Senokot, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve constipation

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount of senna recommended by your child's doctor or pharmacist.
– Senna will usually cause a bowel movement within 6 to 10 hours. If your child does not have a bowel movement by that time, contact your child's doctor.
– Have your child drink plenty of fluids with this medicine.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– If giving your child senna by mouth, give the dose before bedtime to allow it to work by morning (before school).
– If giving your child a suppository, follow these instructions:
  – If the suppository seems too soft to use, chill it under cold water or in the refrigerator.
  – Remove the wrapper and moisten the suppository with water.
  – Have your child lie down on his or her side, pulling knees up to the chest.
  – Insert the suppository into the rectum ½" to 1" and hold in place for 1 minute.
  – Have your child remain lying down for 10 to 15 minutes.
  – The suppository should cause a bowel movement within 30 minutes to 2 hours.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Senna is usually given only when needed.
– If your child's doctor has recommended repeated doses, give the dose as soon as you remember it. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stomach cramps, nausea
– diarrhea
– yellow-brown or pink-red urine

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child develops severe cramps or diarrhea.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sena
(Nombres comerciales: Senexon, Senokot, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar el estreñimiento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad de sena recomendada por el médico o farmacéutico del niño.
– Sena usualmente causa una evacuación en un lapso de 6 a 10 horas. Si el niño no tiene una evacuación en ese tiempo, comuníquese con el médico del niño.
– Haga que el niño tome muchos líquidos con esta medicina.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis usando una jeringa oral, gotero, o cuchara para medicina.
– Si le da al niño sena por boca, dele la dosis antes de acostarlo para dar tiempo que trabaje por la mañana (antes de la hora de escuela).
– Si le da al niño un supositorio, siga estas instrucciones:
  – Si el supositorio parece demasiado suave para usarse, enfríelo bajo agua fría o en el refrigerador.
  – Quite el papel de aluminio y humedezca el supositorio con agua.
  – Haga que su niño se acueste de lado, con las rodillas levantadas hacia el pecho.
  – Inserte el supositorio en el recto de 1/2" a 1", y sosténgalo en el lugar por un minuto.
  – Haga que el niño permanezca acostado de 10 a 15 minutos.
  – Los supositorios deben causar una evacuación en un lapso de 30 minutos a 2 horas.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Sena normalmente se da sólo cuando se necesita.
– Si el médico del niño ha recomendado dosis repetidas, dé la dosis tan pronto como lo recuerde. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– cólicos estomacales, náusea moderados
– diarrea–orina color amarilla–café o rosa– roja

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– cólicos estomacales o diarrea severos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sertraline
(Brand Name: Zoloft)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat depression, obsessive-compulsive disorders, anxiety and panic disorders, eating disorders, attention deficit/ hyperactivity disorder

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child sertraline unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of sertraline may not be seen for 2 to 4 weeks.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Sertraline may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has a seizure disorder, discuss the benefits and risks of using sertraline with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, stomach pain, and vomiting
– nervousness
– headache
– tremors
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– diarrhea
– dizziness, drowsiness
– weakness, fatigue

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– joint pain
– difficulty seeing
– palpitations, chest pain
– tingling of the hands or feet
– unusual bleeding or bruising
– skin rash, hives, itching
– fever or flu-like symptoms
– seizures (convulsions)
– difficulty breathing
– easy bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sertalina
(Nombre comercial: Zoloft)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la depresión, los trastornos obsesivo– compulsivos, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación, el trastorno de hiperactividad con déficit de atención

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la sertralina a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la sertralina sino hasta después de 2 a 4 semanas.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La sertralina puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene un trastorno convulsivo, analice los riesgos y beneficios del uso de la sertralina con el médico.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, dolor de estómago y vómitos
– diarrea
– nerviosismo
– mareo, somnolencia
– dolor de cabeza
– debilidad, fatiga
– temblores
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – dolor articular
  – dificultades visuales
  – palpitaciones, dolor en el tórax
  – hormigueo en las manos o los pies
  – magulladuras o hemorragias inusuales
  – erupción cutánea, ronchas, comezón
  – fiebre o síntomas seudogripales
  – convulsiones
  – dificultades para respirar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sevelamer
(Brand Name: Renagel)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to reduce phosphorus in patients with kidney disease

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child sevelamer unless told to do so by your child's doctor.
– Sevelamer tablets and capsules should be swallowed whole. Do not allow your child to bite, chew, or crush them.
– Do not give your child sevelamer at the same time as other medicine. Give other medicines at least 1 hour before or 3 hours after a sevelamer dose.
– Sevelamer should always be given with meals or snacks.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it with the next meal or snack. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– upset stomach, nausea, gas
– diarrhea or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– headache
– vomiting or severe stomach pain
– difficulty breathing
– fever or chills

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sevelamer
(Nombre commercial: Renagel

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para reducir el fósforo en pacientes con enfermedad renal

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle sevelamer a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Los comprimidos y cápsulas de sevelamer deben tragarse enteros. No permita que su hijo los muerda, mastique o triture.
– No le dé a su hijo sevelamer junto con otros medicamentos. Administre los otros medicamentos por lo menos 1 hora antes o 3 horas después de la dosis de sevelamer.
– El sevelamer siempre debe administrarse con las comidas o un refrigerio.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde con un refrigerio o la siguiente comida. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– malestar estomacal, náuseas, gases
– diarrea o estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolor de cabeza
– vómitos o fuerte dolor estomacal
– dificultades para respirar
– fiebre o escalofríos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sildenafil
(Brand Name: Revatio)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat pulmonary hypertension (reduced blood flow to the lungs)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give sildenafil at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor. The dose of this medicine may need to be slowly tapered before it is stopped.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Sildenafil may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine. Contact your child's doctor for further instructions.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that sildenafil is working and is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully when your child is performing a task that requires alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, headache
– difficulty sleeping
– flushing (redness of the face)
– tiredness
– stomach upset, nausea, or diarrhea
– joint or muscle aches
– nose bleeds

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash
– shortness of breath, difficulty breathing
– difficulty seeing or hearing
– in boys, an unusual erection or one that lasts more than 4 hours

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sildenafil
(Nombre comercial: Revatio)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la hipertensión pulmonar (disminución del flujo sanguíneo a los pulmones)

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Administre sildenafil a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– No suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a). La dosis de este medicamento se deberá disminuir lentamente antes de suspenderlo.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– El sildenafil se puede administrar con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Si le da la forma líquida a su hijo(a), pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:
Comuníquese con el médico de su hijo(a) para recibir más instrucciones.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá realizarse análisis de sangre periódicos para asegurarse de que el sildenafil esté actuando correctamente y no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– dificultad para dormir
– rubor (enrojecimietno del rostro)
– cansancio
– dolor de estómago, náuseas o diarrea
– dolor muscular o en las articulaciones
– hemorragias nasales

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– sarpullido cutáneo
– falta de aire, dificultad para respirar
– dificultad para ver u oír
– en los niños, erecciones que duran más de 4 horas

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Silver Sulfadiazine

(Brand Names: Silvadene, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat infections in burned skin

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop applying silver sulfadiazine until told to do so by your child's doctor. The burn must be fully healed before the risk of infection is gone.
– Gently clean the burned area and remove any dead skin. Wear gloves to apply the cream. Cover the entire burned area with a thin coating of the silver sulfadiazine.
– Apply once or twice daily. Reapply if the cream has been rubbed off or after bathing.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If the cream becomes darker, throw it away and get a new supply.

What should I do if I miss a dose?

– Reapply the cream as soon as you remember it.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not use this cream if your child is allergic to sulfa drugs.
– Do not use this cream if your child is known to have a glucose-6-phosphate dehydrogenase (G-6-PD) deficiency.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Avoid getting cream in your child's eyes.

What are the common side effects of this medicine?

– pain, itching

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– skin rash
– unusual bleeding or bruising
– discoloration of the skin
– yellowing of the eyes or skin
– difficulty breathing
– bloody, dark urine
– unusual tiredness or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sulfadiazina de Plata

(Nombres comerciales: Silvadene, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar infecciones en la piel quemada

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de aplicar sufadiazine de plata hasta que así se lo indique el médico del niño. La quemadura debe primero estar completamente sanada para que ya no exista el riesgo de infección.
– Limpie delicadamente el área quemada y quite cualquier piel muerta. Use guantes para aplicar la crema. Cubra toda el área quemada con una capa delgada del sulfadiazine silver.
– Aplique una o dos veces diariamente. Aplique de nuevo la crema si se quitó frotando o después del baño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su recipiente original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si la crema toma un color oscuro, tírela y obtenga una nueva.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Aplique de nuevo la crema tan pronto como lo recuerde.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No use esta crema si el niño es alérgico a medicamentos con sulfa.
– No use esta crema si se sabe que el niño tiene una deficiencia de a glucosa-6-fosfato deshidrogenasa (G-6-PD).
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Evite que la crema tenga contacto con los ojos del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor, comezón

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– erupción en la piel
– decoloración de la piel
– dificultad para respirar
– cansancio o debilidad anormal
– sangrado anormal o contusiones
– amarillamiento de los ojos o piel
– orina con sangre, oscura

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Simethicone

(Brand Names: Mylicon, Phazyme, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve gas pain and bloating
– used to relieve colic

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended on the package label or by your child's doctor.
– If giving your child liquid simethicone, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.

What should I do if I miss a dose?

– If your child needs the medicine, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– Simethicone rarely causes side effects with normal use.

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has severe stomach pain.

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Simeticona

(Nombres comerciales: Mylicon, Phazyme, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aliviar el dolor por gases e inflamación
– se usa para aliviar el cólico

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recomendada en el paquete o por el médico del niño.
– Si le da al niño simeticona en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si el niño necesita la medicina, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– Simeticona raramente causa efectos secundarios con el uso normal.

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor de estómago severo (empeoramiento de los síntomas)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Simvastatin

(Brand Names: Zocor, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat hypercholesterolemia (high cholesterol levels in the blood)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Simvastatin can be given with food or milk. Do not give simvastatin with grapefruit juice. Grapefruit juice may increase simvastatin's effect.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that simvastatin is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– headache
– mild stomach upset
– constipation or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– muscle weakness, pain, or cramps
– skin rash
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– unexplained fever
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Simvastatina
(Nombres comerciales: Zocor, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la hipercolesterolemia (elevada concentración de colesterol en la sangre)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La simvastatina puede administrarse con algún alimento o leche. No administre la simvastatina con jugo de toronja. El jugo de toronja puede aumentar el efecto de la simvastatina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que la simvastatina no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– malestar estomacal leve
– estreñimiento o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– dolor, debilidad muscular o calambres
– erupción cutánea
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– fiebre inexplicable
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sirolimus
(Brand Name: Rapamune)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent rejection of a transplanted organ
– used to suppress immune function

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child his or her sirolimus dose at the same times every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– Do not stop giving your child sirolimus unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child liquid sirolimus, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. Sirolimus may be mixed with orange juice or water.
– Sirolimus may be given with meals or a snack. Do not give sirolimus with grapefruit or grapefruit juice. Grapefruit juice may increase the effects of sirolimus.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle. Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid sirolimus, store it in the refrigerator. Do not freeze. If the liquid looks hazy when you take it out of the refrigerator, let it sit at room temperature for a few minutes until it clears.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and make sure that sirolimus is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– If your child also is taking cyclosporine, give the cyclosporine at least 4 hours before a sirolimus dose.
– Sirolimus may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– weakness, tremor
– joint or muscle pain
– headache
– nausea, vomiting, diarrhea
– acne

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing
– unusual bleeding or bruising
– sore throat, fever, chills, stomach pain
– yellowing of the eyes or skin
– tingling or numbness of the hands or feet
– seizures (convulsions)
– swelling of the hands, feet, or face
– unusual tiredness
– difficulty urinating or decreased urination
– skin rash

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sirolimús
(Nombre commercial: Rapamune

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para prevenir el rechazo de un órgano transplantado
– para suprimir la función inmunitaria

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle el medicamento según el régimen prescripto por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre la dosis de sirolimús todos los días a la misma hora. Para recordarlo, puede resultarle útil anotarlo en un calendario. No suspenda la administración de sirolimús a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo recibe la formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora. El sirolimús puede mezclarse con jugo de naranja o agua.
– Este medicamento puede darse con las comidas o un refrigerio. No lo administre con toronja o jugo de toronja. El jugo de toronja puede aumentar los efectos del sirolimús.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe sirolimús líquido, guárdelo en el refrigerador. No lo congele. Si el líquido se ve turbio al sacarlo del refrigerador, déjelo reposar a temperatura ambiente durante unos minutos hasta que se vea más claro.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para ajustar la dosis y comprobar que el sirolimús no está produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Si su hijo está tomando una ciclosporina, adminístrela por lo menos 4 horas antes de la dosis de sirolimús.
– El sirolimús puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.
– No vacune a su hijo sin antes consultar a su médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– debilidad, temblores-náuseas, vómitos, diarrea
– dolor articular o muscular-acné
– dolor de cabeza

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dificultades para respirar
– hemorragias o magulladuras inusuales
– dolor de garganta, fiebre, escalofríos, dolor de estómago
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– hormigueo o entumecimiento de las manos o los pies
– convulsiones
– hinchazón de las manos, los pies o la cara
– cansancio inusual
– dificultades para orinar, disminución de la micción
– erupción cutánea

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Somatropin (Growth Hormone)

(Brand Names: Humatrope, Nutropin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to supplement the body's own growth hormone in children with growth failure

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child growth hormone unless told to do so by your child's doctor.
– Follow the instructions you were given by your child's doctor or nurse on how to give your child somatropin. Always wash your hands before preparing a dose. Use a new disposable syringe for each dose. Do not shake the bottle. Draw the medicine into the syringe and inject the dose subcutaneously (under the skin) as you were instructed.
– Dispose of the used needle and syringe in a puncture-resistant container.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store somatropin in the refrigerator. Do not freeze.
– Do not use the solution if it is cloudy or discolored.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have tests done to make sure that somatropin is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– pain at the injection site

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– headache
– muscle pain or weakness
– swelling of the hands or feet
– ear pain or frequent ear infections

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Somatropina (Hormona de Crecimiento)

(Nombres comerciales: Humatrope, Nutropin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para aumentar la hormona del crecimiento del cuerpo en niños con problemas de crecimiento

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de dar al niño la hormona de crecimiento a menos que así se lo indique el médico del niño.
– Siga las instrucciones que le dio el médico o enfermera del niño sobre cómo darle somatropina. Siempre lávese las manos antes de preparar la dosis. Use una nueva jeringa desechable para cada dosis. No agite la botella. Mida la medicina en la jeringa e inyecte la dosis por vía subcutánea (debajo de la piel) como se le indicó.
– Deseche la aguja y jeringa usadas en un recipiente resistente a perforaciones.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde somatropina en el refrigerador. No lo congele.
– No use la solución si está turbia o descolorida.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor en el lugar de la inyección

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– dolor de cabeza
– dolor muscular o debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sotalol
(Brand Name: Betapace)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?
– Give sotalol on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child sotalol unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give this medicine at the same time every day.
– If giving your child liquid sotalol, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Check with your child's doctor before giving this medicine if your child has diabetes or asthma.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, drowsiness
– mild nausea or vomiting
– headache, fatigue
– diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– skin rash
– severe nausea, headache, or fatigue
– shortness of breath, wheezing
– swelling of the feet, ankles, or legs
– sudden weight gain
– slow or irregular heartbeat
– depression, confusion, hallucinations
– back pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Solatol
(Nombre comercial: Betapace)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé sotalol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño sotalol a menos que así se lo indique su médico. Puede ser necesario disminuir la dosis lentamente antes de suspenderla.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño sotalol en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Consulte con el médico antes de dar esta medicina si el niño tiene diabetes o asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareos, somnolencia
– dolor de cabeza, cansancio
– náusea o vómito moderados
– diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:

– erupción en la piel
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– aumento de peso repentino
– latido cardíaco lento o anormal
– depresión, confusión, alucinaciones
– dolor de espalda

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Spironolactone
(Brand Names: Aldactone, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to remove extra fluid from the body

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child spironolactone unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child liquid spironolactone, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Spironolactone can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– frequent urination

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– persistent or severe muscle cramps or weakness
– decreased urination
– skin rash
– shortness of breath
– confusion
– irregular heartbeat
– numbness or tingling in the hands or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Espironolactona
(Nombres comerciales: Aldactone, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para eliminar fluidos del cuerpo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño espironolactona a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño espironolactona en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Espironolactona puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– frecuencia al orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolores agudos musculares persistentes o severos, o debilidad
– disminución al orinar
– erupción en la piel
– falta de aire
– confusión
– latidos cardíacos irregulares
– adormecimiento u hormigueo en las manos o pies

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Stavudine (d4T)
(Brand Name: Zerit)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give stavudine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Stavudine capsules should not be crushed or chewed.
– If giving your child liquid stavudine, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, loss of appetite
– stomach pain, diarrhea
– headache, tiredness, weakness
– numbness, tingling or pain in the hands or feet

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash
– fever, chills
– joint or muscle pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Estavudina (d4T)

(Nombres comerciales: Zerit, Zerit XR)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar pacientes con infecciones por el virus de inmunodeficiencia adquirida (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle la estavudina de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de darle el medicamento a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– No le dé a su hijo más que la dosis prescripta.
– Las cápsulas de estavudina no deben triturarse ni masticarse.
– Si su hijo recibe estavudina líquida, mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si se omite la administración de dos o más dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náuseas, inapetencia
– dolor de estómago, diarrea
– dolor de cabeza, cansancio, debilidad
– entumecimiento, hormigueo o dolor en las manos o los pies

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes enumerados arriba se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
– erupción cutánea
– fiebre, escalofríos
– dolor articular o muscular

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sucralfate

(Brand Names: Carafate, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat ulcers

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child sucralfate unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child liquid sucralfate, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Sucralfate is usually given 1 hour before meals or feedings and at bedtime.
– Do not give your child antacids within 1 hour of giving sucralfate.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Be sure that your child's doctor or pharmacist know about any other medicines your child has been taking to see that they can be taken with sucralfate.

What are the common side effects of this medicine?

– constipation
– stomach pain, gas
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– passing red or black stools
– vomiting red-or black-colored material
– skin rash
– severe nausea
– dizziness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sufulcrato
(Nombre comercial: Carafate)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar úlceras

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño sucralfato a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño sucralfato en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Sucralfato por lo general se da 1 hora antes de comer o a la hora de dormir.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 1 hora de haberle dado sucralfato.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Asegúrese que el médico o farmacéutico sepan sobre cualquier otras medicinas que el niño ha estado tomando para ver si pueden tomarse con sucralfato.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– estreñimiento
– dolor estomacal, gases
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
Su niño tiene cualquiera de estas reacciones o señales de que empeora la enfermedad:
– pasar excremento rojo o negro
– vómito rojo o negro– materia con color
– erupción en la piel
– náusea severa
– mareos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sulfamethoxazole
(Brand Name: Gantanol)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give sulfamethoxazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Sulfamethoxazole can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Sulfamethoxazole may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea, vomiting, loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe headache, joint or muscle aches
– severe nausea and vomiting
– yellowing of the eyes or skin
– skin rash, itching, hives
– unusual bruising or bleeding
– shortness of breath, wheezing
– weakness
– swelling of the hands, feet, or face
– difficulty swallowing
– sore throat, fever

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sulfametoxazol
(Nombre comercial: Gantanol)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé sulfametoxazol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Sulfametoxazol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Sulfametoxazol puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea, vómito, pérdida de apetito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara
– dolor de garganta, fiebre
– dolor de cabeza fuerte, dolores en las coyunturas o en los músculos
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones anormales o sangrado
– debilidad
– dificultad para tragar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sulfasalazine

(Brand Names: Azulfidine, Azulfidine EN-tabs, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat irritation of the bowel caused by ulcerative colitis or Crohn's disease

How should I give my child this medicine?

– Give sulfasalazine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is taking a delayed-release preparation, such as Azulfidine EN-tabs, do not allow your child to bite, chew, or crush the tablet.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Sulfasalazine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs or salicylates (aspirin).
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Sulfasalazine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?

– diarrhea
– nausea, vomiting, loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe diarrhea
– skin rash, itching, hives
– swelling of the hands, feet, or face
– severe headache, joint or muscle aches
– unusual bruising or bleeding
– difficulty swallowing
– severe nausea and vomiting
– shortness of breath, wheezing
– sore throat, fever
– yellowing of the eyes or skin
– weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sulfasalazina

(Nombres comerciales: Azulfidine, Azulfidine EN– tabs, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la irritación intestinal causada por la colitis ulcerosa o la enfermedad de Crohn

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle la sulfasalazina de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Si su hijo toma una formulación de liberación lenta, como Azulfidine EN-tabs, no le permita que muerda, mastique o triture el comprimido.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– La sulfasalazina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé este medicamento a su hijo si el niño es alérgico a las sulfamidas o a los salicilatos (aspirina).
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– La sulfasalazina puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– diarrea
– náuseas, vómitos, inapetencia

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– diarrea intensa
– fuertes náuseas y vómitos
– erupción cutánea, comezón, ronchas
– falta de aire, respiración sibilante
– hinchazón de las manos, los pies o la cara
– dolor de garganta, fiebre
– fuertes dolor de cabeza, dolores articulares o musculares
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– hemorragias o magulladuras inusuales
– debilidad
– dificultades para tragar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sulfisoxazole
(Brand Name: Gantrisin)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?
– Give sulfisoxazole on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child liquid sulfisoxazole, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Sulfisoxazole can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Sulfisoxazole may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea
– mild nausea, vomiting, loss of appetite

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea
– severe headache, joint or muscle aches
– severe nausea and vomiting
– yellowing of the eyes or skin
– skin rash, itching, hives
– unusual bruising or bleeding
– shortness of breath, wheezing
– weakness
– swelling of the hands, feet, or face
– difficulty swallowing
– sore throat, fever

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sulfisoxazol
(Nombre comercial: Gantrisin)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé sulfisoxazol en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño sulfisoxazol en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Sulfisoxazol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a medicamentos a base de sulfa.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Sufisoxazole puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea moderada
– náusea, vómito, pérdida de apetito moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea severa
– náusea y vómito severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de las manos, pies o cara
– dolor de garganta, fiebre
– dolor de cabeza fuerte, dolores en las coyunturas o en los músculos
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones anormales o sangrado
– debilidad
– dificultad para tragar

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Sumatriptan
(Brand Name: Imitrex)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat migraine headaches

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Sumatriptan should be given at the first sign of a migraine headache. If the headache returns, a second dose may be given. This dose should be given no sooner than 2 hours after the first dose if using the nasal spray or tablets, 1 hour after the first dose if using the injection. Contact your child's doctor before giving the second dose.
– Sumatriptan tablets may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Sumatriptan nasal spray should be given as a single spray into one nostril.
– Sumatriptan injection should be given according to the instructions provided by your child's doctor.
– Always wash your hands and clean the site for injection before preparing a dose. Use a new disposable syringe each time. Prepare the auto-injector pen as you were instructed and inject the dose subcutaneously (just under the skin) into the thigh or shoulder. Dispose of the needle and syringe in a puncture-resistant container. If a second dose is used, choose a different site for injection.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle. Do not load a dose into the pen until you are ready to give it.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, fatigue
– dizziness
– nausea or vomiting
– flushing (redness)
– tingling or hot sensation
– pain at the injection site lasting less than 1 hour
– burning sensation in the nose or discomfort, bad taste in the mouth after using the nasal spray

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty breathing, wheezing
– palpitations or an irregular heartbeat
– difficulty seeing
– tremor
– swelling of the face or tongue
– skin rash
– muscle pain
– pain at the injection site lasting more than 1 hour

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Sumatriptan
(Nombre comercial: Imitrex)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en el horario que recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Sumatriptan debe darse ante el primer signo de migraña. Si el dolor de cabeza regresa, se puede dar una segunda dosis. Esta dosis debe darse 2 horas después de la primera dosis si está usando el espray nasal o las tabletas, ó 1 hora después de la primera dosis si está usando la inyección. Consulte al médico del niño antes de darle la segunda dosis.
– Las tabletas de sumatriptan pueden administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.
– El espray nasal de sumatriptan debe administrarse como una sola atomización dentro de la fosa nasal.
– La inyección de sumatriptan debe administrarse según las instrucciones suministradas por el médico del niño. Lávese siempre las manos y limpie el sitio de la inyección antes de preparar una dosis. Use una nueva jeringa desechable cada vez. Prepare la pluma autoinyectora como le indicaron e inyecte la dosis subcutáneamente (justo por debajo de la piel) en un muslo u hombro. Deseche la aguja y la jeringa en un recipiente a prueba de pinchaduras. Si se usa una segunda dosis, aplique la inyección en un sitio diferente al anterior.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original. No cargue una dosis en la pluma hasta que esté listo para administrarla.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, fatiga-mareos
– náuseas o vómitos-rubor (enrojecimiento)
– cosquilleo o sensación de calor-dolor en el punto de inyección que dura menos de 1 hora
– sensación de ardor en la nariz o molestia, sabor desagradable en la boca después de usar el atomizador

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de las reacciones anteriores se vuelve severa
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar, respiración con silbido
  – palpitaciones o latidos cardíacos irregulares
  – dificultad para ver
  – temblor
  – hinchazón de la cara o la lengua
  – erupción en la piel
  – dolor muscular
  – dolor en el punto de inyección que dura más de 1 hora

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tacrolimus (FK 506)
(Brand Name: Prograf)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent rejection of a transplanted organ
– used to suppress immune function

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child his or her tacrolimus dose at the same time every day.
– Do not stop giving your child tacrolimus unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Tacrolimus should be given on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and make sure that tacrolimus is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not have your child immunized (vaccinated) until you have checked with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– tremor, weakness
– headache
– nausea, vomiting, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– unusual tiredness
– unusual bleeding or bruising
– sore throat
– fever, chills
– yellowing of the eyes or skin
– tingling or numbness of the hands or feet, tremor
– skin rash, itching
– difficulty urinating (decreased urination)
– swelling of the hands, face, or feet
– difficulty breathing
– stomach pain
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tacrolimus (FK 506)
(Nombre comercial: Prograf)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar el rechazo de un órgano transplantado
– se usa para suprimir la función inmune

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño su dosis de tacrolimus a la misma hora todos los días.
– No deje de darle al niño tacrolimus a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Tacrolimus puede darse con el estomago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que tacrolimus no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No vacune al niño hasta que lo haya consultado con el médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– estremecimiento, debilidad
– dolor de cabeza
– náusea, vómito, diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – cansancio anormal
  – sangrado anormal o contusiones
  – dolor de garganta
  – fiebre, escalofríos
  – amarillamiento de los ojos o piel
  – ataques (convulsiones)
  – erupción en la piel, comezón
  – dificultad para orinar (disminución de urinación)
  – hinchazón de las manos, cara o pies
  – dificultad para respirar
  – dolor de estómago
  – sensación de hormigueo o adormecimiento de las manos o pies, estremecimiento

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tacrolimus ointment
(Brand Name: Protopic)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat atopic dermatitis or eczema (dry, itchy skin)

How should I give my child this medicine?
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Use tacrolimus only as long as the dermatitis is present. Contact your child's doctor if your child's skin has not improved after 1 to 2 weeks.
– Wash your hands before applying tacrolimus ointment to your child's skin. Apply a thin layer to the area and rub it in completely. Do not cover the area with any type of bandage or dressing. Wash your hands again after applying the ointment.
– Tacrolimus is usually applied 2 times/day.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Apply the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not apply the missed dose. Never try to make up missed doses by using extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Do not apply any other creams, ointments, or lotions unless told to do so by your child's doctor.
– Tacrolimus may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– feeling of warmth or mild burning of the skin
– runny or stuffy nose

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– worsening of skin condition
– a new rash or hives
– swelling of the face or mouth
– difficulty breathing
– fever or signs of an infection

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tarcolimús pomada
(Nombre comercial: Protopic

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar la dermatitis atópica o eccemas (resecamiento o comezón de la piel)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Use el tacrolimús sólo mientras persista la dermatitis. Comuníquese con el médico del niño si la piel de su hijo no mejora después de 1 a 2 semanas.
– Lávese las manos antes de aplicar el tacrolimús en crema sobre la piel de su hijo. Aplique una capa delgada en el área afectada y frótela bien. No cubra el área con ningún tipo de vendaje o apósito. Lávese las manos nuevamente después de aplicar la crema.
– El tacrolimús suele aplicarse 2 veces por día.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Aplique la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no aplique la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas usando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– No aplique ninguna otra crema, pomada ni lociones a menos que se lo indique el médico de su hijo.
– El tacrolimús puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– sensación de calor o leve ardor en la piel
– nariz tapada o moqueo de la nariz

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– agravamiento de la enfermedad cutánea
– sarpullido nuevo o ronchas
– hinchazón de la cara o la boca
– dificultades para respirar
– fiebre o signos de infección

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tamoxifen

(Brand Names: Nolvadex, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to treat girls with McCune-Albright syndrome or some types of early-onset puberty

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Tamoxifen tablets should be swallowed whole. Do not allow your child to bite, chew, or crush the tablets.
– Tamoxifen may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– changes in the menstrual cycle
– vaginal discharge
– sensation of warmth like hot flashes
– tiredness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– pain or swelling in the calf muscle (back of the lower leg)
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the skin or eyes
– dark-colored urine or pale stools
– swelling of the face, hands, or feet
– difficulty breathing
– rash or hives
– headache, slurred speech
– difficulty seeing, sudden changes in vision
– bone pain, often around the pelvis or hip bones
– changes in mood, depression
– confusion, dizziness
– severe nausea or vomiting

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tamoxifeno
(Nombres Comerciales: Nolvadex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar niñas con síndrome de McCune-Albright o algunos tipos de pubertad precoz

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hija?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente a la paciente a quien se le prescribe.
– Los comprimidos de tamoxifeno deben tragarse enteros. No permita que la niña muerda, mastique o triture el comprimido.
– El tamoxifeno puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hija ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– cambios del ciclo menstrual
– flujo vaginal
– sensación de acaloramiento en forma de oleadas de calor
– cansancio

Deje de darle el medicamento a su hija y llame de inmediato al médico si la niña tiene alguna de las siguientes reacciones:
– dolor o inflamación del músculo gemelo (parte posterior de la porción inferior de la pierna)
– hemorragias o magulladuras inusuales
– coloración amarillenta de la piel o los ojos-orina de color oscuro o heces pálidas
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– dificultades para respirar
– sarpullido o ronchas
– dolor de cabeza, arrastre de las palabras al hablar
– dificultades visuales, cambios repentinos de la visión
– dolor óseo, generalmente en la zona de la pelvis o la cadera
– cambios de humor, depresión
– confusión, mareo
– fuertes náuseas o vómitos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tenofovir
(Brand Name: Viread)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection in combination with other medicines

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child tenofovir unless told to do so by your child's doctor.
– If your child is also taking didanosine, give the tenofovir dose 2 hours before or 1 hour after giving your child a didanosine dose.
– Tenofovir should be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have tests performed to see if tenofovir is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– mild nausea, vomiting, or diarrhea
– loss of appetite, weight loss
– changes in body fat

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– unusual tiredness or weakness
– stomach pain
– vomiting
– difficulty breathing
– dizziness, confusion, fainting
– yellowing of the skin or eyes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tenofovir
Nombre commercial: Viread

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar a pacientes con infecciones por el virus de inmunodeficiencia humana (VIH) en combinación con otros medicamentos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle tenofovir a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Si su hijo también toma didanosina, administre la dosis de tenofovir 2 horas antes o 1 hora después de administrarle la dosis de didanosina.
– El tenofovir puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá someterse a algunas pruebas para saber si el tenofovir está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– dolor de cabeza
– náuseas leves, vómitos o diarrea
– inapetencia, pérdida de peso
– cambios en la grasa corporal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cansancio inusual o debilidad
– dolor de estómago
– vómitos
– dificultades para respirar
– mareo, confusión, desmayos
– coloración amarillenta de la piel o los ojos

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Terbinafine
(Brand Name: Lamisil)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat fungal infections of the skin, fingernails, or toenails

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child terbinafine by mouth, do not stop giving the medicine unless told to do so by your child's doctor. If your child's infection has not improved within 2 weeks, contact your child's doctor.
– If you are using the oral granules, sprinkle them onto a soft, nonacid food such as mashed potatoes or pudding. Do not mix them with fruits such as applesauce.
– If you are applying the spray or cream to your child, avoid getting it in the eyes or around the mouth.
– Wash your hands before and after applying terbinafine cream. Clean the area of affected skin. Apply a thin layer of terbinafine cream and lightly rub it in. The treated area may be covered with gauze to prevent young children from touching or licking it.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original container.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– If giving terbinafine by mouth, give the dose as soon as you remember it. However, if it is within 4 hours of the time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have regularly scheduled appointments to have blood samples taken to make sure that terbinafine is not causing serious side effects.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully when your child is performing a task that requires alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
When taken by mouth:
– nausea, mild stomach pain, heartburn, diarrhea
– mild joint and muscle aches

When applied to the skin:
– redness or itching
– headache, dizziness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe nausea, vomiting, stomach pain
– loss of appetite
– swelling of the face or throat
– a severe rash or blistering of the skin or lips
– fever, chills, sore throat, mouth sores, or other signs of infection
– unusual weakness or tiredness
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the eyes or skin
– dark-colored urine or light-colored stools

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Terbinafina
(Nombre comercial: Lamisil)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar infecciones micóticas de la piel, las uñas de las manos o de los pies

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si administra terbinafina por vía oral a su hijo(a), no suspenda el medicamento salvo que se lo indique el médico de su hijo(a). Si la infección de su hijo(a) no mejora en el plazo de 2 semanas, comuníquese con el médico de su hijo(a).
– Si usa los gránulos orales, espárzalos en un alimento blando, no ácido como puré de papas o pudín. No los mezcle con frutas como puré de manzanas.
– Si le aplica el atomizador o la crema a su hijo(a), evite que entre en los ojos o alrededor de la boca.
– Lávese las manos antes y después de aplicar terbinafina en crema. Limpie el área de la piel afectada. Aplique una capa delgada de terbinafina en crema y friccione ligeramente. El área tratada se puede cubrir con una gasa para evitar que los niños pequeños la toquen o la laman.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su recipiente original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si administra terbinafina por vía oral, administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya está dentro de las 4 horas de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá concurrir a citas programadas regularmente para realizarse análisis de sangre y asegurarse de que la terbinafina no esté produciendo efectos secundarios graves.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
Cuando se administra por vía oral:
– náuseas, dolor de estómago leve, acidez o diarrea
– dolores leves musculares y en las articulaciones

Cuando se aplica sobre la piel:
– enrojecimiento o picazón
– dolor de cabeza, mareos

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
Cuando se administra por vía oral:
– náuseas, vómitos, dolor de estómago graves
– pérdida del apetito
– hinchazón del rostro o de la garganta
– sarpullido grave o ampollas de la piel o los labios
– fiebre, escalofríos, dolor de garganta, aftas u otros signos de infección
– cansancio o debilidad inusuales
– contusión o hemorragia no habitual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– orina oscura o heces claras

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Terbutaline

(Brand Names: Brethine, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages of children with asthma

How should I give my child this medicine?

– There are several different ways to give terbutaline. Follow the specific instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. If you are told to give this medicine only when your child is having difficulty breathing, be sure you understand the symptoms and know when to give it.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If your child is using an inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– If your child is using an inhaler, rinse your child's mouth out with water after each dose.
– If your child is using an inhaler, keep the inhaler clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of terbutaline on hand.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give your child terbutaline on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– cough, dryness or a bad taste in the mouth after inhaling terbutaline
– mild tremors, nervousness, insomnia (happens more often with higher doses)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– worsening of breathing problems, wheezing
– dizziness
– palpitations or a fast heartbeat
– skin rash or swelling of the face, hands, or feet
– headache or weakness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Terbutalina

(Nombres comerciales: Brethine, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– facilita la respiración al relajar y abrir la via respiratoria en niños con asma

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Hay varias maneras de administrar terbutalina. Siga las instrucciones que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño. Si se le dijo dar esta medicina solamente cuando el niño tiene dificultad para respirar, asegúrese que usted entiende los síntomas y sabe cuándo darle la medicina.
– Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si el niño está usando un inhalador, agítelo bien antes de usarlo. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, mantenga el inhalador limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de terbutalina a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Si se le indicó darle al niño terbutalina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, sequedad o mal sabor en la boca después de inhalar terbutalina
– estremecimiento, nerviosismo, insomnio moderados (ocurre más frecuente con dosis mayores)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– empeoramiento en los problemas para respirar, respiración ruidosa
– mareos
– palpitaciones o un latido cardiaco rápido
– erupción en la piel, o hinchazón de la cara, manos o pies
– dolor de cabeza o debilidad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tetracycline

(Brand Names: Achromycin V, Sumycin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections (antibiotic)

How should I give my child this medicine?

– Give tetracycline on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Tetracycline should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child develops an upset stomach, tetracycline can be given with crackers or a snack. Do not give tetracycline with milk, cheese, or other dairy products.
– Do not give tetracycline within 2 hours of giving your child a multivitamin containing iron, calcium, or magnesium, or an antacid.
– Have your child drink plenty of fluids when taking a tetracycline dose. Do not allow your child to lie down for 5 to 10 minutes after taking a dose to prevent it from getting stuck in the throat.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Check the expiration date. Do not use this medicine after the expiration date. Do not save unused medicine for another infection.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to tetracyclines (such as doxycycline).
– Check with your child's doctor or pharmacist before giving your child this medicine if he or she has a sensitivity to sulfites.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tetracycline may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Tetracycline may permanently stain the teeth of babies and children younger than 8 years of age.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea, vomiting, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe nausea, vomiting, or diarrhea
– shortness of breath, wheezing
– skin rash, itching, hives
– swelling of the face or throat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tetraciclina

(Nombres comerciales: Achromycin V, Sumycin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones bacterianas (antibiótico)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé tetraciclina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Administre toda la medicina. No deje de dársela, aunque su niño se sienta mejor, la infección podría empezar de nuevo.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Tetraciclina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si le causa malestar estomacal, puede darse la tetraciclina con galletas saladas o un bocadillo. No le dé tetraciclina con leche, queso u otros productos lácteos.
– No dé tetraciclina dentro de 2 horas de haberle dado al niño una multivitamina que contenga hierro, calcio, o magnesio, o un antiácido.
– Haga que el niño tome muchos líquidos cuando tome una dosis de tetraciclina. No permita que el niño se acueste por 5 a 10 minutos después de tomar una dosis, para evitar que se le atore en la garganta.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Revise la fecha de vencimiento. No use esta medicina después de la fecha de vencimiento. No guarde la medicina que le sobró para otra infección.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño esta medicina si es alérgico a tetraciclinas (tales como doxiciclina).
– Consulte con el médico o farmacéutico del niño antes de darle esta medicina si el niño es tiene sensibilidad a sulfitos.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Tetraciclina puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Tetraciclina puede manchar permanentemente los dientes de los bebés y niños menores de 8 años de edad.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito o diarrea moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– náusea, vómito o diarrea severos
– erupción en la piel, comezón, urticaria
– falta de aire, respiración con silbido
– hinchazón de la cara, o garganta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Theophylline

(Brand Names: Elixophyllin, Slo-bid, Theo-Dur, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to make breathing easier by relaxing and opening the air passages of children with asthma
– used to reduce or prevent apnea in premature infants

How should I give my child this medicine?

– Give theophylline on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving a controlled-release (long-acting) capsule or tablet, do not crush them or allow your child to chew them.
– Capsules containing sprinkles can be swallowed whole or the sprinkles can be mixed with soft foods, such as applesauce or pudding. The sprinkles should not be chewed.
– If giving your child theophylline liquid, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Give theophylline 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child develops an upset stomach soon after taking theophylline, it can be given with food.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and to be sure that theophylline is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicine that he or she is taking. Theophylline can cause serious problems when taken with other medicines, such as clarithromycin or erythromycin.
– Limit the foods your child eats or drinks that contain caffeine, such as colas (Coke or Pepsi) or large amounts of chocolate. Caffeine use may increase the risk of side effects from theophylline.

What are the common side effects of this medicine?

– mild nausea or vomiting
– restlessness or nervousness, insomnia
– frequent urination

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:

– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:
  – severe nausea, vomiting, or stomach pain or cramps
  – severe headache, irritability, dizziness
  – tremors or twitching
  – confusion, changes in behavior
  – ringing in the ears
  – excessive sweating
  – palpitations or a fast heartbeat
  – fast breathing
  – seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Teofilina

(Nombres comerciales: Elixophyllin, Slo-bid, Theo-Dur, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– facilita la respiración al relajar y abrir la via respiratoria en niños con asma
– baja o previene la apnea en bebés prematuros

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé teofilina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Si da una cápsula o pastilla de liberación controlada (de acción prolongada), no las triture o permita que el niño las mastique.
– Las cápsulas que contienen grageas pueden tomarse enteras, o pueden mezclarse con comidas blandas, tales como puré de manzana o pudín. Las grageas no deben masticarse.
– Si le da al niño teofilina en líquido, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Dé teofilina 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si el niño tiene malestar estomacal poco después de tomar teofilina, puede dársela con comida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. Nunca dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que teofilina no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Dígale al medico o farmacéutico del niño sobre cualquier otra medicina que está tomando. Teofilina puede causar serios problemas cuando se toma con otras medicinas, tales como claritromicina o eritromicina.
– Limite los alimentos que el niño come o toma que contengan cafeína, tales como los refrescos de cola (Coca o Pepsi) o grandes cantidades de chocolate. La cafeína puede aumentar el riesgo de efectos secundarios por tomar teofilina.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea o vómito moderados
– inquietud o nerviosismo, insomnia-frecuencia al orinar

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – náusea, vómito severos, o dolor de estómago o cólicos
  – dolor de cabeza fuerte, irritabilidad, mareos
  – estremecimiento o contracciones nerviosas
  – confusión, cambios en la conducta
  – zumbido en los oídos
  – exceso de sudor
  – palpitaciones o un latido cardiaco rápido
  – respiración agitada
  – ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Thiabendazole
(Brand Name: Mintezol)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat worm infestations

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Thiabendazole tablets should be thoroughly chewed. For younger children, the tablets can be crushed and mixed with a small amount of soft food, such as applesauce or pudding.
– If giving your child liquid thiabendazole, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– To prevent reinfestation, be sure that your child washes his or her hands often, especially after using the bathroom.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– mild diarrhea, stomach pain
– dizziness, drowsiness, headache
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe diarrhea, nausea, or vomiting
– ringing in the ears
– fever, chills
– dark or bloody urine
– skin rash, itching
– yellowing of the eyes or skin
– difficulty seeing
– unusual bruising or bleeding

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tiabendazol
(Nombre comercial: Mintezol)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar plagas de lombrices

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina según el horario recetado por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Las pastillas de tiabendazol deben masticarse muy bien. Para niños más pequeños, las pastillas pueden triturarse y mezclarse con una pequeña cantidad de comida blanda, como puré de manzana o pudín.
– Si le da al niño tiabendazol en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Para evitar una reinfestación, asegúrese que el niño se lave las manos frecuentemente, especialmente después de usar el baño.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– diarrea, dolor estomacal moderados
– mareos, somnolencia, dolor de cabeza
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– diarrea, náuseas o vómitos severos
– fiebre, escalofríos
– erupción en la piel, comezón
– dificultad para ver
– zumbido en los oídos
– orina oscura o con sangre
– amarillamiento de los ojos o piel
– contusiones anormales o sangrado

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tiagabine
(Brand Names: Gabitril, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child tiagabine unless told to do so by your child's doctor. Give tiagabine at the same time every day.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Tiagabine should be given with food.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, light-headedness, drowsiness
– weakness, lack of energy
– lack of coordination
– nervousness
– headache
– nausea, vomiting, stomach pain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– rash or purple spots on skin, itching
– fever, chills, sore throat
– difficulty with concentration or attention
– difficulty speaking
– numbness or tingling in the arms or legs
– a change in seizure frequency or severity

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tiagabina
(Nombre comercial: Gabitril)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada. No deje de darle al niño tiagabina a menos que así se lo indique su médico. Dé tiagabina a la misma hora todos los días.
– Si le da al niño un líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Tiagabina puede darse con comida.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos o somnolencia en el niño. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia
– debilidad falta de energía
– falta de coordinación
– nerviosismo
– dolor de cabeza
– náusea, vómito, dolor estomacal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción o manchas moradas en la piel, comezón
  – fiebre, escalofríos, dolor de garganta
  – dificultad con la concentración o poner atención
  – dificultad para hablar
  – adormecimiento o hormigueo en los brazos o piernas
  – un cambio en el patrón o la severidad de los ataques

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Timolol ophthalmic solution

(Brand Names: Timolol GFS, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat elevated intraocular pressure in patients with glaucoma

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If you are giving your child more than one type of eye drop, the other medications should be given at least 10 minutes before administering timolol.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly. Shake the bottle thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle close to your child's face. Do not let the tip of the bottle touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops in the pocket made by the lower eyelid. Push the bottom of the bottle to dispense one drop of medicine. Do not squeeze the sides of the bottle.
  – Have your child close his or her eyes for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the bottle.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– mild stinging of the eyes
– temporary blurred vision

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– eye pain
– inability to tolerate sunlight or bright lights
– burning or dryness of the eyes
– discharge from the eyes
– insomnia, headaches, dizziness
– rash or hives
– alterations in taste or smell
– symptoms of low blood sugar, such as headache, difficulty seeing, sweating, shakiness, or weakness
– difficulty breathing or changes in heart rate

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Timolol solución oftálmica

(Nombre comercial: Timolol GFS, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para tratar la presión intraocular elevada en pacientes con glaucoma.

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Si le da a su hijo(a) más de un tipo de gota para los ojos, los demás medicamentos se deben aplicar por lo menos 10 minutos antes de administrar timolol.
– Siga estas instrucciones para darle este medicamento a su hijo(a):
– Lávese bien las manos. Agite bien el envase.
– Acueste a su hijo(a) o incline su cabeza hacia atrás.
– Sostenga el envase cerca del rostro de su hijo(a). No deje que la punta del envase toque el ojo ni la piel de su hijo(a).
– Con el dedo índice, baje el párpado inferior de su hijo(a) para formar un bolsillo.
– Coloque las gotas en el bolsillo formado por el párpado inferior. Empuje el fondo del envase para dosificar una gota de medicamento. No apriete los costados del envase.
– Pídale a su hijo(a) que cierre los ojos durante 2 a 3 minutos.
– Limpie el medicamento extra que se haya derramado sobre la piel. Lávese nuevamente las manos.
– Coloque nuevamente la tapa en el envase.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– picazón leve en los ojos
– visión borrosa temporal

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– dolor en los ojos
– ardor o sequedad en los ojos
– insomnio, dolor de cabeza, mareos
– alteraciones en el gusto o el olfato
– síntomas de azúcar bajo en sangre, como dolor de cabeza, dificultad para ver, transpiración, temblores o debilidad
– dificultad para respirar o cambios en el ritmo cardíaco
– incapacidad para tolerar la luz solar o luces brillantes
– supuración de los ojos
– sarpullido o urticaria

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tipranavir
(Brand Name: Aptivus)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child tipranavir unless told to do so by your child's doctor.
– Give the medicine at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder. Tipranavir is usually given twice daily, together with other medicines for human immunodeficiency virus (HIV) infection.
– If giving your child the liquid form, shake the bottle well and carefully measure the dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Tipranavir should always be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it has been more than 4 hours since it should have been given, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Tipranavir should be used with caution in children who are allergic to sulfonamides or sulfa drugs. If you think your child may have had a reaction to a sulfonamide or sulfa drug, tell your child's doctor before giving your child tipranavir.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working and to make sure that it is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– headache or tiredness
– mild nausea, vomiting, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe rash or blistering of the skin
– pain in the side, the ribs, or the stomach area
– swelling of the face, hands, or feet
– fever, chills, or other signs of infection
– unusual bruising or bleeding
– changes in body fat (increased fat in the stomach area or back, loss of fat in the arms or legs, increase or loss of fat in the face)
– sores or wounds that do not heal
– dark-colored urine, pale or gray stools
– yellowing of the skin or eyes
– unusual tiredness or weakness
– loss of appetite

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tipranavir
(Nombre comercial: Aptivus)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar pacientes con la infección del virus de inmunodeficiencia humana (VIH).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de tipranavir a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre el medicamento a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario. Tipranavir por lo general se administra dos veces por día, junto con otros medicamentos para la infección del VIH.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente la dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– Tipranavir se debe administrar siempre con los alimentos o con la leche.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si han transcurrido más de 4 horas desde la hora prevista de la toma, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Tipranavir se debe usar con precaución en niños alérgicos a las sulfonamidas o a los fármacos sulfa.
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá realizarse análisis de sangre periódicos para ver cómo está actuando este medicamento y para asegurarse de que no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza o cansancio
– náuseas, vómitos, diarrea leve

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– sarpullido grave o ampollas en la piel
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– llagas o heridas que no cicatrizan
– orina oscura o heces pálidas o grisáceas
– cansancio o debilidad inusuales
– cambios en la grasa corporal
– dolor en el costado, debajo de las costillas o en el área del estómago
– fiebre, escalofríos u otros signos de infección
– contusión o hemorragia no habitual
– coloración amarillenta de los ojos o la piel
– pérdida del apetito

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tizanidine

(Brand Names: Zanaflex, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve muscle spasms
– used to improve control of muscle movement

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. It may take several months before the full benefit of tizanidine is seen.
– Do not stop giving your child tizanidine unless told to do so by your child's doctor. Your child's dose should slowly be decreased before stopping.
– Tizanidine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child may need to have blood tests done to make sure that tizanidine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such a climbing stairs or riding a bike. Have your child get up slowly after lying down.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness
– fatigue
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nausea, vomiting, or stomach pain
– constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe muscle weakness
– confusion, headache
– nightmares or hallucinations
– yellowing of the eyes or skin
– severe weakness or dizziness, fainting

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tizanidina
(Nombres comerciales: Zanaflex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para aliviar espasmos musculares
– para mejorar el control del movimiento muscular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe dárselo de acuerdo con el régimen prescripto por el médico de su hijo. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. Pueden pasar varios meses antes de que se observen todos los beneficios de la tizanidina.
– No deje de administrarle la tizanidina a menos que así se lo indique el médico de su hijo. La dosis deberá ir reduciéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.
– La tizanidina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le realizarán análisis de sangre para comprobar que la tizanidina no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta. Pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareo
– fatiga
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– náuseas, vómitos o dolor de estómago
– estreñimiento

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– debilidad muscular extrema
– confusión, dolor de cabeza
– pesadillas o alucinaciones
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tobramycin ophthalmic
(Brand Names: Tobrex, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat eye infections

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow these instructions to give your child this medicine:
  – Wash your hands thoroughly.
  – Have your child lie down or tilt his or her head back.
  – Hold the bottle or tube (container) close to your child's face. Do not let the tip of the container touch your child's eye or skin.
  – Using your index finger, pull down your child's lower eyelid to form a pocket.
  – Place the drops or ointment in the pocket made by the lower eyelid.
  – Have your child close his or her eyes (hold a baby's eye closed) for 2 or 3 minutes.
  – Wipe away any extra medicine that has spilled on the skin. Wash your hands again.
  – Put the cap back on the container.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– blurred vision right after applying the medicine
– stinging or irritation of the eyes

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– swelling, itching, or redness of the eyes or eyelids

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tobramicina oftálmica

(Nombres comerciales: Tobrex, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar infecciones en los ojos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga estas instrucciones para darle al niño esta medicina:
  – Lávese las manos perfectamente.
  – Haga que el niño se acueste o haga su cabeza para atrás.
  – Sostenga la botella cerca de la cara del niño. No deje que la punta del envase tenga contacto con los ojos o piel del niño.
  – Usando su dedo índice, jale hacia abajo el párpado inferior del niño para formar un bolsillo.
  – Coloque las gotas en el bolsillo que forma el párpado inferior del ojo.
  – Haga que el niño cierre los ojos (a un bebé tápele los ojos) por 2 o 3 minutos.
  – Limpie cualquier medicina extra que se haya derramado en la piel. Lávese las manos de nuevo.
  – Ponga la tapa en el recipiente.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– vista borrosa inmediatamente después de aplicar la medicina
– picazón o irritación en los ojos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes siguen o se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – hinchazón, comezón o enrojecimiento de los ojos o párpados

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tobramycin solution for inhalation

(Brand Name: TOBI)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat bacterial infections in the lungs of patients with cystic fibrosis

How should I give my child this medicine?

– Follow the specific instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist. Be sure you understand the equipment and steps to prepare each dose.
– This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Keep the nebulizer clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of tobramycin solution on hand.
– Tobramycin may be a pale yellow. Colored solutions that you can see through may be used. Do not use the solution if it has turned cloudy.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original package.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in the refrigerator. Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?

– If you have been instructed to give this medicine to your child on a regular schedule, give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not mix other medicine with tobramycin in the nebulizer.

What are the common side effects of this medicine?

– voice changes, hoarseness
– ringing in the ears

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– worsening of breathing problems, wheezing
– dizziness
– weakness
– hearing loss

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tobramicina solución para la inhalación
(Nombre comercial: TOBI)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones bacterianas en los pacientes con la fibrosis cística

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Siga las instrucciones específicas que le dio el médico, enfermera o farmacéutico del niño. Asegúrese que entiende el equipo y los pasos de como preparar cada dosis.
– Esta medicina debe ser usada solamente en el paciente para quien fue recetada.
– Mantegna el nebulizador limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de tobramicina, solución para la inhalación a la mano.
– Mantegna el nebulizador limpio y seco entre cada uso.
– Tobramicina puede tener un color amarillo pálido. Las soluciones coloreadas pueden usarse si son transparente. No use la solución si se ha vuelto nublada.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en el refrigerador.. No permita que se congele la medicina.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Si se le indicó darle a niño esta medicina en un horario regular, déle la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No se mezcle otra medicina con la tobramicina en el nebulizador.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– cambios en la voz, ronquera
– zumbido en los oídos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– empeoramiento en los problemas para respirar, respiración ruidosa
– mareos
– debilidad
– pérdida del oído

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tocainide
(Brand Name: Tonocard)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat an irregular heartbeat

How should I give my child this medicine?
– Give tocainide on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child tocainide unless told to do so by your child's doctor.
– Tocainide may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to make sure that tocainide is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– nervousness
– shakiness or trembling
– mild nausea or diarrhea
– mild muscle aches

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if:
– You think you have given your child too much medicine.
– Your child has any of these reactions:

– skin rash	– severe joint pain or muscle aches
– severe nausea or vomiting	– chest pain
– fast heartbeat	– blurred vision
– difficulty breathing or wheezing	– unusual bruising or bleeding
– fever, chills, or a sore throat	– cough
– swelling of the face, hands, or feet	– sudden weight gain
– increased sweating	– tingling or numbness of the fingers or toes

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tocainida
(Nombre comercial: Tonocard)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé tocainida en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño tocainida a menos que así se lo indique su médico.
– Tocainida puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que la tocainida no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causar mareos en el niño. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– nerviosismo
– temblores
– náusea o diarrea moderadas
– dolores muculares moderados

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Usted cree que le ha dado al niño demasiada medicina.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel
  – náusea o vómito severos
  – latidos cardíacos rápidos
  – dificultad para respirar, respiración con silbido
  – fiebre, escalofríos, o dolor de garganta
  – hinchazón de la cara, manos o pies
  – aumento de sudor
  – dolor en las articulaciones severo o dolores musculares
  – dolor en el pecho
  – vista borrosa
  – sangrado o contusiones anormales
  – tos
  – aumento de peso repentino
  – adormecimiento u hormigueo en los dedos de la mano o pie

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tolterodine
(Brand Name: Detrol)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to relieve problems with urination
– used to relieve bladder spasms

How should I give my child this medicine?
– Give tolterodine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Tolterodine may be given with food or milk.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, drowsiness
– headache
– fatigue
– dry eyes, sensitivity to light
– dry, itching skin (apply a moisturizing lotion)
– nausea or vomiting
– stomach pain
– constipation
– cough
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash
– decreased sweating, inability to tolerate heat
– palpitations or a fast heartbeat
– hallucinations
– difficulty seeing, eye pain
– flushing (feeling of warmth)
– difficulty urinating
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tolterodina
(Nombre comercial: Detrol)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para aliviar problemas con la urinación
– se usa para aliviar los espasmos de la vejiga

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele tolterodina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– La tolterodina puede administrarse con alimentos o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño mareos o somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– mareos, somnolencia
– dolor de cabeza
– fatiga
– boca seca (en niños mayores, use dulce de caramelo macizo o cubitos de hielo para mantener la boca húmeda)
– sequedad en los ojos, sensibilidad a la luz
– piel seca, comezón (aplicar loción humectante)
– náuseas o vómitos
– dolor de estómago
– estreñimiento
– tos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– erupción
– disminución del sudor, intolerancia al calor
– palpitaciones o latidos cardíacos rápidos
– alucinaciones
– dificultad para ver, dolor ocular
– rubor (sensación de calor)
– dificultad para orinar
– ataques (convulsiones)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Topiramate

(Brand Names: Topamax, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child topiramate unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– Topiramate may be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Have your child drink plenty of fluids while taking topiramate.
– Topiramate sprinkle capsules can be swallowed or opened and the contents mixed with a soft food such as applesauce or pudding. Have your child take a drink to make sure the contents are completely swallowed.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is within 6 hours of the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to be sure that topiramate is not causing serious side effects. Your child will also need to have regular eye examinations while taking topiramate.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– This medicine may decrease your child's ability to tolerate heat or to make sweat. Watch your child closely when playing outdoors or exercising. Do not allow your child to become overheated.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, fatigue
– tremor
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)
– nervousness, difficulty concentrating
– nausea, stomach pain, diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– difficulty speaking
– confusion
– a change in seizure pattern
– inability to tolerate heat
– loss of appetite, weight loss
– a change in mood or behavior
– difficulty seeing
– skin rash
– inability to sweat or lack of sweat
– fever or excessive warmth
– numbness of the hands or feet

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Topiramato
(Nombres comerciales: Topamax, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para prevenir o tratar convulsiones

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle el topiramato a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Administre este medicamento todos los días a la misma hora.
– El topiramato puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.
– Asegúrese de que su hijo beba abundante cantidad de líquidos mientras toma topiramato.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original y fuera del alcance de los niños
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si se omite la administración de dos o más dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se le tomarán muestras de sangre para comprobar que el topiramato no esté produciendo efectos secundarios graves. También deberá someterse a exámenes oculares periódicos mientras tome topiramato.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– Es conveniente llevar un registro de las convulsiones, la conducta y el rendimiento de su hijo en la escuela para poder identificar la mejor dosis para él.
– Este medicamento puede reducir la tolerancia al calor o la capacidad de transpiración de su hijo. Vigile a su hijo atentamente cuando juegue al aire libre o haga ejercicio. No permita que su hijo se acalore.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, fatiga
– nerviosismo, dificultades de concentración
– temblores
– náuseas, dolor de estómago, diarrea
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)
– inapetencia, pérdida de peso
– entumecimiento de las manos o los pies

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes enumerados arriba se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – dificultades para hablar
  – confusión
  – cambio en el patrón de las convulsiones
  – intolerancia al calor
  – dificultades visuales
  – erupción cutánea
  – imposibilidad para transpirar o ausencia de transpiración
  – fiebre o calor excesivo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Tramadol

(Brand Names: Ultram, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to relieve pain

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– If giving your child tramadol on a regularly scheduled basis for more than 1 week, do not stop giving it without asking your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Tramadol can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Use of this medicine for more than 1 week may result in the development of tolerance and dependence. If your child requires long-term therapy, it may be helpful to discuss these issues in depth with your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness or dizziness
– headache
– nervousness
– mild nausea or vomiting
– constipation or diarrhea
– itching
– dry mouth

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash or hives
– palpitations or a fast heartbeat
– confusion, lack of coordination
– seizures (convulsions)
– difficulty breathing
– difficulty urinating
– hallucinations
– increased pain (your child's dose may need to be changed)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Tramadol
(Nombres comerciales: Ultram, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para aliviar el dolor

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– El tramadol puede administrarse con algún alimento o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– El uso de este medicamento durante más de 1 semana puede dar lugar al desarrollo de tolerancia y dependencia. Si su hijo necesita un tratamiento prolongado, es conveniente analizar estas cuestiones en profundidad con el médico de su hijo.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia o mareo
– dolor de cabeza
– nerviosismo
– náuseas leves o vómitos
– estreñimiento o diarrea
– comezón
– sequedad en la boca

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– sarpullido o ronchas
– dificultades para respirar
– palpitaciones o taquicardia
– dificultad para orinar
– confusión, falta de coordinación
– alucinaciones
– convulsiones
– aumento del dolor (es posible que sea necesario modificar la dosis de su hijo)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Triamcinolone
(Brand Name: Azmacort)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to reduce inflammation in the air passages of children with asthma

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Follow the instructions you were given on how often to give your child triamcinolone. This medicine must be given to your child on a regular basis for it to work best.
– If given an inhaler, shake it well before each use. Adding a spacer device may make it easier to give the dose.
– If your child is using an inhaler, rinse your child's mouth out with water after each dose.
– If your child is using an inhaler, keep the equipment clean and dry between uses.
– Give your child only the amount prescribed.
– Always keep a supply of triamcinolone on hand.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.
– Do not let the medicine freeze.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Triamcinolone should not be relied on to treat an acute asthma attack.

What are the common side effects of this medicine?
– cough, dry throat, bad taste

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– increased wheezing or difficulty breathing
– creamy white patches on the tongue or mouth, lip sores
– increased cough, changes in sputum

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Triamcinolona
(Nombre comercial: Azmacort)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para bajar la inflamación en la via respiratoria en niños con asma

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Siga las instrucciones que recibió sobre cómo darle al niño triamcinolona. Esta medicina debe se administrada en un horario regular para que funcione mejor.
– Si se da un inhalador, agítelo bien antes de cada uso. Agregar un espaciador puede facilitar la administración de la dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, enjuague la boca del niño con agua después de cada dosis.
– Si el niño está usando un inhalador, mantenga el equipo limpio y seco entre cada uso.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Siempre mantenga un surtido de triamcinolona a la mano.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.
– No deje que la medicina se congele.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Triamcinolona no debe usarse para tratar un ataque agudo de asma.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– tos, garganta seca, mal sabor

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– aumento de la respiración con silbido o dificultad para respirar
– manchas blancas en la lengua o boca, llagas en los labios
– aumento de tos, cambios en el esputo

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ursodiol (Ursodeoxycholic Acid)

(Brand Names: Actigall, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to bind bile salts produced by the liver
– used to reduce itching and diarrhea in some children with liver or stomach diseases

How should I give my child this medicine?

– Give this medicine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– If giving your child liquid ursodiol, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Ursodiol can be given with food or milk to prevent stomach upset.
– Do not give your child antacids within 1 hour of an ursodiol dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store capsules in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– nausea, vomiting
– diarrhea or constipation
– stomach pain, gas

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe stomach cramps or pain
– prolonged diarrhea
– sores in the mouth
– dry skin, rash, increased itching

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ursodiol (Ácido Ursodeoxicólico)

(Nombre comercial: Actigall)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– enlaza las sales biliares que son producidas por el hígado
– reduce la comezón y la diarrea en niños con enfermedades del hígado o estómago

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé esta medicina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Si le da al niño ursodiol en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.
– Ursodiol puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.
– No le dé al niño antiácidos dentro de 1 hora de haberle dado la dosis de ursodiol.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las cápsulas en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.
– Si le da al niño un líquido, pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– náusea, vómito
– diarrea o estreñimiento
– dolor estomacal, gases

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– cólicos o dolor estomacal severos
– diarrea prolongada
– llagas en la boca
– piel seca, erupción, aumento de comezón

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Valacyclovir
(Brand Name: Valtrex)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat infections caused by herpes virus

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of this medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Valacyclovir can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– dizziness
– nausea, vomiting, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– severe headache
– difficulty seeing
– swelling of the face, hands, or feet
– changes in mood or behavior, confusion
– unusual weakness or tiredness
– unusual bruising or bleeding
– severe nausea, vomiting, or loss of appetite
– rash, hives, or red spots on the skin
– muscle or joint pain
– difficulty urinating or a decrease in the amount of urine made
– fainting
– cough, sore throat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Valaciclovir
(Nombre comercial: Valtrex

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar infecciones causadas por herpes virus

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– Administre todo el medicamento. No deje de dárselo porque su hijo se sienta mejor; la infección podría recomenzar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, agite bien el frasco y mida cada dosis cuidadosamente con una jeringa oral, un gotero o una cuchara dosificadora.
– El valaciclovir puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.
– Si su hijo recibe una formulación líquida, pregúntele al farmacéutico cómo guardarla.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– Este medicamento puede dar mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– mareo
– náuseas, vómitos o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– fuertes dolor de cabeza
– fuertes náuseas, vómitos o inapetencia
– dificultades visuales
– sarpullido, ronchas o manchas rojas en la piel
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– dolor muscular o articular
– cambios de humor o de la conducta, confusión
– dificultades para orinar o menor eliminación de orina
– debilidad inusual o cansancio
– desmayos
– hemorragias o magulladuras inusuales
– tos, dolor de garganta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Valganciclovir

(Brand Names: Valcyte, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat infections caused by cytomegalovirus (CMV)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of this medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. If you touch the liquid or a broken tablet, wash your hands thoroughly.
– Valganciclovir should be given with food.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have regularly scheduled appointments to have blood samples taken to make sure that valganciclovir is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness or dizziness
– headache
– difficulty sleeping
– nausea, vomiting, stomach pain, diarrhea, or constipation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– confusion, unsteady movements, tremor
– swelling of the face, hands, or feet
– pale skin
– back pain
– unusual bruising or bleeding
– yellowing of the skin or eyes
– seizures (convulsions)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Valganciclovir
(Nombre comercial: Valcyte, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para prevenir o tratar infecciones provocasas por el citomegalovirus (CMV).

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Administre todo este medicamento. No suspenda la administración porque su hijo(a) se sienta mejor, ya que la infección podría reaparecer.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento. Si toca el líquido o un comprimido roto, lávese bien las manos.
– Valganciclovir se debe administrar con los alimentos.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Si le da la forma líquida a su hijo(a), pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– Cumpla con todas las citas programadas con el médico de su hijo(a). Su hijo(a) deberá concurrir a citas programadas regularmente para realizarse análisis de sangre y asegurarse de que el valganciclovir no esté produciendo efectos secundarios graves.
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear o adormecer a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– somnolencia o mareos
– dolor de cabeza
– dificultad para dormir
– náuseas, vómitos, dolor de estómago, diarrea o estreñimiento

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– confusión, movimientos inestables, temblores
– piel pálida
– contusión o hemorragia no habitual
– convulsiones
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– dolor de espalda
– coloración amarillenta de los ojos o la piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Valproic Acid (Divalproex)

(Brand Names: Depakene, Depakote, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child valproic acid unless told to do so by your child's doctor.
– Give this medicine at the same time every day.
– Do not allow your child to chew valproic acid tablets or capsules. They will irritate the mouth and leave a very bitter taste.
– The capsules containing sprinkles (beads) can be swallowed whole, or the capsule can be opened and the sprinkles mixed with soft food, such as applesauce or pudding. The sprinkles should not be chewed.
– If giving your child liquid valproic acid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon. The dose can be mixed with milk or juice, but not carbonated drinks (colas).
– Valproic acid can be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle and out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to adjust the dose and to be sure that valproic acid is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Valproic acid may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– ***This medication should not be given to children younger than 2 years old without close physician supervision.***
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– stomach upset, nausea, vomiting, loss of appetite – drowsiness

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– weakness
– a change in seizure pattern
– unusual bruising or bleeding
– tiny purple spots on the skin
– sore throat, fever, chills
– facial swelling
– yellowing of the eyes or skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ácido Valproico (Divalproex)

(Nombres comerciales: Depakene, Depakote, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar ataques (convulsiones)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño acido valproico a menos que así se lo indique su médico.
– Dé esta medicina a la misma hora todos los días.
– No permita que el niño mastique las pastillas o cápsulas de acido valproico, pueden irritarle la boca y dejar un sabor muy amargo.
– Las cápsulas que contienen grageas pueden tomarse enteras, o puede abrir la cápsula y mezclar las grageas en comida blanda, tal como puré de manzana o pudín. Las grageas no deben masticarse.
– Si le da al niño acido valproico en líquido, agite bien la botella y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina. La dosis puede ser mezclada con leche o jugo, ,pero no con bebidas carbonatadas (refrescos de cola).
– Acido valproico puede darse con comida o leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original y lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco, lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para ajustar la dosis y asegurarse que acido valproico no le está causando efectos secundarios serios.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente si el niño realiza tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.
– Acido valproico puede hacer la piel del niño más sensible al sol. Vista al niño con ropa que lo proteja y aplique una crema con protector para el sol.
– Puede ser útil mantener un registro de los ataques, conducta, y desempeño escolar del niño para ayudar a identificar la mejor dosis para él.
– Este medicamento no debe darse a niños menores de 2 años sin la detallada supervisión de un médico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– malestar estomacal, náusea, vómito, pérdida de apetito
– somnolencia

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – debilidad
  – un cambio en el patrón de los ataques
  – contusiones anormales o sangrado
  – pequeñas manchas moradas en la piel
  – dolor de garganta, fiebre, escalofríos
  – hinchazón facial
  – amarillamiento de los ojos o piel

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Valsartan
(Brand Name: Diovan)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat high blood pressure
– used to treat heart failure

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child valsartan unless told to do so by your child's doctor.
– Give valsartan at the same time every day. Marking a calendar may be a helpful reminder.
– If giving your child a liquid, shake the bottle well and carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.
– Valsartan may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets in a cool, dry place away from sunlight.
– If giving your child a liquid, ask your pharmacist how to store it.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– dizziness
– flu-like symptoms, such as mild muscle aches or pains
– tiredness
– stomach pain or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– irregular heartbeat
– swelling of face, lips, or tongue
– difficulty breathing or swallowing
– swelling of legs, ankles, or feet
– dry mouth, severe nausea, or vomiting
– an increase or decrease in how much or how often your child urinates
– persistent cough
– rash
– severe muscle cramps, weakness
– fainting

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Valsartan
(Nombre comercial: Diovan)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?
– Se usa para tratar la presión arterial elevada
– Se usa para tratar la insuficiencia cardíaca

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?
– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó. No suspenda la administración de valsartan a su hijo(a) salvo que se lo indique el médico de su hijo(a).
– Administre valsartan a la misma hora todos los días. Puede ser útil como recordatorio marcar el día en un calendario.
– Si le administra la forma líquida a su hijo(a), agite bien el envase y mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa bucal, un gotero o una cuchara para medicamento.
– Valsartan se puede administrar con los alimentos o con la leche para evitar malestar estomacal.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guarde los comprimidos en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.
– Si le da la forma líquida a su hijo(a), pregúntele a su farmacéutico cómo guardarlo.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede marear a su hijo(a). Vigile a su hijo(a) atentamente cuando realice una tarea que requiera estar alerta, como subir las escaleras o andar en bicicleta.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– mareos
– síntomas gripales, como dolores musculares leves
– cansancio
– dolor de estómago o diarrea

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:
– latido cardíaco irregular
– hinchazón del rostro, los labios o la lengua
– dificultad para respirar o para tragar
– hinchazón de las piernas, los tobillos o los pies
– sequedad en la boca, náuseas o vómitos graves
– tos persistente
– sarpullido cutáneo
– calambres musculares intensos, debilidad
– desmayo
– cambios en la frecuencia y la cantidad de orina de su hijo(a)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Venlafaxine

(Brand Names: Effexor, Effexor XR)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to treat depression, anxiety and panic disorders, eating disorders
– used to treat resistant cases of attention deficit/hyperactivity disorder
– used to treat autism

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child venlafaxine unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be slowly decreased before stopping.
– The full benefit of venlafaxine may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Do not allow your child to chew the extended-release capsules.
– Do not open or crush the capsules unless instructed to do so by your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Venlafaxine may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child may need to have regular blood pressure checks and blood tests to make sure that venlafaxine is not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– Venlafaxine may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?

– drowsiness, dizziness, difficulty sleeping
– headache, nervousness
– nausea, loss of appetite, weight loss
– diarrhea or constipation
– sweating
– dry mouth (in older children, use hard candy or ice chips to keep the mouth moist)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:

– skin rash, hives, itching
– difficulty breathing
– difficulty seeing or blurred vision
– severe agitation or anxiety
– seizures (convulsions)
– easy bruising or bleeding
– blistering or peeling of the skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Venlafaxina
(Nombres comerciales: Effexor, Effexor XR)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la depresión, los trastornos de ansiedad y angustia, los trastornos de la alimentación
– para tratar casos resistentes de trastorno de hiperactividad con déficit de atención
– para tratar el autismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.
– No deje de administrarle la venlafaxina a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es posible que la dosis deba ir reduciéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la venlafaxina sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– No permita que su hijo mastique las cápsulas de liberación prolongada.
– No abra ni triture las cápsulas a menos que se lo indique el médico de su hijo, la enfermera o el farmacéutico.
– La venlafaxina puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. A su hijo se lo puede someter a controles periódicos de la presión arterial y a la realización regular de análisis de sangre para comprobar que la venlafaxina no produzca efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– La venlafaxina puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.
– Contacte de inmediato al médico de su hijo si el niño muestra signos de agravamiento de la depresión o tiene pensamientos suicidas.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, mareo, dificultades para dormir
– náuseas, inapetencia, pérdida de peso
– dolor de cabeza, nerviosismo
– diarrea o estreñimiento
– sudoración
– sequedad en la boca (si el niño es grande, use dulces duros o trocitos de hielo para mantener la humedad de la boca)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – erupción cutánea, ronchas, comezón
  – dificultades visuales o visión borrosa
  – convulsiones
  – dificultades para respirar
  – fuerte agitación o ansiedad

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Verapamil

(Brand Names: Calan, Isoptin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent or treat an irregular heartbeat
– used to reduce high blood pressure

How should I give my child this medicine?

– Give verapamil on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child verapamil unless told to do so by your child's doctor.
– If giving your child controlled-release (long-acting) tablets or capsules, do not crush them or allow your child to chew them.
– Verapamil can be given with food or milk.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store tablets or capsules in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?

– tiredness, headache
– dizziness (have your child get up slowly after lying down)
– nausea, constipation
– swelling of the gums (gently brush and floss your child's teeth; massage your child's gums if they become sore; see a dentist regularly)

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– rash
– severe nausea, headache, or fatigue
– shortness of breath
– swelling of the feet, ankles, or legs
– irregular heartbeat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Verapamilo

(Nombres comerciales: Calan, Isoptin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar o tratar un ritmo cardíaco irregular
– se usa para bajar la presión sanguínea alta

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé verapamilo en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño verapamilo a menos que así se lo indique su médico.
– Si le da al niño cápsulas o pastillas de liberación controlada (de acción prolongada), no las triture y no permita que el niño las mastique.
– Verapamilo puede darse con comida o leche.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guarde las pastillas o cápsulas en un lugar fresco y seco lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– cansancio, dolor de cabeza
– mareos (pídale al niño que se levante despacio después de estar acostado)
– náusea, estreñimiento
– hinchazón de las encías (cepille suavemente y limpie con hilo dental los dientes del niño, dé masaje a las encías si tiene dolor, vea a un dentista regularmente)

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– erupción
– náusea, dolor de cabeza o cansancio severos
– falta de aire
– hinchazón en los pies, tobillos o piernas
– latidos cardíacos irregulares

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Voriconazole
(Brand Name: VFEND)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat fungal infections

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child voriconazole unless told to do so by your child's doctor.
– Voriconazole should be given on an empty stomach at least 1 hour before or after a meal.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– Voriconazole may make your child's skin more sensitive to the sun. Dress your child in protective clothing and apply a lotion with sunscreen.

What are the common side effects of this medicine?
– headache
– mild nausea, vomiting, or diarrhea

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– changes in vision or sensitivity to light
– rash or hives
– swelling of the face, hands, or feet
– severe nausea, vomiting, or stomach pain
– loss of appetite
– a change in how often or how much your child urinates
– yellowing of the skin or eyes
– unusual bruising or bleeding
– fever

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Voricanazol
(Nombre comercial:VFEND)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar las micosis

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No deje de darle voriconazol a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– El voriconazol debe administrarse con el estómago vacío, por lo menos 1 hora antes o después de las comidas.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. Nunca intente compensar las dosis omitidas administrando una cantidad extra de medicamento.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico, la enfermera o el farmacéutico.
– El voriconazol puede volver la piel de su hijo más sensible al sol. Vístalo con ropa de protección y aplíquele una loción con pantalla solar.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza
– náuseas leves, vómitos o diarrea

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– cambios en la visión o sensibilidad a la luz
– sarpullido o ronchas
– hinchazón de la cara, las manos o los pies
– fuertes náuseas, vómitos o dolor de estómago
– inapetencia
– cambios en la frecuencia o cantidad de la micción
– coloración amarillenta de la piel o los ojos
– hemorragias o magulladuras inusuales
– fiebre

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Warfarin

(Brand Names: Coumadin, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?

– used to prevent blood clots

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child warfarin unless told to do so by your child's doctor.
– Give warfarin at the same time every day.
– Warfarin may be given with food or milk. Do not give your child cranberry juice when giving a warfarin dose.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. If it is almost time for the next dose, however, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?

– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to make sure that your child is receiving the best dose.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Your child should wear a bracelet or necklace or carry a card notifying people that he or she is taking warfarin in case of an accident.
– Be sure that all health care providers, including dentists, know that your child is taking warfarin.
– Foods containing vitamin K, such as bacon, leafy green vegetables, broccoli, and cauliflower, can affect your child's response to warfarin. Discuss any changes in your child's diet with your child's doctor.

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– severe headaches, stomach pain, backache
– signs of bleeding
– dark or bloody urine
– red or black stools
– nose bleeds
– bleeding from the mouth
– bruising easily
– heavy bleeding from a small cut
– vomiting blood

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Warfarina

(Nombres comerciales: Coumadin, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para evitar coágulos sanguíneos

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño warfarina a menos que así se lo indique su médico.
– Dé warfarina a la misma hora todos los días.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– Acuda a todas la citas con el médico del niño. Será necesario que le tomen muestras de sangre para asegurarse que el niño está recibiendo la mejor dosis.
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– El niño debe usar una pulsera, collar, o cargar una tarjeta, en caso de un accidente, que avise que está tomando warfarina.
– Asegúrese que todos los proveedores de cuidado médico, incluyendo dentistas, sepan que el niño está tomando warfarina.
– Las comidas que contienen vitamina K, tales como el tocino, vegetales de hojas verdes, brócoli, y coliflor, pueden afectar la respuesta del niño a warfarina. Consulte sobre cualquier cambio en la dieta del niño con su médico.

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

Su niño tiene fuertes dolores de cabeza, dolor estomacal, dolor de espalda, una erupción o cualquier señal de sangrado, incluyendo:

– orina oscura o con sangre
– excremento rojo o negro
– sangrado de la nariz
– sangrado de la boca
– se hace contusiones fácilmente
– fuerte sangrado por una cortada pequeña
– vómito de sangre

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zafirlukast
(Brand Name: Accolate)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to make breathing easier by opening the air passages of children with asthma

How should I give my child this medicine?
– Give zafirlukast on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Continue to give zafirlukast to your child even when he or she is not having asthma symptoms. Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Zafirlukast should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child gets an upset stomach soon after taking zafirlukast, ask your child's doctor if it can be given with food.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Do not use zafirlukast to treat an acute asthma attack. Contact your child's doctor.

What are the common side effects of this medicine?
– headache, dizziness
– nausea, diarrhea, vomiting, stomach pain
– difficulty sleeping
– itching
– yellowing of the eyes or skin
– easy bruising or bleeding
– dark urine, light or gray stools

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– numbness, tingling, or pain in the arms or legs
– skin rash
– fever
– muscle or back pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zafirlukast
(Nombre comercial: Accolate)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– facilita la respiración al abrir la via respiratoria en niños con asma

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé zafirlukast en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Sígale dando al niño zafirlukast aunque ya no tenga los síntomas del asma. No deje de darle al niño la medicina a menos que así se lo indique su médico.
– Zafirlukast debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si al niño le da malestar estomacal poco después de tomar zafirlukast, comuníquese con el médico del niño para ver si puede dárselo con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.
– No use zafirlukast para tratar un ataque agudo de asma. Consulta al médico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– dolor de cabeza, mareos
– náusea, diarrea, vómito, dolor estomacal

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
– adormecimiento, hormigueo o dolor en los brazos o piernas
– erupción en la piel
– fiebre
– dolor muscular o en la espalda

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zalcitabine (ddC)
(Brand Name: Hivid)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give zalcitabine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Zalcitabine should be taken on an empty stomach, 1 hour before or 2 hours after a meal. If your child gets an upset stomach soon after taking zalcitabine, ask your child's doctor if it can be given with food.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– mouth sores
– stomach upset, diarrhea
– dizziness, headache, tiredness, muscle aches

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– numbness, tingling, or pain in the arms or legs
– fever, chills
– skin rash
– unusual bruising or bleeding
– pale skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zalcitabina (ddC)
(Nombre comercial: Hivid)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé zalcitabina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé al niño más de la dosis que se le recetó.
– Zalcitabina debe darse con el estómago vacío, 1 hora antes o 2 horas después de comer. Si al niño le da malestar estomacal poco después de tomar zalcitabina, comuníquese con el médico del niño para ver si puede dárselo con alimentos.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– llagas en la boca
– malestar estomacal, diarrea
– mareos, dolor de cabeza, cansancio, dolores musculares

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – adormecimiento, hormigueo o dolor en los brazos o piernas
  – fiebre, escalofríos
  – erupción en la piel
  – contusiones anormales o sangrado
  – piel pálida

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zanamivir
(Brand Name: Relenza)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?
– used to treat infections caused by influenza A and B viruses

How should I give my child this medicine?
– Give zanamivir on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give all of the medicine. Do not stop giving it because your child is feeling better; the infection could start again.
– Zanamivir is given through an inhaler. Follow the instructions given to you by your child's doctor, nurse, or pharmacist for its use. Do not allow your child to swallow the powder.
– Children with asthma who are taking zanamivir should be closely watched for any signs of worsening of their asthma. Children using inhaled asthma medicines on a regular schedule should take their asthma medicine before taking their zanamivir dose.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original package.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give your child a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea
– diarrhea
– headache
– cough

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– skin rash
– wheezing or difficulty breathing, especially in children with asthma
– swelling of the face or throat

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zanamivir
(Nombre comercial: Relenza)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar infecciones causadas por los virus de la gripe A y B

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dele zanamivir en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele toda la medicina. No deje de darle zanamivir porque el niño se sienta mejor, la infección podría regresar.
– Zanamivir se administra por medio de un inhalador. Siga las instrucciones dadas por el médico, el enfermero o farmacéutico en cuanto a su uso. No permita que el niño trague el polvo.
– Se debe monitorear muy de cerca a los niños asmáticos que toman zanamivir para observar si surgen signos de que su asma está empeorando. Los niños que usan regularmente medicamentos para el asma inhalados deben recibir el medicamento para el asma antes de recibir su dosis de zanamivir.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi la hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No le dé a su niño una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náuseas
– diarrea
– dolor de cabeza
– tos

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de las reacciones anteriores se vuelve severa.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – erupción en la piel
  – respiración con silbido o dificultad para respirar, especialmente si el niño tiene asma
  – hinchazón de la cara o la garganta

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zidovudine (AZT)
(Brand Name: Retrovir)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat patients with human immunodeficiency virus (HIV) infection

How should I give my child this medicine?
– Give zidovudine on a regular schedule as prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child this medicine unless told to do so by your child's doctor.
– Do not give your child more than the dose prescribed.
– Zidovudine capsules should not be crushed or chewed.
– If giving your child zidovudine syrup, carefully measure each dose with an oral syringe, dropper, or medicine spoon.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have blood samples taken to see how well this medicine is working.

What are the common side effects of this medicine?
– nausea, vomiting, stomach upset, diarrhea, or constipation
– dizziness, headache
– nervousness, confusion

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing or swallowing
– excessive sweating
– unusual bruising or bleeding
– skin rash
– bleeding gums or mouth sores
– fever, chills
– pale skin
– weakness, muscle aches, or back pain

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zidovudina (AZT)
(Nombre comercial: Retrovir)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar a pacientes con infección del virus inmunodeficiencia humana (VIH)

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé zidovudina en un horario regular como lo recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– No deje de darle al niño esta medicina a menos que así se lo indique su médico.
– No le dé al niño más de la dosis que se le recetó.
– Las cápsulas de zidovudina no deben triturarse o masticarse.
– Si le da al niño zidovudina en jarabe, mida cuidadosamente cada dosis con una jeringa oral, gotero o cuchara para medicina.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?
– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble. Se olvidó dos o más dosis, comuníquese con el médico del niño.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– náusea, vómito, malestar estomacal, diarrea o estreñimiento
– mareos, dolor de cabeza
– nerviosismo, confusión

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar o tragar
  – contusiones anormales o sangrado
  – encías con sangre o llagas en la boca
  – fiebre, escalofríos
  – debilidad, dolores musculares, o dolor de espalda
  – exceso de sudor
  – erupción en la piel
  – contusiones anormales o sangrado
  – piel pálida

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zinc Gluconate/Zinc Sulfate

(Brand Names: Orazinc, others)

Dosing Instructions: _____

What is this medicine for?

– used to treat or prevent zinc deficiency (to supplement zinc sources in food)
– used to reduce the frequency or severity of colds

How should I give my child this medicine?

– Give only the amount recommended by your child's doctor. Do not give extra doses.
– Zinc tablets may be given with food to prevent stomach upset. Do not give your child bran products, brown bread, or milk at the same time as zinc.
– Do not give your child iron, copper, or phosphorus supplements 2 hours before or after a zinc dose.
– Zinc lozenges should be allowed to slowly dissolve in the mouth.

How should this medicine be stored?

– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?

– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?

– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.

What are the common side effects of this medicine?

– metallic taste from the lozenges
– nausea or vomiting

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:

– dehydration; dryness of the skin, mouth, or eyes
– restlessness
– pale skin

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zinc, Gluconato de Zinc, Sulfato de Zinc

(Nombres comerciales: Orazinc, otros)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– se usa para tratar o evitar la deficiencia de cinc (para complementar las fuentes de cinc en la comida)
– se usa para reducir la frecuencia o severidad de un resfiado

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Dé solamente la cantidad recetada por el médico del niño. No le dé al niño dosis extras.
– Pastillas de zinc pueden darse con comida para evitar malestar estomacal. Al mismo tiempo que le dé el zinc, no le dé a su niño productos láticos, de salvado, o el pan castaño.
– No le dé a su niño suplementos de hierro, cobre, o fósforo 2 horas antes o después de una dosis de zinc.
– Las pastillas de zinc deben permitirse disolver despacio en la boca.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Dé la dosis tan pronto como lo recuerde. Sin embargo, si es casi hora para la siguiente dosis, no le dé la dosis olvidada. No dé una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico o farmacéutico del niño.**¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?**
– sabor a metal de las pastillas – náusea o vómito

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes de la lista de arriba se vuelven severos.
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – deshidratación, sequedad de la boca, ojos o piel
  – inquietud
  – piel pálida

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Ziprasidone
(Brand Name: Geodon)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat schizophrenia or bipolar disorders
– used to treat symptoms of autism

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Do not stop giving your child ziprasidone unless told to do so by your child's doctor.
– The full benefit of ziprasidone may not be seen for 2 to 4 weeks.
– Ziprasidone should be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose.

What precautions or special instructions should I know about?
– Keep all appointments with your child's doctor. Your child will need to have tests performed to see if ziprasidone is working properly and not causing serious side effects.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– Tell your child's doctor and pharmacist about any other medicines that he or she is taking. Ziprasidone can cause life-threatening side effects when given with other medicines.
– This medicine may make your child drowsy or dizzy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike. Have your child get up slowly after lying down.
– Ziprasidone may increase the frequency of seizures in children with seizure disorders. If your child has seizures, discuss the benefits and risks of using ziprasidone with your child's doctor.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of depression or has thoughts of suicide.

What are the common side effects of this medicine?
– nervousness, agitation, headache, fatigue
– nausea, diarrhea
– dizziness, drowsiness, difficulty sleeping
– weight gain

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– weakness, increased hunger, thirst, or urination (signs of increased blood sugar)
– incontinence (bedwetting or wetting of his or her pants)
– unusual bleeding or bruising
– chest pain
– fever, flu-like symptoms
– difficulty breathing
– difficulty seeing
– swelling of the face, tongue, hands, or feet
– palpitations or irregular heartbeats, fainting
– skin rash
– sore mouth or gums, sore throat
– seizures (convulsions)
– involuntary movements, tremors
– drooping of the face or eyelids

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Ziprasidona
(Nombre comercial:Geodon)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– para tratar la esquizofrenia o los trastornos bipolares
– para tratar los síntomas del autismo

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe. No suspenda la administración de ziprasidona a menos que así se lo indique el médico de su hijo.
– Es posible que no se observen todos los beneficios de la ziprasidona sino hasta después de 2 a 4 semanas.
– La ziprasidona puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?
– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No falte a ninguna cita con el médico. Su hijo deberá someterse a algunas pruebas para saber si la ziprasidona está actuando adecuadamente y no produce efectos secundarios graves.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Menciónele al médico de su hijo y al farmacéutico qué otros medicamentos está tomando su hijo. La ziprasidona puede producir efectos secundarios potencialmente mortales cuando se la administra con otros medicamentos, como el dolasetrón, el droperidol, la pimozida, la quinidina o el tacrolimús.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareo. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras. Pídale a su hijo que se levante lentamente de la cama.
– La ziprasidona puede aumentar la frecuencia de las convulsiones en caso de niños con trastornos convulsivos. Si su hijo tiene convulsiones, analice los riesgos y beneficios del uso de la ziprasidona con el médico de su hijo.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– nerviosismo, agitación, dolor de cabeza, fatiga
– mareo, somnolencia, dificultades para dormir
– náuseas, diarrea
– aumento de peso

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si:
– Cualquiera de los efectos secundarios comunes se agrava.
– Su hijo manifiesta cualquiera de estas reacciones:
  – debilidad, aumento del apetito, la sed o las micciones (signos de aumento de la glucemia)
  – hemorragias o magulladuras inusuales
  – dolor en el tórax
  – fiebre, síntomas seudogripales
  – dificultades para respirar
  – dificultades visuales
  – palpitaciones o arritmia, desmayos
  – erupción cutánea
  – llagas en la boca o las encías, dolor de garganta
  – convulsiones
  – movimientos involuntarios, temblores

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zolmitriptan
(Brand Name: Zomig)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to treat migraine headaches

How should I give my child this medicine?
– Give this medicine according to the schedule prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– Give your child only the amount prescribed.
– Zolmitriptan should be given at the first sign of a migraine headache. If the headache returns, a second dose may be given 2 hours after the first dose. Contact your child's doctor before giving the second dose.
– Zolmitriptan may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child drowsy. Watch carefully when your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness, fatigue
– dizziness
– nausea or vomiting
– diarrhea
– tingling or warm sensation

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– difficulty breathing, wheezing
– swelling of the face or tongue, difficulty swallowing
– palpitations or an irregular heart beat, fainting
– skin rash
– difficulty seeing
– muscle pain
– tremor
– chest pain or tightness

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zomitriptan
(Nombre comercial: Zomig)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?
– se usa para tratar las migrañas

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?
– Dé esta medicina en el horario que recetó el médico del niño. Esta medicina debe darse solamente al paciente para quien fue recetada.
– Dele al niño solamente la cantidad recetada.
– Zolmitriptan debe darse ante el primer signo de una migraña. Si el dolor de cabeza regresa, se puede dar una segunda dosis 2 horas después de la primera dosis. Consulte al médico del niño antes de darle la segunda dosis.
– Zolmitriptan puede administrarse con alimentos o leche para prevenir el malestar estomacal.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?
– Mantenga la medicina en su envase original.
– Mantenga todo medicamento lejos del alcance de los niños.
– Guárdese en un lugar fresco y seco y lejos de la luz del sol.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?
– No le dé al niño ninguna otra medicina, incluyendo las medicinas sin receta, hasta que lo haya consultado primero con el médico del niño o el farmacéutico.
– Esta medicina puede causarle al niño somnolencia. Vigile cuidadosamente cuando el niño realice tareas que requieran que esté alerta, tal como subir las escaleras.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?
– somnolencia, fatiga
– mareos
– náuseas o vómitos
– diarrea
– cosquilleo o sensación de calor

Deje de darle el medicamento a su hijo y llame de inmediato al médico si el niño tiene alguna de las siguientes reacciones:
– Cualquiera de las reacciones anteriores se vuelve severa
– Su niño tiene cualquiera de estas reacciones:
  – dificultad para respirar, respiración con silbido
  – palpitaciones o latidos cardíacos irregulares, desmayo
  – dificultad para ver
  – temblor
  – hinchazón de la cara o lengua, dificultad para tragar
  – erupción en la piel
  – dolor muscular
  – dolor u opresión en el pecho

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zolpidem
(Brand Names: Ambien, others)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to help your child sleep

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed.
– This medicine should be given at your child's bedtime.
– Zolpidem can be given with food or milk if it upsets your child's stomach, but the effects of the medicine may be delayed.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Never try to make up missed doses by giving extra medicine.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor, nurse, or pharmacist.
– This medicine will make your child very drowsy. Do not allow your child to perform tasks requiring alertness, such as climbing stairs, after you have given your child zolpidem.
– Contact your child's doctor immediately if your child shows signs of worsening depression or has thoughts of suicide.
– After stopping zolpidem, your child may have 1 or 2 days of trouble sleeping, nausea, flushing (redness of the face), stomach upset, or nervousness. Contact your child's doctor if these symptoms are severe or if they do not improve after 2 days.

What are the common side effects of this medicine?
– drowsiness or dizziness
– sleepwalking or getting out of bed while still asleep
– headache

Stop giving your child this medicine and call your child's doctor immediately if your child has any of these reactions:
– rash or hives
– difficulty breathing
– swelling of the face, hands, or feet
– anxiety
– abnormal thoughts or behaviors, including memory loss, depression, or thoughts of suicide

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zolpidem

(Nombre comercial: Ambien, otras)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué es este medicamento?

– Se usa para ayudar a dormir a su hijo(a)

¿Cómo debo darle este medicamento a mi hijo(a)?

– Administre solo la cantidad recetada por el médico de su hijo(a). Este medicamento solo se debe administrar al paciente a quien se lo recetó.
– Este medicamento se debe administrar a la hora de acostarse de su hijo(a).
– Zolpidem se puede administrar con los alimentos o con leche si le causa molestias estomacales a su hijo(a), pero es posible que se retrasen los efectos del medicamento.

¿Cómo se debe guardar este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar.

¿Qué debo hacer si olvido una dosis?

– Administre la dosis apenas se acuerde. Sin embargo, si ya es casi la hora de la dosis siguiente, no administre la dosis olvidada. Nunca intente compensar las dosis olvidadas dando medicamento extra:

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le administre a su hijo(a) ningún otro medicamento, incluidos medicamentos de venta sin receta, hasta que haya consultado al médico de su hijo(a), la enfermera o al farmacéutico.
– Este medicamento puede adormecer considerablemente a su hijo(a). No permita que su hijo(a) realice tareas que requieran estar alerta, como subir escaleras, después de administrarle zolpidem.
– Comuníquese con el médico de su hijo(a) de inmediato si su hijo(a) tiene signos de agravamiento de la depresión o si tiene pensamientos suicidas.
– Después de suspender zolpidem, su hijo(a) probablemente estará 1 ó 2 días con problemas para dormir, náuseas, rubor (enrojecimiento del rostro), malestar estomacal o nerviosismo. Comuníquese con el médico de su hijo(a) si estos síntomas son graves o si no mejoran después de 2 días.

¿Cuáles son los efectos secundarios frecuentes de este medicamento?

– somnolencia o mareos
– sonambulismo o levantarse de la cama mientras está dormido
– dolor de cabeza

Suspenda la administración de este medicamento a su hijo(a) y llame el médico de inmediato si su hijo(a) tiene alguna de estas reacciones:

– sarpullido o urticaria
– dificultad para respirar
– hinchazón del rostro, las manos o los pies
– ansiedad
– pensamientos o comportamientos anormales, incluida pérdida de memoria, depresión o pensamiento suicida

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

MEDICATION INFORMATION FOR PEDIATRIC PATIENTS

Zonisamide
(Brand Name: Zonegran)

Dosing Instructions: _____

_____

What is this medicine for?
– used to prevent or treat seizures (convulsions)

How should I give my child this medicine?
– Give only the amount prescribed by your child's doctor. This medicine should only be given to the patient for whom it is prescribed. Do not stop giving your child zonisamide unless told to do so by your child's doctor. The dose may need to be decreased slowly before stopping.
– Give zonisamide at the same time every day.
– Zonisamide may be given with food or milk to prevent stomach upset.

How should this medicine be stored?
– Keep medicine in its original bottle.
– Keep all medicine out of the reach of children.
– Store in a cool, dry place away from sunlight.

What should I do if I miss a dose?
– Give the dose as soon as you remember it. However, if it is almost time for the next dose, do not give the missed dose. Do not give a double dose. If two or more doses are missed, contact your child's doctor.

What precautions or special instructions should I know about?
– Do not give your child this medicine if he or she is allergic to sulfa drugs.
– Keep all appointments with your child's doctor.
– Do not give your child any other medicines, including over-the-counter medicines, until you have checked with your child's doctor or pharmacist.
– This medicine may make your child dizzy or drowsy. Watch carefully if your child is performing a task requiring alertness, such as climbing stairs or riding a bike.
– It may be helpful to keep a record of your child's seizures, behavior, and school performance to help identify the best dose for your child.
– This medicine may decrease your child's ability to tolerate heat or to make sweat. Watch your child closely when playing outdoors or exercising. Do not allow your child to become overheated.

What are the common side effects of this medicine?
– dizziness, light-headedness
– headache
– difficulty concentrating
– loss of appetite, weight loss
– drowsiness, fatigue
– agitation, irritability
– nausea, vomiting

Call your child's doctor immediately if any of the side effects listed above become severe or if your child has any of these reactions:
– lack of coordination, abnormal movements
– difficulty seeing or talking
– fever, sore throat, mouth sores
– unusual bruising or bleeding
– a change in seizure pattern
– fever or excessive warmth
– rash or purple spots on the skin
– yellowing of the eyes or skin
– palpitations or a fast heartbeat
– inability to sweat or lack of sweat
– inability to tolerate heat
– back or stomach pain, bloody urine (signs of a kidney stone)

Notes and Special Instructions:

This medication information sheet is a summary and intended for information purposes only. If you have any other questions, please ask your child's doctor or pharmacist.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

INFORMACIÓN MÉDICA PARA PACIENTES PEDIÁTRICOS

Zonisamida
(Nombre comercial: Zonegran)

Instrucciones de dosificación:_____

_____

¿Para qué se emplea este medicamento?

– para tratar o prevenir convulsiones

¿Cómo debo darle el medicamento a mi hijo?

– Debe darle sólo la dosis prescripta por el médico. Se le debe administrar este medicamento únicamente al paciente a quien se le prescribe.– No deje de administrarle la zonisamida a menos que así se lo indique el médico de su hijo. Es posible que la dosis deba ir disminuyéndose de a poco antes de la suspensión del tratamiento.

Administre la zonisamida todos los días a la misma hora.

– La zonisamida puede administrarse con algún alimento o leche para prevenir malestares estomacales.

¿Cómo debe guardarse este medicamento?

– Mantenga el medicamento en su envase original.
– Mantenga todos los medicamentos fuera del alcance de los niños.
– Guárdelo en un lugar seco y fresco protegido de la luz solar.

¿Qué debo hacer si me olvido de una dosis?

– Administre la dosis en cuanto lo recuerde. Sin embargo, si ya casi es hora de la siguiente dosis, no administre la dosis omitida. No administre una dosis doble. Si se omite la administración de dos o más dosis, comuníquese con el médico de su hijo.

¿Qué precauciones o instrucciones especiales debo conocer?

– No le dé este medicamento a su hijo si el niño es alérgico a las sulfamidas.
– No falte a ninguna cita con el médico.
– No le dé a su hijo ningún otro medicamento, ni siquiera medicamentos de venta sin receta, sin antes consultar al médico o farmacéutico.
– Este medicamento puede dar somnolencia o mareos. Preste especial atención cuando su hijo realice alguna tarea que le exija estar alerta, como subir escaleras.
– Es conveniente llevar un registro de las convulsiones, la conducta y el rendimiento de su hijo en la escuela para poder identificar la mejor dosis para él.
– Este medicamento puede reducir la tolerancia al calor o la capacidad de transpiración de su hijo. Vigile a su hijo atentamente cuando juegue al aire libre o haga ejercicio. No permita que su hijo se acalore.

¿Cuáles son los efectos secundarios comunes de este medicamento?

– mareo, aturdimiento– dolor de cabeza– dificultades de concentración– inapetencia, pérdida de peso – somnolencia, fatiga– agitación, irritabilidad– náuseas, vómitos

Llame de inmediato al médico de su hijo si:

– Cualquiera de los efectos secundarios comunes enumerados arriba se agrava.
– Su hijo tiene alguna de estas reacciones:
  – falta de coordinación, movimientos anormales
  – dificultades para ver o hablar
  – fiebre, dolor de garganta, llagas en la boca
  – hemorragias o magulladuras inusuales
  – cambio en el patrón de las convulsiones
  – fiebre o calor excesivo
  – sarpullido o manchas purpúreas en la piel
  – coloración amarillenta de los ojos o la piel
  – palpitaciones o taquicardia
  – incapacidad para transpirar o ausencia de transpiración
  – intolerancia al calor
  – dolor de espalda o de estómago, orina con sangre (signos de un cálculo renal)

Notas e instrucciones especiales:

Esta hoja de información sobre el medicamento es un resumen y sólo tiene fines informativos. Si tiene otras preguntas, consulte al médico de su hijo(a) o al farmacéutico.

© American College of Clinical Pharmacy 2009

Bibliography

In addition to the prescribing information for the individual medications, the following resources were used to provide information on content, format, and readability.

1. Detailed Drug Information for the Consumer (electronic version). Thomson Healthcare, Greenwood Village, Colorado, USA. Available at http://online.statref.com/document.aspx?fxid-4&docid (cited: 7/18/08).

2. Committee on Drugs, American Academy of Pediatrics. Unapproved uses of approved drugs: The physician, the package insert, and the Food and Drug Administration: subject review. Pediatrics 1996;98:143-5.

3. Davis TC, Mayeaux EJ, Fredrickson D, et al. Reading ability of parents compared with reading level of pediatric patient education materials. Pediatrics 1994;93:460-8.

4. Drug Facts and Comparisons 4.0 [online]. 2008. Available from Wolters Kluwer Health, Inc. Accessed July 19, 2008.

5. Klingbeil C, Speece MW, Schubiner H. Readability of pediatric patient education materials: Current perspectives on an old problem. Clin Pediatr 1995;70:96-102.

6. Micromedex® Healthcare Series (electronic version). Thomson Micromedex, Greenwood Village, Colorado, USA. Available at: http://www.thomsonhc.com (cited: 7/18/08).

7. Nathan JP, Zerilli T, Cicero LA, et al. Patients' use and perception of medication information leaflets. Ann Pharmacother 2007;41:777-82.

8. Prescription drug product labeling: medication guide requirements—FDA. Final rule. Federal Register December 1, 1998;63(230):66378-400.

9. Taketomo CK, Hodding JH, Kraus DM. Pediatric Dosage Handbook. 15th ed. Hudson, Ohio: Lexi-Comp, Inc., 2008.

Bibliografia

In addition to the prescribing information for the individual medications, the following resources were used to provide information on content, format, and readability.

1. Detailed Drug Information for the Consumer (electronic version). Thomson Healthcare, Greenwood Village, Colorado, USA. Available at http://online.statref.com/document.aspx?fxid-4&docid (cited: 7/18/08).

2. Committee on Drugs, American Academy of Pediatrics. Unapproved uses of approved drugs: The physician, the package insert, and the Food and Drug Administration: subject review. Pediatrics 1996;98:143-5.

3. Davis TC, Mayeaux EJ, Fredrickson D, et al. Reading ability of parents compared with reading level of pediatric patient education materials. Pediatrics 1994;93:460-8.

4. Drug Facts and Comparisons 4.0 [online]. 2008. Available from Wolters Kluwer Health, Inc. Accessed July 19, 2008.

5. Klingbeil C, Speece MW, Schubiner H. Readability of pediatric patient education materials: Current perspectives on an old problem. Clin Pediatr 1995;70:96-102.

6. Micromedex® Healthcare Series (electronic version). Thomson Micromedex, Greenwood Village, Colorado, USA. Available at: http://www.thomsonhc.com (cited: 7/18/08).

7. Nathan JP, Zerilli T, Cicero LA, et al. Patients' use and perception of medication information leaflets. Ann Pharmacother 2007;41:777-82.

8. Prescription drug product labeling: medication guide requirements—FDA. Final rule. Federal Register December 1, 1998;63(230):66378-400.

9. Taketomo CK, Hodding JH, Kraus DM. Pediatric Dosage Handbook. 15th ed. Hudson, Ohio: Lexi-Comp, Inc., 2008.